

اللجنة الاستشارية لشؤون الادارة والميزانية

التقرير الأول

عن

الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين

١٩٨٢ - ١٩٨٣

الجمعية العامة

الوثائق الرسمية : الدورة السادسة والثلاثون

الملحق رقم ٧ (A/36/7)



الأمم المتحدة

اللجنة الاستشارية لشؤون الادارة والميزانية

التقرير الأول

عن

الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين

١٩٨٢ - ١٩٨٣

الجمعية العامة

الوثائق الرسمية : الدورة السادسة والثلاثون

الملحق رقم ٧ (A/36/7)



الأمم المتحدة

نيويورك ١٩٨١٠

ملاحظة

تتألف رموز وثائق الأمم المتحدة من حروف وأرقام . ويعني ايراد أحـد
هذه الرموز الاحالة الى احدى وثائق الأمم المتحدة .

[الأصل : بالانكليزية]
[٢١ آب / أغسطس ١٩٨١]

المحتويات

| <u>الصفحة</u> | <u>الفقرات</u> |
|---------------|--|
| ح | تصدير |
| | <u>الفصل</u> |
| | الأول - الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٨٢-١٩٨٣ |
| ١ | عموميات..... ١-٤ |
| ٤ | تحليل تقديرات النفقات لفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ .. ٥-١٨ |
| ١٠ | التوزيع المقترح للموارد في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ .. ١٩-٢٣ |
| ١٤ | شؤون الموظفين .. ٢٤-٥١ |
| ٢٦ | التعاون مع لجنة البرنامج والتنسيق .. ٥٢-٥٣ |
| ٢٦ | التعاون مع هيئات الأمم المتحدة الأخرى .. ٥٤-٥٨ |
| | الجدول ١ - ملخص الوظائف الثابتة - الميزانية العادية .. |
| ٢٨ | ..... |
| | الجدول ٢ - جدول مقارنة بين التقديرات التي يقترحها الأمين العام والتقديرات التي توصي بها اللجنة الاستشارية .. |
| ٣١ | ..... |
| | الثاني - توصيات مفصلة بشأن تقديرات النفقات في الميزانية البرنامجية المقترحة |
| | ألف - تقديرات النفقات |
| | <u>الجزء الأول - تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق</u> |
| | <u>عموما</u> |
| ٣٣ | الباب ١ - تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموما ١-١ : ٣٤-١ |
| ٣٤ | ألف - أجهزة تقرير السياسة .. ٤-١ : ١٧-١ |
| ٣٨ | باء - التوجيه التنفيذي والإدارة .. ١٨-١ : ٣٤-١ |

المحتويات (تابع)

| <u>الصفحة</u> | <u>الفقرات</u> | <u>الفصل</u> |
|---------------|------------------------|--|
| | | <u>الجزء الثاني - الشؤون السياسية وشؤون مجلس الأمن ؛ أنشطة صيانة السلم</u> |
| | | <u>الجزء الثاني (تابع)</u> |
| | | الباب ٢ - الشؤون السياسية وشؤون مجلس الأمن ؛ أنشطة صيانة السلم |
| ٤٤ | ١-٢ : ٢-٢٦ | ألف - أجهزة تقرير السياسة |
| ٤٤ | ٢-٢ : ٦-٢ | باء - ادارة الشؤون السياسية وشؤون مجلس الأمن |
| ٤٦ | ٧-٢ : ٢٣-٢ | جيم - مؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار |
| ٥٣ | ٢٤-٢ | دال - البعثات الخاصة |
| ٥٣ | ٢٥-٢ : ٣٤-٢ | هـا - وكالة الأمم المتحدة لاغاثة وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين في الشرق الأدنى |
| ٥٨ | ٣٥-٢ : ٣٦-٢ | <u>الجزء الثالث - الشؤون السياسية والوصاية وانها الاستعمار</u> |
| | | الباب ٣ - الشؤون السياسية والوصاية وانها الاستعمار |
| ٥٩ | ١-٣ : ٢١-٣ | ألف - أجهزة تقرير السياسة |
| ٥٩ | ٢-٣ : ٤-٣ | باء - ادارة الشؤون السياسية والوصاية وانها الاستعمار |
| ٦٠ | ٥-٣ : ٩-٣ | جيم - ناميبيا |
| ٦١ | ١٠-٣ : ١٧-٣ | دال - مركز مناهضة الفصل العنصرى |
| ٦٣ | ١٨-٣ : ٢١-٣ | <u>الجزء الرابع - الأنشطة الاقتصادية والاجتماعية والانسانية</u> |
| | | الباب ٤ - أجهزة تقرير السياسة (الأنشطة الاقتصادية والاجتماعية) |
| ٦٤ | ١-٤ : ١٣-٤ | الباب ٥ ألف - مكتب المدير العام للتنمية والتعاون الاقتصادى الدولى |
| ٦٨ | ٥ ألف - ٩ | الباب ٥ باء - مركز تسخير العلم والتكنولوجيا لأغراض التنمية |
| ٧٠ | ٥ باء - ١ : ٥ باء - ١٠ | |

المحتويات (تابع)

| <u>الصفحة</u> | <u>الفقرات</u> | <u>الفصل</u> |
|---------------|------------------|--|
| ٧٣ | ٦ - ١ : ٦ - ٢١ | الباب ٦ - ادارة الشؤون الدولية الاقتصادية والاجتماعية |
| ٨٠ | ٧ - ١ : ٧ - ١٢ | الباب ٧ - ادارة التعاون التقني لأغراض التنمية |
| ٨٢ | ٨ - ١ : ٨ - ٨ | الباب ٨ - مكتب خدمات الأمانة العامة للمسائل الاقتصادية والاجتماعية |
| ٨٤ | ٩ - ١ : ٩ - ١١ | الباب ٩ - الشركات عبر الوطنية |
| ٨٦ | ١٠ - ١ : ١٠ - ٨ | الباب ١٠ - اللجنة الاقتصادية لأوروبا |
| ٩٠ | ١١ - ١ : ١١ - ١٠ | الباب ١١ - اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ |
| ٩٣ | ١٢ - ١ : ١٢ - ١٩ | الباب ١٢ - اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية |
| ١٠٠ | ١٣ - ١ : ١٣ - ١٢ | الباب ١٣ - اللجنة الاقتصادية لأفريقيا |
| ١٠٤ | ١٤ - ١ : ١٤ - ١٤ | الباب ١٤ - اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا |
| ١٠٨ | ١٥ - ١ : ١٥ - ١٤ | الباب ١٥ - مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية |
| ١١٢ | ١٦ - ١ : ١٦ - ٨ | الباب ١٦ - مركز التجارة الدولية |
| ١١٦ | ١٧ - ١ : ١٧ - ٢٣ | الباب ١٧ - منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية |
| ١٢٧ | ١٨ - ١ : ١٨ - ١٦ | الباب ١٨ - برنامج الأمم المتحدة للبيئة |
| ١٣٢ | ١٩ - ١ : ١٩ - ١١ | الباب ١٩ - مركز الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل) |
| ١٣٥ | ٢٠ - ١ : ٢٠ - ٩ | الباب ٢٠ - الرقابة الدولية على المخدرات |
| ١٣٧ | ٢١ - ١ : ٢١ - ١٣ | الباب ٢١ - مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين |
| ١٣٩ | ٢٢ - ١ : ٢٢ - ٩ | الباب ٢٢ - مكتب الأمم المتحدة لتنسيق عمليات الاغاثة في حالات الكوارث |
| ١٤٢ | ٢٣ - ١ : ٢٣ - ٧ | الباب ٢٣ - حقوق الانسان |
| ١٤٤ | ٢٤ - ١ : ٢٤ - ٥ | الباب ٢٤ - البرنامج العالمي للتعاون التقني |

المحتويات (تابع)

| <u>الصفحة</u> | <u>الفقرات</u> | <u>الفصل</u> |
|---------------|-----------------|---|
| | | <u>الثاني</u> |
| | | (تابع) |
| | | <u>الجزء الخامس - محكمة العدل الدولية</u> |
| ١٤٦ | ١-٢٥ : ١١-٢٥ | الباب ٢٥ - محكمة العدل الدولية |
| ١٥٠ | ١-٢٦ : ١٤-٢٦ | الباب ٢٦ - الأنشطة القانونية |
| | | <u>الجزء السادس - الاعلام</u> |
| ١٥٣ | ١-٢٧ : ١٦-٢٧ | الباب ٢٧ - الاعلام |
| | | <u>الجزء السابع - خدمات الدعم المشتركة</u> |
| ١٥٩ | ١-٢٨ : ١٤١-٢٨ | الباب ٢٨ - الادارة والمالية والتنظيم |
| | | ألف - مكتب وكيل الأمين العام للادارة والمالية |
| ١٦٢ | ٤-٢٨ : ٨-٢٨ | والتنظيم |
| ١٦٣ | ٩-٢٨ : ١٨-٢٨ | باء - ادارة الشؤون المالية |
| ١٦٦ | ١٩-٢٨ : ٣٣-٢٨ | جيم - ادارة شؤون الموظفين |
| ١٧١ | ٢٨-٣٤ : ٢٨-٦٤ | دال - ادارة الخدمات العامة ، المقر |
| ١٨٠ | ٢٨-٦٥ : ٢٨-٦٩ | هاء - دائرة التنظيم الادارى |
| ١٨١ | ٢٨-٧٠ : ٢٨-٧٤ | واو - شعبة المراجعة الداخلية للحسابات .. |
| | | زاي - شعبة التجهيز الالكتروني للبيانات ونظم |
| ١٨٣ | ٢٨-٧٥ : ٢٨-٨٢ | المعلومات |
| ١٨٥ | ٢٨-٨٣ : ٢٨-٩١ | حاء - شعبة الادارة ، جنيف |
| ١٨٦ | ٢٨-٩٢ : ٢٨-١٠٦ | طاء - شعبة الخدمات العامة ، جنيف |
| | | ياء - أنشطة تدريب الموظفين (المقر و جنيف |
| ١٨٩ | ٢٨-١٠٧ : ٢٨-١١٦ | واللجان الاقليمية) |
| ١٩٢ | ٢٨-١١٧ : ٢٨-١١٨ | كاف - المصروفات المتنوعة |
| ١٩٢ | ٢٨-١١٩ : ٢٨-١٢٥ | لام - الأنشطة الادارية المشتركة التمويل |
| ١٩٤ | ٢٨-١٢٦ : ٢٨-١٣٩ | ميم - الخدمات الادارية ، فيينا |
| ٢٠٦ | ١-٢٩ : ٦٠-٢٩ | الباب ٢٩ - خدمات المؤتمرات والمكتبة |
| ٢١٢ | ١-٢٩ : ٣٩-٢٩ | ألف - ادارة شؤون المؤتمرات ، المقر |

المحتويات (تابع)

| <u>الصفحة</u> | <u>الفقرات</u> | <u>الفصل</u> |
|---------------|----------------|---|
| ٢١٩ | ٤٦-٢٩:٤٠-٢٩ | بأ ^٤ - خدمات المؤتمرات ، جنيف |
| ٢٢١ | ٥١-٢٩:٤٧-٢٩ | جيم - خدمات المؤتمرات ، فيينا |
| ٢٢٢ | ٥٤-٢٩:٥٢-٢٩ | دال - المكتبة ، المقر |
| ٢٢٣ | ٥٨-٢٩:٥٥-٢٩ | ها ^٤ - المكتبة ، جنيف |
| ٢٢٤ | ٥٩-٢٩ | واو - المكتبة ، فيينا |
| | | <u>الجزء الثامن - المصروفات الخاصة</u> |
| ٢٢٥ | ٢-٣٠: ١-٣٠ | الباب ٣٠ - اصدار سندات الأمم المتحدة ... |
| | | <u>الجزء التاسع - الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين</u> |
| | | الباب ٣١ - الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين |
| ٢٢٦ | ٢-٣١: ١-٣١ | الجزء العاشر - النفقات الرأسمالية |
| | | الباب ٣٢ - التشييد والتعديلات والتحسينات وأعمال الصيانة الرئيسية لأماكن العمل |
| ٢٢٧ | ٢٥-٣٢: ١-٣٢ | ألف - التشييد |
| ٢٢٧ | ٧-٣٢: ٢-٣٢ | بأ ^٤ - التعديلات والتحسينات |
| ٢٢٩ | ١٦-٣٢: ٨-٣٢ | جيم - أعمال الصيانة الرئيسية |
| ٢٣١ | ٢١-٣٢: ١٧-٣٢ | دال - العقار "لي فويانتين" في جنيف |
| ٢٣٢ | ٢٤-٣٢: ٢٢-٣٢ | بأ ^٤ - تقديرات الإيرادات |
| | | باب الإيرادات ١- الإيرادات من الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين . |
| ٢٣٤ | ٢-١: ١-١ | باب الإيرادات ٢- الإيرادات العامة |
| ٢٣٥ | ٥-٢: ١-٢ | باب الإيرادات ٣- الأنشطة المدرة للدخل |
| ٣٣٦ | ١٩-٣: ١-٣ | |

تصدير

١ - ان أهم وظائف اللجنة الاستشارية كما حددتها الجمعية العامة في القرار ١٤ (د - ١) المؤرخ في ١٣ شباط/فبراير ١٩٤٦ ، هي :

" (أ) تدقيق الميزانية المقدمة من الأمين العام الى الجمعية العامة وتقديم تقرير عنها ؛

" (ب) اسداء المشورة الى الجمعية العامة بشأن مسائل الادارة والميزانية المحالة اليها ؛

" (ج) القيام ، نيابة عن الجمعية العامة ، بتدقيق الميزانيات الادارية للوكالات المتخصصة والمقترحات المتعلقة بالترتيبات المالية مع هذه الوكالات ؛

" (د) النظر في تقارير مراجعي الحسابات عن حسابات الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة وتقديم تقارير عنها الى الجمعية العامة " .

٢ - وتنص المادة ١٥٦ من النظام الداخلي للجمعية العامة على أن يتم اختيار أعضاء اللجنة الاستشارية ، الذين يكون كل واحد منهم من جنسية غير جنسية الآخر ، على أساس التمثيل الجغرافي الواسع والمؤهلات الشخصية والخبرة .

٣ - وقد اجتمعت اللجنة الاستشارية في نيويورك في الفترة من ٢٨ نيسان /ابريل الى ١٠ تموز/يوليه ١٩٨١ ، وأعضاؤها الحاليون هم :

السيد ك . س . م . مسيلي (رئيسا)

السيد اندريجي ابراجيفسكي

السيد هنريك امنيوس

السيد فالنتين بالامارتشوك

السيد ميشيل بروشار

السيد كريستوفر ر . توماس

السيد تانغ جانوين

السيد حامد عربي الحضيبي

السيد جورج ف . سادلر

السيد رودلف شميت

السيد لوسيو فارسيا دل سولار

السيد أرنستو فريدو

السيد محمد معلوم فال

السيد أنور كمال

السيد سوميهيرو كوياما

السيد نورمان ويليامز

٤ - ويتضمن هذا التقرير النتائج والتوصيات التي توصلت اليها اللجنة الاستشارية على أساس مقترحات الأمين العام للميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٨٢-١٩٨٣ ، مستكملة ، بالقدر الممكن ، بالمعلومات الاضافية التي قدمها ممثلو الأمين العام شفويا أو كتابة .

٥ - وكما في الماضي ، نص في بعض أبواب الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٨٢ - ١٩٨٣ على اعتمادات لتنفقات تعترض بعض الدول الأعضاء عليها من حيث المبدأ . وقد كرر بعض أعضاء اللجنة هذه الاعتراضات وذكروا دواعيهم لذلك . واعتبرت اللجنة ، في الوقت ذاته ، ان الخلاف بشأن مثل هذه البنود لا يدخل في اختصاص اللجنة الاستشارية ، ان هي بموجب المادة ١٥٧ من النظام الداخلي "مسؤولة عن التدقيق الفني لميزانية الأمم المتحدة" .

(توقيع) ك . س . م . مسيلي
الرئيس

تموز/يوليه ١٩٨١

الفصل الأول

الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٨٢ - ١٩٨٣

عموميات

- ١ - يقترح الأمين العام ميزانية برنامجية لفترة السنتين ١٩٨٢-١٩٨٣ (١) تتضمن مبلغ ١ ٥٣٥ ٩٨٩ ٠٠٠ دولار لأبواب النفقات ، ومبلغ ٢٨٤ ٦٠٦ ٩٠٠ دولار لأبواب الإيرادات . وبذلك يبلغ مجموع التقديرات الصافية لفترة السنتين ١٩٨٢-١٩٨٣ ١٠٠٤ ١٠٠ ٣٨٢ ١٠٠ دولار . وترد في الجدول التالي مقارنة بين التقديرات لفترة السنتين ١٩٨٢-١٩٨٣ وبين الاعتمادات المنقحة لفترة السنتين ١٩٨٠-١٩٨١ ، كما أقرتها الجمعية العامة في القرار ٢٢٦/٣٥ المؤرخ في ١٧ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٠ ، والنفقات والإيرادات الفعلية في فترة السنتين ١٩٧٨ - ١٩٧٩ .

(١) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة السادسة والثلاثون ، الملحق رقم ٦

• (A/36/6)

(بالآلاف دولار الولايات المتحدة)

| | زيادة الفترة ١٩٨٣-١٩٨٢ | زيادة الفترة ١٩٨٣-١٩٨٢ | زيادة الفترة ١٩٨٣-١٩٨٢ | زيادة الفترة ١٩٨٣-١٩٨٢ | زيادة الفترة ١٩٨٣-١٩٨٢ | زيادة الفترة ١٩٨٣-١٩٨٢ | زيادة الفترة ١٩٨٣-١٩٨٢ | |
|-----|---------------------------|---------------------------|---------------------------|---------------------------|---------------------------|---------------------------|---------------------------|-----------|
| | عن الفترة ١٩٧٩-١٩٧٨ | عن الفترة ١٩٧٩-١٩٧٨ | عن الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ | عن الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ | عن الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ | عن الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ | عن الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ | |
| | المجموع (٥) | المجموع (٢) | المجموع (٢) | المجموع (٢) | المجموع (٢) | المجموع (٢) | المجموع (١) | |
| | (٦) | (٥) | (٤) | (٣) | (٢) | (١) | (١) | |
| | % | % | % | % | % | % | % | |
| ٤٢٦ | ٤٥٨ ٤٩٦ | ١٠٠٧٧ ٤٩٢ | ١٤٧ | ١٩٦ ٨٣٧ | ١٣٣٩ ١٥١ | ١٥٣٥ ٩٨٩ | ١٥٣٥ ٩٨٩ | البنفقات |
| ٤٩٣ | ٩٣ ٩٧١ | ١٩٠ ٦٣٥ | ٣٤ | ٤٦ ٢٧٣ | ٢٣٨ ٣٣٣ | ٢٨٤ ٦٠٦ | ٢٨٤ ٦٠٦ | الإيرادات |
| ٤١١ | ٣٦٤ ٥٢٤ | ٨٨٦ ٨٥٧ | ١٣٧ | ١٥٠ ٥٦٤ | ١١٠٠ ٨١٨ | ١٢٥١ ٣٨٢ | ١٢٥١ ٣٨٢ | |

وتبلغ التقديرات الصافية للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ ، ومقدارها ١٠٠ ٣٨٢ ٢٥١ دولار ، حوالي ضعف النفقات الفعلية ، بدون الإيرادات للفترة ١٩٧٦ - ١٩٧٧ (١٠٠ ٨٥٥ ٦٤٧ دولار) .

٢ - وتغطي مقترحات الأمين العام المتعلقة بالميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٨٢ - ١٩٨٣ (١) ، الميزانية المقدرة العادية للمنظمة . وترد في تلك الوثيقة ، للمعلم ، تقديرات الموارد الخارجة عن الميزانية التي يرجح أن تتاح للأمم المتحدة في فترة السنتين المقبلة . ويبلغ مجموع هذه الموارد ١٦٥ مليون دولار لأنشطة الدم الفني والاداري و ١٨٦٠ مليون دولار للمشاريع التنفيذية ، باجمالي قدره ٢٠٢٥ مليون دولار . ولا تشمل التقديرات تكاليف عمليات صيانة السلم المقدرة على حدة (قوة الأمم المتحدة لمراقبة فض الاشتباك وقوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان) أو التي تمول من التبرعات (قوة الأمم المتحدة لصيانة السلم في قبرص) ؛ وسيتوقف نشوء مثل هذه التكاليف أو عدم نشوئها في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ على القرارات التي سيتخذها مجلس الأمن . فضلا عن ذلك ستدعى الدول الأعضاء ، في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ، الى الاسهام في ميزانيات المؤسسات الأخرى في منظومة الأمم المتحدة التي تنتمي اليها تلك الدول ؛ وستقدم اللجنة الاستشارية الى الجمعية العامة في دورتها السادسة والثلاثين تقريرا مستقلا عن الميزانيات الادارية لهذه المؤسسات .

٣ - وقد لاحظت اللجنة الاستشارية تحسنا فيما يتعلق بتقديم مقترحات الأمين العام الخاصة بالميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٨٢-١٩٨٣ في حينها بالمقارنة بما كانت عليه الحالة منذ سنتين (٢) . وشكل هذه الميزانية البرنامجية المقترحة ونهجها هما ، من حيث الجوهر ، نفس شكل ونهج الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ . وقد وجدت اللجنة أن الجداول مرضية بوجه عام . ولكن ثمة تفاوت في نوعية النصوص المرافقة في عدد من الحالات . وحصلت اللجنة أثناء فحصها لمقترحات الميزانية البرنامجية ، على معلومات شفوية وخطية اضافية من ممثلي الأمين العام ، ومنهم المدبرون المصنوعون لمختلف البرامج .

٤ - وترد ملاحظات اللجنة الاستشارية وتوصياتها بالتفصيل في الفصل الثاني أدناه . وللأسباب المذكورة في ذلك الفصل توصي اللجنة بتخفيضات يبلغ مجموعها ٧٠٠ ٨٥٣ ٤٥ دولار في تقديرات النفقات وتخفيض صاف بمبلغ ٩٠٠ ١٤٥ ٢ دولار في تقديرات الإيرادات . ويرد ملخص لهذه التخفيضات ، حسب الأبواب ، في الجدول ٢ في نهاية هذا الفصل . والتخفيضات التي أوصت بها اللجنة ، في بضع حالات ، مؤقتة رهنا بتقديم الأمين العام تقارير خاصة من شأنها أن توفر للجمعية العامة تقديرات للاحتياجات أوضح وأحدث . وفيما يتصل ببضع وحدات تنظمية ذات تاريخ يدل على معدل للوظائف الشاغرة من الفئة الفنية يزيد عن المتوسط ، توصي اللجنة بأن يحدد خصم معدل الدوران بنسبة مئوية أعلى من المعدل القياسي ، وهو ٥ في المائة ؛ وتقدم هذه التوصيات على أساس أن يعكس التقرير المرحلي أو تقرير الأداء الصادر عن الأمين العام الاحتياجات الاضافية

(٢) المرجع نفسه ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٧ (A/34/7) ، الفصل الأول ، الفقرة ٤ .

التي ستشأ اذا ما تحسنت الحالة فيما يتعلق بالوظائف الشاغرة . وبعبارة أخرى فان توصيات اللجنة لن تتطلب من الأمين العام أن يبقي وظائف شاغرة بغية تحقيق الوفورات الاضافية التي يندبوي عليها تحديد نسبة أعلى لخصم معدل الدوران . ويمكن تحليل التخفيض الكلي الذي أوصت به اللجنة في أبواب النفقات على النحو التالي (شاملا ما يتصل بذلك من الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين في كل حالة) :

| <u>بالدولارات</u> | |
|-------------------|---|
| ٢٢ ٨٧٦ ٧٠٠ | الغاء التقديرات المؤقتة |
| ٥ ٨٧٠ ٣٠٠ | زيادة خصم معدل الدوران |
| ٧ ١٠٦ ٧٠٠ | تخفيضات " حقيقية " في البنود المتكررة وغير المتكررة |
| <u>٤٥ ٨٥٣ ٧٠٠</u> | |

تحليل تقديرات النفقات للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣

٥ - تبلغ تقديرات النفقات للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ، كما ذكر في الفقرة ١ أعلاه ، ١ ٥٣٥ ٩٨٩ ٠٠٠ دولار ، بالمقارنة بالاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ ، وقدرها ١ ٣٣٩ ١٥١ ٢٠٠ دولار ، كما أقرتها الجمعية العامة في القرار ٣٥/٢٢٦ . ويمثل هذا زيادة بمقدار ١٩٦ ٨٣٧ ٨٠٠ دولار ، أو ما نسبته ١٤٧ في المائة . ويذكر الأمين العام في الفقرة ٢ من التصدير للميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٨٢-١٩٨٣ أن المقترحات المتعلقة بالميزانية البرنامجية لا تتضمن أي نمو بالقيمة الحقيقية . وترجع الزيادة عن الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ الى الأثر المرجأ للتدابير التي اتخذتها الجمعية العامة في دورتها الرابعة والثلاثين ، والى التضخم في السنوات ١٩٨١ و ١٩٨٢ و ١٩٨٣ . ويمكن تلخيص الحسابات ذات الصلة على النحو التالي :

| <u>بالدولارات</u> | |
|----------------------|--|
| ١ ٣٣٩ ١٥١ ٢٠٠ | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| | <u>مطروحا منها</u> : البنود غير المتكررة في الفترة |
| ٧٨ ٧٩٨ ٠٠٠ | ١٩٨٠-١٩٨١ |
| <u>١ ٢٦٠ ٣٥٣ ٢٠٠</u> | البنود المتكررة في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| | <u>مضافا اليها</u> : |
| ٢٤ ٠٠٠ ٩٠٠ | أثر النمو المرجأ في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٥٥ ٠٥٥ ٠٠٠ | اعادة حساب التكاليف بمعدلات ١٩٨١ |
| ١٧٩ ٧٠٠ | تعديلات خاصة |
| <u>١ ٣٣٩ ٥٨٨ ٨٠٠</u> | الأساس المعاد تقييمه بمعدلات ١٩٨١ |
| (يتبع) | |

بالدولارات

| | |
|--|---------------|
| النمو المقترح في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ بمعدلات ١٩٨١ | (٣ ٤٥٠ ٥٠٠) |
| التضخم في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ | ١ ٣٣٦ ١٣٨ ٣٠٠ |
| الاحتياجات المتكررة في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ | ١٥٩ ٨٨٢ ١٠٠ |
| البنود غير المتكررة في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ | ١ ٤٩٦ ٠٢٠ ٤٠٠ |
| مجموع تقديرات النفقات للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ | ٣٩ ٩٦٨ ٦٠٠ |
| | ١ ٥٣٥ ٩٨٩ ٠٠٠ |

وتناقش مختلف العوامل الداخلة في الحسابات الواردة أعلاه بمزيد من التفصيل في الفقرات من ٧ الى ١٧ أدناه .

٦- وتلاحظ اللجنة الاستشارية أن الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ لا تشمل جميع النفقات المنظورة لفترة السنتين . ويشير الأمين العام الى بعض الاحتياجات الاضافية المحتملة في الفقرتين ٤٠ و ٤١ من التصدير . ولم تدرج احتياجات اضافية محتملة أخرى لأنه ، كما يرى الأمين العام ، كانت المعلومات المتاحة له وقت اعداد الميزانية البرنامجية المقترحة غير كافية . وثمة مثال لذلك ، وردت الاشارة اليه في الفقرة ٢٨ دال - ٦ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، وهو الجمع الوشيك لأماكن المكاتب المؤجسة في نيويورك في مكان واحد .

٧- ويرجع أثر النمو المرجأ للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (٢٤ مليون دولار) أساسا الى انشأ^٤ وظيفتين جديدتين في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ . ولا تمول الوظائف الجديدة بالكامل في فترة السنتين التي تنشأ فيها لأول مرة ، لأخذ التأخير في التوظيف في الحسبان . وقد شرحت اللجنة الاستشارية في تقريرها الأول عن الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٨٠ - ١٩٨١ (٣) طريقة حساب الخصم الناجم عن عامل التأخير في التوظيف . وقد أقرت الجمعية العامة في دورتها الرابعة والثلاثين والخامسة والثلاثين ٤٨٦ وظيفة ثابتة جديدة (٢٠٢ وظيفة من الفئة الفنية وما فوقها و ٢٨٤ وظيفة من فئة الخدمات العامة والرتب الأخرى) . وأنشئ جزء من هذه الوظائف الجديدة عن طريق التحويل من الوظائف المؤقتة (وفي هذه الحالة لم يكن هناك نمو مرجأ) ولكن هذا العامل قابل انشاء وظائف مؤقتة جديدة في دورتي الجمعية العامة الرابعة والثلاثين والخامسة والثلاثين .

٨- ان المبلغ الناجم عن اعادة حساب تكاليف البنود المتكررة في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ بمعدلات ١٩٨١ وقدره ٥٥٠ ٥٥٠ ٠٠٠ دولار (انظر الجدول الوارد في الفقرة ٥ أعلاه) يشمل البنود التالية :

(٣) المرجع نفسه ، الفصل الأول ، الفقرة ١٠ .

بالدولارات

| | |
|--|------------|
| اعادة حساب تكاليف حصة عام ١٩٨٠ ، من الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ ، بمعدلات ١٩٨١ المنقحة بدلا من معدلات ١٩٨٠ المنقحة | ٤٠ ٥٤٩ ٠٠٠ |
| اعادة حساب تكاليف التقديرات المنقحة والآثار المالية التي أقرتها الجمعية العامة في دورتها الخامسة والثلاثين | ١ ٧٦٣ ٨٠٠ |
| استعادة المبالغ التي ووفق عليها في تقرير الأداء الأول (A/C.5/35/100) بسبب ضخامة عدد الوظائف الشاغرة | ١٨ ٠٨٦ ٤٠٠ |
| | ٦٠ ٣٩٩ ٢٠٠ |
| | ٥ ٣٤٤ ٣٠٠ |
| <u>مطروحا منه : التغيرات في أسعار صرف العملات</u> | ٥٥ ٠٥٤ ٩٠٠ |

وتشير اللجنة الاستشارية في هذا الصدد الى أن "معدلات ١٩٨١ المنقحة" تمثل المعدلات المتوسطة المقدرة لسنة ١٩٨١ وليست المعدلات المتوقعة أن تكون سارية في نهاية السنة .

٩- ويمثل المبلغ المتعلق بالتعديلات الخاصة وقدره ١٧٩ ٧٠٠ دولار رقما صافيا . وتبين في المرفق الثاني للتصدير مختلف التعديلات الخاصة الواردة تحت كل باب من أبواب الميزانية (وينطوى معظمها على نقل للموارد فيما بين الأبواب) .

١٠- ويمادل تقدير التضخم في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ (١٦٠ مليون دولار تقريبا للبنود المتكررة) حوالي ١٢ في المائة من التقدير الخاص بالبنود المتكررة في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ، البالغ ٣٣٦ مليون دولار بمعدلات ١٩٨١ . وترد اسقاطات معدل التضخم لوجوه الاتفاق غير تكاليف الموظفين في المرفق الرابع للتصدير . وتنعكس اسقاطات تكاليف الموظفين في التكاليف القياسية المستخدمة في اعداد مقترحات الميزانية البرنامجية . وقد وضعت لدى اعداد هذه التكاليف القياسية افتراضات بشأن توقيت التغييرات في تصنيف مقار العمل فيما يتعلق بتسويات مقر العمل ، وحجم الزيادة في مرتبات فئة الخدمات العامة والرتبة المحلية . وتبين هذه التكاليف القياسية ، مثلا ، أن مرتب موظف برتبة ف-٤ في نيويورك (صافي بعد خصم الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين) وتكاليفه العامة يتوقع أن يزيد بنسبة ٩٧ في المائة تقريبا في سنة ١٩٨٢ عنها في سنة ١٩٨١ ، وبنسبة ٦٧ في المائة في سنة ١٩٨٣ عنها في سنة ١٩٨٢ . والنسبتان المئويتان التقريبتان المناظرتان فيما يخص جنيف هما ٣٩ في المائة و ٤٥ في المائة ؛ وفيما يخص فيينا هما ٤٥ في المائة و ١٥ في المائة ؛ وفيما يخص سنغافو هما ٨٦ في المائة و ٨٨ في المائة . والنسبتان المقدرتان للزيادة في مرتبات فئة الخدمات العامة والرتبة المحلية هما ٨٤ و ٨٦ في المائة في المائة فيما يخص نيويورك ؛ و ٤ في المائة في السنة فيما يخص جنيف ؛ و ٣٥ و ٦٨ في المائة فيما يخص فيينا ؛ و ٣٨٦ و ٢٧٩ في المائة فيما يخص سنغافو . لذلك يفترض أن الأجور في مجموعها ستزيد بمعدل أدنى الى حد ما من متوسط معدلات التضخم السنوية المبينة في المرفق الرابع للتصدير .

١١ - يذكر الأمين العام في الفقرة ١٩ من التصدير أن تقديرات النفقات التي سيجرى تكبدها بعملات غير دولار الولايات المتحدة قد حوّلت الى دولارات على أساس الأسعار المعمول بها في الأمم المتحدة في تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٠ والتي استخدمت في حساب الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ ، التي أقرتها الجمعية العامة في القرار ٣٥/٢٢٦ ألف المؤرخ في ١٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٠ والواردة في المرفق السادس للتصدير . ويذكر الأمين العام ، في الفقرة ٢٠ ، بعد الإشارة الى ارتفاع سعر الدولار منذ ذلك الحين أن أسعار صرف العملات ستستعرض بنية التأكد من أن التقديرات التي سيطلب من الجمعية العامة أن تتخذ على أساسها قرارها النهائي في دورتها السادسة والثلاثين تعكس آخر الافتراضات المتعلقة بأسعار صرف العملات .

١٢ - وترد في المرفق الثالث للتصدير البنود غير المتكررة في الفترتين ١٩٨٠-١٩٨١ و١٩٨٢-١٩٨٣ . ولا يمثل التقدير البالغ ٤٠ مليون دولار الخاص بالبنود غير المتكررة في الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ سوى نصف المبلغ المخصص لمثل هذه البنود في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (٧٨٨ مليون دولار) . وتشير اللجنة الاستشارية في هذا الصدد الى أن مقترحات الأمين العام الأولية المتعلقة بالميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٨٠-١٩٨١ لم تشمل هي أيضا الا على ٤٠ مليون دولار للبنود غير المتكررة (أي نصف المبلغ الذي خصصته الجمعية العامة فيما بعد) ، وأن حالة مماثلة نشأت في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ (٤) . وكما يتبين من المرفق الثالث فإن التشييد والتعديلات والتحسينات لأماكن العمل يخصصها مبلغ ٤٠٣ من ملايين الدولارات من المبلغ الخاص بالبنود غير المتكررة وقدره ٧٨٨ من ملايين الدولارات والصدج في الميزانية البرنامجية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ كما اعتمدها الجمعية العامة في دورتها الخامسة والثلاثين . ومن المبلغ الذي ينفه ٤٠ مليون دولار المقترح للبنود غير المتكررة في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ يخص أنشطة التشييد مبلغ ٣٢٨ مليون دولار .

١٣ - وفيما يتعلق بالبنود غير المتكررة التي تشملها مقترحات الميزانية البرنامجية للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ تلاحظ اللجنة الاستشارية الاحالة في الفقرة ٤ من التصدير الى توجيهات الجمعية العامة بما في ذلك القرار ٣٥/٢٠٩ المؤرخ في ١٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٠ بشأن تحديد الأنشطة التي أكملت أو التي فات أوانها أو التي تكون ذات منفعة حدية أو عديمة الجدوى . ويبين الجدول الوارد في الفقرة ٥ أعلاه أن الأمين العام يقدر أن البنود المتكررة سوف تبين نموا سلبيا في الموارد قدره ٥٠٠ . ٥٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة . وبما دل ذلك ، بالمقارنة بالأساس المعاد تقييمه وقدره ٨٠٠ ٥٨٨ ٣٣٩ دولار ، معدل نمو حقيقي سلبي قدره ربع في المائة . ويذكر الأمين العام في الفقرة ٢ من التصدير ما يلي :

" لأول مرة منذ عام ١٩٥٤ لا تتضمن الميزانية البرنامجية المقترحة النص على أي نمو بالقيمة الحقيقية . وقد تحقق ذلك عن طريق اتخاذ سياسة تتعلق بالميزانية موجهة عمدا نحو الحفاظ على الموثوقية المالية للمنظمة وتعزيزها في الوقت الذي يواجه فيه كثير من الدول الأعضاء صعوبات اقتصادية ومالية خطيرة " .

(٤) المرجع نفسه ، الفصل الأول ، الفقرة ١٢ والحاشية ٧ .

وقد حسبت معدلات النمو الحقيقي التي بيئها الأمين العام لكل باب من أبواب الميزانية بنفس الطريقة التي حسب بها معدل النمو الحقيقي للميزانية ككل . وثمة معدلات نمو حقيقي سلبية لبضعة أبواب من الميزانية . بيد أنه نظرا لأن تقدير التضخم في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ أكبر بكثير من النمو السلبي في الموارد (٥) ، فإن جميع الأبواب تبين زيادات على أساس القيمة الحالية للدولار .

١٤ - ويبين التحليل حسب وجوه الانفاق أن النمو السلبي في الموارد البالغ ٣٤٥٠٠٠٠ دولار يتضمن ما يلي من النقصان والزيادة (وكلاهما مرتب ترتيبا تنازليا حسب مقاديره) :

| النقصان | بآلاف دولارات الولايات المتحدة |
|--|--------------------------------|
| الوظائف المؤقتة | (٣ ٦٢٤ر٠) |
| المساعدة المؤقتة | (٢ ٥٠٦ر١) |
| التشييد وأعمال الصيانة الرئيسية | (١ ٣١٤ر٠) |
| الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين | (٩٣٦ر٧) |
| الطباعة والتجليد الخارجي | (٨٤٢ر٨) |
| الأثاث والمعدات | (٧٩٨ر٢) |
| الخبراء الاستشاريون وأفرقة الخبراء المخصصة | (٤٦٩ر٢) |
| السفر | (٣٩٥ر٧) |
| المرافق | (٣٦٤ر٥) |
| ايجار وصيانة الأماكن | (٢٠٠ر٣) |
| | <u>(١١ ٤٥١ر٥)</u> |

الزيادة

| | |
|---------------------------|---------|
| الوظائف الثابتة | ٥ ٢٥٧ر٨ |
| ايجار وصيانة المعدات | ٥٠٤ر٣ |
| الأنشطة الادارية المشتركة | ٤٥٨ر٥ |
| الاتصالات | ٣٧٠ر٤ |
| لوائح النسخ الداخلي | ٣٠٠ر٠ |

(يتبع)

(٥) يبين الجدول الوارد في الفقرة ٥ أعلاه أنه فيما يتعلق بميزانية النفقات ككل يبلغ تقدير التضخم في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ حوالي ١٦٠ مليون دولار ، مقابل التخفيضات التي يبلغ مجموعها ٣٥٠ مليون دولار والراجعة الى النمو السلبي في الموارد .

بالآلاف دولارات الولايات المتحدة

| | |
|-----------|--|
| ٢٥٩٧ | الزِمالات ، الخ . |
| ٢٤٣٣ | تكاليف الموظفين العامة |
| ٢٠٧١ | العمل الاضافي |
| ١٦٤٣ | سندات الأمم المتحدة |
| ٢٣٥٦ | مصرفات متنوعة (صافي النقصان والزيادة) |
| ٨٠٠١٠ | |
| (٣٤٥٠٥) | |

ويتمثل التغيير بالنسبة لخدمات الموظفين ككل ، بما في ذلك تكاليف الموظفين العامة ، وبعد خصم الاقطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين ، في نقصان قدره ١٠٠ ٨٩١ دولار .

١٥ - ويبين التحليل الوارد في الفقرة السابقة أن أكبر زيادة هي الزيادة المقترحة للموظائف الثابتة (٢٥٧ ٨٠٠ دولار) ، وهو وجه انفاق يفرض على المنظمة التزاما مستمرا . ويخص بعض النقصان ، من جهة أخرى ، أوجه الانفاق (كالمرافق أو السفر) التي ستتطلب استمرار الانتباه لضمان عدم تجاوز الاعتمادات المخصصة .

١٦ - ومن مجموع النقصان البالغ ٨٤٢ ٨٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة للطباعة والتجليد الخارجي ، يتعلق مبلغ ٧٤١ ٢٠٠ دولار بالمقر ، حيث قلل من الاعتماد على الطباعة الخارجية تركيب معدات الطباعة والمعدات الملحقة الاضافية في سنة ١٩٨١ بتكلفة قدرها ٢١٦ ٠٠٠ دولار . ويرد في الجدول ٢٩-١١ من الميزانية البرنامجية المقترحة تحليل التخفيض البالغ ٧٤١ ٢٠٠ دولار حسب أبواب الميزانية بابا بابا ؛ وقد أبلغت اللجنة الاستشارية بأن المبالغ حسبت في معظم الحالات عن طريق تطبيق تخفيض بنسبة ١١ الى ١٢ في المائة على أساس الموارد المعاد تقييمه للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ للطباعة الخارجية . وتشير اللجنة الى أن الوفورات البالغة ٧٤١ ٢٠٠ دولار فيما يتعلق بالطباعة والتجليد الخارجي في المقر تقابلها جزئيا زيادة قدرها ٣٠٠ ٠٠٠ دولار في الاحتياجات المتعلقة بلوازم النسخ الداخلي .

١٧ - وعلى الرض من أن ميزانية الأمم المتحدة " ميزانية برنامجية " ، فإن خدمات عامة مختلفة ، بما في ذلك الأماكن والمرافق في المقر ، فيرموزة على البرامج ، ومدخلة على نحو مركزي في الميزانية في الباب ٢٨ دال . ويستثنى الأمين العام من هذا الاجراء ، في مقترحاته المتعلقة بالميزانية البرنامجية للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ، المكالمات الهاتفية البعيدة المدى التي تجريبها المكاتب الموجودة في المقر ، والحقائب الدبلوماسية التي ترسلها ادارة شؤون الاعلام . ويذكر في الفقرة ٢٨ دال - ٧٩ أن المكالمات الهاتفية البعيدة المدى ستتحملها حسابات المكاتب المعنية في المقر لأن " التجربة قد أثبتت أن تدابير الرقابة الادارية لم تحقق فرض رقابة مركزية على مستويات الانفاق " . وتدرك اللجنة أن الحالة قد ازدادت تفاقمًا بلادخال نظام الاتصال التليفوني المباشر

للمكالمات البعيدة المدى . وتعرب اللجنة الاستشارية عن ثقتها بأنه سيثبت نجاح الاجراءات الجديدة المتعلقة بالميزانية في الرقابة على تكاليف المكالمات الهاتفية البعيدة المدى . وفي نفس الوقت ترى اللجنة أن التقدير الذي يستند الى النفقات التي تمت في فترة كانت الرقابة فيها غير موجودة فعلا ينطوى على مبالغة في الاحتياجات الحقيقية . وعلى ذلك فان اللجنة توصي بتخفيض التقدير المتعلق بالمكالمات الهاتفية البعيدة المدى بمبلغ اجمالي قدره ٧٦ ٨٠٠ دولار (من ٦٦٩ ٨٠٠ دولار الى ٥٩٣ ٠٠٠ دولار) . وترد التخفيضات المتعلقة بأبواب الميزانية البرنامجية كل على انفراد في الفصل الثاني أدناه تحت الأبواب المعنية ؛ ويرد موجزها في الجدول الذي يلي الفقرة ٢٨-٥٩ .

١٨ - ووفقا للممارسة المثبتة في الماضي فان مختلف العوامل التي دخلت في حساب الاحتياجات للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ (أنظر الفقرة ٥ أعلاه) مخصصة لكل باب في الجدول الافتتاحي لذلك الباب . ولتفادي التكرار الذي لا لزوم له لم ترد في الفصل الثاني أدناه أية اشارة الى أثر التضخم على مبلغ التقديرات لكل باب . ولم تذكر أيضا العوامل المختلفة التي كان لها أثر فيما يتعلق بأساس ١٩٨٠-١٩٨١ المعاد تقييمه بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، كما حسبها الأمين العام (حيث هي مبنية في الميزانية البرنامجية المقترحة في شكل جداول ، بالنسبة لكل باب من الأبواب) ، ما لم تكن تنطوي على تعديلات رئيسية (مثل استثناء بنود رئيسية غير متكررة) يجب شرحها لفهم التقديرات فهما سليما (ومثال ذلك النمو السلبي في الموارد بالنسبة للباب ١٩ ، أنظر الفقرة ١٩-٦ أدناه) .

التوزيع المقترح للموارد في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣

١٩ - يرد توزيع تقديرات النفقات للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ حسب ميادين النشاط الرئيسية في الفقرة ٢١ من التصدير للميزانية البرنامجية المقترحة .

٢٠ - ويقارن في الجدول التالي تحليل التقديرات الأولية للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ بالتحليل المناظر للفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ والفترة ١٩٨٠-١٩٨١ ، وبتحليل الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ . وكما يتبين من الجدول فان الحصة النسبية للأنشطة الفنية (الأنشطة السياسية وأنشطة صيانة السلم ؛ والأنشطة السياسية وأنشطة انهاء الاستعمار ؛ والأنشطة الاقتصادية والاجتماعية والانسانية ؛ وأنشطة العدل الدولي والأنشطة القانونية) المقترحة للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ أقرب الى الحصة المناظرة في التقديرات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ منها الى الحصة الواردة في الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ ؛ ومن الأسباب الرئيسية لذلك أن الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ تتضمن اعتمادات للبعثات غير المتكررة والمؤتمرات الخاصة .

توزيع الموارد بالنسبة المئوية حسب ميادين النشاط الرئيسية

| التقديرات الأولية للفترة ١٩٧٨ - ١٩٨٠ | التقديرات الأولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ | التقديرات الأولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨٢ | التقديرات الأولية للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ |
|---|---|---|---|
| (النسبة المئوية) | | | |
| ٢٠ | ٢٠ | ٢٠ | ٢٢ |
| تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموماً | | | |
| ٥٤ | ٤٧ | ٥٠ | ٤٧ |
| الأنشطة السياسية وأنشطة صيانة السلم | | | |
| ٠٩ | ١٠ | ١١ | ١٠ |
| الأنشطة السياسية وأنشطة إنهاء الاستعمار | | | |
| ٣٣٩ | ٣٣٤ | ٣٣٧ | ٣٣٥ |
| الأنشطة الاقتصادية والاجتماعية والانسانية | | | |
| ١٦ | ١٥ | ١٥ | ١٥ |
| العدل الدولي والأنشطة القانونية | | | |
| ٣٥٥ | ٣٧٢ | ٣٧١ | ٣٨٠ |
| الخدمات المشتركة (خدمات الدعم وشؤون الاعلام) | | | |
| ٢٠٧ | ٢٠٢ | ١٩٥ | ١٩١ |
| متنوعات (اصدار السندات، النفقات الرأس مالية الاقطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين) | | | |
| ١٠٠٠ | ١٠٠٠ | ١٠٠٠ | ١٠٠٠ |

٢١ - وتمعيد اللجنة الاستشارية الى الازهان انها قد أشارت في تقريرها الأول عن الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٨٠ - ١٩٨١ الى التحول الواضح وضوحا كبيرا نحو الاقلال من الانفاق نسبيا على الأنشطة الفنية وزيادة الانفاق على الخدمات المشتركة ، ونسبت ذلك التحول جزئيا الى اشغال مركز فيينا الدولي والى زيادة الطلبات على خدمات المؤتمرات (٦) . وكما ذكر في الفقرة السابقة كانت الحصص النسبية للأنشطة الفنية أعلى في الاعتمادات المنقحة لفترة السنتين ١٩٨٠ - ١٩٨١ مما كانت عليه في التقديرات الأولية لتلك الفترة .

٢٢ - ويشمل الجدول الوارد في الفقرة ٢١ من التصدير ، وكذلك الجدول التالي للفقرة ٢٠ أعلاه تقديرات النفقات في مجموعها . وانا طرحنا الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين ، وهي ليست " ميدان نشاط " ، والنفقات الرأسالية ومعظمها غير متكرر ، ظهرت صورة استقرار كبير في توزيع الموارد حسب ميادين النشاط الرئيسية . وكما يتبين من الجدول التالي ، فان الفرق الوحيد الهام نسبيا بين التقديرات الأولية للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ والتقديرات الأولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ يتمثل في الزيادة في الموارد المطلوبة لشؤون الاعلام .

(٦) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٧ (A/34/7) ، الفصل الأول ، الفقرة ٣٠ .

توزيع الموارد بالنسبة المئوية حسب ميادين النشاط الرئيسية
(باستثناء الأقطاعات الإلزامية من مرتبات
الموظفين والائتاق الرأسمالي)

| التقديرات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ | التقديرات الأولية للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ | الزيادة (النقصان) |
|--|---------------------------------------|------------------------|
| (النسبة المئوية) | | |
| ٢٥ | ٢٧ | ٠٢ |
| تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموماً | | |
| ٥٩ | ٥٧ | (٠٢) |
| الانشطة السياسية وأنشطة صيانة السلم | | |
| ١٢ | ١٢ | - |
| الانشطة السياسية وأنشطة إنهاء الاستعمار | | |
| ٤١ | ٤٠ | (٠٢) |
| الانشطة الاقتصادية والاجتماعية والانسانية | | |
| ١٨ | ١٨ | - |
| العدل الدولي والانشطة القانونية | | |
| ٤٥ | ٤٩ | ٠٤ |
| شؤون الاعلام | | |
| ٤١ | ٤١ | ٠ |
| خدمات الدعم المشتركة | | |
| ١٧ | ١٤ | (٠٣) |
| اصدار سندات الأمم المتحدة | | |
| ١٠٠ | ١٠٠ | - |

٢٣ - وكما يتضح من الجدول السابق فان المقترحات الأولية للميزانية البرنامجية للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ لا تقدم دليلاً وافياً على حدوث إعادة لتوزيع الموارد بين ميادين النشاط . غير ان اللجنة الاستشارية تلاحظ ما ذكر في الفقرة ٤ من التصدير من أن نتائج استعراض خاص ، يجري حالياً لبرنامج عمل المنظمة ستقدم الى الجمعية العامة في دورتها السادسة والثلاثين وان " المقررات التي قد ترغب الجمعية العامة في اتخاذها هيئذ الك على أساس ذلك التقرير ستعكس في التقديرات المنقحة التي ستتيح الفرصة أيضاً لإعادة توجيه استخدام الموارد نحو برامج مفيدة بصفة خاصة " . وتعرب اللجنة عن ثقتها في أن تقرير الأمين العام سيقدّم الى الجمعية العامة في بداية دورتها السادسة والثلاثين .

شؤون الموظفين

- ٢٤ - تشمل موارد الموظفين المتاحة للاضطلاع ببرامج عمل المنظمة الوظائف الثابتة ، والوظائف المؤقتة والمساعدة المؤقتة والخبراء الاستشاريين ؛ وتمول هذه الموارد من الميزانية العادية ومن الأموال الخارجة عن الميزانية .
- ٢٥ - ويقدر الأمين العام ان مجموع تكلفة تلك الموارد في الميزانية العادية يبلغ ٢٠٠ ٨٣٩ ٢١٢ ١ دولار ، بيانها على النحو التالي :

| <u>بآلاف دولارات الولايات المتحدة</u> | <u>الميزانية العادية</u> |
|---------------------------------------|---|
| (أ) ٩٦٣ ٥٣١ر٣ | صافي المرتبات وتكاليف الموظفين العامة |
| ٢٢٣ ٨٧٦ر٣ | الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين |
| ١٥ ٤٣١ر٦ | الخبراء الاستشاريين |
| <u>١ ٢١٢ ٨٣٩ر٢</u> | |

(أ) ابواب النفقات وباب الإيرادات ٣ ؛ الوظائف الثابتة ، الوظائف المؤقتة ، المساعدة المؤقتة ، العمل الاضافي .

٢٦ - ويضع الأمين العام في المرفق الثامن (أ) من التصدير للميزانية البرنامجية المقترحة - تقديرا يبلغ نحو ٨٧٥ من ملايين الدولارات للمرتبات وتكاليف الموظفين العامة (٧) والمتعلقة بالموظفين المحملة وظائفهم على خدمات الدعم والتمويل تكاليفهم خارج الميزانية . ولا يرد في المرفق الثامن عنصر تكاليف الموظفين من المصروفات المقدرة الخاصة بالأنشطة الفنية (باستثناء المشاريع التنفيذية) التي ستمول من الموارد الخارجة عن الميزانية . وفي المرفق

(٧) استجابة لاستفسارات اللجنة ، أعلم ممثلو الأمين العام اللجنة أن التكاليف العامة للموظفين المتعلقة بالوظائف في المقر الممولة من مصادر خارجة عن الميزانية حسبت بنسبة ٤٢ في المائة من المرتبات مقابل ٣٢ في المائة فيما يتعلق بالوظائف الممولة من الميزانية العادية . ويرجع الفارق الى ضرورة تخصيص اعتمادات لرد المبالغ المدفوعة كضرائب دخل وطنية ؛ وتحمل هذه المبالغ المردودة فيما يتعلق بالموظفين الممولة وظائفهم من الميزانية العادية على صندوق معادلة الضرائب .

الثامن (ج) يقدر مجموع الموارد الخارجة عن الميزانية المتعلقة بالانشطة التقنية بما يقرب من ١٦٥٥ من ملايين الدولارات (بما في ذلك ٦٤٤ من ملايين الدولارات في شكل تبرعات خاصة ببرنامج الامم المتحدة للبيئة و٦٤٩ من ملايين الدولارات في شكل تبرعات خاصة بمفوض الامم المتحدة السامي لشؤون اللاجئين) . ونظرا الى أن تكاليف الموظفين تميثل الى أن تستأثر بنسبة ٧٥ الى ٨٠ في المائة تقريبا من مجموع النفقات ، فسوف ينفق نحو ١٢٠ مليون دولار من ذلك المبلغ على هذه التكاليف . ويمكن بذلك القول بأن تكاليف الموظفين التي ستمول من الموارد الخارجة عن الميزانية (باستثناء تكاليف المشاريع التنفيذية) ، سوف تبلغ في حجمها مجوعا يقدر بنحو ٢٠٠ مليون دولار في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ .

الوظائف الثابته والوظائف المؤقتة المدرجة في الميزانية العادية

٢٧ - يطلب الامين العام ما مجموعه ١١ ٥٧٩ وظيفة تحت أبواب النفقات وباب الإيرادات ٣ من الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ وفي الجدول التالي ، يقارن الطلب المتعلق بالفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ بجدول ملاك الوظائف الموافق عليه للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ .

| نوع | فئة الخدمات المعاصرة | | |
|--------------------|----------------------|-----------------|------------------------|
| | المجموع | والقوائم الأخرى | الفئة الفنية وما فوقها |
| الزيارات (النقصان) | ١٩٨٠ | ١٩٨٢ (النقصان) | ١٩٨٠ - ١٩٨٢ (النقصان) |
| الزيارات | ١٩٨١ | ١٩٨٣ | ١٩٨١ - ١٩٨٣ (النقصان) |
| الوظائف الثابتة | ٧٥ | ٩٢ | ٧٢٠٧ (١٧) |
| الوظائف المؤقتة | (٥٩) | ١٣٤ | ٩٣ ٥٩ (٢٥) |
| المجموع | ١٦ | ١١٥٦٣ | ١١٥٧٩ |
| | | ٥٨ | ٧٢٠٨ ٧٢٦٦ (٤٢) |
| | | | ٤٣٥٥ ٤٣١٣ |

٢٨ - ويتشأ صانعي الزيارات وقدره ١٦ ووظيفة اقترحها الأمين العام ، من التفسيرات التالية :

| المجموع | فئة الخدمات العامة والوقتات الأخرى | الفئة الفنية |
|---------|---------------------------------------|--------------|
| ٦١ | ٤٥ | ١٦ |
| (٧٦) | (٢٠) | (٥٦) |
| — | ٢ | (٢) |
| ٤٦ | ٣٠ | ١٦ |
| ٤٤ | ٣٥ | ٩ |
| ٧٥ | ٩٢ | (١٧) |
| ٣ | ٢ | ١ |
| (٦٢) | (٣٦) | (٢٦) |
| ١٦ | ٥٨ | (٤٢) |

وظائف جديدة
وظائف ملفاة
صافني نتيجة إعادة التصنيف
تحويل وظائف مؤقتة حاليا الى وظائف ثابتة
تحويل المساعدة المؤقتة وأموال الخبرة الاستثمارية الى
وظائف ثابتة
المجموع الفرعي ، الوظائف الثابتة
وظائف مؤقتة جديدة
وظائف مؤقتة ملفاة أو مقترح تحويلها الى وظائف ثابتة
المجموع

٢٩ - وكما يوضح الأمين العام في الفقرتين ٢٧ و ٢٨ من التصدير ، هناك عشر وظائف من بين الوظائف الجديدة الست عشرة من الفئة الفنية مخصصة لوظائف لخوية للمختين الروسية والصينية للجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ . ومن بين الوظائف التابعة للفئة الفنية والتي سيتم الفاؤها وقدرها ٥٦ وظيفة ، تتعلق ٤٧ وظيفة بالتنفيذ التدريجي للمراجعة الذاتية في دوائـر الترجمة التحريرية بإدارة شؤون المؤتمرات .

٣٠ - ولأسباب الميمنة في الفصل الثاني أدناه ، توصي اللجنة الاستشارية بأن توافق الجمعية العامة على ٥٥ وظيفة جديدة (١٥ من الفئة الفنية و ٤٠ من فئة الخدمات العامة والفئات الأخرى) من بين الوظائف التي طلبها الأمين العام وقدرها ٦١ وظيفة .

٣١ - وكما يتبين من الجدول الوارد في الفقرة ٢٨ أعلاه ، فإن اعادة التصنيف التي يقترحها الأمين العام سوف تسفر عن خفض في عدد وظائف الفئة الفنية بمقدار وظيفتين وعن زيادة مماثلة في عدد وظائف فئة الخدمات العامة . بيد أن معظم اعادة التصنيف التي يقترحها الأمين العام ، تقع في داخل كل فئة وليس بين الفئات . وإذا تركت جانبا اعادة التصنيف بين فئة الخدمات العامة وفئة خدمة الأمن وفئة العمال اليدويين ، فإن الأمين العام يقترح ما مجموعه ٢٣٦ اعادة تصنيف ، بيانها على النحو التالي :

اعادات تصنيف الوظائف الممولة تكاليفها من الميزانية
العادية في الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة
١٩٨٢ - ١٩٨٣

| من | الى | عدد الوظائف المقترح اعادة تصنيفها | النتيجة الصافية |
|--------------------------------------|--|--------------------------------------|-----------------|
| مد - ١ | مد - ٢ | ٢ | ٢ + |
| ف - ٥ | مد - ١ | ١١ | ٩ + |
| ف - ٤ | ف - ٥ | ٦٣ | ٥٢ + |
| ف - ٣ | ف - ٤ | ١١٣ | ٥٠ + |
| ف - ١/٢ | ف - ٣ | ٣٠ | ٨٣ - |
| فئة الخدمات العامة والفئات الأخرى | ف ١/٢ | - | ٣٢ - |
| فئة الخدمات العامة والفئات الأخرى | الرتبة الرئيسية في فئة الخدمات العامة | ١٧ | ١٩ + |
| | ع - ٥ | | |

٣٢ - والرقم الاجمالي لاعادات التصنيف المقترحة للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ وقدره ٢٣٦ يزيد عن ثلاثة أمثال الرقم الاجمالي لاعادات التصنيف المطلوب في الميزانية الهرناجية المقترحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ وقدره ٧١ (٨) . وتتعلق مائة وثمانية وستون من اعادات التصنيف في الفئة الفنية بتنفيذ مقترحات الأمين العام بشأن تصنيف الوظائف والتطوير الوظيفي لموظفي اللغات ، التي وافقت عليها الجمعية العامة في القرار ٢٢٥ / ٣٥ المؤرخ في ١٧ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٠ . ونجمت احدى عشرة اعادة تصنيف أخرى في الفئة الفنية (صافية بعد وضع حالة تخفيض درجة في الاعتبار) عن الدراسة الاستقصائية لأمانة اللجنة الاقتصادية لافريقيا ، التي قام بها قسم التصنيف بإدارة شؤون الموظفين والتي تنعكس في تقرير الأمين العام الى الجمعية العامة في دورتها الرابعة والثلاثين عن تنفيذ نظامي تصنيف الوظائف في الفئة الفنية وفئة الخدمات العامة (A/C.5/34/37) . وقد أحاطت الجمعية العامة علما بذلك التقرير في الجزء الرابع من القرار ٣٤ / ٢١٩ . ولم تنعكس ، فيما يبدو ، في الميزانية المقترحة للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ النتائج التي توصل اليها قسم التصنيف فيما يتعلق بالوحدات التنظيمية الأخرى غير اللجنة الاقتصادية لافريقيا ، والواردة في تقرير الأمين العام (A/C.5/34/37) .

٣٣ - وفيما يلي توزيع الوظائف الثابتة ، بالنسبة المئوية حسب المرتبة ، في الفئة الفنية وما فوقها ، على نحو ما يقترحه الأمين العام فيما يتعلق بأبواب النفقات للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ، بالمقارنة مع الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ :

النسبة المئوية

| ١٩٨٠-١٩٨١ | ١٩٨٢-١٩٨٣ | |
|-----------|-----------|---------------------------------------|
| ١٢ | ١٢ | وكيل الأمين العام ومساعد الأمين العام |
| ٢٣ | ٢٤ | مد - ٢ |
| ٦٦ | ٦٩ | مد - ١ |
| ١٦٧ | ١٨٢ | ف - ٥ |
| ٢٨٦ | ٣٠٠ | ف - ٤ |
| ٢٩٩ | ٢٧٣ | ف - ٣ |
| ١٤٧ | ١٤٠ | ف - ٢ / ١ |
| ١٠٠٠ | ١٠٠٠ | |

(٨) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٧ (A/34/7) ، الفصل الأول ، الفقرة ٤١ .

٣٤ - ويوضح الجدول السابق انخفاضا في نسبة الوظائف ف - ١ / ٢ و ف - ٣ وزيادة في نسبة الوظائف في الرتب ف - ٤ و ف - ٥ ومد - ١ ومد - ٢ . وسوف يكون أكبر عدد من وظائف الفئة الفنية في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ في الرتبة ف - ٤ .

٣٥ - وأشارت اللجنة الاستشارية ، عند نظرها في اعادة التصنيف التي طلبها الأمين العام ، الى أن الجمعية العامة في الفقرة ٢ من الجزء الثامن من القرار ٣٥ / ٢١٧ أيدت التوصيات التي تقدمت بها اللجنة في الفقرات (٤ الى ٤٤ من تقريرها بشأن اعادة تصنيف وظائف الميزانية العمومية (٩) . ولاحظت اللجنة انه لايجر التقييد دائما بهذه التوصيات . وعلى وجه الخصوص فان الميزانية البرنامجية المقترحة تشتمل على عدة طلبات لاعادة تصنيف وظائف لم يقم قسم التصنيف بإدارة شؤون الموظفين باستعراضها والموافقة عليها . وعلاوة على ذلك فان توصيفات الوظائف المقدمة للجنة لاتبين في معظم الحالات التغييرات في المهام والمسؤوليات التي كان يتعين أن تكون أساس هذه الطلبات . ونتيجة لذلك لم تتمكن اللجنة من الاقتناع بأن اعادة التصنيف كان لها جميعا ما يبررها في الواقع .

٣٦ - توصي اللجنة الاستشارية بالموافقة من بين ٢٣٦ اعادة تصنيف طلبها الأمين العام ، في الفصل الثاني أدناه ، على ٢٠٩ اعادة تصنيف ، هي كما يلي :

| المن | المن | عدد الوظائف الموصى بإعادة تصنيفها | النتيجة الصافية |
|--|---|--------------------------------------|-----------------|
| مد - ١ | مد - ٢ | ٢ | + ٢ مد - ٢ |
| ف - ٥ | مد - ١ | ٦ | + ٤ مد - ١ |
| ف - ٤ | ف - ٥ | ٥٦ | + ٥٠ ف - ٥ |
| ف - ٣ | ف - ٤ | ١١١ | + ٥٥ ف - ٤ |
| ف - ١ / ٢ | ف - ٣ | ٢٣ | - ٨٨ ف - ٣ |
| فئة الخدمات العامة والنئات الأخرى | ف - ١ / ٢ | - | - ٢٥ ف - ١ / ٢ |
| فئة الخدمات العامة والنئات الأخرى | الرتبة الرئيسية في فئة الخدمات العامة | ١١ | + ١٣ ع - ٥ |

(٩) المرجع نفسه ، الدورة الخامسة والثلاثون ، الملحق رقم ٧ (A/35/7 و Add.1-32) ، الوثيقة A/35/7/Add.8 .

٣٧ - وكما يتبين من الجدول الوارد في الفقرة ٢٨ أعلاه ، يقترح الأمين العام الموافقة على ٩٠ وظيفة ثابتة جديدة (٢٥ من الفئة الفنية و ٦٥ من فئة الخدمات العامة) عن طريق تحويل الوظائف المؤقتة الحالية ، والمساعدة المؤقتة ، والأموال المخصصة للخبرة الاستشارية .

٣٨ - وأخذت اللجنة الاستشارية في الاعتبار عند النظر في طلبات الأمين العام أن الوظائف المؤقتة تنشأ لسببين رئيسيين : (أ) الاضطلاع بمهام معينة ذات أجل زمني محدود (مثلا فسي الأمانات الفنية للمؤتمرات الخاصة) ، و (ب) في الظروف التي مازال يتعين فيها اثبات الحاجة الطويلة الأجل الى وظيفة بعينها (مثلا عندما يظل حجم العمل غير مؤكد أو عندما يكون هناك مجال لاعادة توزيع المهام على موظفين في وظائف قائمة) . وفي رأى اللجنة أن ما يوافق عليه من هذه الوظائف خارج نطاق مقترحات الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ، يتعين كقاعدة عامة ، تسميتها وظائف مؤقتة ، على أن يكون مفهوما أن الأمين العام سيقترح في ميزانيته البرنامجية القادمة لفترة السنتين ، تحويل هذه الوظائف الى وظائف ثابتة اذا رأى انها لازمة لخدمة مهام مستمرة .

٣٩ - وخلصت اللجنة الاستشارية ، عند نظرها في طلبات الأمين العام ، الى انه في عدة حالات لم تثبت الحاجة المستمرة الى الوظائف المعنية . وفي مثل هذه الحالات توصي اللجنة بمواصلتها الوظائف كوظائف مؤقتة أو بالفائها تماما . ومن بين ٤٦ وظيفة مؤقتة يقترح الأمين العام تحويلها ، توصي اللجنة في الفصل الثاني أدناه بتحويل ٣٤ وظيفة (٩ من الفئة الفنية و ٢٥ من فئة الخدمات العامة) الى وظائف ثابتة ، وباستمرار . (وظائف كوظائف مؤقتة ، وبالنسبة لوظائفتين . وعلى هذا الأساس سيكون مجموع الوظائف المؤقتة ، في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ، ١٤٤ وظيفة (٨١ من الفئة الفنية وما فوقها ، و ٦٣ من فئة الخدمات العامة) .

٤٠ - وطبقت اللجنة الاستشارية ايضا المعايير الموجزة في الفقرة ٣٨ أعلاه على مجموعة من الوظائف المؤقتة التي لم يقترح الأمين العام تحويلها الى وظائف ثابتة . وقد أسندت الوظائف المؤقتة المعنية طوال سنوات عديدة الى البرنامج المتكامل للسلع الأساسية التابع لمؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية (الاونكتاد) ولكنها لم تدرج في قائمة الوظائف المؤقتة لأنها تعتبر " غير متكررة " . ولأسباب الواردة في الفقرتين ٧-١٥ و ٨-١٥ أدناه توصي اللجنة بتوفير ٢٤ وظيفة ثابتة جديدة للاونكتاد للبرنامج المتكامل للسلع الأساسية وانها جميع الوظائف المؤقتة .

٤١ - ومن الوظائف الأربع والأربعين التي يطلبها الأمين العام عن طريق تحويل المساعدة المؤقتة والأموال المخصصة للخبرة الاستشارية ، توصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على ١١ وظيفة (٨ من الفئة الفنية و ٣ من فئة الخدمات العامة) وباستمرار تحميل ٣٣ وظيفة على النحو الجارى حتى الآن .

٤٢ - ولاحظت اللجنة الاستشارية عند دراستها للميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ أن الأمين العام يذكر ، في عدة أبواب ، اعادة توزيع وظائف بين البرامج الفرعية في نطاق الوحدة التنظيمية ذاتها . ويرد عدد كبير من عمليات اعادة التوزيع هذه فيما يتعلق باللجان الاقليمية باستثناء اللجنة الاقتصادية لافريقيا . وفي هذا الصدد ، تشير اللجنة الى انها ذكرت في الفقرة ٢٨ من الفصل الأول من تقريرها الأول عن الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٧٨-١٩٧٩ ما يلي :

" . . . فلم يقدم أى مبرر ، أو لم تقدم مبررات كافية لعملية إعادة توزيع الموارد من الموظفين على نطاق واسع فيما بين البرامج في اللجان الإقليمية . وتشير اللجنة الى ان عملية إعادة توزيع مماثلة قد نفذت في اللجان الإقليمية قبل سنتين . وتحذر اللجنة من ان الاكثار من عمليات إعادة التنظيم وإعادة توزيع الموارد من الموظفين لا بد أن يكون له أثر سلبي على انتاجية الموظفين وأن تسفر عن الاضطلاع بمشاريع دون المضي في تنفيذها حتى تؤدي أكلها " (١٠) .

الوظائف الممولة تكاليفها من خارج الميزانية

٤٣ - أبلغ ممثلو الأمين العام اللجنة الاستشارية انه من المقدر أن تمول الموارد الخارجة عن الميزانية في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ما مجموعه ٥٥٩ ٢ وظيفة تتعلق بخدمات الدعم والأنشطة الفنية (باستثناء المشاريع التنفيذية) . ويوضح الجدول التالي تفاصيل تلك الوظائف حسب المرتبة ويتضمن مقارنة بين العدد الاجمالي المقدر للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ، وبين العدد الاجمالي لتلك الوظائف في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ :

| ١٩٨٠-١٩٨١ | | ١٩٨٢-١٩٨٣ | | | |
|----------------------|---------|-----------|-------------------|----------------|--------------------|
| الزيادة (النقصان) | المجموع | المجموع | الأنشطة الفنية | خدمات الدعم | المرتبة |
| - | ٣ | ٣ | ١ | ٢ | مساعد الأمين العام |
| (٣) | ١٨ | ١٥ | ٤ | ١١ | مد - ٢ |
| (٤) | ٩٦ | ٩٢ | ١٨ | ٧٤ | مد - ١ |
| (١٢) | ١٧٣ | ١٦١ | ٣٦ | ١٢٥ | ف - ٥ |
| ٧ | ٢٠٥ | ٢١٢ | ٧٤ | ١٣٨ | ف - ٤ |
| ٢ | ٢٦٩ | ٢٧١ | ١١١ | ١٦٠ | ف - ٣ |
| (١٢) | ١٩٣ | ١٨١ | ١٠٠ | ٨١ | ف - ٢ / ١ |
| (٢٢) | ٩٥٧ | ٩٣٥ | ٣٤٤ | ٥٩١ | المجموع الفرعي |
| | | | | | الخدمات العامة : |
| ٧ | ٨٠ | ٨٧ | ٢٠ | ٦٧ | الرتبة الرئيسية |
| (٦٥) | ٦٩٠ | ٩٢٥ | ١٢٣ | ٨٠٢ | الرتب الأخرى |

(يتبع)

(١٠) المرجع نفسه ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٧ (A/34/7) .

الجدول (تابع)

| ١٩٨٠-١٩٨١ | | ١٩٨٢-١٩٨٣ | | المرتبة | الفئة المحلية والفئات الأخرى |
|----------------------|---------|-----------|-------------------|---------|---------------------------------|
| الزيادة (النقصان) | المجموع | المجموع | الأنشطة الفنية |  |  | خدمات الدعم |
| (٢٩) | ٦٤١ | ٦١٢ | ٦١١ | ١ | |
| (٨٧) | ١٧١١ | ١٦٢٤ | ٧٥٤ | ٨٧٠ | المجموع الفرعي |
| (١٠٩) | ٢٦٦٨ | ٢٥٥٩ | ١٠٩٨ | ١٤٦١ | المجموع |

٤٤ - وتلاحظ اللجنة الاستشارية أن مجاميع الأرقام التي أبلغت اليها للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ تختلف عن التقديرات الواردة في المرفق الثامن لتصدير الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٨٠-١٩٨١ (١١). ويرد موجز لهذه الفروق في الجدول التالي :

| المجموع | فئة الخدمات العامة والفئات الأخرى | الفئة الفنية وما فوقها | الوظائف التي أذن بها الأمين العام للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
|---------|--------------------------------------|---------------------------|--|
| ٢٦٦٨ | ١٧١١ | ٩٥٧ | ١٩٨١ |
| ٢٥٨١ | ١٤٨٦ | ١٠٩٥ | تقديرات ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ٨٧ | ٢٢٥ | (١٣٨) | الزيادة (النقصان) |

وتفهم اللجنة أن هذه الفروق تُعزى أساساً إلى صعوبة التنبؤ بحجم الموارد الخارجة عن الميزانية .
٤٥ - وتشير اللجنة الاستشارية إلى أنها قد أوردت في الفقرة ٤٨ من الفصل الأول من تقريرها الأول عن الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ ، الأبواب السبعة التي يظهر أمامها أكبر أعداد من الوظائف الممولة من مصادر خارجة عن الميزانية (١٢). وتوضح المقارنة بين تلك

(١١) المرجع نفسه ، الملحق رقم ٦ (A/34/6 والتصويبات و Add.1) ، المجلد الأول .

(١٢) المرجع نفسه ، الملحق رقم ٧ (A/34/7) .

التقديرات وبين الأعداد التي أذن بها الأمين العام فعلا للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ درجة معقولة من الدقة فيما يتعلق بأبواب ثلاثة : الباب ٧ ، إدارة التعاون التقني لأغراض التنمية (٣٤٨ وظيفة أذن بها الأمين العام مقابل تقدير مجموعته ٣٢٦ وظيفة) ؛ والباب ١٢ ، اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية (١٨٣ وظيفة أذن بها الأمين العام مقابل تقدير مجموعته ١٩٥ وظيفة) ، والباب ١٨ ، برنامج الأمم المتحدة للبيئة (٣١٩ وظيفة أذن بها الأمين العام مقابل تقدير مجموعته ٣٠٦ وظائف) . وقد حدثت مبالغة كبيرة في تقدير الموارد من الموظفين والممولة من مصادر خارجة عن الميزانية ، وذلك فيما يتعلق بثلاثة أبواب : الباب ١١ ، اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ (١٤٨ وظيفة أذن بها الأمين العام مقابل تقدير مجموعته ٢٨٩ وظيفة) ؛ والباب ١٣ ، اللجنة الاقتصادية لافريقيا (٦٣ وظيفة أذن بها الأمين العام مقابل تقدير مجموعته ١٨٣ وظيفة) ؛ والباب ١٧ ، منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية (٣٨٣ وظيفة أذن بها الأمين العام مقابل تقدير مجموعته ٤٢٥ وظيفة) . وفيما يتعلق بالباب ٢١ ، مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين ، فان عدد الوظائف الممولة من مصادر خارجة عن الميزانية والتي أذن بها المفوض السامي للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (٧٤٦ وظيفة) يساوى تقريبا ضعف التقدير البالغ ٣٩٩ وظيفة .

٤٦ - وتلاحظ اللجنة الاستشارية أن نمط تقديرات الموارد من الموظفين والممولة من مصادر خارجة عن الميزانية للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ قد شكلته بدقة الى حد ما الخبرة المكتسبة في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ . أما الأبواب التي وردت أمامها أكبر أعداد من الوظائف الممولة من مصادر خارجة عن الميزانية فهي من حيث الترتيب التنازلي : الباب ٢١ مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين (٦٨٨) ، والباب ١٧ ، منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية (٣٩٣) ، والباب ٧ ، إدارة التعاون التقني لأغراض التنمية (٣٨٠) ، والباب ١٨ ، برنامج الأمم المتحدة للبيئة (٣٢٨) .

٤٧ - ولاحظت اللجنة الاستشارية ، عند النظر في تقديرات الموارد من الموظفين والممولة من مصادر خارجة عن الميزانية والواردة في مختلف أبواب الميزانية البرنامجية المقترحة انه لا يزال هناك درجة من التضارب في الطريقة التي عرضت بها تلك الموارد في جداول ملاك الموظفين . وبصفة خاصة فان الأرقام المبينة فيما يتعلق بكل رتبة فنية تشمل أحيانا ليس فقط الوظائف العادية في الفئة الفنية (ف - ١ / ٢ ، ف - ٣ ، ف - ٤ ، ف - ٥ ، مد - ١ ، مد - ٢) ولكن أيضا وظائف المشاريــــــــــــــــع ووظائف المستشارين التقنيين (من الرتبة ر - ١ / ٢ الى ر - ٧ ، وهي ما يقابل ف - ١ / ٢ الى مد - ٢) . وفي عدة حالات ، التمسّت اللجنة معلومات بشأن عدد الوظائف الأخيرة وقد أوردت ذلك في الفصل الثاني أدناه تحت الأبواب المعنية .

المساعدة المؤقتة والخبراء الاستشاريون

٤٨ - كما يمكن أن يتبين من المرفق السادس للتصدير ، فان أبواب النفقات في الميزانية البرنامجية المقترحة تشمل ما مجموعه ١٤٣ من ملايين الدولارات للمساعدة المؤقتة العامة . وهناك مبلغ اضافي قدره ٢٨ من ملايين الدولارات مرصود تحت باب الإيرادات ٣ . وبذلك فان الأمين العام يقدر مجموع الاحتياجات المتعلقة بالمساعدة المؤقتة العامة بمبلغ ١٧١ من ملايين الدولارات .

٤٩ - وتستخدم المساعدة المؤقتة العامة ، كقاعدة ، للاستعاضة عن الموظفين الذين يكونون في أجازات مرضية طويلة أو الموظفين اللائي يكن في أجازات وضع أو لتوفير موظفين اضافيين أثناء فترات ذروة العمل . وفي الأغلب لا يكون الموظفون المحملون على المساعدة المؤقتة العامة في الفئة الفنية . وثمة مبلغ (١٧١) من ملايين الدولارات يقابل تقريبا ٧٤٦ سنة عمل من أعمال فئة الخدمات العامة (بمعدلات المقر) . واذ أخذ في الاعتبار أن بعض هذه المساعدة المؤقتة العامة قد طلب لوحدات تنظيمية تقع في مقار عمل يكون فيها أجر فئة الخدمات العامة أعلى منه في المقر ، فانه يمكن القول ، على وجه التقريب ، ان طلب المساعدة المؤقتة العامة يقابل نحو ٣٥٠ وظيفة من وظائف فئة الخدمات العامة .

٥٠ - ويبلغ التقدير الاجمالي للاحتياجات من المساعدة المؤقتة للاجتماعات ٣٦٢ من ملايين الدولارات (المرفق السادس للتصدير) . وتلتمس هذه الأموال لاستخدام مترجمين شفويين ومترجمين تحريريين وطابعين على الآلة الكاتبة وغيرهم من موظفي خدمة المؤتمرات ممن يعملون بمقود قصيرة الأجل . ويمكن القول أن هذا الطلب يعادل من حيث الحجم حوالي ٣٣٠ سنة عمل لموظفي الفئة الفنية و ٣٣٠ سنة عمل لموظفي فئة الخدمات العامة .

٥١ - وكما يتبين من المرفق السادس للتصدير ، فان مجموع الطلب المتعلق بالخبراء الاستشاريين وأفرقة الخبراء يبلغ ١٥٤ من ملايين الدولارات ، وقد أبلغت اللجنة الاستشارية انه من ذلك المبلغ الاجمالي ، يتصل مبلغ ١٢٤ من ملايين الدولارات بالخبراء الاستشاريين . ولا ينفق الا جزء من الأموال المخصصة للخبرة الاستشارية على الخبراء الاستشاريين الذين تدفع مرتباتهم على أساس شهري ، ويمول المبلغ الباقي الترتيبات التعاقدية التي تدفع فيها الأجور جملة واحدة . ومع ذلك فانه على أساس تقدير عدد سنوات العمل نظريا ، يمكن أن تمول الأموال المخصصة للخبرة الاستشارية حوالي ١٦٥ سنة عمل من أعمال المساعدة الفنية .

التعاون مع لجنة البرنامج والتنسيق

٥٢ - عقدت لجنة البرنامج والتنسيق دورتها الحادية والعشرين في الفترة من ٤ ايار/مايو الى ٩ حزيران/يونيه ١٩٨١ ، اى حينما كانت اللجنة الاستشارية تنظر في الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٨٢ - ١٩٨٣ . وقد وُفرت للجنة الاستشارية فيما بعد نسخة مسبقة ، بلغتها واحدة فقط من نص تقرير لجنة البرنامج والتنسيق قبل اعداده للنشر . وجاء في الفقرة ٦٩ ٤ من تقرير لجنة البرنامج والتنسيق ما يلي :

” يجب ان يتم استعراض الميزانية البرنامجية في اطار زمني يسمح للجنة البرنامج والتنسيق بفحص الجوانب البرنامجية للميزانية وتقديم توصيات بشأنها قبل ان تبدأ اللجنة الاستشارية لشؤون الادارة والميزانية استعراضها للجوانب الادارية والمالية للميزانية . فاذا اوصت لجنة البرنامج والتنسيق بتغييرات في البرنامج في الميزانية البرنامجية المقترحة ستدرج الآثار الادارية والمالية المترتبة على هذه التغييرات في توصيات اللجنة الاستشارية الى اللجنة الخامسة . وسيقوم الأمين العام بدراسة مسألة التوقيت وغير ذلك من الصعوبات العملية ذات الصلة التي قد تنشأ عند تنفيذ تلك التوصية ، في وقت يسمح للجنة البرنامج والتنسيق والجمعية العامة بالنظر فيها قبل اعتماد الخطة المتوسطة الأجل للفترة ١٩٨٤ - ١٩٨٩ . ويُنبغي ان تتضمن هذه الدراسة اقتراحات لحل تلك المشاكل بما في ذلك اقتراحات لتسهيل التنسيق الوثيق بين لجنة البرنامج والتنسيق واللجنة الاستشارية” (١٣) .

وستقدم اللجنة الاستشارية ملاحظاتها بشأن مسألة توقيت النظر في مقترحات الأمين العام للميزانية البرنامجية عندما تتلقى الدراسة التي طلبتها لجنة البرنامج والتنسيق في الفقرة ٦٩ ٤ من تقريرها .

٥٣ - وستنظر اللجنة الاستشارية على النحو المعتاد في الآثار الادارية والمالية التي تترتب على توصيات لجنة البرنامج والتنسيق الواردة في الفقرات ٤٧٧ الى ٥١٤ من تقريرها ، اذ اقترتها الجمعية العامة أو المجلس الاقتصادي والاجتماعي حسب الأحوال .

التعاون مع هيئات الأمم المتحدة الأخرى

٥٤ - اجتمعت اللجنة الاستشارية أثناء دورتها المعقودة في الفترة من ٢٨ نيسان/ابريل الى ١٠ تموز/يوليه ١٩٨١ مع مجلس مرآجي حسابات الأمم المتحدة وناقشت تقارير المجلس بشأن التقارير المالية والحسابات لسنة ١٩٨٠ لكل من برنامج الامم المتحدة الانمائي ، ومؤسسة الأمم المتحدة

(١٣) المرجع نفسه ، الدورة السادسة والثلاثون ، الملحق رقم ٣٨ (A/36/38) .

لرعاية الطفولة (اليونيسيف) ووكالة الأمم المتحدة لاغاثة وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين في الشرق الأدنى (الاوتروا) ومعهد الأمم المتحدة للتدريب والبحث (اليونيتار) ، وصناديق التبرعات التي يديرها مفوض الأمم المتحدة السامي لشؤون اللاجئين ، وصندوق الأمم المتحدة للأنشطة السكانية ، والصندوق المشترك للمعاشات التقاعدية لموظفي الأمم المتحدة . كما ناقشت اللجنة مع المجلس مسألة تنظيم مجلس مراجعي الحسابات وممارساته المهنية . وسوف تقدم اللجنة الاستشارية تقارير مستقلة عن هذه المسائل الى الجمعية العامة في دورتها السادسة والثلاثين .

٥٥ - وقد مت اللجنة الاستشارية الى مجلس ادارة برنامج الأمم المتحدة الانمائي تقارير عما يلي :
(أ) تقديرات الميزانية للخدمات الادارية وخدمات دعم البرنامج المقدمة الى صندوق الأمم المتحدة للأنشطة السكانية لسنة ١٩٨٢ (DP/532)؛

(ب) التقديرات التكميلية لتكاليف دعم البرنامج وتكاليف الخدمات الادارية المقدمة الى برنامج الأمم المتحدة الانمائي للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ (DP/551)؛

(ج) تقديرات الميزانية لتكاليف دعم البرنامج وتكاليف الخدمات الادارية المقدّمة الى برنامج الأمم المتحدة الانمائي للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ (DP/549) .

٥٦ - وقد مت اللجنة الاستشارية تقريراً الى لجنة المستوطنات البشرية عن الميزانية المقترحة لمؤسسة الأمم المتحدة للموئل والمستوطنات البشرية لفترة السنتين ١٩٨٢ - ١٩٨٣ الواردة في تقرير المدير التنفيذي (HS/C/4/9)؛ وتقارير الى مجلس ادارة برنامج الأمم المتحدة الانمائي عن تقرير الأداة بشأن البرنامج وتكاليف دعم البرنامج لصندوق البيئة عن فترة السنتين ١٩٨٠ - ١٩٨١ (UNEP/GC.9/L.2) والميزانية المقترحة لفترة السنتين ١٩٨٢ - ١٩٨٣ (UNEP/GC.9/L.3) .

٥٧ - وقرر المجلس التنفيذي " لليونيسيف " في دورته لشهر ايار/مايو ١٩٨١ ، بناءً على توصية من لجنة الادارة والمالية التابعة له ، ما يلي :

" (أ) ان يطلب من اللجنة الاستشارية القيام بصفة منتظمة باستعراض ميزانيات اليونيسيف لفترة السنتين والتقديرات التكميلية ، والتعليق عليها ؛

" (ب) وان يطلب أيضاً الى اللجنة الاستشارية القيام في أقرب وقت ممكن باستعراض تقديرات الميزانية لفترة السنتين ١٩٨٢ - ١٩٨٣ وبالتعليق عليها . (E/ICEF/AB/L.225) وسيطلب من اللجنة الاستشارية القيام باستعراض الميزانية المقدمة كما أعدها أصلاً المدير التنفيذي . وستقدم الى اللجنة الاستشارية التنقيحات المقدمة من المدير التنفيذي بتاريخ ١٦ ايار/مايو والتي يقترح فيها تأجيل بعض الوظائف والبنود لينظر فيها في اطار التقديرات التكميلية لعام ١٩٨٢ (E/ICEF/CRP/81-44/Rev.1) ، وذلك دلالة على الاولوية المعطاة من جانب المدير التنفيذي فيما يتعلق بالتوقيت . وقد طلب الى المدير التنفيذي أيضاً تزويد اللجنة الاستشارية بالوثائق ذات الصلة المتعلقة بولاية اليونيسيف وسياساتها وبرنامج عملها وتنظيمها " (١٤) .

٥٨ - ووفقاً لهذا القرار، اجتمعت اللجنة الاستشارية مع المدير التنفيذي لليونيسيف وزملائه الأقدمين وسيعرض تقرير اللجنة على المجلس التنفيذي لليونيسيف في دورته المستأنفة في خريف ١٩٨١ .

(١٤) الوثائق الرسمية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي ، ١٩٨١ ، الملحق رقم ٨

(E/1981/48-E/ICEF/685) ، الفقرة ٦٦ .

حواشي الجدول ١

الباب ٣ :

(أ) صافي بعد خصم وظيفتين (واحدة من الفئة الفنية) تنازل عنهما الأمين العام اعتباراً من كانون الثاني / يناير ١٩٨٢ (ولا ينعكس في هذا المجموع الغاء وظيفتين اضافيتين من الفئة الفنية اعتباراً من كانون الثاني / يناير ١٩٨٣) .

(ب) صافي بعد خصم وظيفتين موجودتين من الفئة الفنية (ف - ٢ / ١) خفض الأمين العام رتبتهما الى وظيفتين من فئة الخدمات العامة بالرتبة الرئيسية ، وخصم وظيفة من الفئة الفنية تم التنازل عنها (انظر الحاشية أعلاه) .

(ج) صافي بعد اضافة وظيفتين من فئة الخدمات العامة بالرتبة الرئيسية (انظر الحاشية ب أعلاه) وخصم وظيفة من فئة الخدمات العامة تم التنازل عنها (انظر الحاشية أ أعلاه) .

الباب ٦ :

(د) طلب ائشاء وظيفتين جديدتين (واحدة من الفئة الفنية) وتحويل ٨ وظائف (٥ من الفئة الفنية) الى وظائف ثابتة .

(هـ) صافي بعد خصم ٦ وظائف (٣ من الفئة الفنية) نقلت الى الباب ١١ ، ووظيفة من فئة الخدمات العامة نقلت الى الباب ٢٨ يا .

الباب ١١ :

(و) طلب ائشاء ١٦ وظيفة جديدة (١٠ من الفئة الفنية) وتحويل وظيفة من الفئة الفنية الى وظيفة ثابتة .

(ز) بعد اضافة ٦ وظائف (٣ من الفئة الفنية) نقلت من الباب ٦ .

الباب ١٥ :

(ح) يعكس توصية اللجنة الاستشارية بائشاء ٢٤ وظيفة للبرنامج المتكامل للسلسلة الأساسية (انظر الفصل الثاني ، الفقرة ١٥ - ٨ أدناه) .

الباب ١٧ :

(ط) يعكس خصم ١٥ وظيفة موجودة (٣ من الفئة الفنية) حولت الى موارد معادلة تحت " الأنشطة الممولة على نحو مشترك " في الباب ذاته .

الباب ٢٦ :

(ي) بعد اضافة ٣ وظائف (واحدة من الفئة الفنية) نقلت من الباب ٢٩ .

الباب ٢٨ :

(ك) يعكس طلب انشاء ٩ وظائف جديدة (٢ من الفئة الفنية) وتحويل ٤٤ وظيفة (٥ من الفئة الفنية) الى وظائف ثابتة .

(ل) صافي بعد الغاء ٣ وظائف من الفئة الفنية في الباب ٢٨ دال ونقل ٤ وظائف من فئة الخدمات العامة/العمال اليدويين من الباب ٢٨ دال الى الباب ٢٩ .

الباب ٢٩ :

(م) يعكس طلب انشاء ٥ وظائف جديدة (٢ من الفئة الفنية) وتحويل ٩ وظائف من فئة الخدمات العامة الى وظائف ثابتة .

(ن) صافي بعد اضافة ٤ وظائف من فئة الخدمات العامة/العمال اليدويين من الباب ٢٨ دال يقابلها خصم ٥٦ وظيفة (٤٨ من الفئة الفنية) ناشيء عن : ' ١ ' انها ٤٧ وظيفة من الفئة الفنية نتيجة لتصنيف الوظائف والتطوير المهني للموظفين اللغويين ؛ ' ٢ ' نقل وظيفة في الفئة الفنية من الباب ٢٩ الى الباب ٢٦ ؛ ' ٣ ' الغاء ٦ وظائف من فئة الخدمات العامة ؛ ' ٤ ' نقل وظيفتين في فئة الخدمات العامة من الباب ٢٩ الى الباب ٢٦ .

المجموع الفرعي لأبواب الترفقات :

(س) يعكس مجموع الوظائف الجديدة وتحويلات الوظائف التي طلبها الأمين العام .

(ع) صافي بعد خصم الوظائف الموجودة التي يقترح الأمين العام الغاءها .

باب الإيرادات ٣ :

(ف) يعكس التنازل عن وظيفتين من الفئة الفنية في ادارة بريد الأمم المتحدة بالمقر .

الجدول ٢ - جدول مقارنة بين التقديرات التي يقترحها الأمين العام والتقديرات التي توصي بها اللجنة الاستشارية (بالآلاف دولارات الولايات المتحدة)

| الباب | تقديرات ميزانية الأمين العام للمنتين ١٩٨٢ - ١٩٨٣ الاستشارية | توصيات اللجنة الاستشارية | الزيادة (النقصان) |
|---|---|--------------------------|-------------------|
| <u>تقديرات النفقات</u> | | | |
| <u>الجزء الأول - تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموماً</u> | | | |
| ١ - تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموماً | ٣٣ ٧٨٧٧ | ٣٣ ٥٢٤٤ | (٢٥٣٣) |
| <u>الجزء الثاني - الشؤون السياسية وشؤون مجلس الأمن؛ أنشطة صيانة السلم</u> | | | |
| ٢ - الشؤون السياسية وشؤون مجلس الأمن؛ أنشطة صيانة السلم | ٧٢ ٤٢٣٨ | ٧٢ ١٤٠٩ | (٢٨٢٩) |
| <u>الجزء الثالث - الشؤون السياسية والحماية وإنهاء الاستعمار</u> | | | |
| ٣ - الشؤون السياسية والحماية وإنهاء الاستعمار | ١٥ ٩٠٨ | ١٥ ٨٤١ | (٦٧٠) |
| <u>الجزء الرابع - الأنشطة الاقتصادية والاجتماعية والانسانية</u> | | | |
| ٤ - أجهزة تقرير السياسة (الأنشطة الاقتصادية والاجتماعية) | ١ ٨١٦٥ | ١ ٤٣١٦ | (٣٨٤٩) |
| ٥ ألف - مكتب المدير العام للتنمية والتعاون الاقتصادي الدولي | ٣ ٠٢٦١ | ٣ ٠١٩٢ | (٦٩) |
| ٥ باء - مركز تسخير العلم والتكنولوجيا لأغراض التنمية | ٣ ٧١٩٥ | ٣ ٦٥٨١ | (٦١٤) |
| ٦ - إدارة الشؤون الدولية الاقتصادية والاجتماعية | ٤٦ ٦٥٨٥ | ٤٥ ٠٥١٣ | (١ ٦٠٧٢) |
| ٧ - إدارة التعاون التقني لأغراض التنمية | ١٦ ٤٣٣٤ | ١٥ ٩٦٦٢ | (٤٦٧٢) |
| ٨ - مكتب خدمات الأمانة العامة للمسائل الاقتصادية والاجتماعية | ٣ ١٨٤٤ | ٣ ٢٢٢٩ | ٣٨٥ |
| ٩ - الشركات عبر الوطنية | ٩ ١٦٤٢ | ٩ ١٤١٦ | (٢٢٦) |
| ١٠ - اللجنة الاقتصادية لأوروبا | ٢٦ ٨٨٨٤ | ٢٦ ٨٨٨٤ | - |
| ١١ - اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ | ٣٢ ٤٣٨١ | ٣١ ٥٣٣٠ | (٩٠٥١) |
| ١٢ - اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية | ٦١ ٢٢٧٤ | ٦٠ ٣٤٩٣ | (٨٧٨١) |
| ١٣ - اللجنة الاقتصادية لأفريقيا | ٣٦ ٠١٢٦ | ٣٥ ٤٦٢٣ | (٥٥٠٣) |
| ١٤ - اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا | ١٦ ٧٩٥٦ | ١٦ ١٩٢٣ | (٦٠٣٣) |
| ١٥ - مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية | ٥٧ ٢٥٦٥ | ٥٦ ٨٥١٠ | (٤٠٥٥) |
| ١٦ - مركز التجارة الدولية | ٩ ٤٢٩٣ | ٩ ٤٢٩٣ | - |
| ١٧ - منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية | ٨٣ ٣٥٠٢ | ٨٣ ١٠٣٨ | (٢٤٦٤) |
| ١٨ - برنامج الأمم المتحدة للبيئة | ١٣ ١٤٨٦ | ١٣ ٠٢٩٢ | (١١٩٤) |
| (متبع) | | | |

الجدول ٢ (تابع)

| الباب | تقديرات ميزانية الأمين العام للمنتهيين ١٩٨٢ - ١٩٨٣ | توصيات اللجنة الاستشارية | الزيادة (النقصان) |
|--|--|-----------------------------|----------------------|
| ١٩ - مركز الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية - الممثل | ٩ ٧٠٥ر٥ | ٩ ٧٠٥ر٥ | - |
| ٢٠ - الرقابة الدولية على المخدرات | ٦ ٨٢٢ر٠ | ٦ ٨٢٢ر٠ | - |
| ٢١ - مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين | ٣٠ ٦٧٠ر٣ | ٣٠ ٦٧٠ر٣ | - |
| ٢٢ - مكتب الأمم المتحدة لتنسيق عمليات الإغاثة في حالات الكوارث | ٥ ٢٥١ر٣ | ٥ ٢٥١ر٣ | - |
| ٢٣ - حقوق الإنسان | ١٠ ٢٤٩ر٠ | ١٠ ٢٤٩ر٠ | - |
| ٢٤ - البرنامج العادي للتعاون التقني .. | ٣٢ ٢٥٨ر٥ | ٣٢ ٢٥٨ر٥ | - |
| <u>الجزء الخامس - المعدل والقانون الدوليان</u> | | | |
| ٢٥ - محكمة العدل الدولية | ٩ ٧٥٥ر٢ | ٩ ٧١٨ر٩ | (٣٦٣) |
| ٢٦ - الأنشطة القانونية | ١٢ ٨٦٤ر٦ | ١٢ ٨٥١ر٢ | (١٣٤) |
| <u>الجزء السادس - الاعلام</u> | | | |
| ٢٧ - الاعلام | ٦١ ٢٤٧ر٧ | ٦٠ ٥٤٩ر٩ | (٦٩٧٨) |
| <u>الجزء السابع - خدمات الدعم المشترك</u> | | | |
| ٢٨ - الادارة والمالية والتنظيم | ٢٨٣ ٨٩٢ر٩ | ٢٨٠ ٩٥٨ر٣ | (٢ ٩٣٤٦) |
| ٢٩ - شؤون المؤتمرات والمكثبة | ٢٣٧ ٨٨٤ر٥ | ٢٣٣ ٩٦٥ر٠ | (٣ ٩١٩ر٥) |
| <u>الجزء الثامن - مصروفات خاصة</u> | | | |
| ٣٠ - اصدار سندات الأمم المتحدة | ١٧ ٢٢٠ر٣ | ١٧ ٢٢٠ر٣ | - |
| <u>الجزء التاسع - الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين</u> | | | |
| ٣١ - الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين | ٢٢٩ ٩٤٦ر٦ | ٢٢٦ ٧٦٨ر٣ | (٣ ١٧٨ر٣) |
| <u>الجزء العاشر - النفقات الرأسمالية</u> | | | |
| ٣٢ - التشييد والتعديلات والتحسينات وأعمال الصيانة الرئيسية لآماكن العمل | ٤٥ ٥٥١ر٧ | ١٧ ٣٠٠ر٩ | (٢٨ ٢٥٠ر٨) |
| | <u>١ ٥٣٥ ٩٨٩ر٠</u> | <u>١ ٤٩٠ ١٣٥ر٣</u> | <u>(٤٥ ٨٥٣ر٧)</u> |
| <u>تقديرات اليرادات</u> | | | |
| ١ - اليرادات الآتية من الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين | ٢٣٣ ٨٧٦ر٣ | ٢٣٠ ٦٩٨ر٠ | (٣ ١٧٨ر٣) |
| ٢ - اليرادات العامة | ٣٤ ٥٢١ر٦ | ٣٣ ٧٩٥ر٠ | (٧٢٦ر٦) |
| ٣ - الأنشطة المدرة للدخل | ١٦ ٢٠٩ر٠ | ١٧ ٩٦٨ر٠ | ١ ٧٥٩ر٠ |
| | <u>٢٨٤ ٦٠٦ر٩</u> | <u>٢٨٢ ٤٦١ر٠</u> | <u>(٢ ١٤٥ر٩)</u> |

الفصل الثاني

توصيات مفصلة بشأن تقديرات النفقات في الميزانية البرنامجية المقترحة

ألف - تقديرات النفقات

الجزء الأول

تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموماً

الباب ١ - تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموماً

بالدولارات

| | | |
|------------|-------|---|
| ٢٣ ٧٨٧ ٧٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٢٣ ٥٤٤ ٤٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٢٨ ١١٤ ٧٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ٢٥ ١١٣ ٤٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ٢١ ٦٢٥ ٤٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩ |

١- يطلب الأمين العام للبواب ١ اعتمادات تبلغ ٣٣ ٧٨٧ ٧٠٠ دولار ، وهذا التقدير يزيد بمقدار ٥ ٦٧٣ ٠٠٠ دولار أو ما نسبته ٢٠,٢ في المائة على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ . وببين الأمين العام في الجدول ١-١ من الميزانية المقترحة نمواً سلبياً في الموارد يبلغ ٢٣٩ ٨٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) ومعدلاً سلبياً للنمو الحقيقي يبلغ ١٣ في المائة .

٢- وتقدر الموارد الخارجة عن الميزانية المطلوبة لهذا الباب ، بالإضافة إلى الموارد المدرجة تحت الميزانية العادية ، بمبلغ ٥٠٧ ٦٠٠ دولار ، يمثل ١٤٧ ٦٠٠ دولار منها سداد النفقات المقدرة لقيام مجلس مراجعي حسابات الأمم المتحدة بمراجعة حسابات الأموال الخارجة عن الميزانية . ويتعلق الفرق البالغ ٣٦٠ ٠٠٠ دولار بأمانة مجلس الصندوق المشترك للمعاشات التقاعدية لموظفي الأمم المتحدة .

٣- ويشمل التقدير الخاص بالبواب ١ بابين فرعيين على النحو التالي :

| الف - أجهزة تقرير السياسة | با ^٤ - التوجيه التنفيذي والادارة | المجموع |
|------------------------------|--|----------|
| | (بدولارات الولايات المتحدة) | |
| ١٩٨٣-١٩٨٢ | ١٨٠١٨٣٠٠ | ٣٣٧٨٧٧٠٠ |
| ١٩٨١-١٩٨٠ | ١٤٢٤٢٠٠٠ | ٢٨١١٤٧٠٠ |
| الزيادة | ٣٧٧٦٣٠٠ | ٥٦٧٣٠٠٠ |

الف - أجهزة تقرير السياسة

٤-١ يبين التقدير البالغ ١٥٧٦٩٤٠٠ دولار المطلوب لهذا الباب الفرعي زيادة قدرها ١٨٩٦٧٠٠ دولار ، أو ما نسبته ١٣٦ في المائة ، على الاعتمادات المنقحة لفترة السنتين ١٩٨٠ - ١٩٨١ . ويرجع الأمين العام معظم الزيادة الى الاحتياجات الاضافية لمجلس الأغذية العالمي والجمعية العامة . ويعكس التقدير نموا سلبيا صافيا في الموارد يبلغ ٢٥٩٦٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) ؛ وبعد الترخيص بالمصروفات غير المتكررة ، يحسب الأمين العام معدل النمو الحقيقي يناقص ٣ في المائة (الجدولان ١-٥ و ١-٧) .

الجمعية العامة

٥-١ يقدر الأمين العام تكلفة الدورتين السابعة والثلاثين والثامنة والثلاثين للجمعية العامة بمبلغ ٥٤٣٩٧٠٠ دولار . (٣١٤٧٩٠٠ دولار لسفر الممثلين ، و ١٠٦٣٧٠٠ دولار للطباعة والتجليد الخارجيين ، و ١٠٤٨٦٠٠ دولار للمساعدة المؤقتة العامة . ويزيد التقدير بمبلغ ٨١٦٦٠٠ دولار أو ما نسبته ١٧٦ في المائة عن الاعتمادات المنقحة لفترة السنتين ١٩٨٠ - ١٩٨١ ، وتعكس هذه الزيادة نموا صافيا في الموارد يبلغ ١١٢٠٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) ويمضى الى احتياجات اضافية من المساعدة المؤقتة العامة (١٥٥٣٠٠ دولار) والخدمات التعاقدية (٧٧٠٠٠ دولار) ، يقابله جزئيا انخفاض في الاحتياجات من الطباعة والتجليد الخارجيين (١٢٠٣٠٠ دولار) (الجدول ١-٨) .

٦-١ وهذه الزيادة في الموارد والبالغة ١٥٥٣٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) تحت بند المساعدة المؤقتة العامة تشمل ٧٠٧٠٠ دولار لثمانية موظفي أمن مؤقتين اضافيين للجمعية العامة في ١٩٨٢ و ١٩٨٣ و ٨٤٦٠٠ دولار (الفقرة ٣-١) من الميزانية البرنامجية المقترحة) لادارة الخدمات العامة وادارة شؤون الاعلام فيما يتعلق بالدورة الاستثنائية الثانية لنزع السلاح في ١٩٨٢ . واللجنة الاستشارية ليس لديها اعتراض على طلب الأمين العام بمبلغ

٧٠٠ ٧٠٠ دولار . وتلاحظ اللجنة ، فيما يتعلق بطلب مبلغ ٦٠٠ ٨٤ دولار ، ان اللجنة التحضيرية لدورة الجمعية العامة الاستثنائية الثانية المكرسة لنزع السلاح ستقدم تقريرها المرحلي الى الجمعية العامة في الدورة السادسة والثلاثين (القرار ٣٥/٤٧ المؤرخ في ٣ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٠) . والى أن ينظر في ذلك التقرير توصي اللجنة الاستشارية بحذف مبلغ الـ ٦٠٠ ٨٤ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، (٩٦ ٩٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨٢ - ١٩٨٣) .

١-٧ ويذكر الأمين العام في الفقرة ١-٣ من الميزانية البرنامجية المقترحة انه فيما عدا موظفي الأمن الثمانية المؤقتين ، فان تقدير المساعدة المؤقتة لخدمة الجمعية العامة قد حسب أساسا بنسبة على الأساس ذاته الذي حسب عليه فيما يتعلق بالدورة السادسة والثلاثين . وتوضح المعلومات التي قدمت الى اللجنة الاستشارية ان احتياجات المساعدة المؤقتة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ للـ دورات العادية للجمعية العامة جاءت على النحو التالي :

| | |
|---|---|
| مكتب وكيل الأمين العام للشؤون السياسية وشؤون الجمعية العامة | وظيفة من الفئة الفنية ، و ٨ وظائف من فئة الخدمات العامة |
| المكتب التنفيذي للأمين العام | وظيفة من فئة الخدمات العامة ، ووظيفة عامل يدوي |
| ادارة شؤون الموظفين | ٥ وظائف من فئة الخدمات العامة |
| ادارة الخدمات العامة | ٣٧ وظيفة من فئة الخدمات العامة ، ووظيفة من عاملين يدويين |
| ادارة شؤون الاعلام | ١٨ وظيفة من الفئة الفنية ، و ٢٠ وظيفة من فئة الخدمات العامة |
| شعبة الصحافة والمنشورات | (١١ وظيفة من الفئة الفنية ، و ١٤ وظيفة من فئة الخدمات العامة) |
| شعبة الخدمات الاناعية والبصرية .. | (٧ وظائف من الفئة الفنية ، و ٥ وظائف من فئة الخدمات العامة) |
| شعبة العلاقات الخارجية | (وظيفة من فئة الخدمات العامة) |

١-٨ ويبين الأمين العام فيما يتعلق بالخدمات التعاقدية نموًا في الموارد يبلغ ٧٧ ٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (٥٠٠ ٨٥ دولار بمعدلات ١٩٨٢ - ١٩٨٣) للتغطية الاناعية والبصرية للدورة الاستثنائية الثانية لنزع السلاح (الجدول ١-٨ والفقرة ١-٦ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وتوصي اللجنة الاستشارية بحذف هذا المبلغ للأسباب الواردة في الفقرة ١-٦ أعلاه .

اللجنة الاستشارية لشؤون الادارة والميزانية (مع امانتها)

١-٩ يبلغ مجموع النفقات المقدرة للجنة الاستشارية لشؤون الادارة والميزانية (مع امانتها)

١٥٤٢٥٠٠ دولار ، بزيادة مبلغ ٢٠٠ ٢٤٤ دولار أو ما نسبته ١٨٨ في المائة على التقديرات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ . ويبين الأمين العام في الجدول ١-٩ عدم وجود أي نمومي الموارد من أجل هذا النشاط .

لجنة الاشتراكات

١٠-١ يشمل التقدير المطلوب للجنة الاشتراكات ، والذي يبلغ ٣٠٠ ١٩٩ دولار ، تكاليف سفر وإقامة رئيسها وأعضائها . ويشمل نمو في الموارد يبلغ ٦٠٠ ١٩ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) لتغطية تكلفة اسبوع واحد اضافي من الاجتماعات في ١٩٨٢ عندما تستعرض اللجنة جدول الأنصبة المقررة ؛ ومن المقرر ان تستغرق دورة اللجنة لسنة ١٩٨٢ خمسة اسابيع . وابلغت اللجنة الاستشارية عند الاستعلام ان اجتماعات لجنة الاشتراكات في ١٩٧٩ ، وهي السنة التي اجري فيها آخر استعراض عام ، استغرقت ٣٩ يوما (من ٤ حزيران/يونيه الى ٦ تموز/يوليه ومن ٨ الى ٣ آب/اغسطس ١٩٧٩) . ويبين الأمين العام في الفقرة ١-١٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة ان التقدير قابل للتعديل على أساس ١٠ قد يطرأ من تغييرات في عضوية اللجنة .

مجلس مراجعي حسابات الأمم المتحدة (مع امانته)

١١-١ ان التقدير البالغ ٣٠٠ ٢٤٥ دولار تحت هذا البند يزيد بمقدار ٩٠٠ ٣٩٨ دولار أو ما نسبته ١٩٦ في المائة على الاعتمادات المنقحة لفترة السنتين الحالية . ولا يتضمن هذا التقدير ، كما جاء في الجدول ١-١٢ ، أي نمومي الموارد كما انه قابل للتغيير بعد ان يستعرض مجلس مراجعي الحسابات برنامج عمله .

مجلس الصندوق المشترك للمعاشات التقاعدية لموظفي الأمم المتحدة (بما في ذلك مساهمة الأمم المتحدة في تكاليف امانة الصندوق المشترك للمعاشات التقاعدية لموظفي الأمم المتحدة)

١٢-١ يتكون التقدير البالغ ٠٠٠ ٢٦٠ دولار والمطلوب لهذا البرنامج من ٠٠٠ ١٧٨ ٨٠٠ دولار هي حصة الأمم المتحدة في تكاليف امانة الصندوق المشترك للمعاشات التقاعدية لموظفي الامم المتحدة ، ومن ٢٠٠ ٨١ دولار لسفر وإقامة الاعضاء الذين تعينهم لجنة المعاشات التقاعدية لموظفي الأمم المتحدة (الجدول ١-١٤) وتلاحظ اللجنة الاستشارية ان هذا التقدير اولي لحين استعراض مجلس الصندوق لاجمالي احتياجات الميزانية الشاملة لسنتي ١٩٨٢ و ١٩٨٣ .

١٣-١ ويقل التقدير البالغ ٠٠٠ ٢٦٠ دولار بمبلغ ١٠٠ ٦٣٩ دولار أو ٣٣٦ في المائة عن الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ . ويرجع هذا الانخفاض الى عاملين . اولاً كان اعتماد ١٩٨٠ - ١٩٨١ يشمل نصيب الأمم المتحدة في مصاريف امانة الصندوق لا للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ فحسب وانما لسنة ١٩٧٩ أيضا ؛ وقد طلبت التكاليف الاخيرة ، التي تبلغ ٧٠٠ ٤٩٢ دولار ، في تقرير الا دء الأول المقدم من الأمين العام عن فترة السنتين ١٩٨٠ - ١٩٨١ (A/C.5/35/100) ، الفقرة ١٠) بغية تصحيح الفاء هذا الالتزام سهوا والتنازل عن الاعتمادات تحت ميزانية ١٩٧٨ - ١٩٧٩ . ثانيا ، وكما يوضح الأمين العام ذلك في الفقرة ١-٨ من الميزانية البرنامجية المقترحة ،

ان العبء الواقع على الميزانية العادية والمتعلق بحصة الامم المتحدة في مصاريف امانة الصندوق للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ سيقبل بمبلغ ٣٦٠.٠٠٠ دولار بمعدلات (١٩٨١ المنقحة حيث ان اليونيسيف وبرنامج الامم المتحدة الانمائي سوف يسهمان بعد الآن في هذه النفقات (١٥) .

مجلس الأغذية العالمي

١٤-١ تبلغ الموارد المطلوبة لمجلس الأغذية العالمي ٨٣٠.٨٠٠ دولار ، بزيادة قدرها ١٠٦٣٤٠٠ دولار أو ما نسبته ٢٨٢ في المائة على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ . ويتضمن التقدير نموا صافيا في الموارد يبلغ ٢٠.٠٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) ، ويبلغ معدل النمو الحقيقي ٤ر. في المائة .

١٥-١ ويقترح الأمين العام في الفقرتين ٢٤-١ و ٢٥-١ من الميزانية البرنامجية المقترحة إعادة توزيع مبلغ ٤٢٢٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) من الاعتماد المخصص للمساعدة المؤقتة للاجتماعات ، لانشاء وظيفة واحدة من فئة الخدمات العامة لعامل طباعة (٣١٢٠٠ دولار تحت بند الوظائف الثابتة و ١١٠٠٠ دولار تحت بند التكاليف العامة للموظفين) . وليس لدى اللجنة الاستشارية اعتراض على هذا الطلب .

١٦-١ وطلب نمو في الموارد يبلغ ٢٠.٠٠٠ دولار بمعدلات (١٩٨١ المنقحة) ، (٢٣١٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨٢ - ١٩٨٣) للخدمات التعاقدية (الجدول ١٥-١) . ويبين الأمين العام في الفقرات من ٣٠-١ الى ٣٣-١ ان الطلب يتعلق بأنشطة اعلامية ، علاوة على ما تقوم به ادارة شؤون الاعلام من أنشطة . وتذكر اللجنة الاستشارية بأن طلبا مماثلا قد ورد في الميزانية البرنامجية المقترحة التي قدمها الأمين العام للفترة ١٩٨٠ - (١٩٨١) . ولم توص اللجنة في تقريرها الأول الى الجمعية العامة في دورتها الرابعة والثلاثين بالموافقة على الطلب (١٦) نظرا لعدم توضيح حاجة امانة المجلس الى خوض أنشطة اعلامية بالاضافة الى الأنشطة الجارية بالفعل التي تقوم بها دوائر الاعلام بالأمم المتحدة ومنظمة الامم المتحدة للأغذية والزراعة . وتوصي اللجنة بأن يحذف من هذا الباب الفرعي مبلغ الـ ٢٣١٠٠ دولار المخصص للخدمات التعاقدية ، وبأن تنفذ مشاريع الاعلام المبينة في الفقرة (٣٣-١) من داخل الموارد التي تخصص في الباب ٢٧ (انظر الفقرة ٢٧-٢٧ أدناه) .

(١٥) لم تحمل حتى الآن الخدمات المقدمة من امانة الصندوق ، فيما يتعلق بالموظفين العاملين في اليونيسيف وبرنامج الامم المتحدة الانمائي ، على الأموال الخارجة عن الميزانية . وتلاحظ اللجنة الاستشارية ان الموارد المقدرة الخارجة عن الميزانية في ١٩٨٢ - ١٩٨٣ مبينة في الجدول ١٤-١ انها تبلغ ٣٦٠.٠٠٠ دولار ، اي بدون تسوية للتضخم على معدلات (١٩٨١ المنقحة) .

(١٦) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٧

(A/34/7) ، الفقرة (٢٣-١) .

اللجنة المعنية بممارسة الشعب الفلسطيني لحقوقه غير القابلة للتصرف

١٧-١ يشمل التقدير البالغ ٨٠٠ ٧١ دولار (بمعدلات ١٩٨٢ - ١٩٨٣) سفر وقائمة اعضاء اللجنة المعنية بممارسة الشعب الفلسطيني لحقوقه غير القابلة للتصرف (الجدول ١٧-١) والفقرة ٣٥-١ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وتقوم الوحدة الخاصة المعنية بحقوق الفلسطينيين بخدمة اللجنة (انظر الفقرة ٢٦-١ أدناه) .

باء - التوجيه التنفيذي والادارة

١٨-١ يبلغ التقدير تحت هذا الباب الفرعي ٣٠٠ ١٨٠ ١٨ دولار ، ويزيد بمقدار ٣٠٠ ٣٧٧٦ دولار أو ما نسبته ٢٦ في المائة على الاعتمادات المنقحة لفترة السنتين الحالية . ويبين الأمين العام نموا صافيا في الموارد يبلغ ٨٠٠ ١٩ دولار بمعدلات (١٩٨١) المنقحة ومعدل نمو حقيقي يبلغ ١٨-١ و (٢٠-١) .

١٩-١ وتتضمن الميزانية البرنامجية المقترحة للتوجيه التنفيذي والادارة المقترحات التالية بشأن ملاك الموظفين :

اعادة تصنيف الوظائف

٢ ف - ٥ الى مد - ١ (الفقرة ١-٤١)
٤ ع - الى ع - ٥ (الفقرة ١-٤١)

المكتب التنفيذي للأمين العام

١ ف - ٤ الى ف - ٥ (الفقرة ١-٤٨)

مكتب وكيل الأمين العام للشؤون السياسية وشؤون الجمعية العامة

١ ف - ٣ الى ف - ٤ (الفقرة ١-٦٠)

مكتب وكيلى الأمين العام للشؤون السياسية الخاصة

وظائف اضافية مؤقتة

١ ف - ٣ (الفقرة ١-٥١)

الوحدة الخاصة المعنية بحقوق الفلسطينيين ؛ مكتب وكيل الأمين العام للشؤون السياسية وجمعية العامة

١ رتبة محلية (الفقرة ١-٧٣)

مكتب منسق المساعدة في تميمية لبنان وتنميته

ويبلغ اجمالي تكلفة هذه المقترحات ٢٠٠ ١٧٣ دولار (صافي الاقطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين) بمعدلات (١٩٨١) المنقحة (٦٠٠ ١٣١ دولار للمرتبات و ٤١ ٦٠٠ دولار لتكاليف

الموظفين العامة ، اى ٢٠٠ ٢١٣ دولار بمعدلات ١٩٨٢ - ١٩٨٣ (١٠٠ ١٦٢ دولار للمرتبات و ١٠٠ ٥١ دولار لتكاليف الموظفين العامة) .

الأمين العام

٢٠-١ يزيد التقدير البالغ ٦٠٠ ٧٥٩ دولار والمطلوب تحت هذا البند بمقدار ٨٠٠ ١٠٢ دولار أو ما نسبته ١٥٦ في المائة عن الاعتماد المنقح للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ . ويعزى النمو في الموارد البالغ ٣٠٠ دولار بمعدلات (١٩٨١ المنقحة) (الجدول ٢١-١) الى تغيير سيارة الأمين العام الذى يتم كل سنتين . وعندما سألت اللجنة عما اذا كان استئجار سيارة بعقد لمدة ٢٤ شهرا سيحقق وفرا اكبر أم لا ، ابلغت ان تحليلا اجرى مؤخرا للاختيار بين الاستئجار والشراء ، دل على ان شراء السيارة يحقق وفرا اكبر . وليس للجنة اعتراض على التقدير المقترح .

المكتب التنفيذي للأمين العام

٢١-١ يبلغ التقدير الخاص بالمكتب التنفيذي للأمين العام ٥٠٠ ٥٠٧ دولار ، بزيادة قدرها ٦٠٠ ٩٨٠ دولار أو ما نسبته ٢٤٣ في المائة عن الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ . وتعكس الزيادة نمو في الموارد للموظفين الثابتة والتكاليف العاملة للموظفين يبلغ مجموعها ٤٠٠ ٣٥ دولار بمعدلات (١٩٨١ المنقحة) ، أى ما يعادل ١٠٠ ٤١ دولار بمعدلات ١٩٨٢ - ١٩٨٣ . ويتعلق هذا النمو باقتراح الأمين العام اعادة تصنيف ثلاث وظائف ، وظيفتان برتبة ف - ٥ الى الرتبة مد - ١ ، ووظيفة من فئة الخدمات العامة الى الرتبة الرئيسية (ع - ٥) (الجدول ٢٢-١) والفقرة (٤١-١) من الميزانية البرنامجية المقترحة) .

٢٢-١ وتوافق اللجنة الاستشارية على طلب الأمين العام اعادة تصنيف وظيفتي الموظف التنفيذي والناطق بلسان الأمين العام الى الرتبة مد - ١ . وليس لدى اللجنة ايضا اعتراض على اقتراح الأمين العام رفع وظيفة من الرتبة ع - ٤ الى ع - ٥ لمساعد الاتصالات للمساعد الخاص للأمين العام المسؤول عن قائمة المتكلمين .

٢٣-١ والسبب المبين في الفقرة ١٧ من الفصل ١ اعلاه ، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض التقدير الخاص بالاتصالات بمبلغ ١٠٠٠٠ دولار ليصبح ٨٠٠٤٠ دولار بدلا من ٩٠٤٠٠ دولار .

مكتب وكيل الأمين العام للشؤون السياسية وشؤون الجمعية العامة

٢٤-١ يشمل التقدير البالغ ٢٠٠ ٨٦٨ ٢ دولار مبلغ ٦٠٠ ١٧٨٥ دولار لمكتب وكيل الأمين العام ، ومبلغ ٦٠٠ ٨٢ ١ دولار للوحدة الخاصة المعنية بحقوق الفلسطينيين (الجدول ٢٤-١) و (٢٥-١) و (٢٧-١) .

٢٥-١ وان التقدير البالغ ٦٠٠ ١٧٨٥ دولار لمكتب وكيل الأمين العام ، بما في ذلك شعبية شؤون الجمعية العامة ، يضع في الاعتبار نمو في الموارد للموظفين الثابتة والتكاليف العامة للموظفين يبلغ مجموعة ٦٠٠ ١٨ دولار بمعدلات (١٩٨١ المنقحة) (١٩٨٠) ١٩٨٠ دولار بمعدلات (١٩٨٢ - ١٩٨٣) .

لتغطية اعادة التصنيف المقترحة لوظيفة من الرتبة ف - ٤ يشغلها محرر الى ف - ٥ في قسم تخطيط الوثائق والتحرير (الجدول ٢٥-١ والفقرة ٤٨-١ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وتشير اللجنة الاستشارية الى ان الأمين العام عرض هذا الطلب في الميزانية البرنامجية المقترحة التي قدمها للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ وان الجمعية العامة لم توافق عليها في ذلك الحين (١٧) . وتعتقد اللجنة الاستشارية ان الوضع لم يتغير منذ ذلك الحين بما يبرر اعادة التصنيف المقترحة للوظيفة فضلا عن ذلك ، وازاء حجم فريق التحرير المشار اليه (ثلاث وظائف ف - ٤ ووظيفتان ف - ٣) ، فان اللجنة غير مقتنعة بان ترفيع الرتبة من شأنه ان يكفل ، كما يذكر الأمين العام "ضمان سير عمل قسم تخطيط الوثائق والتحرير على الوجه الصحيح ، ومن ثم نشر وثائق الجمعية العامة في الوقت المناسب" . ولا توصي اللجنة بقبول هذا الطلب ، مما يسفر عن تخفيض هذا التقدير بمبلغ ١٩٨٠٠ دولار .

٢٦-١ والتقدير البالغ ١٠٨٢٦٠٠ دولار والمطلوب للوحدة الخاصة المعنية بحقوق الفلسطينيين يزيد بمقدار ٢٣٦٢٠٠ دولار أو ما نسبته ٢٧ر٩ في المائة عن الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ . ويوضح الأمين العام في الجدول (٢٧-١) نموا سلبيا في الموارد يبلغ ٧٢٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، اي ما نسبته ٧ر٢ في المائة . وتلاحظ اللجنة الاستشارية من الفقرة (٥٤) انه لا يتوقع عقد حلقات دراسية في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ ، وان هذا هو سبب انخفاض الاحتياجات اللازمة لسفر المشاركين والموظفين . ويطلب الأمين العام في الفقرة (٥١) تحويل وظيفة واحدة برتبة ف - ٣ ، وفر لها اعتماد في ١٩٨٠ - ١٩٨١ تحت المساعدة المؤقتة العامة ، الى وظيفة مؤقتة . وسوف تتكون الوحدة على هذا الاساس من ١٠ وظائف مؤقتة في ١٩٨٢ - ١٩٨٣ (وظيفة واحدة برتبة مد - ١ ووظيفة واحدة برتبة ف - ٤ و ٣ وظائف برتبة ف - ٣ و ٥ وظائف برتبة ع - ٤/١) . واللجنة الاستشارية ليس لديها اعتراض على هذا الطلب .

مكتب وكيل الأمين العام للشؤون السياسية الخاصة

٢٧-١ ان المبلغ المقدر تحت هذا البند والبالغ ٢٤٣٩٥٠٠ دولار يزيد بمقدار ٤٤٢٧٠٠ دولار أو ما نسبته (٢٢) في المائة عن الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ (الجدول ٢٨-١) . ويشمل هذا المبلغ نموا في الموارد يبلغ ١٥٦٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (١٨٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨٢ - ١٩٨٣) ويرجع الى طلب اعادة تصنيف وظيفة واحدة برتبة ف - ٣ الى رتبة ف - ٤ . والمعلومات الواردة في الفقرة (٦٠-١) من الميزانية البرنامجية المقترحة أو المعلومات الاضافية التي قدمت للجنة لم تقتنعها بالحاجة الى اعادة تصنيف هذه الوظيفة . ومن ثم فان اللجنة الاستشارية لا توصي بالموافقة على اعادة التصنيف المقترحة للوظيفة ، مما يسفر عن تخفيض التقدير بمبلغ ١٨٠٠٠ دولار .

(١٧) المرجع نفسه ، الملحق رقم ٦ (A/34/6) ، الفقرة (٥٣) ، والمرجع نفسه ، الملحق

رقم ٧ (A/34/7) ، الفقرة ٣٢-١ .

مكتب المسائل السياسية الخاصة

٢٨-١ يزيد التقدير البالغ ٢ ٥٢٩ ٧٠٠ دولار بمقدار ٢٠٠ ٧٢٠ دولار أو ما نسبته ٣٦٨ في المائة على الاعتمادات المنقحة لفترة السنتين الحالية . ولا يقترح أي نمو في الموارد . ويتعلق مبلغ ٦٥٢ ٠٠٠ دولار ، من مجموع التقدير ، بمكتب وكيل الأمين العام ، ومبلغ ١ ٨٧٧ ٧٠٠ دولار بوحدة برامج المساعدة الاقتصادية الخاصة (الجدولان ٣٢-١ و ٣٤-١) .

مكتب المدير العام ، مكتب الأمم المتحدة بجنيف

٢٩-١ يقدر الأمين العام إجمالي تكاليف المكتب بمبلغ ٢ ٨٠٤ ٤٠٠ دولار ، أي بزيادة مبالغ ٢٠٠ ٤٠٠ دولار أو ما نسبته ٧٧ في المائة عن الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ . ولا يعكس التقدير أي نمو في الموارد .

مكتب منسق المساعدة في تعمير لبنان وتنميته

٣٠-١ يزيد التقدير البالغ ٧٩٤ ٤٠٠ دولار المطلوب لهذا المكتب بمقدار ٢٦٠ ٠٠٠ دولار أو ما نسبته ٤٨٦ في المائة على الاعتمادات المنقحة لفترة السنتين الحالية . ويشمل التقدير نموًا في الموارد يبلغ ٢٣ ٦٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) يرجع إلى الإضافة المقترحة لوظيفة مؤقتة واحدة من الرتبة المحلية لموظف للأمن في بيروت . وتلاحظ اللجنة الاستشارية من الفقرة ١-٧٣ أن تكلفة الوظيفة سوف تقسم بين منظمات الأمم المتحدة في هذه المنطقة . وليس لدى اللجنة اعتراض على هذا الطلب .

٣١-١ ويشمل التقدير استمرار ست وظائف للمساعدة المؤقتة العامة : وظيفة مساعد للأمين العام ووظيفة برتبة ف - ٥ ، ووظيفة برتبة ع - ٥ ، ووظيفة أخرى من فئة الخدمات العامة في بيروت ، ووظيفة واحدة برتبة ف - ٣ وواحدة من فئة الخدمات العامة في نيويورك . وقد طلبت اللجنة الاستشارية معلومات إضافية عن نفقات المكتب في فترة السنتين الحالية ، وقدمت إليها المعلومات التالية :

المصروفات والا لتزامات للفترة
من ١ كانون الثاني/يناير ١٩٨٠ حتى
٣١ آذار/مارس ١٩٨١

اعتمادات ١٩٨٠-١٩٨١
١ كانون الثاني/يناير- ١٩٨٠
٣١ آذار/مارس ١٩٨١ المجموع

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

| | | | | |
|-------------|------------|-------------|-------------|-----------------------------|
| ١٧٥٨٤ | ٤١٤ | ١٣٤٠ | ٣٤٦٦ | الوظائف المؤقتة |
| | | | | تكاليف الموظفين العامة : |
| ٣٨٨ | ٨ | ٣٠ | ٦٠ | بدلات التمثيل |
| | | | | تكاليف الموظفين العامة |
| ٨٦٦ | ١٩٩ | ٦٦٧ | ١٠٧٠ | الأخرى |
| ١٢٧ | ٤٣ | ٨٤ | ٤٧٨ | سفر الموظفين |
| ٢٩٩ | ٩٣ | ٢٠٦ | ٢٧٠ | ايجار الأماكن |
| ١٧ | ٠٧ | ١٠ | - | صيانة معدات النقل |
| ١٢ | ٠٢ | ١٠ | - | الاتصالات |
| ١٣٠ | ٧٤ | ٥٦ | - | امدادات وخدمات متنوعة |
| ١٦٣ | ٣٩ | ١٢٤ | - | معدات متنوعة |
| ٦٠ | - | ٦٠ | - | معدات نقل |
| <u>٣٤٦٦</u> | <u>٨٧٩</u> | <u>٢٥٨٧</u> | <u>٥٣٤٤</u> | |

مكتب الممثل الخاص للأمين العام لتنسيق العمليات الانسانية في كمبوتشيا

١ - ٣٢ يبلغ تقدير الأمين العام المطلوب تحت هذا البند ٠٠٠ ٨١٥ ٠ دولار ، بزيادة ٢٠٠ ٤٩٥ دولار أو ما نسبته ١٥٤ر٨ في المائة على الاعتمادات المنقحة لفترة السنتين الحالية (الجدول ١-٣٩) ولم تقترح أية زيادة في الموارد . والجزء الأكبر من الزيادة (٦٠٠ ٤٠١ دولار) يرجع إلى أن الاعتماد المخصص للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ يغطي تكاليف جزء فقط من فترة السنتين .

١ - ٣٣ ويسمح التقدير باستمرار ست وظائف مؤقتة في ١٩٨٢ - ١٩٨٣ (وظيفة مساعد للأمين العام ، ووظيفة واحدة برتبة مد - ١ ووظيفة واحدة برتبة ع - ٥ ووظيفة واحدة من فئة الخدمات العامة في نيويورك ووظيفة واحدة برتبة مد - ٢ ووظيفة واحدة من فئة الخدمات العامة في بانكوك) . وذكر الأمين العام في الفقرة ١ - ٧٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة أنه قد يقدم تقديرات منقحة لهذا النشاط إلى الجمعية العامة في دورتها السادسة والثلاثين .

الخلاصة

١ - ٣٤ توصي اللجنة الاستشارية ، تمشياً مع توصياتها الواردة في الفقرات ١ - ٦ و ١ - ٨ و ١ - ١٦ أعلاه ، بتخفيض ما مجموعه ٥٠٠ ٢٠٥ دولار في التقدير المطلوب للباب الفرعي ١ ألف (أجهزة تقرير السياسة) . وتستتبع توصيات اللجنة الواردة في الفقرات ١ - ٢٣ و ١ - ٢٥ و ١ - ٢٧ أعلاه تخفيضات يبلغ مجموعها ٤٧ ٨٠٠ دولار في التقدير المطلوب للباب الفرعي ١ باء (التوجيه التنفيذي والإدارة) . وتوصي اللجنة على هذا الأساس بتخفيض التقدير المطلوب للباب ١ بمبلغ ٣٠٠ ٢٥٣ دولار ، أي من ٣٣ ٧٨٧ ٧٠٠ دولار إلى ٤٠٠ ٤٣٤ ٣٣٠ دولار .

التخفيض الموصى به

الباب ١ - تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموماً

بالدولارات

٢٠٥ ٥٠٠

٤٧ ٨٠٠

٢٥٣ ٣٠٠

ألف - أجهزة تقرير السياسة

باء - التوجيه التنفيذي والإدارة

الجزء الثاني

الشؤون السياسية وشؤون مجلس الأمن ؛ أنشطة صيانة السلم

الباب ٢ - الشؤون السياسية وشؤون مجلس الأمن ؛ أنشطة صيانة السلم

بالدولارات

| | | |
|------------|-------|---|
| ٧٢ ٤٢٣ ٨٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٧٢ ١٤٠ ٩٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٦٦ ٩١٢ ٦٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ٥٩ ٢٥٨ ٠٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ٥٤ ٢٠٣ ٥٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩ |

٢ - ١ يزيد التقدير المقدم للبواب ٢ والبالغ ٧٢ ٤٢٣ ٨٠٠ دولار على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ بمبلغ ٢٠٠ ٥١١ ٥٠٠ دولار أو بما نسبته ٨٢ في المائة . ويعكس هذا نمواً في الموارد قدره ٥٢٠ ٧٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) . وبعد خصم البنود غير المتكررة والتي تقدر بمبلغ ٥٤٩ ٨٠٠ دولار (١٨) (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) ، يبين الأمين العام نمواً معدلاً سلبياً في الموارد قدره ٢٩ ١٠٠ دولار بالنسبة للبواب ككل . وهذا المبلغ من الضائقة بحيث لا يمكن أن يظهر في عمود معدل النمو الحقيقي في الجدول ٢ - ١ . ويقدر الأمين العام الموارد الخارجة عن الميزانية بمبلغ ٤٠٠ ٤٦١ دولار ، ويتعلق كل هذا المبلغ تقريباً بالمشاريع التنفيذية لوكالة الأمم المتحدة لاغثة وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين في الشرق الأدنى . وينقسم الباب ٢ إلى خمسة أبواب فرعية .

ألف - أجهزة تقرير السياسة

بالدولارات

| | | |
|---------|-------|---|
| ٦٠٤ ٦٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٦٠٤ ٦٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٥٥٨ ٧٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ٢٢٩ ٥٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ٢١٩ ٨٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩ |

(١٨) يتعلق هذا الرقم بمؤتمر الأمم المتحدة الثاني المعني باستكشاف الفضاء الخارجي واستخدامه في الأغراض السلمية الذي سيعقد في عام ١٩٨٢ .

٢ - ٢ يغطي التقرير المقدّم وقدره ٦٠٠ ٦٠٤ د ولار نفقات مجلس الأمن ، ولجانه بأنواعها (٢٠٠ ٢١١ د ولار، الجدول ٢ - ٨) ؛ ولجنة نزع السلاح (٨٠٠ ٣٥٤ د ولار، الجدول ٢-٩)؛ ولجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية (٦٠٠ ٣٨ د ولار، الجدول ٢-١٠) . ويعكس التقرير نموًا سلبيًا في الموارد قدره ٩٠٠ ٢٣ د ولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) ، ويعزى هذا النمو السلبي إلى تخفيض في الطباعة والتجليد الخارجيين لمجلس الأمن . وتضطلع إدارة الشؤون السياسية وشؤون مجلس الأمن بالخدمات الغنية المقدّمة إلى أجهزة تقرير السياسة ، التي يخصص لها اعتماد تحت الباب الفرعي ٢ باء ، وفيما يتعلق باللجنة القانونية الفرعية التابعة للجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية ، يضطلع بهذه الخدمات مكتب الشؤون القانونية، (الباب ٢٦) . وقد أدرجت احتياجات خدمة المؤتمرات تحت الباب ٢٩ .

مجلس الأمن ولجانه بأنواعها

٢ - ٣ ان التقرير المقدّم والذي يبلغ ٢٠٠ ٢١١ د ولار ، يتعلق بأكمله بالطباعة الخارجية للوثائق الرسمية (الجدول ٢ - ٨) . ويعكس هذا الرقم نموًا سلبيًا في الموارد قدره ٩٠٠ ٢٣ د ولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) ، وهو تخفيض نسبي مرتبط بزيادة طاقة الطباعة الداخلية في المقر نتيجة لادخال ابتكارات تكنولوجية .

لجنة نزع السلاح

٢ - ٤ يتألف التقرير البالغ ٨٠٠ ٣٥٤ د ولار من ٣٠٠ ٢٢٧ د ولار للمحافظة على وظيفة الممثل الخاص للأمين العام برتبة مساعد الأمين العام الذي يقوم أيضا بوظيفة أمين اللجنة ، ومن ٥٠٠ ١٢٧ د ولار لسفر الموظفين (الجدول ٢ - ٩) . ويتعلق المبلغ الأخير بنفقات السفر والاعاشة الخاصة بأربعة موظفين فنيين ينتدبون من مركز نزع السلاح في المقر إلى جنيف لمدة ستة أشهر كل عام (١٩) ، كما يتعلق بالسفر الرسمي للممثل الخاص . وتدرك اللجنة الاستشارية أن التقرير المتعلق بالسفر يستند إلى الافتراض بأنه ستكون هناك حاجة لبقاء الموظفين الأربعة جميعهم في جنيف لكامل فترة الستة أشهر كل سنة . وردا على الاستفسارات ، أبلغ ممثلو الأمين العام اللجنة بأن وحدة المركز الواقعة في جنيف قد تم تعزيزها بما يبلغ مجموعه أربع وظائف (وظيفة واحدة من الفئة الفنية ، وثلاث وظائف من فئة الخدمات العامة) (٢٠) إلى ست وظائف (وظيفتان من الفئة الفنية و ٤ وظائف من فئة الخدمات العامة) ، بالإضافة إلى وظيفة واحدة برتبة مد - ١ ليكون نائبا للأمين اللجنة .

لجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية

٢ - ٥ يتعلق التقرير الموضوع لهذه اللجنة ، والذي يبلغ ٦٠٠ ٣٨ د ولار ، بالعمل الإضافي ،

(١٩) مقر لجنة نزع السلاح في جنيف ، وهي تجتمع لفترة ٦ إلى ٧ أشهر كل سنة (الفقرة ٢ - ٧) .

(٢٠) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٧

(A/34/7) ، الفقرة ٢ - ٦ .

وسفر الموظفين ، واللوازم والمواد (الجدول ٢ - ١٠) ، التي أبقيت كما أشير في الفقرة ٢ - ١٣ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، على مستوى أساس الموارد المعاد تقييمه للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ . وكما يتبين من الفقرة ٢ - ١٢ فإن الجمعية العامة قد عينت اللجنة لتكون اللجنة التحضيرية لمؤتمر الأمم المتحدة الثاني لاستكشاف الفضاء الخارجي واستخدامه في الأغراض السلمية الذي سيعقد في عام ١٩٨٢ ، وعينت اللجنة الفرعية العلمية والتقنية التابعة لها لتكون هيئتها الاستشارية في الأعمال التحضيرية للمؤتمر .

٢ - ٦ وتوافق اللجنة الاستشارية على تقديرات الأمين العام لأجهزة تقرير السياسة .

باء - إدارة الشؤون السياسية وشؤون مجلس الأمن

بالدولارات

| | | |
|------------|-------|---|
| ١٦ ٨١٥ ٢٠٠ | ..... | التقدير المقدّم من الأمين العام |
| ١٦ ٤٦٥ ٤٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ١٤ ٩٨٦ ٧٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ١٤ ٤٤٧ ٩٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ١٠ ٨٦٨ ٨٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩ |

٢ - ٧ يمثل التقدير المقدّم من الأمين العام من أجل إدارة الشؤون السياسية وشؤون مجلس الأمن والبالغ ١٦ ٨١٥ ٢٠٠ دولار زيادة على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ بمبلغ ١ ٨٢٨ ٥٠٠ دولار أو بما نسبته ١٢ر٢ في المائة . ويعكس هذا نموا صافيا في الموارد يبلغ ٦٠٥ ٧٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) ، ويعزى هذا النمو إلى حد كبير إلى بند غير متكرر تكلفته ٥٤٩ ٨٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) ويتصل بمؤتمر الأمم المتحدة الثاني المعني باستكشاف الفضاء الخارجي واستخدامه في الأغراض السلمية الذي سيعقد في عام ١٩٨٢ (الجدول ٢ - ١٣ و ٢ - ١٤) . وبحسب الأمين العام معدل النمو الحقيقي بما يبلغ ٤ر٠ في المائة (الجدول ٢ - ١١ والفقرة ٢ - ٣٩ من الميزانية البرنامجية المقترحة) .

٢ - ٨ وكما يتضح من الجدول ٢ - ١٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، فلقد اقترح ما مجموعه ١٤٤ وظيفة للإدارة للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ ، ٨٧ منها من الفئة الفنية وما فوقها (وظيفة واحدة برتبة وكيل الأمين العام ، ووظيفة واحدة برتبة مساعد الأمين العام ، و ٣ وظائف برتبة مد - ٢ ، و ١٣ وظيفة برتبة مد - ١ ، و ٢٠ وظيفة برتبة ف - ٥ ، و ٢٧ وظيفة برتبة ف - ٤ ، و ١٥ وظيفة برتبة ف - ٣ ، و ٧ وظائف برتبة ف - ٢/١) ، و ٥٧ منها لفئات الخدمات العامة (بما في ذلك ١٣ من الرتبة الرئيسية) . ويمثل هذا ٦ وظائف (٤ من الفئة الفنية وما فوقها ، و ٢ من فئة

الخدمات العامة) زيادة على المجموع المسموح به للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١. وتتعلق الزيادة بالتحويل المقترح لما يلي الى وظائف ثابتة :

(أ) ٥ وظائف مؤقتة (وظيفة واحدة برتبة مد - ١ ، ووظيفتان برتبة ف - ٥ ، ووظيفة واحدة برتبة ع - ٥ ، ووظيفة واحدة برتبة ع - ٤ / ١) في شعبة مجلس الأمن واللجان السياسية (الفقرات ٢ - ٢٢ الى ٢ - ٢٤) ؛

(ب) وظيفة واحدة برتبة مد - ١ محملة في الوقت الراهن على اعتماد الخبراء الاستشاريين في شعبة شؤون الفضاء الخارجي (الفقرات ٢ - ٤٠ الى ٢ - ٤٢) .

وبالإضافة الى ذلك ، يقترح الأمين العام إعادة تصنيف وظيفة واحدة من رتبة ف - ٢ الى رتبة ف - ٣ في شعبة مجلس الأمن واللجان السياسية (الفقرة ٢ - ٢١) .

٢ - ٩ وتنعكس التقديرات المتعلقة بكل برنامج على حدة ، والجداول المقابلة التي تبين الاحتياجات من الوظائف الثابتة إعادة التوزيع المقترح لثماني وظائف من الفئة الفنية وما فوقها فيما بين البرامج على النحو التالي :

| الفقرة المحال إليها في الميزانية البرنامجية المقترحة | وظائف منقولة الى البرنامج | وظائف منقولة من البرنامج |
|--|---|--|
| ١٦ - ٢ | وظيفة واحدة برتبة مد - ١ ، ووظيفة واحدة برتبة ف - ٤ ، ووظيفة واحدة برتبة ف - ٤ ، ووظيفة واحدة برتبة ف - ٢ | وظيفة واحدة برتبة مد - ٢ ، ووظيفة واحدة برتبة ف - ٥ ، ووظيفة واحدة برتبة ف - ٣ |
| ٢٥ - ٢ | وظيفة واحدة برتبة ف - ٥ | وظيفة واحدة برتبة ف - ٤ |
| ٢٩ - ٢ | وظيفة واحدة برتبة ف - ٤ | وظيفة واحدة برتبة ف - ٤ |
| ٣٦ - ٢ | وظيفة واحدة برتبة مد - ٢ ، ووظيفة واحدة برتبة ف - ٤ ، ووظيفة واحدة برتبة ف - ٣ | وظيفة واحدة برتبة مد - ١ ، ووظيفة واحدة برتبة ف - ٥ ، ووظيفة واحدة برتبة ف - ٢ |

٢ - ١٠ يشتمل تقدير الأمين العام من أجل الإدارة على ما مجموعه ٦٠٠ ٢٣١ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (٣٠٠ ٢٦٥ دولار بمعدلات ١٩٨٢ - ١٩٨٣) للخبراء الاستشاريين ، الموزعين حسب البرامج على النحو التالي :

الفقرة المحال اليها فسي
بدولارات الولايات المتحدة الميزانية البرنامجية المقترحة

| | | |
|----------|--------------|--|
| ١٨ - ٢ | ٧ ٠٠٠ | ١ - مكتب وكيل الأمين العام |
| ٢٦ - ٢ | ١٠ ٥٠٠ | ٢ - شعبية مجلس الأمن واللجان السياسية . . . |
| ٣١ - ٢ | ١٢٦ ١٠٠ | ٣ - مركز نزع السلاح |
| ٣٧ - ٢ | ١٢ ٢٠٠ | ٤ - شعبية الشؤون السياسية |
| ٣٩ - ٢ | (أ) ٧٥ ٨٠٠ | ٥ - شعبية شؤون الفضاء الخارجي |
| ٤٣ - ٢ و | | |
| | ٢٣١ ٦٠٠ | المجموع |

(أ) يتعلق ٣٨ ٠٠٠ دولار من هذا المبلغ بمؤتمر الأمم المتحدة الثاني المعنوي باستكشاف الفضاء الخارجي واستخدامه في الأغراض السلمية الذي سيعقد في عام ١٩٨٢ .

٢ - ١١ طلبت اللجنة الاستشارية معلومات إضافية فيما يتعلق بطلب مبلغ ١٠٠ ١٢٦ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) لخبراء استشاريين لمركز نزع السلاح وأبلغها ممثلو الأمين العام أن هذا المبلغ مطلوب للأنشطة التالية :

(أ) ٢٠ ٧٠٠ دولار (بما في ذلك السفر) للأنشطة المتعلقة باعلان الثمانينات عقدا ثانيا لنزع السلاح ؛

(ب) ٤ ٣٠٠ دولار (بما في ذلك السفر) تتعلق بالا بلاغ عن تخفيض الميزانيات العسكرية؛

(ج) ١٢ ٩٠٠ دولار لاستكمال الدراسة المجراة عن العواقب الاقتصادية والاجتماعية لسباق التسلح ؛

(د) ٦٨ ٢٠٠ دولار (بما في ذلك السفر) للقيام بدراسة عن نزع السلاح التقليدي ؛

(هـ) ٢٠ ٠٠٠ دولار للمساعدة التي ستقدم الى لجنة نزع السلاح .

٢ - ١٢ وتلاحظ اللجنة الاستشارية أن الموارد المطلوبة للخبراء الاستشاريين لا تتعلق في كثير من الأحيان بمهام محددة تقتضي خبرة خارجية ، وأن استخدام خبراء استشاريين لاعداد " مرجع ممارسات مجلس الامن " مقترح مرة أخرى لفترة السنتين ١٩٨٢ - ١٩٨٣ (الفقرة ٢ - ٢٦ — الميزانية البرنامجية المقترحة) . وفي الحالتين توجه اللجنة الاهتمام الى موقفها كما ورد في الفقرة ٢ - ١٠ من تقريرها الأول عن الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٨٠ - ١٩٨١ (٢١) . واللجنة تعيد تأكيد هذا الموقف .

٢ - ١٣ وفيما يتعلق بالتقدير البالغ ٢٠٠ ٦٨ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) والمطلوب لخدمات الخبراء الاستشاريين اللازمين للقيام بدراسة عن نزع السلاح التقليدي ، تلاحظ اللجنة الاستشارية أن الدراسة يتعين اعدادها وفقا للاجراء الذي حددته الجمعية العامة في قرارها ١٥٦/٣٥ ألف المؤرخ في ١٢ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٠ . وفي هذا الصدد توجه اللجنة الاهتمام الى بيان الأمين العام عن الآثار الادارية والمالية (A/C.5/35/106 ، الفقرة ٤ (ج)) والى تقرير اللجنة الاستشارية المتعلق بذلك (٢٢) . وقد ذكر الأمين العام أنه سيحتاج في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ الى مبلغ ٢٠٠ ٦٨ دولار لخدمات الخبراء الاستشاريين ، ولكن اللجنة ذكرت ، في الفقرة ١٠ من تقريرها ، أن حجم العمل اللازم للدراسة لن يصبح معروفا الا بعد أن تقوم هيئة نزع السلاح في دورتها لسنة ١٩٨١ بما تنص عليه أحكام القرار ١٥٦/٣٥ ألف .

٢ - ١٤ ونظرا للطبيعة المتحسبة للطوارئ التي تتسم بها مقترحات الأمين العام بشأن خدمات الخبراء الاستشاريين ، وعلى أساس التوصيات الواردة في الفقرتين ٢ - ١٢ و ٢ - ١٣ أعلاه ، فان اللجنة الاستشارية توصي بأن يخفض طلب الادارة ككل للحصول على خبراء استشاريين من ٦٠٠ ٢٣١ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة الى ٦٠٠ ١١٤ دولار ، أي بمبلغ ٠٠٠ ١١٧ دولار (٠٠٠ ١٣٤ دولار بمعدلات ١٩٨٢ - ١٩٨٣) . ومع ذلك ، فانه اذا وافقت الجمعية العامة على توصية اللجنة الواردة في الفقرة ٢ - ٢١ أدناه فستكون هناك حاجة الى مبلغ اضافي قدره ٨٠٠ ٨١ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (٧٠٠ ٩٣ دولار بمعدلات ١٩٨٢ - ١٩٨٣) من أجل خدمات الخبراء الاستشاريين وعلى هذا الأساس ، فان مجموع المبلغ الموصى به للخبراء الاستشاريين في الادارة سيكون ٤٠٠ ١٩٦ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (٠٠٠ ٢٢٥ دولار بمعدلات ١٩٨٢ - ١٩٨٣) ؛ وسيكون الناتج الصافي هو تخفيض التقدير بمبلغ ٢٠٠ ٣٥ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة أي بمبلغ ٣٠٠ ٤٠ دولار بمعدلات ١٩٨٢ - ١٩٨٣ .

٢ - ١٥ في الفقرة ٢ - ٢١ من الميزانية البرنامجية المقترحة يقترح الأمين العام نقل وظيفة واحدة من رتبة ف - ٢ الى رتبة ف - ٣ في شعبة مجلس الامن واللجان السياسية . غير أن اللجنة الاستشارية غير مقتنعة بأن هناك ما يبرر هذا الطلب ولا توصي بالموافقة عليه . ونتيجة لذلك فان التخفيض في التقديرات سيكون ١٠٠ ١٨ دولار .

(٢١) المرجع نفسه ، الملحق رقم ٧ (A/34/7) .

(٢٢) المرجع نفسه ، الدورة الخامسة والثلاثون ، الملحق رقم ٧ (A/36/7 و Add.1-32) ،

الوثيقة A/35/7/Add.2 ، الفقرتان ٩ - ١٠ .

٢ - ١٦ يقترح الأمين العام في الفقرات ٢ - ٢٢ الى ٢ - ٢٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة تحويل خمس وظائف من المساعدة المؤقتة الى وظائف ثابتة (وظيفة واحدة برتبة مد-١ ، ووظيفتان برتبة ف-٥ ، ووظيفتان من فئة الخدمات العامة بما في ذلك وظيفة واحدة من الرتبة الرئيسية) في شعبية مجلس الأمن واللجان السياسية . وتخدم هذه الوظائف لجنة مجلس الأمن المعنية بتنفيذ قرارى مجلس الأمن ٤١٨ (١٩٧٧) و ٤٢١ (١٩٧٧) بشأن الحظر الاجبارى على الأسلحة المفروض على جمهورية جنوب افريقيا . وتشير اللجنة الاستشارية الى أن الأمين العام قدّم هذا الطلب الى الجمعية العامة في دورتها الثالثة والثلاثين (A/C.5/33/61) . وأوصت اللجنة في تقريرها ندى الصلة بأن :

” يستمر مستوى الملاك المستخدم من سنة ١٩٧٨ في سنة ١٩٧٩ ، على أساس المساعدة المؤقتة ، وأن تبحث الاحتياجات من الوظائف الثابتة في اطار مقترحات الأمين العام للميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٨٠ - ١٩٨١ ، حيث سيكون من الأسهل حينئذ تقدير الاحتياجات المتعلقة بالموظفين الدائمين حسب حجم العمل ” (٢٣) .

ونكرت اللجنة في تقريرها الأول عن الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٨٠-١٩٨١ بأن المعلومات المتوفرة لها لم تكن كافية لاجراء مثل هذا التقدير ، وأوصت ” باستمرار العمل بالترتيبات الحالية لتوفير الموظفين عن طريق المساعدة المؤقتة ” (٢٤) . ولم تقنع المعلومات الواردة في الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٨٢ - ١٩٨٣ والمعلومات الاضافية التي قدمها ممثلو الأمين العام اللجنة الاستشارية بأن حجم العمل يبرر تحويل الوظائف المؤقتة الى وظائف ثابتة ؛ ووفقا لذلك ، فانها توصي بمواصلة العمل بالترتيبات القائمة بتوفير موظفين عن طريق المساعدة المؤقتة . وتوصي اللجنة كذلك ، اذا بقي حجم العمل في مستواه الحالي ، بأن يبحث الأمين العام فيما اذا كانت هناك حاجة الى الاستمرار في توفير جميع الوظائف المؤقتة ذات الصلة .

٢ - ١٧ يشتمل المبلغ الذى قدره الأمين العام لمركز نزع السلاح على ٣٥٣ ٩٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (٤٠٠ ٥٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨٢ - ١٩٨٣) للمساعدة المؤقتة العامية (الجدول ٢ - ٢٠) . وتدرك اللجنة الاستشارية أن هذا المبلغ يتعلق بأربعة أنشطة مذكورة في الفقرة ٢ - ٣٠ من الميزانية البرنامجية المقترحة على النحو التالي :

(أ) ١٩٥ ٠٠٠ دولار فيما يتعلق بدورة الجمعية العامة الاستثنائية الثانية المكرسة لنزع السلاح (نيسان/ابريل ١٩٨٢) ، لتوفير خدمات وظيفة واحدة برتبة ف-٥ ، ووظيفة واحدة برتبة ف-٤ ووظيفتين برتبة ع-٣/٤ لمدة ١٦ شهرا ؛

(ب) ٨٠ ٠٠٠ دولار فيما يتعلق بالأنشطة المتعلقة باعلان الثمانينات عقدا ثانيا لنزع السلاح ؛

(٢٣) المرجع نفسه ، الدورة الثالثة والثلاثون ، الملحق رقم ٧ (A.34/7 و Add.1-39) ، الوثيقة A/33/7/Add.22 ، الفقرة ٥ .

(٢٤) المرجع نفسه ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٧ (A/34/7) ، الفقرة ٢-١٣ .

(ج) و ١٩ ٨٠٠ د ولار فيما يتعلق بالا بلاغ عن تخفيض الميزانيات العسكرية ؛

(د) و ٥٩ ١٠٠ د ولار لبرنامج الأمم المتحدة للزملات بشأن نزع السلاح (١٢ شهرا

برتبة ف - ٥) .

وتسرى اللجنة الاستشارية أن بعض المهام المشار إليها أعلاه يستطيع أن يقوم بها الموظفون الدائمون بالمركز . وعلى ذلك ، فإن اللجنة توصي بأن يخفّض التقدير الى ٢٨٣ ٩٠٠ د ولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، أى بمبلغ ٧٠ ٠٠٠ د ولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، وهو ما يعادل ٢٠٠ ٧٩ د ولار بمعدلات ١٩٨٢ - ١٩٨٣ .

٢ - ١٨ يبين الجدول ٢ - ٢٠ من الميزانية البرنامجية المقترحة تقديرا بمبلغ ٦٤٦ ١٠٠ د ولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (٧٣٨ ٢٠٠ د ولار بمعدلات ١٩٨٢ - ١٩٨٣) لأفرقة الخبراء المخصصة لمركز نزع السلاح . ويتعلق هذا المبلغ بسفر واعاشة أعضاء أفرقة الخبراء ، ويوزع على الأنشطة المشار إليها في الفقرة ٢ - ٣٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة على النحو التالي :

(أ) ٣٧٠ ٠٠٠ د ولار لأعضاء المجلس الاستشاري لدراسات نزع السلاح ؛

(ب) ٢٦ ٦٠٠ د ولار لفريق الخبراء المعني بتخفيض الميزانيات العسكرية ؛

(ج) ٨٢ ٠٠٠ د ولار لفريق الخبراء المعني بالعواقب الاقتصادية والاجتماعية لسباق

التسلح ؛

(د) ١٦٧ ٥٠٠ د ولار لفريق الخبراء المعني بنزع السلاح التقليدي .

وتوافق اللجنة الاستشارية على المبلغ المقدّر لأفرقة الخبراء المخصصة ، وهي على ثقة بأن جهودا ستبذل من أجل ادارة الاعتمادات ذات الصلة مع مراعاة الاقتصاد .

١٩-٢ يتضمن التقدير الخاص بمركز نزع السلاح اعتماد البرنامج الأمم المتحدة للزمالات بشأن نزع السلاح يبلغ ٥٠٠ ٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (٤٠٠ ٥٧٤ دولار بمعدلات ١٩٨٢-١٩٨٣) (الجدول ٢-٢٠ والفقرة ٢-٣٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وتشير اللجنة الاستشارية الى توصيتها بأن يورد الأمين العام في سياق مقترحاته بشأن الميزانية البرنامجية للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ معلومات عن مصروفات البرنامج في اثناء الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (٢٥) . وأبلغ ممثلو الأمين العام اللجنة ردا على استفساراتها بأن نفقات البرنامج المتوقعة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ هي كما يلي :

| المجموع | ١٩٨١ | ١٩٨٠ | |
|---------|---------|---------|----------------------------------|
| دولار | دولار | دولار | |
| ٣١٧ ٠٠٠ | ١٦٠ ٠٠٠ | ١٥٧ ٠٠٠ | مراتب الزمالات |
| ٩٠ ٠٠٠ | ٤٧ ٠٠٠ | ٤٣ ٠٠٠ | السفر |
| ٢٧٧ ٠٠ | ١٥ ٠٠٠ | ١٢٧ ٠٠ | المحاضرون |
| ١ ٣٠٠ | ١ ٠٠٠ | ٣٠٠ | نفقات متنوعة / تكاليف غير مباشرة |
| ٢ ٠٠٠ | ٢ ٠٠٠ | - | أفرقة دراسية / مؤتمرات |
| ٤٣٨ ٠٠٠ | ٢٢٥ ٠٠٠ | ٢١٣ ٠٠٠ | |

٢٠-٢ يعكس التقدير البالغ ٢٠٠ ٤٠٦ ٢ دولار الخاص بشعبة شؤون الفضاء الخارجي نموًا في الموارد يبلغ ٥٩٢ ٦٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (الجدول ٢-٢٤) . وكما أشير في الفقرة ٢-٣٩ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، فان ذلك النمو في الموارد يتضمن ما مجموعه ٥٤٩ ٨٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) في النفقات غير المتكررة المتعلقة بمؤتمر الأمم المتحدة الثاني المعني باستكشاف الفضاء الخارجي واستخدامه في الأغراض السلمية الذي سيعقد في عام ١٩٨٢ .

٢١-٢ يقترح الأمين العام في الفقرات من ٢-٤٠ الى ٢-٤٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة تحويل وظيفة خبير التطبيقات الفضائية ذي الرتبة مد-١ التي تمول حاليا من الأموال المخصصة للخبراء الاستشاريين الى وظيفة ثابتة . وتشير اللجنة الاستشارية الى ان الأمين العام قد عرض الاقتراح نفسه في الميزانيتين البرنامجيتين المقترحتين للفترتين ١٩٧٨-١٩٧٩ و ١٩٨٠-١٩٨٢ (٢٦) . ولم توافق الجمعية العامة في دورتيها الثانية والثلاثين والرابعة والثلاثين على الطلب على أساس بيان اللجنة الاستشارية الذي ذكرت فيه أنه بما أن "مسألة الطلبات المتعلقة بالفضاء تمركلها بحالة من التطور السريع ، فان اللجنة تعتقد أن هناك مزايا في الاحتفاظ بالقدر الأكبر من المرونة

(٢٥) المرجع نفسه ، الفقرة ٢-١٧ .

(٢٦) المرجع نفسه ، الدورة الثانية والثلاثون ، الملحق رقم ٦ (A/32/6 و Corr.1 و 2) الفقرة

٣٩-٢ ؛ والمرجع نفسه ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٦ (A/34/6 والتصويبات و Add.1) ، الفقرة ٢-٥٦ .

الذي يوفره الترتيب الحالي" (٢٧) . وتوصي اللجنة الاستشارية باستمرار الترتيب الحالي . وتستتبع هذه التوصية نتيجة لذلك استرجاع ٨١ ٨٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (٩٣ ٧٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨٢-١٩٨٣) للاعتمادات الخاصة بالخبراء الاستشاريين (انظر الفقرة ٢-٤ أعلاه) كما تستتبع تخفيضات يبلغ مجموعها ١٤١ ٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨٢-١٩٨٣ للمرتبات وتكاليف الموظفين العامة (ما يعادل ١٢٤ ٦٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، منها ٩٤ ٤٠٠ دولار للمرتبات و ٣٠ ٢٠٠ دولار لتكاليف الموظفين العامة (الجدول ٢-٢٤) .

٢٢-٢ وتوصي اللجنة الاستشارية ، للسبب الوارد في الفصل الأول ، الفقرة ١٧ أعلاه ، بخفض التقدير الخاص بالاتصالات للإدارة بمبلغ ٣٠٠ ٤ دولار ، وذلك من ٣٧ ٥٠٠ دولار إلى ٣٣ ٢٠٠ دولار .

٢٣-٢ تستتبع توصيات اللجنة الاستشارية الواردة في الفقرات ٢-١٤ و ٢-١٥ و ٢-١٧ و ٢-٢١ و ٢-٢٢ أعلاه تخفيضاً مجموعته ٢٨٢ ٩٠٠ دولار في التقدير الخاص بالبواب الفرعي ١ بـ ، وذلك من ١٦ ٨١٥ ٢٠٠ دولار إلى ١٦ ٥٣٢ ٣٠٠ دولار .

جيم - مؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار

بالدولارات

| | | |
|-----------|-------|--|
| - | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| - | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٢ ٩٢٥ ٧٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ١ ٤٩٠ ٣٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٢ ٨٨٩ ٧٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية للفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

٢٤-٢ لا تتضمن الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ أية تقديرات خاصة بأمانة المؤتمر ودوراته انتظاراً لنتائج الدورة العاشرة لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار ولمقررات الجمعية العامة ذات الصلة (الفقرتان ٢-٤٨ و ٢-٤٩ من الميزانية البرنامجية المقترحة) .

دال - البعثات الخاصة

بالدولارات

| | | |
|------------|-------|--|
| ٤٢ ٨٥٠ ٥٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٤٢ ٨٥٠ ٥٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |

(يتبع)

(٢٧) المرجع نفسه ، الدورة الثانية والثلاثون ، الملحق رقم ٨ (A/32/8 و Corr.1) الفقرة ١٥-٢ ؛ المرجع نفسه ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٧ (A/34/7) ، الفقرة ٢-١٩ .

بالدولارات

| | | | |
|------------|-------|-----------|---------------------------|
| ٣٨ ٥٣٠ ٥٠٠ | ..... | ١٩٨١-١٩٨٠ | الاعتمادات المنقحة للفترة |
| ٣٣ ٥٢١ ٨٠٠ | ..... | ١٩٨١-١٩٨٠ | الاعتمادات الأولية للفترة |
| ٣١ ٤٨٤ ٠٠٠ | ..... | ١٩٧٩-١٩٧٨ | المصروفات الفعلية للفترة |

٢٥-٢ يزيد التقدير البالغ ٤٢ ٨٥٠ ٥٠٠ دولار الخاص بالبعثات الخاصة الممولة من الميزانية العادية على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ بمبلغ ٤ ٣٢٠ ٠٠٠ دولار أو بما نسبته ١١٢ في المائة . ويمكس هذا التقدير نموًا سلبيًا في الموارد يبلغ ١٤ ٣٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) . ويقدر الأمين العام الموارد الخارجة عن الميزانية بمبلغ ١٩٩ ٥٠٠ دولار (الجدول ٢-٣١) .

٢٦-٢ يفصل الجدول التالي إجمالي التكاليف وعدد الوظائف الثابتة في الميزانية العادية للأنشطة الواردة في هذا الباب الفرعي :

عدد الوظائف
 الفئة الفنية وما فوقها
 فئة الخدمات
 الرتبوية
 الخدمية
 المدينية
 العسكريون
 الموظفون
 مجموع

| | | | | | | | | |
|-----|-----|---------|-----|---|---|---|------------|-----------|
| ٧٣٨ | ٢٩٨ | (أ) ٢٣٦ | ١٩٤ | • | • | • | ٣٣ ٤٣٦ ٠٠٠ | ١٩٨٣-١٩٨٢ |
| ٧٣٨ | ٢٩٨ | ٢٣٦ | ١٩٤ | • | • | • | ٢٩ ٠٦٦ ٥٠٠ | ١٩٨١-١٩٨٠ |

هيئة الأمم المتحدة لمراقبة الهدنة في فلسطين

فريق مراقبي الأمم المتحدة العسكريين في
 الهند وباكستان

| | | | | | | | | |
|-----|-----------|----|----|---|---|---|-----------|-----------|
| ١٢٤ | ٤٥ (ب) ٤٥ | ٣٢ | ٤٥ | — | — | ٢ | ٦ ٢٩٧ ٤٠٠ | ١٩٨٣-١٩٨٢ |
| ١٢٤ | ٤٥ | ٣٢ | ٤٥ | — | — | ٢ | ٥ ٣٨٨ ٩٠٠ | ١٩٨١-١٩٨٠ |

مستوى لوائح الأمم المتحدة

| | | | | | | | | |
|----|---|---|---|---|---|---|---------|-----------|
| ١٢ | — | ٣ | ٨ | — | — | ١ | ٩١٢ ٣٠٠ | ١٩٨٣-١٩٨٢ |
| ١٢ | — | ٣ | ٨ | — | — | ١ | ٧٥٠ ٩٠٠ | ١٩٨١-١٩٨٠ |

ناتجة العمليات الميدانية (موظفو الاتصالات)

| | | | | | | | | |
|----|---|----|---|---|---|---|-----------|-----------|
| ٢٨ | — | ٢٨ | — | — | — | — | ٢ ٢٠٤ ٠٠٠ | ١٩٨٣-١٩٨٢ |
| ٢٨ | — | ٢٨ | — | — | — | — | ٢ ١١٦ ٤٠٠ | ١٩٨١-١٩٨٠ |

المجموع الكلي

| | | | | | | | | |
|-----|-------------|-----|---|---|---|---|------------|-----------|
| ٩٠٢ | ٣٤٣ (أ) ٢٩٩ | ٢٤٧ | ٥ | ٥ | ٨ | ٨ | ٤٢ ٨٥٠ ٥٠٠ | ١٩٨٣-١٩٨٢ |
| ٩٠٢ | ٣٤٣ (ب) ٢٩٩ | ٢٤٧ | ٥ | ٥ | ٨ | ٨ | ٣٧ ٣٢٢ ٧٠٠ | ١٩٨١-١٩٨٠ |

(أ) تشمل ٤٤ وظيفة ميدانية (٣٢ وظيفة كانت من قبل معارة لقوة الطوارئ التابعة للأمم المتحدة)، يعترض الأمين العام

إيفانها شافرة؛ ولا يتضمن التقدير اعتماد الهند الوظائفي.

(ب) يستثنى منه ٢٠٧ ٨٠٠ دولار لبعثات أخرى.

(ج) انظر الفقرة ٢-٢٣ أ نه.

٢٧-٢ كما يبدو من الجدول أعلاه ، فان الأمين العام لا يقترح أية تغييرات في عدد وظائف البعثات الخاصة . وفي هذا الصدد ، تلاحظ اللجنة الاستشارية من الفقرة ٢-٥٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة أن التقديرات مبنية على أساس افتراض أن هيئة الأمم المتحدة لمراقبة الهدنة في فلسطين وفريق مراقبي الأمم المتحدة العسكريين في الهند وباكستان سيظلان موجودين خلال فترة السنتين ١٩٨٢-١٩٨٣ ، وانهما سيواصلان نشاطهما بالمستوى الحالي ، ولا تشمل اعتمادا لبعثات خاصة أخرى قد تنشأ خلال فترة السنتين ١٩٨٢-١٩٨٣ .

٢٨-٢ يذكر الأمين العام في الفقرة ٢-٥١ من الميزانية البرنامجية المقترحة أن شعبة العمليات الميدانية بالمقر تقوم بالتوجيه الإداري المركزي والتنظيم لهذه البعثات وادارتها وكذلك الحال بالنسبة لغيرها من البعثات الخاصة التي قد تنشأ من حين إلى آخر . وأشار أيضا إلى أن الاحتياجات ذات الصلة قد تم تناولها تحت الباب ٢٨ دال ، بوصفها جزءا من التقديرات المطلوبة لإدارة الخدمات العامة ، باستثناء الموظفين الإداريين والفنيين المسؤولين عن خدمة شبكات الاتصالات ، والذين خصصت من أجلهم اعتمادات تحت الباب ٢ .

هيئة الأمم المتحدة لمراقبة الهدنة في فلسطين

٢٩-٢ يزيد التقدير الخاص بهيئة الأمم المتحدة لمراقبة الهدنة في فلسطين والسبب الذي يبلى ٣٣ ٤٣٦ ٨٠٠ دولار على اعتمادات الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ بمبلغ ٣٠٠ ٣٧٠ ٤ دولار أو بما نسبته ١٥٠ في المائة . ولا يعكس هذا التقدير أي نمو في الموارد (الجدول ٢-٣٤) . وكما ذكر في الفقرة ٢-٥٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، يستثنى التقدير توفير اعتماد لـ ٤٤ وظيفة من وظائف الخدمة الميدانية (التي كان من بينها ٣٢ وظيفة معارة لقوة الطوارئ التابعة للأمم المتحدة التي حين تصفيتها في عام ١٩٨٠) ، ويوصي الأمين العام بأن تظل شاغرة خلال الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ . وليس لدى اللجنة الاستشارية أي اعتراض على التقدير .

فريق مراقبي الأمم المتحدة العسكريين في الهند وباكستان

٣٠-٢ يتجاوز التقدير الخاص بفريق مراقبي الأمم المتحدة العسكريين في الهند وباكستان ، والذي يبلغ ٦ ٢٩٧ ٤٠٠ دولار ، الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ بمبلغ ٥٠٠ ٩٠٨ دولار أو بما نسبته ١٦٨ في المائة . ولا يظهر الجدول ٢-٣٦ أي نمو في الموارد الخاصة بهذا النشاط ككل . واستفسرت اللجنة الاستشارية عن سبب اختلاف عدد المراقبين العسكريين للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ الوارد في الجدول ٢-٣٧ في الميزانية البرنامجية المقترحة (٤٥) عن العدد الذي أذنت به الجمعية العامة في دورتها الرابعة والثلاثين (٥٧) (٢٨) . وأعلم ممثلو الأمين العام اللجنة بأن المجموع المأذون به وبالبالغ ٥٧ يشمل طاقما جويًا عدد أفراد ١٢ . ومنذ ذلك الحين أصبح ضروريا ترتيب استئجار تجاري لطائرة (انظر الجدول ٢-٣٦ والفقرة ٢-٦١ من الميزانية البرنامجية المقترحة) لا يمكن اعتبار أفراد طاقمها مراقبين عسكريين . وتوافق اللجنة الاستشارية على هذا التقدير .

(٢٨) المرجع نفسه ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٧ (A/34/7) ، الجدول

الذي يلي الفقرة ٢-٢٤ .

مستودع لوازم الأمم المتحدة في بيزا

٢-٣١ يزيد التقدير الخاص بمستودع لوازم الأمم المتحدة في بيزا ، الذي يبلغ ٣٠٠ ٢ ٩١ دولار ، على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ بمبلغ ٤٠٠ ١٦١ دولار أو بما نسبته ٢١٥ في المائة . ويعكس هذا التقدير نمواً سلبياً صافياً يبلغ ٣٠٠ ١٤٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) يعزى إلى نقصان في معدات النقل يبلغ ٢٠٠ ٢٠٠ دولار يقابله زيادات في استئجار وصيانة الأماكن والمعدات وفي الخدمات المتنوعة يبلغ مجموعها ٩٠٠ ٥٠٠ دولار (الجدول ٢-٣٨ والفقرة ٢-٦٣ من الميزانية البرنامجية المقترحة) .

٢-٣٢ استفسرت اللجنة الاستشارية عن سير مستودع لوازم الأمم المتحدة والخدمات التي يوفرها دعماً لبعثات صيانة السلم . وأعلم ممثلو الأمين العام اللجنة أن مجموع قيمة المعدات واللوازم التي تجهز من خلال المستودع في بيزا تتراوح بين ٥٥ من ملايين الدولارات و ٨٥ من ملايين الدولارات في السنة (بما في ذلك قيمة اللوازم المقدمة من جهاز الدعم الإداري التابع للولايات المتحدة والتي تبلغ ٣ ملايين إلى ٦ ملايين دولار) . ومستودع لوازم الأمم المتحدة هو المستودع المركزي الوحيد المتاح لأنشطة صيانة السلم ، ويحتفظ المستودع بمخزون تبلغ قيمته ١٢٢ من ملايين الدولارات مؤلف من المواد التالية : ملابس الأمم المتحدة لنحو ٧٠٠ رجل ؛ وإعلام الأمم المتحدة ؛ ونحو ٧٠ عربة ؛ وخيام لقراية كتيبة واحدة ؛ ومعدات اتصال ومولدات ؛ وآلات للمكاتب . وتدرج اللجنة أن المعدات والمخازن الأساسية في مستودع لوازم الأمم المتحدة كانت في الماضي عنصراً أساسياً في قدرة المنظمة على إقامة وجود فوري لها بعد أن يتخذ مجلس الأمن قراراً بإنشاء قوة لصيانة السلم . ويرى ممثلو الأمين العام أن التسليم المباشر إلى بعثات صيانة السلم من مخزونات مستودع لوازم الأمم المتحدة يحقق غرضين : (أ) إبقاء المخزون حاضراً ؛ (ب) وتخفيض الوقت الذي يستغرقه التسليم . ويتمتع العنصر الثاني بأهمية خاصة نظراً للوقت البالغ الطول الذي يستغرقه التوصيل من المورد إلى التجاريمين .

خدمات العمليات الميدانية (موظفو الاتصالات)

٢-٣٣ يزيد التقدير الخاص بخدمات العمليات الميدانية (موظفو الاتصالات) ، الذي يبلغ ٢٠٤ ٢٠٠ دولار ، على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ بمبلغ ٨٧ ٦٠٠ دولار أو بما نسبته ٤٣ في المائة . ولا يعكس هذا التقدير أي نمو في الموارد (الجدول ٢-٤٠) (٢٩) . وبالإضافة إلى الموارد في الميزانية العادية ، سوف يقدر أنه سيتوفر لهذا النشاط مبلغ ٥٠٠ ١٩٩ دولار للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ من الموارد الخارجة عن الميزانية . وأعلم ممثلو الأمين العام اللجنة الاستشارية بأن الموارد الخارجة عن الميزانية سوف تغطي تكاليف وظيفية خارجة عن الميزانية في بانكوك (١٠٠ ٩٥ دولار) ووظيفة مؤقتة جديدة في نيروبي (٤٠٠ ١٠٤ دولار) .

٢-٣٤ وليس لدى اللجنة الاستشارية أي اعتراض على تقديرات الأمين العام المتعلقة بالبعثات الخاصة .

(٢٩) وفقاً لما ذكره ممثلو الأمين العام ، يرجع النمو السلبي المبين في العمود الخاص بالتضخم في الجدول ٢-٤٠ ، للمرتبات وتكاليف الموظفين العامة ، إلى خطأ فني في الحساب .

هـ - وكالة الأمم المتحدة لإغاثة وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين في الشرق الأدنى

بالدولارات

| | | |
|------------|-------|--|
| ١٢ ١٥٣ ٥٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ١٢ ١٥٣ ٥٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٩ ٩١١ ٠٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٩ ٥٦٨ ٥٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٨ ٧٤١ ٢٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

٢-٣٥ يزيد التقدير الخاص بالاونروا ، والبالغ ١٢ ١٥٣ ٥٠٠ دولار ، على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ بمبلغ ٢ ٢٤٢ ٥٠٠ دولار أو بما نسبته ٢٢٦ في المائة ، ولا يعكس هذا التقدير أي نمو في الموارد (٣٠) ويوفر اعتمادات لـ ٨٨ وظيفة ثابتة في الميزانية العادية ، أي ٧٩ وظيفة من الفئة الفنية وما فوقها (وظيفة واحدة برتبة أمين عام مساعد ووظيفتان برتبة مد-٢ و ١٠ وظائف برتبة مد-١ و ١٦ وظيفة برتبة ف-٥ و ٣٧ وظيفة برتبة ف-٤ و ١٢ وظيفة برتبة ف-٣ ووظيفة برتبة ف-٢/١) و ٩ وظائف من فئة الخدمات العامة . وتقدر الموارد الخارجة عن الميزانية بمبلغ ٤٦١٤ من ملايين الدولارات ، كلها للمشاريع التنفيذية . وتلاحظ اللجنة الاستشارية من الفقرة ٢-٦٩ انه بموجب اتفاق مع منظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة ومنظمة الصحة العالمية تضطلع هاتان المنظمتان بالمسؤولية عن الجوانب التقنية لبرامج التربية والصحة في الاونروا ، على أساس عدم التسديد .

٢-٣٦ ويشمل التقدير الخاص بالاونروا مبلغ ١٢ ٦٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) للمساعدة المؤقتة العامة . وتدرك اللجنة ان هذا المبلغ يتألف من ٩٠٠٠ دولار لتوظيف سكرتيرة لمدة ثلاثة أشهر كل سنة عندما يأتي المفوض العام الى المقر لحضور دورات الجمعية العامة ، ومبلغ ٣ ٦٠٠ دولار لتوظيف سكرتيرة لأغراض التعويض لفترة شهر واحد كل سنة . وتوافق اللجنة الاستشارية على تقدير الأمين العام .

التخفيض الموصى به

بالدولارات

الباب ٢- الشؤون السياسية وشؤون مجلس الأمن ؛ أنشطة صيانة السلم ٢٨٢ ٩٠٠

(٣٠) اعلم ممثلو الأمين العام اللجنة الاستشارية بأن النمو السلبي في الموارد البالغ ٤٦ ٨٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) الوارد في الجدول ٢-٤٢ كان يجب أن يحسب بوصفه تعديلا خاصا في اساس الموارد المعاد تقييمه لنقل وظيفتين برتبة ف-٣ من مقر فيينا الى بيروت .

الجزء الثالث

الشؤون السياسية والوصاية وانتهاء الاستعمار

الباب ٣ - الشؤون السياسية والوصاية وانتهاء الاستعمار

بالدولارات

| | | |
|------------|-------|---|
| ١٥ ٩٠٨ ١٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ١٥ ٨٤١ ١٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ١٤ ٨٥٥ ٦٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ١٣ ٥٨٤ ٢٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ١٠ ٠٤٧ ٣٠٣ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩ |

١-٣ تشمل تقديرات الباب ٣ احتياجات أجهزة تقرير السياسة (١ ٥٩٥ ٦٠٠ دولار) ، وإدارة الشؤون السياسية والوصاية وانتهاء الاستعمار (٥ ٧٦٦ ١٠٠ دولار) ، وناميبيا (٥ ٥١٨ ١٠٠ دولار) ، ومركز مناهضة الفصل العنصرى (٣ ٠٢٨ ٣٠٠ دولار) . ويزيد التقدير بمبلغ ١٠ ٥٢ ٥٠٠ دولار ، أو بما نسبته ٧٢ في المائة ، على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ . ويشير الأمين العام الى أن معدل النمو الحقيقي لهذا الباب ككل معدل سلبي ويبلغ ٢١ في المائة .

ألف - أجهزة تقرير السياسة

٢-٣ يشمل التقدير البالغ ١ ٥٩٥ ٦٠٠ دولار والسخص لأجهزة تقرير السياسة ١١٧ ٠٠٠ دولار لمجلس الوصاية ، و ٥٣٨ ٣٠٠ دولار للجنة الخاصة المعنية بحالة تنفيذ إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة ، و ٩٤٠ ٣٠٠ دولار للجنة الخاصة لمناهضة الفصل العنصرى . ويقبل المجموع الكلي بمبلغ ٣٢٢ ٢٠٠ دولار عن الاعتماد المنقح للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ البالغ ١ ١١٧ ٨٠٠ دولار . وكما ذكر الأمين العام في الفقرة ٣-١٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، فإن الاعتماد المخصص للجنة الخاصة لمناهضة الفصل العنصرى للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ يشمل ٥٦٨ ٠٠٠ دولار عملاً بقرارى الجمعية العامة ٩٣/٣٤ المؤرخ في ١٢ و ١٧ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٩ و ٢٠٦/٣٥٩ المؤرخ في ١٦ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٠ لأجل القيام بمشاريع خاصة لتعزيز التهيئة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى ، ولمكتبي المؤتمر الوطني الافريقي لجنوب افريقيا ومؤتمر الوند وبيين الافريقيين لآزانيا في نيويورك ؛ وقد عومل مبلغ الـ ٥٦٨ ٠٠٠ دولار باعتباره غير متكرر .

٣-٣ ويشير الأمين العام في الفقرات ٣-٧ و ٣-١١ و ٣-١٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة الى أن التقديرات الموضوعة لجميع هذه الهيئات الثلاث هي تقديرات مؤقتة ، لأن برامج عمل هذه الهيئات لم تتحدد بعد .

٤-٣ وفيما يتعلق بالتقدير الموضوع لمجلس الوصاية ، تشير اللجنة الاستشارية الى انها قد ذكرت في الفقرة ٣-٣ من تقريرها الأول عن الميزانية الهرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٨٠ - ١٩٨١ أن السلطة القائمة بالادارة في آخر ما بقي من الأقاليم المشمولة بالوصاية قد حددت عام ١٩٨١ كأجل مستهدف لانتهاء اتفاق الوصاية (٣١) . وتوصي اللجنة في هذه الظروف بألا يتجاوز التقدير المؤقت للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ الاعتماد المجاز للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ ، وقدره ١٠٠٠٠٠٠ دولار . ويبلغ الخفض المترتب على ذلك في التقدير الخاص بالفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ، ١٧٠٠٠٠ دولار .

باء - ادارة الشؤون السياسية والوصاية وانتهاء الاستعمار

٥-٣ يزيد التقدير الخاص بهذا الباب الفرعي (١٠٠ ٧٦٦ ٥ دولار) بمبلغ ٨٤٩٠٠٠ دولار ، أو ما نسبته ١٧٣ في المائة ، على الاعتماد المنقح للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ البالغ ٤٩١٧٠٠٠ دولار . ويبين الجدول ٣-٣ وجود نموسلبي في الموارد قدره ٨٠٠ ٢٢٨ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، أي بنقص نسبته ٤٣ في المائة . ويرجع هذا النقصان من حيث القيمة الحقيقية الى تناقص الاحتياجات فيما يتعلق بالوظائف الثابتة وتكاليف الموظفين العامة (٢٤٠ ٨٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) وبالطباعة (٤٠٠ ١١ دولار) ، وهي احتياجات يقابلها بصورة جزئية نمو حقيقي قدره ٢٣ ٤٠٠ دولار ، بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، لأغراض سفر الموظفين .

٦-٣ ويقترح الأمين العام التنازل عن خمس وظائف من الفئة الفنية (وظيفة برتبة ف - ٤ ووظيفة برتبة ف - ٣ اعتبارا من كانون الثاني /يناير ١٩٨٣ ، ووظيفة برتبة ف - ٤ ووظيفة برتبة ف - ٢ / ١ اعتبارا من كانون الثاني /يناير ١٩٨٢) وإضافة وظيفة واحدة الى عدد وظائف الخدمات العامة (الفقرات ٣-١٩ و ٣-٢٧ و ٣-٣٥ من الميزانية الهرنامجية المقترحة) . وعلى هذا الأساس ستوجد في سنة ١٩٨٣ بجدول ملاك الادارة ٦٠ وظيفة (وظيفة برتبة وكيل للأمين العام ، ووظيفة برتبة مد - ٢ ، و ٥ وظائف برتبة مد - ١ ، و ٨ وظائف برتبة ف - ٥ ، و ٧ وظائف برتبة ف - ٤ ، و ٧ وظائف برتبة ف - ٣ ، و ٤ وظائف برتبة ف - ٢ / ١ ، و ٦ وظائف برتبة ع - ٥ ، و ٢١ وظيفة برتبة أخرى ضمن فئة الخدمات العامة) . وتشير اللجنة الاستشارية الى انها قد أعربت في تقاريرها الأولى عن الميزانيتين الهرناجيتين المقترحتين لفترتي السنتين ١٩٧٨-١٩٧٩ و ١٩٨٠-١٩٨١ عن رأي يدعو الأمين العام الى ابقاء التطورات قيد الاستعراض كي يضمن إعادة توزيع الموارد التي لم تعد الادارة بحاجة اليها عقب حصول المزيد من الأقاليم على الاستقلال ، أو التنازل عن هذه الموارد . وتكرر اللجنة توصيتها بعدم ملء الوظائف الشاغرة في الادارة الا بعد اجراء دراسة لكل حالة على حدة بشأن ما اذا كانت ثمة حاجة مستمرة الى تلك الوظائف (٣٢) .

(٣١) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق

رقم ٧ (A/34/7) .

(٣٢) المرجع نفسه ، الدورة الثانية والثلاثون ، الملحق رقم ٧ (A/32/8 و Corr.1) ،

الفقرة ٣-٨ ؛ والمرجع نفسه ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٧ (A/34/7) ، الفقرة ٣-٨ .

٣-٧ وقد ورد في الفقرة ٣-٢٠ من الميزانية البرنامجية المقترحة ان التقدير المخصص للمساعدة المؤقتة العامة والبالغ ١٠٠ ٣١ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (يساوي ٧٠٠ ٣٥ دولار بمعدلات ١٩٨٢-١٩٨٣) يغطي الاحتياجات اللازمة لاعداد نشرة " انهاء الاستعمار " الشهرية ولحجـم العمل الكبير خلال دورات الجمعية العامة . وتم ابلاغ اللجنة الاستشارية ، ردا على استفساراتها ، ان هذا التقدير يوفر ما يقرب من ٢٤ شهر عمل من المساعدة المؤقتة العامة ، نصفها لدورات الجمعية العامة (شخصان لمدة ثلاثة أشهر كل سنة ، أي ١٢ شهرا في مجموعها) . ونظرا لانخفاض حجم عمل الادارة نتيجة لحصول أقاليم على الاستقلال ، تعتقد اللجنة انه من الضروري أن تطلب الادارة قدرا أقل من المساعدة المؤقتة خلال دورات الجمعية العامة . وتوصي اللجنة ببناء على ذلك بتخفيض التقدير المخصص للمساعدة المؤقتة العامة ، فيما يتعلق بالجمعية العامة ، بمبلغ ٥٠٠٠ دولار (أي من ١٢ شهر عمل الى ٨ شهور عمل) .

٣-٨ وفي الفقرة ٣-٢١ من الميزانية البرنامجية المقترحة يطلب الأمين العام ١٠٠ ٦٥ دولار ، بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (تساوي ٧٤ ٧٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨٢-١٩٨٣) لسفر وكيل الأمين العام ونائبه . ويتضح من الجدول ٣-١٦ أن معدل النمو الحقيقي لهذا الوجه من وجوه الانفاق يبلغ ١٦٠ في المائة . وتلاحظ اللجنة انه بينما أدرجت في التقديرات الموضوعة لمجلس الوصاية واللجنة الخاصة المعنية بحالة تنفيذ اعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة (الجدولان ٣-١٠ و ٣-١٢) أموال اضافية لسفر الموظفين فان مصروفات سفر وكيل الأمين العام ونائبه ، عند مصاحبتهم لهذين الجهازين ، تحسب خصما على هذه الأموال . وفي ضوء هذه الظروف ، خلصت اللجنة الاستشارية الى انه من الضروري تخفيض التقدير الموضوع لسفر الموظفين والوارد في الفقرة ٣-٢١ الى مستوى الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ ، المعدل لمواجهة آثار التضخم ، أي بخـصم ٢٦ ٨٠٠ دولار لكي يصل الى ٩٠٠ ٤٧ دولار .

٣-٩ وتوصي اللجنة الاستشارية ، للسبب الوارد في الفصل الأول ، الفقرة ١٧ أعلاه ، بخفض التقدير الخاص بالاتصالات بمبلغ ٢٧٠٠ دولار ، أي من ٣٠٠ ٢٤ دولار الى ٦٠٠ ٢١ دولار .

جيم - ناميبيا

٣-١٠ يقل التقدير الموضوع لهذا الباب الفرعي والبالغ ١٠٠ ٥١٨ ٥ دولار بمبلغ ٨٠٠ ٢٢٠ دولار ، أو ما نسبته ٣٨ في المائة ، عن الاعتماد المنقح للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ ، والبالغ ٩٠٠ ٧٣٨ ٥ دولار . ويتضمن المبلغ الأخير مليون دولار مخصصة لصندوق ناميبيا عملا بقراري الجمعية العامة ٣٤/٩٢ المؤرخ في ١٢ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٩ و ٣٥/٤٤٢ المؤرخ في ١٦ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٠ (الفقرة ٣-٥٨ من الميزانية البرنامجية المقترحة) ، و ١٠٠ ٠٠٠ دولار لأنشطة المجلس المتصلة بالسنة الدولية للتضامن مع شعب ناميبيا (الفقرة ٣-٤٠) . ويعامل هذان المبلغان بوصفهما بندين غير متكررين من بنود الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ . ويبين الأمين العام في الجدول ٣-٢٦ نمو سلبيا في الموارد قدره ٤٠٠ ٧٢ ٤ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، أي بناقص ١٤ في المائة . وكما يتضح من الجدول ٣-٢٩ ، فانه يتوقع حدوث تخفيضات بالقيم الفعلية

فيما يتعلق بالطباعة ومصروفات التشغيل العامة ، والخبراء الاستشاريين والمنح والتبرعات (٣٣) .

٣-١١ ويتضح من الجدول ٣-٢٦ ان الموارد الخارجة عن الميزانية والمخصصة للبرنامج تقدر بمبلغ ١٦١ مليون دولار في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ . وقد أبلغت اللجنة الاستشارية ، ردا على استفساراتها ، بأن هذا المبلغ يشمل ٧٧ من ملايين الدولارات لمعهد ناميبيا و ٤٨ من ملايين الدولارات لبرنامج بناء الدولة ، و ٣٦ من ملايين الدولارات لأنشطة أخرى .

٣-١٢ ويشمل التقدير البالغ ١٠٠ ٥١٨ ٥ دولار المتعلق بهذا الباب الفرعي ٢٠٥٧ ٨٠٠ دولار لمجلس الأمم المتحدة لناميبيا و ٣٠٠ ٤٦٠ ٣ دولار لمكتب مفوض الأمم المتحدة لناميبيا .

٣-١٣ ويذكر الأمين العام في الفقرة ٣-٣٩ من الميزانية البرنامجية المقترحة ان التقدير البالغ ٢٠٥٧ ٨٠٠ دولار مؤقت ، رهنا بوضع المجلس لبرنامج عمله وموافقة الجمعية العامة على ذلك البرنامج .

٣-١٤ ويشمل التقدير البالغ ٣٠٠ ٤٦٠ ٣ دولار والمخصص لمكتب مفوض الأمم المتحدة لناميبيا ٣٠٠ ٣١٦ ٢ دولار لمكتب نيويورك ، و ٨٥٣ ٢٠٠ ٨ دولار لمكتب لوزاكا ، و ٢٦٠ ٨٠٠ ٢ دولار لمكتب غابوروني .

٣-١٥ وليس لدى اللجنة الاستشارية أى اعتراض على اعادة التصنيف المقترحة لوظيفتين من الرتبة ف-٢ الى الرتبة ف-٣ في مكتب نيويورك (الفقرة ٣-٤٤ '٢') . وقد أحاطت اللجنة علما باعادة توزيع الوظائف فيما بين مكتب نيويورك ومكتب لوزاكا ومكتب غابوروني (الفقرات ٣-٤٤ '١' و ٣-٥٠ و ٣-٥٤) .

٣-١٦ وتلاحظ اللجنة الاستشارية ان مكتب مفوض الأمم المتحدة لناميبيا لديه أيضا ، بالاضافة الى ما مجموعه ٢٦ وظيفة ثابتة (١٣ وظيفة من الفئة الفنية وما فوقها و ٥ وظائف من فئة الخدمات العامة و ٨ وظائف من الرتبة المحلية - أنظر الجدول ٣-٣٠) ، ١٢ وظيفة مؤقتة ، منها ٩ وظائف في نيويورك (واحدة برتبة ف-٥ وواحدة برتبة ف-٤ وواحدة برتبة ف-٣ و ٤ وظائف برتبة ع-٥ ، واثنان برتبة ع-٤ ، أنظر الفقرة ٣-٤٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة) و ٣ وظائف في لوزاكا (وظيفتان برتبة ف-٣ ، ووظيفة برتبة ع-٥) .

٣-١٧ وتوصي اللجنة الاستشارية ، للسبب الوارد في الفصل الأول ، الفقرة ١٧ أعلاه ، بخفض التقدير الخاص بالاتصالات بمبلغ ٢٠٠ ٢ دولار ، أى من ١٧ ٣٠٠ دولار الى ١٥ ٣٠٠ دولار .

(٣٣) يتضح من الفقرة ٣-٤٠ ان السبب الداعي الى تخفيض مبلغ ١٠٠ ٧ دولار تحت بند " المنح والمساهمات " (بمعدلات ١٦٨١ المنقحة) هو أن وكالات منظومة الأمم المتحدة التي قبلت ناميبيا في عضويتها قد أعفتها مما يتصل بذلك من اشتراكات مقررة .

دال - مركز مناهضة الفصل العنصرى

٣-١٨ يزيد التقدير المتعلق بهذا الباب الفرعي (٣٠٢٨ ٣٠٠ دولار) بمبلغ ٧٤٦ ٥٠٠ دولار أو بما نسبته ٣٢٧ في المائة ، على الاعتماد المنقح للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ والبالغ ٢ ٢٨١ ٨٠٠ دولار . ويمرر حجم الزيادة (التي لا تتطوى على أى نمو حقيقي) الى أثر مرجأ للنمو يتعلّق بـ ٤ وظائف وافقت عليها الجمعية العامة ، في دورتها الخامسة والثلاثين ، من أجل سنة ١٩٨١ (الفقرة ٣-٦٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . ويتضح من الجدول ٣-٣٨ أن الموارد الخارجة عن الميزانية في صندوق الأمم المتحدة الاستئماني لجنوب افريقيا تقدّر بمبلغ ٣٦٦ مليون دولار .

٣-١٩ وليس لدى اللجنة الاستشارية اعتراض على المقترح الوارد في الفقرة ٣-٦٢ والداعي الى تحويل أربع من وظائف المساعدة المؤقتة (واحدة برتبة ف - ٥ وواحدة برتبة ف - ٤ وواحدة برتبة ف - ٣ وواحدة برتبة ع - ٤) . وعقب اتمام هذا التحويل سيكون لدى المركز جدول ملاك بسـ ٣٥ وظيفة (واحدة مد - ٢ و ٢ مد - ١ و ٢ ف - ٥ و ٧ ف - ٤ و ٥ ف - ٣ و ٤ ف - ٢ / ١ و ١٤ وظيفة من فئة الخدمات العامة ، بما في ذلك وظيفة من الرتبة الرئيسية) .

٣-٢٠ وترى اللجنة ان هناك مجالا للاقتصاد في استخدام المساعدة المؤقتة العامة التي طلب الأمين العام من أجلها ٦٣ ٥٠٠ دولار (تساوى ٥٥ ٣٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة - أنظر الفقرة ٣-٦٠ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وتوصي اللجنة بانقاص هذا التقدير بمبلغ ١٣ ٥٠٠ دولار ليصبح ٥٠ ٠٠٠ دولار .

الخلاصة

٣-٢١ أوصت اللجنة الاستشارية في الفقرات ٣-٤ و ٣-٧ الى ٣-٩ و ٣-١٧ و ٣-٢٠ أعلاه بتخفيضات يبلغ مجموعها ٦٧ ٠٠٠ دولار . وبناءً على ذلك توصي اللجنة الاستشارية بأن توافق الجمعية العامة على تقدير بمبلغ ١٠٠ ٨٤١ ١٥٠ دولار للباب ٣ .

التخفيض الموصى به

بالدولارات

٦٧ ٠٠٠

الباب ٣ - الشؤون السياسية والصاوية وانتهاء الاستعمار

الجزء الرابع

الأنشطة الاقتصادية والاجتماعية والانسانية

الباب ٤ - أجهزة تقرير السياسة (الأنشطة الاقتصادية والاجتماعية)

بالدولارات

| | | |
|-----------|-------|--|
| ١ ٨١٦ ٥٠٠ | ..... | التقرير المقدم من الأمين العام |
| ١ ٤٣١ ٦٠٠ | ..... | التقرير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٨ ٣٢٠ ٨٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٧ ٠٧٣ ٩٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٦ ٨٦١ ٧٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية للفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

٤-١ يقل التقرير المتعلق بهذا الباب ، وقدره ١ ٨١٦ ٥٠٠ دولار ، بمبلغ ٦ ٥٠٤ ٣٠٠ دولار ، أو بما نسبته ٧٨١ في المائة ، عن الاعتماد المنقح للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ والبالغ ٨ ٣٢٠ ٨٠٠ دولار . الا انه لا يمكن مقارنة هذين المبلغين بصورة مباشرة ، لأن الجزء الأكبر من الاعتماد المخصص للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ يتعلق ببنود غير متكررة (الجدول ٤-٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة) .

٤-٢ ويقسم التقرير على بايين فرعيين هما : الباب الفرعي ألف المتعلق بالمجلس الاقتصادي والاجتماعي ولجانته الفنية وغيرها من اللجان واجتماعاته المتكررة الأخرى (٤١٧ ٢٠٠ دولار) والباب الفرعي باء المتعلق بالمؤتمرات الخاصة (٣٩٩ ٣٠٠ دولار) .

٤-٣ ويشمل التقرير المتعلق بالباب الفرعي ألف (٤١٧ ٢٠٠ دولار) تكاليف السفر والطباعة المتعلقة بدورات المجلس الاقتصادي والاجتماعي وهيئاته الفرعية والهيئات ذات الصلة ، الواردة في الجدول ٤-٣ . ويذكر الأمين العام في الفقرة ٤-٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة ان احتياجات مختلف الأجهزة من خدمات المؤتمرات قد رصدت لها اعتمادات تحت الباب ٢٩ .

٤-٤ ويشمل التقرير المتعلق بالمجلس الاقتصادي والاجتماعي والبالغ ٣٥٤ ٠٠٠ دولار نمواً في الموارد قدره ١٦ ٥٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (الجدول ٤-٧) . وأبلغ ممثلو الأمين العام اللجنة الاستشارية رداً على استفساراتها ، أن النمو المبين في الموارد يقابل تكاليف الإقامة لسبعة من موظفي ادارة الشؤون الدولية الاقتصادية والاجتماعية الذين سيحضرون دورات المجلس في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ . وفي حين تضمنت اعتمادات الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ مبلغاً اعتمد لتكاليف سفرهم فقد أغفلت تكاليف الإقامة المتصلة بذلك . وقد زودت اللجنة الاستشارية ، بناءً على طلبها ، بتحليل لاختصاصات موظفي ادارة الشؤون الدولية الاقتصادية والاجتماعية البالغ عددهم ١٢ موظفاً وموظفي مكتب خدمات الأمانة العامة للمسائل الاقتصادية والاجتماعية البالغ عددهم ١٧ موظفاً ، وهم -

الاختصاصات التي اشير اليها في الفقرة ٤-٦ من الميزانية البرنامجية المقترحة . ونتيجة لهـذه المعلومات صارت اللجنة مقتنعة بأنه يمكن عن طريق ادماج بعض الاختصاصات التي سيؤد بها موظفو فئة الخدمات العامة تقليل عدد الموظفين الذين يلزم سفرهم الى جنيف . كما بينت المعلومات ان موظفاً من الفئة الفنية سيذهب الى جنيف لمجرد القيام بعمل المنسق للمشاورات غير الرسمية ؛ وتعتقد اللجنة انه من الضروري أن يعهد بهذا العمل الى أحد الموظفين الفنيين الذين سيحضرون دورات المجلس الاقتصادي والاجتماعي . وترتبط على ذلك ، توصي اللجنة بتخفيض التقدير المتعلق بالسفر لحضور وخدمة دورات المجلس بمبلغ ٢٠٧٠٠ دولار (١٨٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) . كذلك توصي اللجنة بأن يستوعب الأمين العام مبلغ ١٨٣٠٠ دولار (١٦٥٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) - وهو التقدير المتعلق بتكاليف اقامة موظفي ادارة الشؤون الدولية الاقتصادية والاجتماعية السبعة المشار اليهم أعلاه . ويبلغ التخفيض الناجم عن ذلك في التقديرات ٣٩٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨٢-١٩٨٣ (يقابل مبلغ ٣٤٥٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) .

٤-٥ وتقدر الاحتياجات المتعلقة بلجنة البرنامج والتنسيق بمبلغ ١٦٠٨٠٠ دولار (الجدول ٤-٨) . وقد علمت اللجنة الاستشارية من ممثلي الأمين العام أن تخفيض احتياجات السفر للممثلين (٨٧١٠٠ دولار مقابل ١٥٨٧٠٠ دولار في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١) قد حدث نتيجة للخبرة الفعلية في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ . ويذكر الأمين العام في الفقرة ٤-٩ من الميزانية البرنامجية المقترحة أن طلب اعتماد ٧٣٧٠٠ دولار من أجل سفر الموظفين لحضور الاجتماعات انما يغطي التكلفة المقدرة للسفر والاقامة لاثنين من موظفي مركز التنمية الاجتماعية والشؤون الانسانية في فيينا . وأبلغ ممثلو الأمين العام اللجنة الاستشارية أن الخبرة الفعلية المتعلقة بحضور موظفي هذا المركز لدورات لجنة البرنامج والتنسيق في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ لم تؤخذ في الاعتبار عند اعداد التقديرات للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ . وتشير اللجنة الى انها قد ذكرت في مناسبات عديدة انه يمكن تحقيق وفورات عن طريق تخفيض عدد الموظفين الموفدين لحضور دورات الهيئات وضمن أن يكون حضور الدورات المعقودة خارج مقار العمل مقصورا على الوقت الذي يكون فيه اشتراك الموظفين لازماً بالفصل (٣٤) . وبناء على ذلك ، توصي اللجنة الاستشارية بأن يشمل التقدير تكاليف السفر والاقامة لموظف واحد فقط من مركز التنمية الاجتماعية والشؤون الانسانية وأن يتم تخفيضه ، على هذا الأساس ، بمبلغ ٨٠٠٠ دولار .

٤-٦ ويبلغ التقدير المخصص للجنة التنسيق الادارية ، لبند سفر الموظفين الى الاجتماعات ، ٧٦٦٠٠ دولار . ويذكر الأمين العام في الفقرة ٤-١١ من الميزانية البرنامجية المقترحة ما يلي :

(٣٤) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الثلاثون ، الملحق رقم ٨ (A/10008 ، الفقرة ٤-٥) . المرجع نفسه ، الدورة الثانية والثلاثون ، الملحق رقم ٨ (A/32/8 و Corr.1 ، الفقرة ٤-٣) والمرجع نفسه ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٧ (A/34/7) ، الفقرة ٤-٤ .

" في خلال فترتي السنتين الماضيتين ، كانت الاعتمادات تطلب تحت بند لجنة البرنامج والتنسيق من أجل تغطية تكاليف سفر واقامة الموظفين لخدمة اجتماعات لجنة التنسيق الادارية وأجهزتها الفرعية . وتسلم هذه الوثيقة باستقلال هوية واحتياجات كل من لجنة البرنامج والتنسيق ولجنة التنسيق الادارية " .

وفي حين لا يوجد لدى اللجنة الاستشارية اعتراض على التحديد المستقل لتكاليف خدمة اجتماعات لجنة التنسيق الادارية ، فانها ترى انه من غير المناسب ايراد هذه التكاليف في اطار الباب ٤ ، نظرا لأن لجنة التنسيق الادارية هيئة تنسيق تابعة للأمانة العامة وليست من أجهزة تقرير السياسة . وتوصي اللجنة الاستشارية ، أخذة في اعتبارها أن التقدير بأجمعه يتصل بسفر واقامة موظفي مكتب خدمات الأمانة العامة للمسائل الاقتصادية والاجتماعية الذين سيقومون بخدمة اجتماعات لجنة التنسيق الادارية ، بنقل التقدير المتعلق بهذا البرنامج (٦٠٠ ٧٦ دولار) الى الباب ٨ ، (مكتب خدمات الأمانة العامة للمسائل الاقتصادية والاجتماعية) بقيمته المخفضة الى ٦٠٠٠٠ دولار نظرا لأنه يجري أيضا طلب موارد لذلك الباب تتعلق بالسفر (الفقرة ٨-٦ من الميزانية البرنامجية المقترحة) .

٤-٧ ويشمل التقدير المتعلق بلجنة التخطيط الانمائي ، البالغ ٢٠٠ ٢٩٤ دولار ، نموا في الموارد قدره ٦٠٠ ٣٩٠ دولار بمعدلات (١٩٨١) المنقحة من أجل سفر الممثلين ، ويعزى هذا النمو الى زيادة عدد أعضاء فريق الخبراء المخصص المعني بالتعاون الدولي في المسائل الضريبية ، من ٢٠ عضوا الى ٢٥ عضوا (الفقرة ٤-١٥) .

٤-٨ ويشمل التقدير الذي وضعه الأمين العام للجنة مركز المرأة ، وقدره ٣٠٠ ٩٢٠ دولار ، مبلغ ٢٠٠ ٦٧٠ دولار لسفر الممثلين ومبلغ ١٠٠ ٢٥٠ دولار للسفر والبدل اليومي لعشرة موظفين (الجدول ٤-١١) من بينهم موظفان (أمين اللجنة وموظف من فئة الخدمات العامة) من مكتب خدمات الأمانة العامة في نيويورك . وترى اللجنة الاستشارية ان سفر الموظفين من فئة الخدمات العامة لخدمة الاجتماعات المعقودة خارج المقر لا يكون مبررا الا اذا تبين بوضوح عدم توفر أي موظفين محليين للدعم في مجالي الادارة والسكرتارية . ونظرا لأن اللجنة ستعقد اجتماعاتها في فيينا ، حيث يوجد مقر مركز التنمية الاجتماعية والشؤون الانسانية ، فمن المتوقع أن تتوفر هناك موارد كافية للدعم في المجالين السالف ذكرهما . وبناء على ذلك ، توصي اللجنة بعدم الموافقة على الاقتراح الداعي الى سفر موظف واحد من فئة الخدمات العامة من مكتب خدمات الأمانة العامة ، ويترتب على ذلك تخفيض التقدير بمبلغ ٢٥٠٠ دولار .

٤-٩ ونظرا للأسباب الواردة في الفقرة ٤-٨ أعلاه ، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض التقدير الموضوع للجنة التنمية الاجتماعية بمبلغ ٢٥٠٠ دولار رأى من ١٠٠ ٧٠٠ دولار الى ٦٧٠٠ دولار (الجدول ٤-١٤) والفقرة ٤-٢٠ من الميزانية البرنامجية المقترحة) .

٤-١٠ وتوصي اللجنة الاستشارية بقبول التقديرات التي وضعها الأمين العام للجنة الموارد الطبيعية (١٠٠ ١٧٠ دولار) ، ولجنة السكان (٢٠٠ ٦٣٠ دولار) ، ولجنة منع الجريمة ومكافحة الاجرام (٣٠٠ ٨٤٠ دولار) ، ولجنة الاحصاءات (٦٠٠ ٦٩٠ دولار) .

٤-١١ ويتصل التقدير الوارد في الباب الفرعي باء من الباب ع ، والبالغ ٣٠٠ ٣٩٩ دولار ، في جملة ، باحتياجات الجمعية العالمية للشيخوخة (الجدول ٤-١٧) . وفي الفقرة ٤-٢٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، يشير الأمين العام الى أن الاحتياجات من الموارد اللازمة لعقد الجمعية العالمية للشيخوخة ترد في الآثار الادارية والمالية (A/35/130/Add.1 و Add.1/Corr.1) من تقرير الأمين العام المتعلق بمشروع برنامج الجمعية العالمية لكبار السن والترتيبات المتعلقة بها (٣٥) (A/35/130) ، وذلك على النحو المعدل في تقرير اللجنة الاستشارية (٣٦) . ويقدم الأمين العام في الفقرات ٤-٢٤ (أ) و (ب) و (ج) و ٤-٢٥ (أ) و (ب) تحليلا لهذا التقدير .

٤-١٢ وتدرك اللجنة الاستشارية انه نظرا للتأخير المتكرر في عقد اللجنة التحضيرية للجمعية العالمية للشيخوخة ، فانه ليس هناك تأكيد فيما يتعلق بموعد انعقاد هذه الجمعية التي كان من المقرر في الأصل عقدها في تموز/يوليه - آب/أغسطس ١٩٨٢ . ونظرا لهذه الظروف ، توصي اللجنة الاستشارية بالنظر في التقديرات الموضوعة للجمعية العالمية على أساس تقرير خاص يقدمه الأمين العام الى الجمعية العامة في دورتها السادسة والثلاثين . كذلك توصي اللجنة بأن يكون المبلغ المدرج في هذه المرحلة في الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ في حدود ١٤٣ ٠٠٠ دولار ، منه ١٣١ ٠٠٠ دولار للمرتبات وتكاليف الموظفين العامة لخمس وظائف مؤقتة في مركز التنمية الاجتماعية والشؤون الانسانية لمدة ٦ أشهر ، و ١٢ ٠٠٠ دولار لسفر موظفي هذا المركز . وينبغي الاستناد الى التقرير الخاص ، المشار اليه أعلاه ، عند النظر في باقي الاحتياجات اللازمة في اطار الباب ع ، وكذا الاحتياجات اللازمة في اطار الأبواب ٥ و ٦ و ٢٧ (التي نوقشت في الفقرتين ٤-٢٦ و ٤-٢٨ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . كما ينبغي أن يتضمن التقرير الخاص تكاليف خدمة المؤتمرات المتعلقة بالجمعية العالمية (الواردة في الفقرة ٤-٢٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . ويبلغ التخفيض الذي سترتب على ذلك في التقدير المتعلق بالباب ع في هذه المرحلة ٣٠٠ ٢٥٦ دولار .

الخلاصة

٤-١٣ أوصت اللجنة الاستشارية في الفقرات ٤-٤ و ٤-٥ و ٤-٦ و ٤-٨ و ٤-٩ و ٤-١٢ أعلاه ، بتخفيضات يبلغ مجموعها ٣٨٤ ٩٠٠ دولار ، بحيث يترتب على ذلك تخفيض في التقدير العام للباب ع من ١ ٨١٦ ٥٠٠ دولار الى ١ ٤٣١ ٦٠٠ دولار .

التخفيض الموصى به

بالدولارات

الباب ع - أجهزة تقرير السياسة (الأنشطة الاقتصادية والاجتماعية) ٣٨٤ ٩٠٠

(٣٥) تم تغيير اسم الجمعية الى " الجمعية العالمية للشيخوخة " بموجب الفقرة ٣ من قرار الجمعية العامة ٣٥/٢٩ .
(٣٦) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الخامسة والثلاثون ، الملحق رقم ٧ (A/35/7 و Add.1-32) ، الوثيقة A/35/7/Add.25 .

الباب ٥ ألف - مكتب المدير العام للتممية
والتعاون الاقتصادي الدولي

بالدولارات

| | | |
|---------------|-------|--|
| ٣ ٠ ٢ ٦ ١ ٠ ٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٣ ٠ ١ ٩ ٢ ٠ ٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٢ ٥ ٢ ٦ ٥ ٠ ٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٢ ٤ ٣ ١ ٥ ٠ ٠ | ..... | الاعتمادات الاولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٥ ٦ ٨ ٤ ٠ ٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

٥ ألف - ١ ان تقدير الامين العام البالغ ٣ ٠ ٢ ٦ ١ ٠ ٠ دولار والموضوع لمكتب مدير عام التميمية والتعاون الاقتصادي الدولي ، يزيد على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ ، بمبلغ ٤٩٩ ٦٠٠ دولار أو بما نسبته ١٩٧٪ في المائة . ويشمل نموها في الموارد قدره ١٥ ٣٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) . واستنادا الى حسابات الامين العام ، فان معدل النمو الحقيقي هو ٤ر. في المائة .

٥ ألف - ٢ ويتعلق النمو في الموارد بالمساعدة المؤقتة العامة (١٣ ٥٠٠ دولار) وسفر الموظفين لخدمة اجتماعات تعقد في عام ١٩٨٢ (٢ ٦٠٠ دولار ، بند غير متكرر) ، يقابله جزئيا تخفيض (٨٠٠ دولار) من احتياجات الطباعة والتجليد الخارجيين .

٥ ألف - ٣ ولا يقترح المدير العام أية تغييرات في جدول ملاك الموظفين الذي يتألف من ٢٥ وظيفة تنقسم الى ١٤ وظيفة من الفئة الفنية وما فوقها (وظيفة وكيل الأمين العام ، و ٣ وظائف برتبة مد - ٢ ، و ٤ وظائف برتبة د - ١ ، و ٦ وظائف برتبة ف - ٥) و ١١ وظيفة من فئة الخدمات العامة منها واحدة من الرتبة الرئيسية .

٥ ألف - ٤ ترى اللجنة الاستشارية أن التقدير المتعلق بالمساعدة المؤقتة العامة للأفراض المدرجة في الفقرة ٥ ألف - ١٦ من الميزانية البرنامجية المقترحة سيفضي أربعة أشهر/عمل من الخدمات العامة . وهي ان تلاحظ ان اعتمادات مكتب المدير العام للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ لا تتضمن اعتمادا للمساعدة المؤقتة العامة ، فانها لا تعترض على الطلب المتعلق بهذا الوجه من وجوه الانفاق في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ .

٥ ألف - ٥ وان النمو في الموارد البالغ ٢ ٦٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، والمعادل لما قيمته ٢ ٩٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨٢-١٩٨٣ ، المتعلق بسفر الموظفين وخدمة الاجتماعات انما يتصل بالاجتماع المقرر عقده للجمعية العالمية للشيوخوخة في عام ١٩٨٢ . والى أن يتم النظر في التقرير الخاص الذي سيقدمه الأمين العام الى الجمعية العامة في دورتها السادسة والثلاثين (انظر الفقرة ٤-١٢ أعلاه) ، توصي اللجنة الاستشارية بالفاء بمبلغ ٢ ٩٠٠ دولار .

٥ ألف - ٦ وأحيطت اللجنة الاستشارية علما بأن التقدير البالغ ١٥٧ ٩٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨٢ - ١٩٨٣ والخاص بالخبراء الاستشاريين سيغطي ٢٣ شهر عمل من الخدمات الاستشارية للأنشطة المبينة في الفقرة ٥ ألف - ١٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة .

٥ ألف - ٧ ويبين الجدول ٥ ألف - ١ من الميزانية البرنامجية المقترحة موارد خارجة عن الميزانية قدرها ١٢٤ ٦٠٠ دولار ، تتعلق بخدمات دعم البرامج الممولة تكاليفها من خارج الميزانية . وفي الجدول ٥ ألف - ٤ يشير الأمين العام الى وظيفة جديدة ممولة تكاليفها من خارج الميزانية برتبة مد - ١ . وردا على استفسارات اللجنة الاستشارية ، أخبر ممثلو الأمين العام اللجنة أن ادراج وظيفة برتبة مد - ١ انما يتم بصورة مؤقتة في انتظار تحديد نطاق الخدمات التي سيقدمها المكتب للأنشطة الممولة تكاليفها من خارج الميزانية . كما ذكروا ان من المزمع تقديم اقتراحات محددة الى اللجنة الاستشارية طبقا للاجراء الذي اوصت به اللجنة الاستشارية (٣٧) وأيدته الجمعية العامة في الجزء الثاني من القرار ٣٥ / ٢١٧ .

٥ ألف - ٨ وللسبب الوارد في الفقرة ١٧ من الفصل الأول أعلاه ، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض التقدير المتعلق بالاتصالات بما قيمته ٠٠٠ ٤ دولار يصير ٣٣ ٥٠٠ دولار بدلا من ٣٧ ٥٠٠ دولار .
٥ ألف - ٩ وفي الفقرتين ٥ ألف - ٥ ، و ٥ ألف - ٨ السالفتين ، أوصت اللجنة الاستشارية بتخفيض مجموعه ٦ ٩٠٠ دولار ، وعلى ذلك فهي توصي بتقدير قيمته ٢٠٠ ١٩ ٣٠ دولار للباب ٥ ألف .

التخفيض الموصى به

بالدولارات

٦ ٩٠٠

الباب ٥ ألف - مكتب المدير العام للتنمية والتعاون الاقتصادي الدولي

(٣٧) المرجع نفسه ، الوثيقة A/35/7/Add.2 ، الفقرة ٢٤ .

الباب ٥ باء - مركز تسخير العلم والتكنولوجيا لاغراض التنمية

بالدولارات

| | | |
|-----------|-------|---|
| ٣ ٧١٩ ٥٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٣ ٦٥٨ ١٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٣ ٠٦٥ ٣٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ١ ٤١٨ ٩٠٠ | ..... | الاعتمادات الاولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ١ ٤٠٨ ٤٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ (أ) |

(أ) لبرنامج العلم والتكنولوجيا الذى نفذه مكتب العلم والتكنولوجيا في اطار
البابين ٥ ألف (٣٠٤ .٠٠٠ دولار) و ٥ جيم (٤٠٠ ١٠٤ ١ دولار) . وقد ألفى
المكتب عملا بقرار الجمعية العامة ٣٤ / ٢١٨ المؤرخ في ١٩ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٩ .

٥ باء - ١ يزيد التقدير الذى وضعه الأمين العام لمركز تسخير العلم والتكنولوجيا لاغراض التنمية ،
والبالغ ٣ ٧١٩ ٥٠٠ دولار ، على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ بمقدار ٢٥٤ ٢٠٠
دولار ، أو بما نسبته ٢١٣ في المائة . ويجسد هذا التقدير نموا سلبيا في الموارد قدره ٣٨ ٠٠٠
دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) ؛ ويقدر الأمين العام معدل النمو الحقيقي بنسبة ١١ في
المائة . (الجدول ٥ باء - ١ من الميزانية البرنامجية المقترحة) .

٥ باء - ٢ وتلاحظ اللجنة الاستشارية ما جاء في الجدول ٥ باء - ٤ أن النمو السلبي في الموارد
يمثل النتيجة الصافية لتخفيض قدره ٦٩ ٦٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) في التقدير المتعلق
بالخبراء الاستشاريين ، والذى يقابله بصورة جزئية نمو في الموارد قدره ٣١ ٦٠٠ دولار (بمعدلات
١٩٨١ المنقحة) يتكون من ١٧ ٩٠٠ دولار للخدمات التعاقدية ، و ١٢ ٧٠٠ دولار للطباعة
والتجليد الخارجيين ، و ١ ٠٠٠ دولار للعمل الاضافي .

٥ باء - ٣ وان عدد الوظائف الثابتة المقترح للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ، والمؤلف من ٣٢ وظيفة
(وظيفة واحدة برتبة وكيل للأمين العام ، ووظيفتان برتبة مد - ٢ ، و ٣ وظائف برتبة مد - ١ ، و ٤
وظائف برتبة ف - ٥ ، و ٣ وظائف برتبة ف - ٤ ، ووظيفتان برتبة ف - ٣ ، ووظيفتان برتبة ف - ٢ / ١ ،
و ١٥ وظيفة من فئة الخدمات العامة تشمل ٣ وظائف من الرتبة الرئيسية) ، هو ذاته العدد الذى
وافقت عليه الجمعية العامة في دورتها الخامسة والثلاثين (A/C.5/35/83 ، الجدول ١) .

٥ باء - ٤ ويشمل التقدير المتعلق باجهزة تقرير السياسة ، والبالغ ٣٥٩ ٦٠٠ دولار ، تكاليف
سفر اعضاء اللجنة الاستشارية المعنية بتطبيق العلم والتكنولوجيا على التنمية وأفرقتها المخصصة من
الاخصائيين (٣١٠ ٧٠٠ دولار) وسفر موظفي المركز لخدمة الاجتماعات (٤٨ ٩٠٠ دولار) . وقد
حسب التقدير على أساس أن اللجنة الاستشارية ستعقد في كل سنة دورة وأن كل فريق من الأفرقة

المخصصة الأربعة سيعقد في كل سنة دورة (الجدول ٥ باء - ٧ والفقرات من ٥ باء - ٤ الى ٥ باء - ٦ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وفي هذا الصدد ، علمت اللجنة الاستشارية من ممثلي الأمين العام أن اللجنة الحكومية الدولية المعنية بتسخير العلم والتكنولوجيا لاغراض التنمية قد قررت في دورتها الثالثة ، المعقودة في الفترة من ٢٦ ايار/مايو الى ٥ حزيران/يونية ١٩٨١ ، انقاص عدد دورات الافرة المخصصة في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ من ثمانية الى أربعة . وهذا يؤدي الى وفورات تقدر بمبلغ ٥٨ ٦٠٠ دولار تحت بند سفر الممثلين و ١ ٨٠٠ دولار تحت بند سفر الموظفين الى الاجتماعات . وعليه توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض التقدير بمبلغ ٦٠٤٠٠ دولار .

٥ باء - ٥ ويشمل التقدير البالغ ٦٠٠ ٩١٤ ٢ دولار والمتعلق ببرنامج تسخير العلم والتكنولوجيا لاغراض التنمية ١٧٧ ٠٠٠ دولار للخبراء الاستشاريين و ١٠٣ ٤٠٠ دولار لافرة الخبراء المخصصة (الجدول ٥ باء - ١٠) . وقد ذكر الأمين العام أن المبلغ السابق يوفر ما مجموعه ٤٤ شهر عمل من خدمات الخبراء الاستشاريين . ويرد في الفقرتين ٥ باء - ١١ و ٥ باء - ١٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، بيان بالمهام التي سيضطلع بها الخبراء الاستشاريون وافرة الخبراء المخصصة .

٥ باء - ٦ وفيما يتعلق بالخبراء الاستشاريين وافرة الخبراء المخصصة ، تلاحظ اللجنة الاستشارية أن المهام التي سيضطلعون بها لم توصف الا بشكل عام . وعلمت اللجنة ردا على استفساراتها ان المهام المحددة التي يتعين الاضطلاع بها لم يتم تعيينها الا بعد أن استعرضت اللجنة الحكومية الدولية البرنامج في دورتها الثالثة . وتساءلت اللجنة الاستشارية عما اذا كانت القرارات التي اتخذتها اللجنة الحكومية الدولية في تلك الدورة بشأن تحديد الاولويات وتوفير المبادئ التوجيهية ستؤثر على الميزانية البرنامجية المقترحة أم لا . وقد ذكر ممثلو الأمين العام انه على الرغم من انه يتعين تعديل محتويات برنامج العمل ، فان ذلك لن يؤثر على التقديرات الخاصة بالفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ .

٥ باء - ٧ وليس لدى اللجنة الاستشارية اي اعتراض على الطلبين اللذين تقدم بهما الأمين العام لزيادة الموارد فيما يتصل بانتاج الرسالة الاخبارية من خدمات تعاقدية (١٧ ٩٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) وطباعة وتجليد خارجيين (١٢ ٧٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) (الفقرة ٥ باء - ١٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة) .

٥ باء - ٨ ويشمل التقدير المتعلق ببرنامج تسخير العلم والتكنولوجيا لاغراض التنمية ٩٣ ٣٠٠ دولار تحت بند المنح والمساهمات لتغطية حصة الأمم المتحدة في تكلفة أنشطة اللجنة الفرعية المعنية بالتنمية والتغذية والتابعة للجنة التنسيق الادارية . وسيقوم بخدمة هذه اللجنة الفرعية أمانة مشتركة بين الوكالات تقع بمقر منظمة الأغذية والزراعة ، وتتولى شؤونها نيابة عن جميع الوكالات المعنية . (E/5968 ، الفقرات ١١-١٤) .

٥ باء - ٩ وللسبب الوارد في الفقرة ١٧ من الفصل الأول أعلاه ، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض التقدير المتعلق بالاتصالات للباب ٥ باء بما قيمته ١ ٠٠٠ دولار ليصير ٧ ١٠٠ دولار بدلا من ٨ ١٠٠ دولار .

ه باء - ١٠. وفي الفقرتين ه باء - ٤ و ه باء - ٩ السالفتين ، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض جملته ٦١ ٤٠٠ دولار . وعلى هذا الاساس ، ورهنا بالملاحظة الواردة في الفقرة ه باء - ٦ أعلاه ، توصي اللجنة بتخفيض التقدير المقدم من الأمين العام من ٣ ٧١٩ ٥٠٠ دولار الى ٣ ٦٥٨ ١٠٠ دولار .

التخفيض الموصى به

بالدولارات

٦١ ٤٠٠

الباب ه باء - مركز تسخير العلم والتكنولوجيا لأغراض التنمية

الباب ٦ : ادارة الشؤون الدولية الاقتصادية والاجتماعية

| بالدولارات | |
|----------------|---|
| ٤٦ ٦٥٨ ٥٠٠ | التقديرات المقدمة من الأمين العام |
| ٤٥ ٠٥٦ ٣٠٠ | التقديرات الموصى بها من اللجنة الاستشارية |
| ٤٠ ٤٨٩ ٢٠٠ | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ٤٠ ٠٣٥ ٨٠٠ | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ٣٣ ٦١٩ ٩٠٧ (أ) | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩ |

(أ) لا تقبل المقارنة الكاملة ، بسبب إعادة التشكيل .

٦-١ يزيد التقدير البالغ ٤٦ ٦٥٨ ٥٠٠ دولار على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ البالغة ٤٨٩ ٢٠٠ + ٤٠ دولار بمبلغ ٦ ١٦٩ ٣٠٠ دولار أو بما نسبته ١٥٢ في المائة . وحسب الجدول ٦-١ في الميزانية البرنامجية المقترحة تعكس هذه التقديرات نمواً سلبياً في الموارد قدره ١٥٩ ٦٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، أي معدل نمو حقيقي يمثل -٣.٠ في المائة (انظر الفقرة ٦-٣ أدناه) .

٦-٢ في الجدول ٦-١ ، يقدر الأمين العام الموارد الخارجة عن الميزانية بمبلغ ١١ ٠٥٥ ٨٠٠ دولار ، يتكون من ١٠٠ ٤١٨ ٩٠٠ دولار لخدمات دعم البرامج الممولة من خارج الميزانية و ٧٠٠ ١٦١ ٩٠٠ دولار للأنشطة الفنية (سيمول أكثر من نصفها من صندوق الأمم المتحدة للأنشطة السكانية) . وفي الحاشية (ب) التابعة للجدول ، يحذر الأمين العام من أنه في ضوء التغييرات في الظروف الاقتصادية وكما لبعض الأنشطة ، قد لا يتحقق بالكامل المستوى المسقط للموارد . وعدد الوظائف الممولة تكاليفها من خارج الميزانية ، كما هو مبين في الجدول ٦-٥ ، يزيد قليلاً على عدد تلك الوظائف في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (ما مجموعه ٩٥ بالمقارنة بـ ٩١) . وقد أبلغت اللجنة الاستشارية ، رداً على استفساراتها ، بأنه من بين وظائف الفئة الفنية البالغ عددها ٤٩ وظيفة والمدرجة في الجدول ٦-٥ توجد ١١ وظيفة لخبراء المساعدة التقنية : ٧ وظائف برتبة ل-٦ (تعادل مد-١) و ٣ وظائف برتبة ل-٥ (تعادل ف-٥) ووظيفة واحدة برتبة ل-٤ (تعادل ف-٤) .

٦-٣ وكما يلاحظ من الجدول ٦-٤ ، فإن هذا النمو السلبى للموارد يعزى أساساً إلى انخفاض في الاحتياجات من الطباعة والتجليد الخارجيين ومن الخبراء الاستشاريين يعادله جزئياً نمو الموارد فيما يتعلق بالسفر الرسمي للموظفين . ويرد في الفقرتين ٦-٥ و ٦-٦ أدناه سرد لأثار المقترحات المتعلقة بالتوظيف على الميزانية .

٦-٤ وكما يتضح من الجدول ٦-٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، فإن الأمين العام يطلب ما مجموعه ٥١٢ من الوظائف الثابتة الممولة تكاليفها من الميزانية العادية من أجل الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ . ويرد في الجدول التالي بيان تلك الوظائف حسب الرتبة والوحدة التنظيمية :

| المجموع | المجموع | | | | | مساهمة | | | | | المجموع | | |
|---------|----------------|----------------|----------------|--------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------|--------------------------------------|---------|
| | الفرعي ١/٤-ع-٤ | الفرعي ١/٢-ف-٣ | الفرعي ١/٢-ف-٤ | الفرعي ١-ف-٥ | الفرعي ٢-مد-١ | الفرعي ٢-مد-٢ | الفرعي ٢-مد-٣ | الفرعي ٢-مد-٤ | الفرعي ٢-مد-٥ | الفرعي ٢-مد-٦ | | | |
| ١٨ | ٧ | ٠ | ٢ | ١١ | ١ | ٢ | ٣ | ١ | ٢ | ١ | ١ | التوجيه التنفيذي والإدارة | |
| ١١٥ | ٤٧ | ٣٨ | ٩ | ٦٨ | ٦ | ١٩ | ٢٢ | ١٢ | ٦ | ٢ | ١ | قضايا التنمية وسياساتها | |
| ١٦ | ٠ | ٤ | ١ | ١١ | ٣ | ٣ | ٢ | ٢ | ١ | — | — | اقتصادات وتكنولوجيا المحيطات | |
| ٤٥ | ١٧ | ١٥ | ٢ | ٢٨ | ٠ | ٩ | ٠ | ٦ | ٢ | ١ | — | المسكان | |
| ٩٣ | ٢٩ | ٢٣ | ٦ | ٥٤ | ١١ | ٧ | ١٩ | ١٠ | ٤ | ٢ | ١ | التنمية الاجتماعية والشؤون الانسانية | |
| ١٥٠ | ٧٦ | ٦٤ | ١٢ | ٧٤ | ٢٠ | ٢٠ | ١٥ | ١٣ | ٠ | ١ | — | الاحصائيات | |
| ٥٥ | ٢٣ | ٢٠ | ٣ | ٢٢ | ٢ | ٠ | ٩ | ٩ | ٤ | ٢ | ١ | تخطيط وتنسيق البرامج | |
| ٢٠ | ١٥ | ٩ | ٦ | ٠ | ١ | ١ | ١ | ١ | ١ | — | — | الإدارة والخدمات المشتركة | |
| ٥١٢ | ٢٢٩ | ١٨٨ | ٤١ | ٢٨٣ | ٤٩ | ٦٦ | ٧٦ | ٥٤ | ٢٥ | ٩ | ٣ | ١ | المجموع |

٥-٦ ومقارنة بالملك المعتمد للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ تقترح التغييرات التالية المتعلقة بالتوظيف .

الوظائف الجديدة

برنامج الاحصاءات وظيفية واحدة برتبة ف - ٥ (الفقرة ٦-٥٨)
تخطيط وتنسيق البرنامج وظيفية واحدة برتبة ع - ٤ / ١ (الفقرة ٦-٧٣)

اعادة التصنيف

برنامج قضايا التنمية وسياساتها وظيفتان برتبة ع - ٤ / ١ الى ع - ٥ (كتابة احصائيون -
(الفقرة ٦ - ٢٠)

تحويل وظائف مؤقتة الى وظائف ثابتة

برنامج التنمية الاجتماعية والشؤون الامسائية وظيفية واحدة برتبة مد - ٢ ووظيفتان برتبة ف - ٥
وظيفة واحدة برتبة ف - ٤ ووظيفة واحدة برتبة ف - ٢ / ١ و ٣ وظائف من فئة الخدمات العامة
(الفقرة ٦ - ٤٨)

نقل وظائف الى ابواب اخرى من تخطيط وتنسيق البرامج الى الباب ١١ (اللجنة الاقتصادية لآسيا والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ)

وظيفة واحدة برتبة مد - ١ ووظيفة واحدة برتبة ف - ٥ ووظيفة واحدة برتبة ف - ٤ و ٣ وظائف
من فئة الخدمات العامة (الفقرة ٦ - ٧٢)

ومن الادارة والخدمات المشتركة الى الباب ٢٨ يا ٤ (الأنشطة المتعلقة بتدريب الموظفين -
وظيفة واحدة برتبة ع - ٥ ، (الفقرة ٦ - ٨١) .

٦-٦ وكما يتضح من الجدول ٦-٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، فان آثار المقترحات التي ورد
ورد وصفها في الفقرة السابقة على الميزانية في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ هي خفض الاحتياجات من
المرتبات وتكاليف الموظفين العامة ، بالنسبة للوظائف الثابتة والمؤقتة بمبلغ ٤٢٦٠٠ دولار بمعدلات
١٩٨١ المنقحة .

٦-٧ وفيما يتعلق بما ورد في الفقرة ٦-٥٨ من الميزانية البرنامجية المقترحة بشأن طلب وظيفية
جديدة برتبة ف - ٥ لرئيس قسم الاحصاءات الاجتماعية والسكنية ، تلاحظ اللجنة الاستشارية أنه
توجد بالفعل ١٢ وظيفة ممولة من الميزانية العادية برتبة ف - ٥ في المكتب الاحصائي . وترى اللجنة
انه لا بد ان هناك امكانية لتقل احدى هذه الوظائف الى قسم الاحصاءات الاجتماعية والسكنية .
وبناء على ذلك ، فان اللجنة توصي بعدم الموافقة على الوظيفة الجديدة التي برتبة ف - ٥ ، مع
ما يترتب على ذلك من خفض كبير في التقديرات المتعلقة بالباب ٦ يبلغ ٦٧٦٠٠ دولار .

٦-٨ وتوصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على الوظيفة التي برتبة ع - ٤ / ١ المطلوبة في الفقرة
٦-٧٣ لمكتب تخطيط وتنسيق البرنامج .

٦-٩ وفي الفقرة ٦-٢٠ ، من الميزانية البرنامجية المقترحة يطلب الأمين العام إعادة تصنيف وظائف برتبة ع-٤ لكاتبين احصائيين في شعبة التحليل والسياسات العامة وذلك بترقيتهما الى رتبة ع-٥ . وأبلغت اللجنة الاستشارية رداً على استفساراتها بأن هذا الطلب مرتبط بزيادة استخدام الحاسبة الالكترونية . واللجنة غير مقتنعة بأن إعادة التصنيف المقترحة لها ما يبررها تماما ، وتوصي تبعا لذلك بعدم الموافقة عليها . ويبلغ التخفيض المترتب على ذلك ٦٠٠ ٣٠ دولار .

٦-١٠ وفي الفقرة ٦-٤٨ ، من الميزانية البرنامجية المقترحة ، يطلب الأمين العام تحويل ما مجموعه ثماني وظائف مؤقتة في مركز التنمية الاجتماعية والشؤون الانسانية الى وظائف ثابتة . ويشير الأمين العام الى أن هذه الوظائف قد اعتمدت فيما يتعلق بقراري الجمعية العامة ٣٥/٣٦ المتعلق بالمؤتمر العالمي لعقد الأمم المتحدة للمرأة و ٣٥/١٧١ المتعلق بتقرير مؤتمر الأمم المتحدة السادس لمنع الجريمة ومعاملة المجرمين . وفي الفقرة ٦-٤٨ ، ذكرائه " قد نُظر مرة اخرى في الحاجة الى استمرار الموارد المؤقتة على نفس المستوى والتكوين المقترح خلال دورة الجمعية العامة الخامسة والثلاثين " الا أنه " لم يتسن تحديد أية وظائف مؤقتة يمكن عدم الابقاء عليها دون الحاق ضرر بالغ بقدرة مركز التنمية الاجتماعية والشؤون الانسانية على الوفاء بمسؤولياته الموسعة " .

٦-١١ وخمس من الوظائف الثماني المقترح تحويلها تتعلق ببرامج النهوض بالمرأة ، وهي وظيفة واحدة برتبة مد-٢ لمدير فرع النهوض بالمرأة في فيينا ، ووظيفة واحدة برتبة ف-٥ لنواب اتصال في نيويورك ، ووظيفة واحدة برتبة ف-٤ في الفرع بفيينا ، ووظيفة سكرتيرين (احدهما في فيينا والاخرى في نيويورك) . أما الوظائف الثلاث الباقية المقترح تحويلها (واحدة برتبة ف-٥ وواحدة برتبة ف-٢ وواحدة برتبة ع-٤) فهي تتعلق بأنشطة في ميدان منع الجريمة ومعاملة المجرمين .

٦-١٢ وتشير اللجنة الاستشارية الى أنها قد ذكرت في تقريرها الخامس والعشرين الى الجمعية العامة في دورتها الخامسة والثلاثين أن ممثلي الأمين العام قد أحاطوها علما بأن دائرة التنظيم الاداري كانت قد استعرضت مركز التنمية الاجتماعية والشؤون الانسانية في عام ١٩٧٩ ، الا أنه قد أُجّل النظر في تقريرها الى اوائل سنة ١٩٨١ (٣٨) .

٦-١٣ وردا على استفسارات اللجنة الاستشارية ، ذكر ممثلو الأمين العام ان استعراض دائرة التنظيم الاداري للمركز لا يزال قيد النظر ، وهكذا قدم طلب تحويل جميع الوظائف المؤقتة الى وظائف ثابتة قبل أن يبت في توصيات دائرة التنظيم الاداري . وقد تحرت اللجنة الهيكل التنظيمي الحالي للمركز وتلقت المعلومات التالية :

(٣٨) المرجع نفسه ، الوثيقة A/35/7/Add.24 ، الفقرة ١١ .

مركز التنمية الاجتماعية والعملون الانسانية
وظائف الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣

| فئة الخدمات العامة | | الفئة الفنية وما فوقهم | | | | | أمن عام | | | | |
|--------------------|--------------|------------------------|--------------------------|-------|--------|-------|---------|---|---|------------------------------------|----------------------|
| مجموع فئتي الخدمة | الرتب الأخرى | الرتب الرئيسية | مجموع وظائف الفئة الفنية | ١ / ٢ | ٣ | ٤ | ٥ | ٦ | ٧ | | |
| ٨ | ٤ | ٤ | ٨ | ٢ | ١ | ٢ | ١ | ١ | ١ | مكتب الأمين العام المساعد | |
| ١٨ | (ب) ١٦ | ٢ | ٢٢ | ٤ | ٩ | ٤ | (أ) ٢ | | | نوع التنمية الاجتماعية | |
| ١٢ | (ز) ٩ | (و) ٣ | ١٩ | ٣ | (هـ) ٤ | (د) ٧ | (ج) ٣ | ١ | ١ | نوع التمهيد للمرأة | |
| ٥ | ٥ | — | ١٥ | ٢ | ١ | ٥ | ١ | ١ | | نوع منع الجريمة والمعدالة الجنائية | |
| ١ | ١ | — | ١ | | | | | | | وحدة الاتصال ، نيويورك | |
| ٤٤ | ٣٥ | ٩ | ٦٥ | ١١ | ٨ | ٢٢ | ١١ | ٥ | ٢ | ١ | مجموع وظائف البرنامج |

- (أ) تتضمن وظيفة واحدة برتبة ل - ٦ ، مستشار تقني (النفقات العامة لبرنامج الأمم المتحدة الانمائي) .
- (ب) تتضمن وظيفة واحدة برتبة ل ٦ من خارج الميزانية (النفقات العامة لبرنامج الأمم المتحدة الانمائي) .
- (ج) تتضمن وظيفة واحدة برتبة ل ٦ من خارج الميزانية (صندوق التبرعات لمعد الأمم المتحدة للمرأة) .
- (د) تتضمن ٣ وظائف برتبة ل ٦ من خارج الميزانية (شرعهه) .
- (هـ) تتضمن وظيفة واحدة برتبة ل ٦ من خارج الميزانية (شرعهه) .
- (و) كل الوظائف الثلاث برتبة ل ٦ من خارج الميزانية (شرعهه) .
- (ز) تتضمن وظيفة واحدة برتبة ل ٦ من خارج الميزانية (شرعهه) .

١٤-٦ وتفهم اللجنة الاستشارية أن الوظيفة الثابتة التي برتبة مد-٢ والموجودة في مكتب الأمين العام المساعد هي لنائب الأمين العام المساعد ، وأنه ليس لهذه الوظيفة أية مسؤوليات تنفيذية . وترى اللجنة أن حجم المركز لا يستدعي تخصيص وظيفة برتبة مد - ٢ لنائب متفرغ لرئيس المركز . وفي هذا الصدد ، تلاحظ اللجنة أيضا أنه توجد ثلاث وظائف كبيرة أخرى (وظيفة برتبة مد - ١ ووظيفتان برتبة ف-٥) لتنفيذ المهام المتعلقة بالموظفين في مكتب الأمين العام المساعد . وفي هـ-٥ الظروف ، فإن اللجنة الاستشارية توصي بنقل الوظيفة الثابتة التي برتبة مد - ٢ من مكتب الأمين العام المساعد الى فرع النهوض بالمرأة ، وأن يجمع الشخص الشاغل لها بين وظائف مدير الفرع ونائب الأمين العام المساعد (في أثناء غياب الأخير) . وازا وافقت الجمعية العامة على هـ-٥ التوصية لن تكون هناك حاجة الى الابقاء على الوظيفة المؤقتة التي برتبة مد - ٢ (المطلوب تحويلها في الفقرة ٦-٤٨) ؛ وسيبلغ الخفض المترتب على ذلك في التقديرات ٧٠٠ ١٩١ د ولار .

١٥-٦ وفيما يتعلق بطلب تحويل الوظيفة المؤقتة التي برتبة ف-٥ والوظيفة الداعمة لها التي من فئة الخدمات العامة والموجودة بوحدة الاتصال في نيويورك ، فإن اللجنة الاستشارية تشير الى أنها كانت قد ذكرت في تقريرها الخامس والعشرين الى الجمعية العامة في دورتها الخامسة والثلاثين انها غير مقتنعة بالحاجة الى هذه الوحدة (٣٩) . وتفهم اللجنة الاستشارية ان هذه الوحدة ملحقة بمكتب وكيل الأمين العام للشؤون الدولية والاقتصادية والاجتماعية . ونظرا الى أن شؤون الاتصال هي جزء لا يتجزأ من مهام المكتب (انظر الفقرة ٦-٩ من الميزانية البرنامجية المقترحة) ، والى انه يوجد في هذا المكتب عدد كبير من الموظفين الأقدم (انظر الجدول ٦-٨) والى انه ليس من المرجح ان تشغل مهام الاتصال بمركز التنمية الاجتماعية والشؤون الانسانية كل وقت موظف من الفئة الفنية ، فإن اللجنة توصي بأن يضطلع الموظفون الموجودون في مكتب وكيل الأمين العام بمهام الاتصال ، وتوصي اللجنة ايضا بنقل الوظيفة التي برتبة ف-٥ من نيويورك الى المركز في فيينا ، وأن تعهد اليه المهام الفنية . ونظرا الى أن معدلات المرتبات في فيينا أكبر منها في نيويورك ، فإن تنفيذ هذه التوصية من شأنه أن يزيد التقديرات بمبلغ ٣٠٠ ٢٩ د ولار . وفيما يتعلق بالوظيفة المؤقتة التي من فئة الخدمات العامة والموجودة بوحدة الاتصال في نيويورك ، فإن اللجنة الاستشارية توصي بالغائها ، ويترتب على ذلك خفض التقديرات بمبلغ ٩٠٠ ٤٥ د ولار . والخفض الصافي الذي يعزى الى توصيات اللجنة او وحدة الاتصال في نيويورك يبلغ ٦٠٠ ١٦ د ولار .

١٦-٦ وليس لدى اللجنة الاستشارية اي اعتراض على تحويل الوظائف الأخرى حسب طلب الأمين العام .

١٧-٦ وفي الفقرة ٦-٧٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، يشير الأمين العام الى نقل ست وظائف (واحدة برتبة مد - ١ ، وواحدة برتبة ف-٥ ، وواحدة برتبة ف-٤ ، وثلاث من فئة الخدمات العامة) موجودة بوحدة الاتصال باللجان الاقليمية من الباب ٦ الى الباب ١١ (اللجنة

(٣٩) المرجع نفسه ، الفقرة ١٤ .

الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ) . وقد ابلغت اللجنة الاستشارية ، ردا على استفساراتها ، بأن الوحدة ستظل في نيويورك .

٦-١٨ وتحرت اللجنة الاستشارية حالة الشواغر في ادارة الشؤون الدولية الاقتصادية والاجتماعية . وأحيلت علما بأنه في عام ١٩٨٠ وخلال الأشهر الأربعة الأولى من عام ١٩٨١ كان متوسط عدد الشواغر في وظائف الفئة الفنية ٣٥٤ في الشهر . وهذا يوازي ١٢٦ في المائة من مجموع الوظائف المعتمدة البالغ عددها ٢٨٠ وظيفة ثابتة من الفئة الفنية وما فوقها . وفي هذه الظروف ، توصي اللجنة برفع خصم الدوران من المعدل الموحد والمتعلق بوظائف الفئة الفنية وما فوقها البالغ ٥ في المائة الى ١٠ في المائة . والخفض المترتب على ذلك في التقديرات المتعلقة بالباب ٦ سيبلغ ٩٠٠ ٢٧٥ ١ دولار .

٦-١٩ وكما يتضح من الجدول ٦-٤ في الميزانية البرنامجية المقترحة يظهر التقدير المتعلق بالسفر نمو في الموارد قدره ٩٠٠ ٤٦٠ دولار بمعدلات عام ١٩٨١ المنقحة . والنمو المقترح موزع بين البرامج التالية : التوجيه التنفيذي والادارة (الفقرة ٦-١٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة) والتنمية الاجتماعية والشؤون الانسانية (الفقرة ٦-٥٢) وتخطيط وتنسيق البرنامج (الفقرة ٦-٧٦) . وكما يتضح من الفقرة ٦-١٢ ، فان النمو المقترح فيما يتصل بالتوجيه التنفيذي والادارة (٣٠٠ ١٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، يعادل ١١٨٠٠ دولار بمعدلات الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣) يتعلق بعنصر غير متكرر هو المشاركة في الجمعية العالمية للشيخوخة . وفي الفقرة ٤-٤ . أعلاه ، أوصت اللجنة الاستشارية بتجميع الاحتياجات المتعلقة بالجمعية العالمية في تقرير خاص يقدم الى الجمعية العامة . وبناء على ذلك ، فان اللجنة توصي بأن يخفض في هذه المرحلة بمبلغ ١١٨٠٠ دولار والتقدير المتعلق بالسفر والمدج تحت الباب ٦ .

٦-٢٠ وللسبب الوارد في الفقرة ١٧ من الفصل الأول ، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض التقدير المتعلق بالاتصالات بمقدار ١٣٠٠٠ دولار ليصير ١٠٠٠٠٠ دولار بدلا من ١١٣٠٠٠٠ دولار .

٦-٢١ وفي الفقرات ٦-٧ و ٦-٩ و ٦-١٤ و ٦-١٥ و ٦-١٨ الى ٦-٢٠ أعلاه ، أوصت اللجنة الاستشارية بتخفيضات يبلغ مجموعها ٢٠٠ ٦٠٧ ١ دولار . وبناء على ذلك فان اللجنة توصي بتقدير يبلغ ٣٠٠ ٥١ ٤٥ دولار للباب ٦ .

الخفض الموصى به

بالدولارات

١ ٦٠٧ ٢٠٠

الباب ٦ - ادارة الشؤون الدولية الاقتصادية والاجتماعية

الباب ٧ - ادارة التعاون التقني لأغراض التنمية

بالدولارات

| | | |
|------------|-------|---|
| ١٦ ٤٣٣ ٤٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ١٥ ٩٦٦ ٢٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ١٣ ٦٨٠ ٤٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ١٣ ١١٠ ٠٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ١١ ٦١٤ ٩٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ (أ) |

(أ) المصروفات المقدرة للإدارة وعناصرها السالفة .

٧-١ انشئت ادارة التعاون التقني لأغراض التنمية في آذار/مارس ١٩٧٨ لإدارة ودعم أنشطة التعاون التقني التي تنفذها الأمم المتحدة (انظر قرار الجمعية العامة ١٩٧/٣٢ المؤرخ فـي ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٧) . ويزيد التقدير البالغ ١٦ ٤٣٣ ٤٠٠ دولار للباب ٧ بمقدار ٢ ٧٥٣ ٠٠٠ دولار أو بما نسبته ٢٠٪ في المائة على اعتمادات الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ . ومعدل النمو الحقيقي صغير جدا بحيث لا يظهر في الجدول ٧-١ من الميزانية البرنامجية المقترحة .

٧-٢ وقد قدر الأمين العام الموارد الخارجة عن الميزانية للباب ٧ للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ بحوالي ٣٣١ مليون دولار ، تتضمن ٣٠١ مليون دولار للأنشطة التنفيذية . وقد ابلغت اللجنة بـأن الاتفاق المقدر للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ بمبلغ ٢٦٢ مليون دولار للأنشطة التنفيذية المبينة في الجدول ٧-١ من الميزانية البرنامجية المقترحة ينبغي تنقيحه ليصبح ٢٨٤ مليون دولار .

٧-٣ والوظائف الثابتة للإدارة مخصصة في الجدول ٧-٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة . ويبين الجدول أن عدد الوظائف التي تمّول من الميزانية العادية في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ سيظل على مستوى الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ البالغ ١٩٩ وظيفة : ٨٣ من الفئة الفنية وما فوقها (وظيفة واحدة برتبة وكيل الأمين العام ، ووظيفة واحدة برتبة مساعد الأمين العام ، و ٣ برتبة مد - ٢ ، و ٨ برتبة مد - ١ ، و ١٢ برتبة ف - ٥ و ٣٤ برتبة ف - ٤ و ١٧ برتبة ف - ٣ و ٧ برتبة ف - ٢) و ١١٦ وظيفة من فئة الخدمات العامة (تتضمن ٢٠ في الرتبة الرئيسية) .

٧-٤ ويقدر الأمين العام الوظائف الممولة من خارج الميزانية بـ ٣٨٠ وظيفة في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ مقارنة بـ ٣٤٨ في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (الجدول ٧-٥) . وتشير اللجنة الاستشارية الى أن الأمين العام كان قد قدر في الوثيقة A/C.5/34/72 عدد الوظائف الممولة من خارج الميزانية بـ ٣٣٥ في الباب ٧ للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ . ويبين الجدول ٧-٥ أن ١٣ وظيفة بالاضافة الى ما كان مقدرا أصلا اضيفت في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ الى ملاك الوظائف الممولة من خارج الميزانية في الباب ٧ وان ٣٢ وظيفة أخرى مقترحة الآن للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ . وتلاحظ اللجنة العبارة

الواردة في الفقرة ٧-٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة بشأن زيادة انجاز المشاريع والمتعلقة بموارد الموظفين، " الممولة كلها من سداد تكاليف الدعم " ، التي اضيفت الى ملاك الوظائف الممولة من خارج الميزانية في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ . ورغم أن زيادة انجاز البرامج " بالقيم الحقيقية " يمكن أن تبرر زيادة الوظائف فان اللجنة تحذر من افتراض وجود علاقة آلية بين زيادة الأداة محسوبة بالدولار والحاجة الى وظائف أكثر ، خاصة وأن معظم الزيادة في نفقات البرامج قد يكون راجعا الى التضخم المالي وعوامل أخرى ، مع وجود جزء فقط يعكس الزيادة الحقيقية .

٧-٥ والتقدير الداخل في الميزانية العادية والبالغ ٣٢٥٠٠٠٠ دولار والمخصص للتوجيه والتنفيذ والادارة ، يشمل مكتب وكيل الأمين العام وتخطيط السياسات والموارد . ويمول الاتصال بين برنامج الأغذية العالمي وبين الادارة والوحدات الأخرى بالمقر من مصادر خارجة عن الميزانية .

٧-٦ وتلاحظ اللجنة الاستشارية من الفقرة ٧-٩ من الميزانية البرنامجية المقترحة أن التقدير الموضوع للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ والمخصص لسفر الموظفين في مكثي وكيل الأمين العام والأمين العام المساعد يعكس نموا حقيقيا يبلغ ١٠٠ ١٤ دولار بمعدلات (١٩٨١ المنقحة) . وتوصي اللجنة نظرا للأسباب الموضحة في تلك الفقرة بالموافقة على التقدير المذكور .

٧-٧ وترى اللجنة أن في الامكان تحسين بحث البرامج الفرعية وعناصر البرنامج ونتاجها بالنسبة الى تخطيط السياسات والموارد في الفقرة ٧-١٢ وغيرها في الباب ٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة وأن هناك ما يدعو الى اعطاء تعاريف أوضح لهذه العناصر البرنامجية .

٧-٨ تبلغ تقديرات الأمين العام ٣٠٠ ٩٤٣ ٢ دولار من موارد الميزانية العادية العادية و ٨٠٠ ٥٢٢ ١١٣ دولار من الأموال الخارجة عن الميزانية لبرنامج الموارد الطبيعية والطاقة . وابلغت اللجنة بأن الوظائف الموضحة تحت الموارد الخارجة عن الميزانية في الجدول ٧-١٦ من الميزانية البرنامجية المقترحة تتضمن نائب مدير شعبة الموارد الطبيعية والطاقة/رئيس فرع الطاقة (برتبة مد - ١) و ٧ رؤساء أقسام أو وحدات (برتبة ف - ٥) . وتمول ثلاث وظائف أخرى (برتبة مد - ١) لرؤساء الفروع في دائرة الموارد الطبيعية والطاقة من الميزانية العادية .

٧-٩ ومن البرامج الثلاثة المدرجة تحت دعم البرنامج ، وهي البرمجة والتنفيذ ، ودعم المصليات الميدانية ، والادارة والخدمات المشتركة . يمول البرنامجان الأخيران من الميزانية العادية بتكلفة مقدرة بمبلغ ٨٥ من ملايين الدولارات للأول و ١٥ من ملايين الدولارات للثاني للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ .

٧-١٠ وأبلغت اللجنة الاستشارية ردا على استفساراتها ، بأن المعدل الحقيقي للشواغر في وظائف الفئة الفنية وما فوقها في ادارة التعاون التقني لأغراض التنمية في الفترة من حزيران/يونيه ١٩٨٠ الى آذار/مارس ١٩٨١ يبلغ في المتوسط أكثر من ١٧ في المائة . وفي هذه الظروف ، توصي اللجنة بزيادة خصم الدوران في الباب ٧ من المعدل العادي البالغ ٥ في المائة الذي ظهر فعلا في التقديرات الى معدل ١٠ في المائة مما يترتب عليه خفض يبلغ ٥٠٠ ٤٦٥ دولار في تقديرات الباب ٧ للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ .

٧-١١ وللسبب الوارد في الفقرة ١٧ من الفصل الأول أعلاه ، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض التقدير الموضوع للاتصالات بمبلغ ١٧٠٠ دولار ليصير ١٢١٠٠ دولار بدلا من ١٣٨٠٠ دولار .

١٢-٧ وفي ضوء الفقرتين ٧-١٠ و ٧-١١ أعلاه توصي اللجنة الاستشارية بخفض التقدير الوارد في الباب ٧ بمقدار ٤٦٧ ٢٠٠ دولار من ٤٣٣ ٤٠٠ دولار الى ٢٠٠ ٩٦٦ ١٥ دولار .

التخفيض الموصى به

بالدولارات

٤٦٧ ٢٠٠

الباب ٧ - ادارة التعاون التقني لأغراض التنمية

الباب ٨ - مكتب خدمات الأمانة العامة للمسائل الاقتصادية والاجتماعية

بالدولارات

| | | |
|-----------|-------|--|
| ٣ ١٨٤ ٤٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٣ ٢٢٢ ٩٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٢ ٥٨٦ ٣٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٢ ٥٠٠ ٢٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ١ ٦٤٩ ٦٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

٨-١ يزيد التقدير البالغ ٤٠٠ ٣ ١٨٤ دولار ، على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ بمبلغ ١٠٠ ٥٩٨ دولار ، أو بما نسبته (٢٣ في المائة ، ويتضمن هذا التقدير ١٢ ٧٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) لنمو الموارد ، منه مبلغ ١٠٠ ٥٠٠ دولار (١٢ ١٠٠ بمعدلات الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣) للمساعدة المؤقتة العامة و ٢ ٢٠٠ دولار لتغييرات الملاك . ويقدر الأمين العام معدل النمو الحقيقي بنسبة ٤.٤ في المائة (الجدول ٨-١) .

٨-٢ وقد علمت اللجنة الاستشارية من ممثلي الأمين العام أن التقدير البالغ ٢ ١٠٠ دولار بمعدلات الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ للمساعدة المؤقتة العامة يغطي ثلاثة أشهر من عمل موظفي فئة الخدمات العامة كل سنة ، وليس لدى اللجنة أى اعتراض على هذا الطلب .

٨-٣ والأثر الصافي لاقتراح الأمين العام الخاص باعادة تصنيف وظيفتين من الفئة الفنية ، واحدة من رتبة ف - ٤ الى رتبة ف - ٥ وأخرى من ف - ٣ الى ف - ٢ (الفقرات ٨-١٠ الى ٨-١٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة) ، هي حدوث نمو في الموارد بمبلغ ٢ ٢٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) للوظائف الثابتة وما يتصل بها من تكاليف الموظفين العامة .

٨-٤ ويرد في الفقرة ٨-١٠ من الميزانية البرنامجية المقترحة طلب إعادة تصنيف وظيفة برتبة ف - ٤ الى رتبة ف - ٥ بفرع خدمة الاجتماعات . وتلاحظ اللجنة الاستشارية أن الحجج المساقاة تماثل الحجج التي سيقت في الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٨٠-١٩٨١ لتأييد إعادة تصنيف وظيفة برتبة ف - ٣ بالفرع ذاته الى ف - ٤ ؛ وأن الجمعية العامة قد وافقت على

بإذنا الذي (١٩٠٧) . واللجنة الاستشارية في التصديق على المرسوم ذاتها تقرر انما تصح في الزاوية التي من الرتبة ف - ٤ الى الرتبة ف - ٤ ، ولا تنبغي بالمرافعة على الدليل ، مع ان يتصرف في السنة من تخفيض مقدار ١٨٠٠ دولار .

٥-٨ وليس لدى اللجنة الاستشارية أى اعتراض على اعادة التصنيف المقترحة لوظيفة برتبة ف - ٣ لمحرر اضافي في قسم مراقبة التحرير الى ف - ٢ (الفقرتان ٨-١١ و ٨-١٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة) .

٦-٨ وللسبب الوارد في الفقرة ١٧ من الفصل الأول ، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض التقدير الموضوع للاتصالات بمقدار ١٧٠٠ دولار ، من ٤٠٠ ١٣ دولار الى ٧٠٠ ١١ دولار .

٧-٨ ويشمل التقدير الموضوع للباب ٨ مبلغا قدره ٢٤٨ ٠٠٠ دولار لسفر الموظفين . وفي الفقرة ٤-٦ أعلاه ، أوصى اللجنة الاستشارية برصد الاعتماد المخصص لسفر الموظفين لخدمة اجتماعات لجنة التنسيق الادارية في الباب ٨ وليس في الباب ٤ كما اقترح الأمين العام . وتبعاً لذلك توصي اللجنة بزيادة التقدير الخاص بالسفر في إطار الباب ٨ الى ٦٠ ٠٠٠ دولار من ٢٤٨ ٠٠٠ دولار الى ٨٤ ٨٠٠ دولار .

٨-٨ وسيكون الأثر الصافي لتوصيات اللجنة الاستشارية الواردة في الفقرات ٤-٨، ٦-٨، و ٧-٨ أعلاه زيادة التقدير المخصص للباب ٨ بمبلغ ٣٨ ٥٠٠ دولار ، وذلك بزيادته من ٣ ١٨٤ ٤٠٠ دولار الى ٣ ٢٢٢ ٩٠٠ دولار .

التخفيض الموصى به

بالدولارات

٣٨ ٥٠٠

الباب ٨ - مكتب خدمات الأمانة العامة للمسائل الاقتصادية والاجتماعية

(٤٠) المرجع نفسه ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٦ (A/34/6 والتوصيات وAdd.1) ، المجلد الأول ، الفقرة ٨-١٤ ؛ والمرجع نفسه ، الملحق رقم ٧ (A/34/7) ، الفقرة ٨-٣ .

الباب ٩ - الشركات عبر الوطنية

بالدولارات

| | | |
|-----------|-------|---|
| ٩ ١٦٤ ٢٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٩ ١٤١ ٦٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٧ ٥٨٩ ٦٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ٧ ٢٩٨ ١٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ٥ ٥٢٣ ٦٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٦ - ١٩٧٧ |

٩ - ١ يشمل تقدير الأمين العام البالغ ٩ ١٦٤ ٢٠٠ دولار اللجنة المعنية بالشركات عبر الوطنية (٢٩٠ ١٠٠ دولار) ومركز الأمم المتحدة لشؤون الشركات عبر الوطنية (٦٠٠ ٦٥٠٥ دولار)، والوحدات المشتركة مع اللجان الإقليمية (٢ ٣٦٨ ٥٠٠ دولار) ويزيد التقدير الكلي البالغ ٩ ١٦٤ ٢٠٠ دولار عن الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ البالغة ٧ ٥٨٩ ٦٠٠ دولار، بمبلغ ١ ٥٧٤ ٦٠٠ دولار، أو ما نسبته ٢٠,٧ في المائة. ولا يظهر الجدول ٩-١ أي نموفي الموارد لهذا الباب.

٩ - ٢ وتقدر الموارد الخارجة عن الميزانية بمبلغ ٥٥ مليون من الدولارات، تتضمن ٦٣٢ ٧٠٠ دولار لسداد تكاليف خدمات دعم البرامج الممولة من مصادر خارجة عن الميزانية؛ و ٤ ٨٦٧ ٣٠٠ دولار للمشاريع التنفيذية. ويبين الجدول ٩-١ أن ما ستموله الموارد الخارجة عن الميزانية خمس وظائف ممولة من خارج الميزانية (واحدة برتبة ر-٥، وواحدة برتبة ر-٤، وواحدة برتبة ر-١/٢، واثنان في فئة الخدمات العامة). وثمة معلومات إضافية قدمت إلى اللجنة الاستشارية بناء على طلبها تشير إلى أن المركز ستكون لديه وظيفتين إضافيتين ممولتين من خارج الميزانية (واحدة برتبة ر-٧، وواحدة في فئة الخدمات العامة) لم يظهرها، لا في الجدول ٩-٥ ولا في الجدول ٩-١٠.

٩ - ٣ وتقبل اللجنة الاستشارية تقدير الأمين العام البالغ ٢٩٠ ١٠٠ دولار الذي يغطي تكاليف سفر واعاشة ١٦ خبيراً استشارياً يعملون بصفتهم الشخصية ويساعدون اللجنة في دوراتها السنوية، ويحضرون جلسات الأفرقة العاملة للجنة (أنظر الجدولين ٩-٧ و ٩-٨، والفقرة ٩-٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة).

٩ - ٤ ويقدر الأمين العام احتياجات مركز الأمم المتحدة للشركات عبر الوطنية في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ بمبلغ ٦٥٠٥ ٦٠٠ دولار، مقابل ٥ ٣٧٩ ١٠٠ دولار للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ وهو يشير في الجدول ٩-٩ إلى نمو في الموارد يبلغ ٦٠٠ ٩٥ دولار تحت بندى الوظائف الثابتة وتكاليف الموظفين العامة الأخرى (أنظر أيضاً الفقرات من ٩-٥ إلى ٩-٧ أدناه)، قابلية نمو سلبي في الموارد بالنسبة للخبراء الاستشاريين (١٣٠ ٢٠٠ دولار)، والطباعة الخارجية (٨ ٠٠٠ دولار).

٩ - ٥ أما نمو الموارد البالغ ٦٠٠ ٩٥ د ولار بمعدلات (١٩٨١) المنقحة والوارد تحت بنسبى الوظائف الثابتة وتكاليف الموظفين العامة الأخرى فيتعلق باعادة تصنيف وظيفة حالية واحدة من رتبة ف- ٢ الى رتبة ف- ٣ ، وانشاء ثلاث وظائف جديدة في فئة الخدمات العامة . ويبلغ حاليا عدد الوظائف التي يشغلها موظفو المركز الممولة تكاليفهم من الميزانية العادية ٣٣ وظيفة في الفئة الفنية وما فوقها (واحدة برتبة أمين عام مساعد و٢ برتبة مد - ٢ ، و٤ برتبة مد - ١ ، و ٥ برتبة ف- ٥ ، و ٩ برتبة ف- ٤ ، و ٧ برتبة ف- ٣ ، و ٥ برتبة ف- ٢ / ١) و ٢٧ وظيفة في فئة الخدمات العامة (٧ من الرتبة الرئيسية) (الجدول ٩ - ١٠) .

٩ - ٦ ولم تفتح اللجنة الاستشارية لا بالنسب الوارد في الفقرة ٩ - ٨ من الميزانية البرنامجية المقترحة ولا بالمعلومات الاضافية التي قدمها ممثلو الأمين العام بشأن اعادة تصنيف وظيفة واحدة من الفئة الفنية في شعبة تحليل المعلومات من ف- ٢ الى ف- ٣ ؛ وبناء على ذلك ، لا توصي اللجنة ، بالموافقة على الاقتراح ، مما يترتب عليه تخفيض في التقدير الخاص بالمركز يبلغ ١٠٠ ١٨ د ولار .

٩ - ٧ وتقبل اللجنة طلب الأمين العام انشاء ثلاث وظائف جديدة في فئة الخدمات العامة ، وهو الطلب الوارد في الفقرتين ٩ - ٦ ، و ٩ - ٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة .

٩ - ٨ وللسبب الوارد في الفقرة ١٧ أعلاه من الفصل الأول ، توصي اللجنة الاستشارية بخفض التقدير الموضوع للمكالمات الهاتفية البعيدة المدى بمبلغ ٥٠٠ ٤ د ولار أى بتخفيضه من ٤٠٠٠٠ ٤ د ولار الى ٣٥٠٠٠ ٤ د ولار .

٩ - ٩ وكما يتضح من الجدول ٩ - ٩ فان التقدير البالغ ٢٠٠ ٩٨٤ د ولار المخصص للخبراء الاستشاريين يعكس نموا سلبياً قدره ٢٠٠ ٣٠ د ولار بمعدلات (١٩٨١) المنقحة . ويشمل التقدير ما مجموعه ٢٤٦ شهر - عمل ، منها ١٠٩ شهر - عمل للبرنامج الفرعي (١) تحليل السياسة العامة) ؛ و ٢٨ شهر - عمل للبرنامج الفرعي (٢) صياغة مدونة لقواعد السلوك ومعايير وليمة للمحاسبة والابلاغ وغيرها من الاتفاقات والترتيبات الدولية) ، و ١٠٩ شهر - عمل للبرنامج الفرعي (٣) ، (النظام الشامل للمعلومات) . وليس للجنة الاستشارية أى اعتراض على هذا التقدير .

٩ - ١٠ وتتضمن الجداول من ٩ - ١١ الى ٩ - ٢٢ ، والفقرات من ٩ - ٢٥ الى ٩ - ٤٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة التقديرات الموضوعية للوحدات المشتركة مع اللجان الاقليمية للفترات ١٩٨٢ - ١٩٨٣ ، كما يلي :

بالدولارات

| | |
|---------|--|
| ٥٠٩ ٣٠٠ | الوحدة المشتركة بين المركز واللجنة الاقتصادية لافريقيا |
| ٣٧٦ ٠٠٠ | الوحدة المشتركة بين المركز واللجنة الاقتصادية لاروبا |
| ٦١١ ١٠٠ | الوحدة المشتركة بين المركز واللجنة الاقتصادية لامريكا اللاتينية |
| ٤١١ ١٠٠ | الوحدة المشتركة بين المركز واللجنة الاقتصادية لغربي آسيا |
| ٤٦١ ٠٠٠ | الوحدة المشتركة بين المركز واللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ |

٢ ٣٦٨ ٥٠٠

المجموع

وطبقا لما أورده الأمين العام ، فإن هذه التقديرات لا تشمل أى نمو للموارد أو تغييرات في التوظيف . وليس لدى اللجنة الاستشارية أى اعتراض على التقدير البالغ ٥٠٠ ٦٣٨ ٢ دولار المخصص للوحدات المشتركة .

٩ - ١١ وفي الفقرة ٩ - ٦ أعلاه توصي اللجنة الاستشارية باجراء تخفيضات مجموعها ٦٠٠ ٢٢ ٢ دولار . وعليه ، فإن اللجنة توصي بتقدير يبلغ ٦٠٠ ١٤١ ٩ دولار للباب ٩ .

التخفيض الموصى به

بالدولارات

٢٢ ٦٠٠

الباب ٩ - الشركات عبر الوطنية

الباب ١٠ - اللجنة الاقتصادية لأوروبا

بالدولارات

٢٦ ٨٨٨ ٤٠٠

التقدير المقدم من الأمين العام

٢٦ ٨٨٨ ٤٠٠

التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية

٢٥ ٦٠٣ ٠٠٠

الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١

٢٤ ١٣٧ ٣٠٠

الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١

٢٤ ١٠٧ ٣٠٠

المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩

١٠ - ١ طلب الأمين العام في الباب ١٠ من الميزانية البرنامجية المقترحة اعتمادات تبلغ ٢٦ ٨٨٨ ٤٠٠ دولار للجنة الاقتصادية لأوروبا . ويعني ذلك زيادة قدرها ٤٠٠ ٢٨٥ ١ دولار أو ما نسبته ٥ في المائة على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ . ولا تشمل الزيادة أى نمو في الموارد .

١٠ - ٢ واستفسرت اللجنة عن المبلغ الذى مقداره ٢٨٤ ٠٠٠ دولار والوارد في الجدول ١٠ - ١ من الميزانية البرنامجية المقترحة بوصفه تخفيضا يرجع الى اعادة تقييم أساس موارد ١٩٨٠ - ١٩٨١ ، وافيدت بأن الفرق يرجع الى أفضل معدل لسعر صرف دولار الولايات المتحدة يمكن التكهن به بالمقارنة بالفريك السويسرى .

١٠ - ٣ ولا تقتصر التكلفة الاجمالية للجنة الاقتصادية لأوروبا على التقدير البالغ ٢٧ مليون دولار تقريبا الذى طلب تحت الباب ١٠ من الميزانية العادية ، وعلى الموارد الخارجة عن الميزانية المقدرة بمبلغ ٣٦٦ من ملايين الدولارات (انظر الجدول ١٠ - ١ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . فاللجنة الاقتصادية لأوروبا ، خلافا للجان الاقليمية الأخرى التى لديها خدمات مؤتمرات خاصة بها ودعم من الخدمات العامة ، تعتمد للحصول على مثل هذه الخدمات على مكتب الأمم المتحدة

بجئيف . ولا تستطيع اللجنة الاستشارية تحديد التكاليف المقدرة لتلك الخدمات في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ ، إذ أنه لم يكن معروضا عليها ، لدى دراستها الميزانية البرنامجية المقترحة ، أية معلومات عن توزيع تكاليف الخدمات الادارية وخدمات المؤتمرات والخدمات العامة في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ . بيد أنه ترد فكرة ما عن حجم التكاليف المعنية في الجدولان ١٠ - ١ و ١٠ - ٥ من برنامج الأمين العام المقترح للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ (٤١) . فهذان الجدولان يبيئان أن التكاليف الموزعة للجنة الاقتصادية لأوروبا للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ قد بلغت ما يقرب من ٣١٦ من ملايين الدولارات للخدمات الادارية وخدمات المؤتمرات والخدمات العامة ، علاوة على تكاليف مباشرة مقترحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ بلغت قيمتها ٢٤٧ من ملايين الدولارات .

١ - ٤ . ويبين الجدول ١٠ - ٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة أن مجموع الوظائف الممولةة تكاليفها من الميزانية العادية والبالغ ٢٣٣ وظيفة المطلوب للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ هو نفس المجموع الذي أذن به للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ ، أي وظيفة واحدة بترتبة وكيل أمين عام ، وواحدة بترتبة مد - ٢ و ١١ بترتبة مد - ١ و ٢٤ بترتبة ف - ٥ و ٣٢ بترتبة ف - ٤ و ٣٢ بترتبة ف - ٣ و ٢١ بترتبة ف - ٢ ، و ٨ بالرتبة الرئيسية في فئة الخدمات العامة ، و ١٠٣ بترتب أخرى في فئة الخدمات العامة . ويبين الجدول ، بالاضافة الى ذلك ، وظيفة واحدة ممولة من خارج الميزانية . واستفسرت اللجنة عن الحالة فيما يتعلق بالوظائف الممولة من خارج الميزانية ، وتلقت القائمة التالية للوظائف المخصصة حاليا للجنة الاقتصادية لأوروبا بالاضافة الى الوظائف المأذون بها في اطار الباب ١٠ من الميزانية العادية :

(٤١) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٦

• (Add. I و A/34/6 والتصويبات)

١٠ - ٥ تعكس تقديرات الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ إعادة توزيع ١٣ وظيفة (كلها من الفئة الفنية وما فوقها)، بين البرامج، على النحو التالي :

| البرنامج | الوظائف المنقولة من البرنامج | الوظائف المنقولة الي البرنامج | الفقرة التي يُرجع اليها في الميزانية البرنامجية المقترحة |
|---------------------------|------------------------------|-------------------------------|--|
| التوجيه التنفيذي والإدارة | ١ ف - ٢ | ١ ف - ٣ | ١٠ - ٤ |
| الأغذية والزراعة | ١ ف - ٢ | ١ ف - ٣ | ١١ - ١٠ |
| قضايا التنمية وسياساتها | ٣ ف - ٥ و ٣ ف - ٥ | ١ ف - ٤ و ٣ ف - ٢ | ١٨ - ١٠ |
| البيئة | - | - | - |
| المستوطنات البشرية | - | - | - |
| التنمية الصناعية | - | - | - |
| التجارة الدولية | ١ ف - ٢ | ١ ف - ٥ و ٣ ف - ٣ | ١٠ - ٤٣ |
| الموارد الطبيعية والطاقة | ١ ف - ٣ | ٢ ف - ٥ و ٢ ف - ٢ | ١٠ - ٥٠ |
| العلم والتكنولوجيا | - | - | - |
| الإحصاءات | ١ ف - ٢ | ١ ف - ٣ | ١٠ - ٦٢ |
| النقل | ١ ف - ٣ | ١ ف - ٢ | ١٠ - ٦٨ |
| الإدارة والخدمات المشتركة | - | - | - |

١٠ - ٦ وكما يتضح من المرفق السادس لتصدير الميزانية البرنامجية المقترحة فإن الاحتياجات الشاملة من الطباعة الخارجية للجنة الاقتصادية لأوروبا تقدر بمبلغ ٥٠٠ ١١٤ دولار في مقابل ٢٠٠ ٣٨٥ دولار للفترة ١٩٨١ - ١٩٨٢ . وعلى الرغم من أن الزيادة ليست كبيرة فإن التقدير الموضوع للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ لا يزال ضخماً . وفي هذا الصدد تضمنت اللجنة تقريرها الأول عن الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ ما يلي :

” تشير اللجنة الى أنها كانت قد أوصت في تقريرها الأول بشأن الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩ بالنظر في الاحتياجات المقبلة للطباعة الخارجية بغية الافادة بأقصى درجة من امكانيات الاستساخ الداخلي ووجوب القيام بتحليل لبرنامج المشورات في اللجنة الاقتصادية لأوروبا . ولا يتضمن عرض الأمين العام للباب ١٠ - من الميزانية البرنامجية المقترحة أية معلومات عما اذا كانت توصيات اللجنة الاستشارية قد نفذت أو عن كيفية تنفيذها . فضلا عن ذلك ، طلبت اللجنة الاستشارية في نفس التقرير أيضا

من الأمين العام أن يدرج في تقديراته القادمة للميزانية معلومات عن مبيعات منشورات اللجنة الاقتصادية لأوروبا وما يدخل الي المنظمة من إيرادات نتيجة لهذه المبيعات وتوقع اللجنة ان تكون توصياتها في هذا الشأن قد نفذت تنفيذاً كاملاً عن تقديم التقديرات للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ * (٤٢) .

- ١٠-٧ ولم تحصل اللجنة بعد على ما طلبته أصلاً من معلومات وتحليل في ١٩٧٧ .
١٠-٨ وتوصي اللجنة الاستشارية بأن توافق الجمعية العامة على التقدير البالغ ٤٠٠ ٨٨٨ ٢٦ دولار الذي طلبه الأمين العام تحت الباب ١٠ .

الباب ١١ - اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ

| بالدولارات | |
|------------|---|
| ٣٢ ٤٣٨ ١٠٠ | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٣١ ٥٣٣ ٠٠٠ | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٢٦ ١٢٠ ٥٠٠ | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ٢٣ ٠٥٦ ١٠٠ | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ١٨ ١٦٠ ٢٠٠ | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩ |

١١-١ يزيد التقدير الموضوع لهذا الباب والذي يبلغ ٣٢ ٤٣٨ ١٠٠ دولار بمبلغ ٦٠٠ ٣١٧ ٦٠٠ دولاراً وبما نسبته (٢٤) في المائة عن الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (١٢٠ ٥٠٠ ٢٦ دولار) . وطبقاً لما أورده الأمين العام ، فان التقدير يتضمن نمواً للموارد قدره ١٢ ١٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، ويعكس معدل نمو حقيقي قدره ١٤ في المائة (الجدول ١١-١) من الميزانية البرنامجية المنقحة) . ويعزى النمو في الموارد أساساً لطلب ١٦ وظيفة جديدة (أنظر الفقرة ١١-٤ أدناه) .

١١-٢ ويقدر الأمين العام في الجدول ١١-١ الموارد الخارجة عن الميزانية لهذا الباب في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ بمبلغ ٥٩ ٦٧٤ ٠٠٠ دولار ، يشمل ٧ ٢٨٧ ٠٠٠ دولار لخدمات دعم البرامج الممولة تكاليفها من خارج الميزانية ، و ٢ ٢٠٤ ٠٠٠ دولار للأنشطة الفنية ، و ٥٠ ١٨٣ ٠٠٠ دولار للمشاركة التنفيذية . ولا يشمل تقديره تبرعات صندوق الأمم المتحدة للأنشطة السكانية (٢ ٣٧٤ ٠٠٠ دولار في الفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١) للأنشطة الفنية في الفترة

(٤٢) المرجع نفسه ، الملحق رقم ٧ (A/34/7) ، الفقرة ١٠-٦ .

١٩٨٢ - ١٩٨٣ ، والتي لم يعرف مستواها بعد (الجدول ١١ - ١ ، الحاشية (أ)) . وقد أبلغ ممثلو الأمين العام ، اللجنة الاستشارية أن تقديرات الموارد الخارجة عن الميزانية ، ولا سيما موارد المشاريع التنفيذية ، تمثل توقعات واقعية قائمة على الخبرة ، رغم ما لها من طبيعة مؤقتة . وكما يتضح من الجدول ١١ - ٥ ، فإثمه من المتوقع أن تتوفر في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ للجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادى ١٣٤ وظيفة ممولة تكاليفها من خارج الميزانية (٣٧ منها في الفئة الفنية - ٧ برتبة ف - ٥ و ٩ برتبة ف - ٤ ، و ٨ برتبة ف - ٣ ، و ١٣ برتبة ف - ٢ / ١ و ٩٧ في الرتبة المحلية) . ولا يمثل هذا المجموع ، للأسباب المبينة في الحاشية (أ) في الجدولين ١١ - ١ ، و ١١ - ٢٧ ، الوظائف الممولة تكاليفها من خارج الميزانية والتي ينبغي تمويلها من تبرعات صندوق الأمم المتحدة للأششطة السكانية في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ (٤٨ وظيفة في الفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ : ٢١ منها في الفئة الفنية - واحدة برتبة مد - ١ ، و ٤ برتبة ف - ٥ ، و ٦ برتبة ف - ٤ ، و ٤ برتبة ف - ٣ ، و ٦ برتبة ف - ٢ / ١ ، و ٢٧ من الرتبة المحلية) .

١١ - ٣ ان مجموع الموظفين الممولة تكاليفهم من الميزانية العادية المطلوب للجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادى في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ يشمل ١٩١ وظيفة في الفئة الفنية وما فوقها (وظيفة واحدة برتبة وكيل الأمين العام ، وواحدة برتبة مد - ٢ و ١٣ برتبة مد - ١ ، و ٢٦ برتبة ف - ٥ ، و ٥٦ برتبة ف - ٤ ، و ٦٢ برتبة ف - ٣ ، و ٣٢ برتبة ف - ٢ / ١) و ٣٦٠ وظيفة في فئة الخدمات العامة والرتبة المحلية (٣ في فئة الخدمات العامة بالمقر و ٣٥٧ في الرتبة المحلية) ؛ أى ما مجموعه ٥٢٨ وظيفة .

١١ - ٤ ان الزيادة في هذا المجموع ، البالغة ٢٣ وظيفة ، تشمل ١٦ وظيفة جديدة (١٠ في الفئة الفنية و ٦ في الرتبة المحلية) مطلوبة للدائرتين اللغويتين الروسية والصينية ، وتحويل وظيفة مؤقتة برتبة ف - ٣ في مكتب المدير التنفيذي الى وظيفة ثابتة . وقد خصصت الجمعية العامة ، بموجب القرار ٣٤ / ٢٢٣ ألف ، ٩٠٠ ٢٣٧ دولار لتوفير الخدمات اللغوية باللغتين الروسيين والصينية للهيئات الفرعية للجنة . وسيتألف القسم اللغويان الروسي والصيني الجديدان من مراجع واحد برتبة ف - ٤ ، واثنين من المترجمين التحريريين برتبة ف - ٣ ، واثنين من المترجمين الشفويين برتبة ف - ٣ ، وكاتب واحد ، واثنين من الطابعين على الآلة الكاتبة في الرتبة المحلية (الفقرة ١١ - ١٠٠) . وتعوض تكاليف هذه الوظائف الست عشرة الجديدة (٥١٨ ٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المفقحة - الجدول ١١ - ٣٨) بالتخفيضات في اعتمادات المساعدة المؤقتة للاجتماعات ، والخدمات التعاقدية (الترجمة التحريرية والترجمة الشفوية) وسفر الموظفين لخدمة الاجتماعات (الجدول ١١ - ٧ ، والفقرتان ١١ - ١ و ١١ - ٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وتوصي اللجنة الاستشارية بقبول طلب الأمين العام ١٦ وظيفة لغوية جديدة وتحويل الوظيفة المؤقتة التي برتبة ف - ٣ .

١١ - ٥ أما الوظائف الإضافية الست فيتعين نقلها من الباب ٦ من الميزانية البرنامجية . وفي الفقرة ١١ - ١٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة يقول الأمين العام انه " يقترح أن يفصل من الباب ٦ من الميزانية البرنامجية ، الموظفين (وظيفة واحدة برتبة مد - ١ ، ووظيفة واحدة برتبة ف - ٥ ، ووظيفة واحدة برتبة ف - ٤ ، وثلاث وظائف من فئة الخدمات العامة) والموارد الأخرى المرتبطة بوحدة

الاتصال بين اللجان الاقليمية في ادارة الشؤون الدولية الاقتصادية والاجتماعية . وستبقى الوحدة ، التي اسمها الآن " مكتب الاتصال بين اللجان الاقليمية " في المقر ، لكنها لأسباب تتعلق بالميزانية ، تقدم تحت الباب ١١ . وتورد أسباب النقل المقترح في الفقرتين ١١ - ١٤ و ١١ - ١٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة .

١١ - ٦ وتلاحظ اللجنة الاستشارية أن الأمين العام يقترح إعادة توزيع وظائف فيما بين البرامج في هذا الباب ، على النحو التالي :

| الوظائف المنقولة من البرنامج | الوظائف المنقولة الى البرنامج | الميزانية البرنامجية المقترحة |
|--------------------------------------|---------------------------------------|-------------------------------|
| التوجيه التنفيذي والادارة | ٢ ف - ٣ | ١١ - ١٠ |
| الاغذية والزراعة | ١ ف - ٣ | ١١ - ٢٠ |
| قضايا التنمية وسياساتها | ١ ف - ٥ | ١١ - ٢٨ |
| التنمية الصناعية | ١ ف - ٢٥ و ٣ ف - ٤٣ في الرتبة المحلية | ١١ - ٤٣ |
| التجارة الدولية | ١ ف - ٥ | ١١ - ٥٠ |
| الموارد الطبيعية والطاقة | ١ ف - ٥ | ١١ - ٥٧ |
| العلم والتكنولوجيا | - | ١١ - ٦٩ |
| التنمية الاجتماعية والشؤون الانسانية | ١ ف - ٤ | ١١ - ٩٣ |
| ادارة أنشطة التعاون التقني | - | ١١ - ١٠٤ |
| الادارة والخدمات المشتركة | ١ ف - ١٤ و ٢ ف - ١ | ١١ - ١٠٦ |

١١ - ٧ واستفسرت اللجنة الاستشارية عن حالة الشواغر حاليا في اللجنة ، فأعلمت أنه في (٣ اذار/ مارس ١٩٨١ ، كانت هناك ، من مجموع ١٧٧ وظيفة مأذون بها في الفئة الفنية ، ٣٧ وظيفة (أى ٢٠ في المائة من المجموع) شاغرة . وبناء على ذلك ، توصي اللجنة الاستشارية بزيادة خصم الدوران من المعدل القياسي البالغ ٥ في المائة الى ١٠ في المائة ، مما يترتب عليه خفض التقدير بمبلغ ١٠٠ ٩٠٥ دولار .

١١- ٨ ان النمو الصافي في الموارد البالغ ٣٢ ٦٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة والموضح
ازاء بند أفرقة الخبراء المخصصة (الجدول ١١ - ٤) ، يعزى للاحتياجات المتزايدة لبرامج قضايا
التنمية وسياساتها ، والتجارة الدولية ، والتنمية الاجتماعية والشؤون الانسانية (٦٠ ٩٠٠ دولار
بمعدلات ١٩٨١ المنقحة - الفقرات ١١-٣٠ و ١١-٥٢ و ١١-٩٦ من الميزانية البرنامجية
المقترحة) التي تقابلها احتياجات متناقصة لبرنامجي الأغذية والزراعة ، والموارد الطبيعية والطاقة
(٢٨ ٣٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة - الفقرتان ١١-٢٢ و ١١-٥٩) .

١١- ٩ وتبين الاحتياجات المدرجة تحت بند المساعدة المؤقتة العامة نموها في الموارد غير متكرر
يبلغ ٢٨ ٥٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (الجدول ١١ - ٤) . وتتعلق الزيادة كلها
ببرنامج التنمية الاجتماعية والشؤون الانسانية (الفقرة ١١ - ٩٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة) ،
ويعزى نمو الموارد الذي يبلغ ٨ ٨٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة تحت بند الخدمات
المتنوعة الى تكلفة تأمين معدات الحاسبة الالكترونية (الفقرة ١١ - ١١٠) . ولا تتضمن تقديرات
الأمين العام تحت كل وجوه الانفاق الأخرى أي نمو للموارد (الجدول ١١ - ٤) .

١١- ١٠ وقد أوصت اللجنة الاستشارية ، في الفقرة ١١-٧ أعلاه ، بتخفيض تقدير الأمين العام بمبلغ
قدره ٩٠٥ ١٠٠ دولار ، بخفضه من ٣٢ ٤٣٨ ١٠٠ دولار الى ٣١ ٥٣٣ ٠٠٠ دولار .

التخفيض الموصى به

بالدولارات

٩٠٥ ١٠٠

الباب ١١ - اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ

الباب ١٢ - اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية

بالدولارات

٦١ ٢٢٧ ٤٠٠

التقدير المقدم من الأمين العام

٦٠ ٣٤٩ ٣٠٠

التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية

٤٢ ٢١٧ ٨٠٠

الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١

٣٢ ٤٥٥ ٨٠٠

الاعتمادات الاولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١

٢٧ ١٤١ ٣٠٠

المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩

١٢- ١ يطلب الأمين العام في الباب ١٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة اعتمادات بمبلغ
٦١ ٢٢٧ ٤٠٠ دولار للجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية . وهذا يمثل زيادة قدرها ٦٠٠ ٩٠٠
دولار ، أو ما نسبته ٤٥ في المائة ، على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ . ويعكس
هذا التقدير نموها في الموارد قدره ١٧١ ٢٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) . وفي الجدول
١٢ - ١ ، يقدر الأمين العام معدل النمو الحقيقي بنسبة ٤.٠ في المائة .

١٢-٢ وهكذا يعزوا الأمين العام الجزء الأكبر من الزيادة الى التضخم . وفي هذا الصدد ، تلاحظ اللجنة الاستشارية مما جاء في المرفق الرابع من مرفقات تصدير الميزانية البرنامجية المقترحة ، أن الأمين العام قد افترض معدل تضخم نسبته ١٠ في المائة سنويا لسنتياغو ، مما يعكس الأثر المشترك لتقلبات أسعار الصرف ، ومعدلات التضخم ، أما التوقعات المقابلة الخاصة بمكسيكو سيتي فتبلغ ٣٠ في المائة في ١٩٨٢ و ١٠ في المائة في ١٩٨٣ . وترد في الفقرة ١٢ - ١١٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة التفاصيل المتعلقة بالافتراضات الخاصة بمكسيكو .

١٢-٣ وقد علمت اللجنة الاستشارية من ممثلي الأمين العام ، ردا على استفساراتها ، أن مرتبات موظفي الرتبة المحلية في سنتياغو المعبر عنها بدولارات الولايات المتحدة ما فتئت تقفز بسرعة ، بسبب التضخم وكما يعكسه الرقم القياسي لأسعار الاستهلاك ، واقتران ذلك باستقرار سعر صرف العملة الشيلية . وفي هذه الظروف ، وصلت التكلفة العادية لمرتب وظيفية من الرتبة المحلية في سنتياغو في ١٩٨١ الى ٢٦٤٠٠ دولار سنويا للمرتب الصافي وتكاليف الموظفين العامة (مقابل ٣٠٠ ٢٠ دولار في نيويورك للرتب من ع (١ الى ع ٤)) ومن المتوقع زيادة هذه التكلفة الى ٣٦٦٠٠ دولار في ١٩٨٢ و ٤٦٨٠٠ دولار في ١٩٨٣ .

١٢-٤ ويقدر الأمين العام أن الموارد الخارجة عن الميزانية ستبلغ ١٧٥١٥٠٠٠ دولار ، منها ٩٦٣٥٠٠ دولار تتصل بخدمات دعم البرامج الممولة من خارج الميزانية و ٣٨٨٧١٠٠ دولار بالانشطة الفنية و ٤٠٠ ٦٦٤ ١١ دولار بالمشاريع التنفيذية (الجدول ١٢ - ١) . وسيوجه معظم الموارد الخارجة عن الميزانية والمخصصة للمشاريع التنفيذية نحو دعم معهد امريكا اللاتينية ، اللذين يعملان كلاهما في اطار جهاز اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية .

١٢-٥ وفي الفقرة ١٢ - ١ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، يعزوا الأمين العام نمو الموارد الصافي في الباب ١٢ الى اقتراحه انشاء ثلاث وظائف من الرتبة المحلية في برنامج الادارة والخدمات المشتركة .

١٢-٦ وعلى النحو المبين في الجدول ١٢ - ٥ ، يطلب الأمين العام ما مجموعه ٥٨١ وظيفة ثابتة ممولة من الميزانية العادية ، من بينها ١٨٨ وظيفة في الفئة الفنية وما فوقها (وظيفة واحدة برتبة وكيل للأمين العام ، ووظيفة واحدة برتبة مد - ٢ ، و ١٣ وظيفة برتبة مد - ١ و ٣٧ وظيفة برتبة ف - ٥ و ٥٥ وظيفة برتبة ف - ٤ و ٤٩ وظيفة برتبة ف - ٣ و ٣٢ وظيفة برتبة ف - ٢ / ١) و ٣٩٣ وظيفة من الرتبة المحلية . وتعكس التقديرات الموضوعية للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ نقسلا ٤٢ وظيفة (٢٧ وظيفة من الفئة الفنية وما فوقها و ١٥ وظيفة من الرتبة المحلية) فيما بين البرامج ، على النحو التالي :

| الفقرة التي يرجع اليها في الميزانية البرنامجية المقترحة | الوظائف المنقولة من البرنامج | الوظائف المنقولة من البرنامج | |
|---|---|---|--|
| ٩-١٢ | ١ف-٤ و ١ف-٢ | ٢ف-٣ | التوجيه التنفيذي والادارة |
| ١٥-١٢ | ١ف-٤ (مكتب مكسيكو) | ١ف-٤ (سنتياغو) | الاغذية والزراعة |
| ٢٢-١٢ | ٢ف-٣ | ٣ف-٤ و ٣ من الرتبة المحلية | قضايا التنمية وسياساتها |
| ٢٩-١٢ | - | ١ف-٥ و ١ من الرتبة المحلية | البيئة |
| ٣٤-١٢ | ١ف-٥ | - | المستوطنات البشرية |
| ٤٠-١٢ | - | ٢ف-٤ و ١ف-٣ و ٢ من الرتبة المحلية | التنمية الصناعية |
| ٤٦-١٢ | ٢ف-٤ | ١مد-١ و ١ف-٤ و ١ف-٣ و ٢ من الرتبة المحلية | التجارة الدولية |
| ٥٥-١٢ | ١ف-٥ و ١ف-٤ و ٣ف-٣ و ٢ف-٢ و ١ من الرتبة المحلية | - | التعاون الاقتصادي فيما بين البلدان النامية |
| ٦٣-١٢ | ١مد-١ | ١ف-٤ | الموارد الطبيعية والطاقة |
| ٧٤-١٢ | ٢ف-٤ | ١ف-٥ و ١ف-٣ و ٢ من الرتبة المحلية | العلم والتكنولوجيا |
| ٨٠-١٢ | - | ١ف-٣ و ١ من الرتبة المحلية | التنمية الاجتماعية والشؤون الانسانية |
| ٨٧-١٢ | - | ١ف-٤ و ١ف-٢ و ٢ من الرتبة المحلية | الاحصاءات |
| ١٠٢-١٢ | ٢ف-٢ | ١ف-٤ و ١ف-٣ و ٢ من الرتبة المحلية | خدمة المؤتمرات |

(يتبع)

| الفقرة التي يرجع | الوظائف المنقولة | الوظائف المنقولة من البرنامج | البرنامج | البرنامج المقترحة |
|------------------|------------------|------------------------------|-------------------|----------------------------|
| ١٠٦-١٢ | ٢ | ٢ | ١ ف - ٢ | خدمات المكتبة والوظائف |
| ١١٠-١٢ | - | - | ١ ف - ٤ | ادارة أنشطة التعاون التقني |
| ١١٥-١٢ | ٢ | ٢ | ١ ف - ٤ و ٣ ف - ٢ | الادارة والخدمات المشتركة |

١٢-٧ وكما يتضح من الجدول أعلاه ، فانه من مجموع ٤٢ وظيفة ستوزع فيما بين البرامج ، تتعلق ٢٥ وظيفة منها (١٢ في الفئة الفنية و ١٣ في الرتبة المحلية) بالبرنامج الجديد " التعاون الاقتصادي فيما بين البلدان النامية " . ويقول الأمين العام في الفقرة ١٢-٥١ من الميزانية البرنامجية المقترحة أن هذه الموارد من الموظفين كانت تدرج في فترات السنتين السابقة في اطار برامج أخرى ، ولكن بالنظر الى النوعية الخاصة للأنشطة المعنية ، فانه يقترح الان تجميعها تحت عنوان واحد . وتفهم اللجنة الاستشارية ان الاقتراح لا يعني نقل موظفين لمهام جديدة أو نقل وظائف بين الأماكن .

١٢-٨ وفيما يتعلق بنقل الوظائف المقترح على نطاق واسع للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ ، تشير اللجنة الاستشارية الى أن الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ (٤٣) ، التي قدمها الأمين العام ، قد تضمنت طلبات بنقل ١٧ وظيفة . وقد انتهت اللجنة الى أن المعلومات التي قدمها الأمين العام بشأن النقل المقترح للوظائف للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ ليست كاملة . فهي تلاحظ أن البرامج التي ستنقل اليها الوظائف ، والتي ستنقل منها ، غير محددة في كثير من الحالات . وعلاوة على ذلك ، لم يقدم في الميزانية البرنامجية المقترحة ايضاح للأسباب الداعية الى نقل الوظائف ولأثر عمليات النقل هذه على مختلف البرامج . وتلاحظ اللجنة أيضا حالات أخذت فيها وظائف من برنامج بعينه في الفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ ثم أعيدت اليه في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ . ولأن عملية نقل الوظائف بشكل متكرر وعلى نطاق واسع تؤثر حتما على تنفيذ البرامج المعتمدة ، توصي اللجنة الاستشارية بربط جميع عمليات النقل المقبلة قدر الامكان بما توافق عليه اللجنة الاقتصادية لأمریکا اللاتينية من تغيير في الأولويات .

(٤٣) المرجع نفسه ، الملحق رقم ٦ (A/34/6 والتصويبات و Add.1) ، الباب ١٢ .

١٢-٩ ولدى اللجنة الاقتصادية لأمرىكا اللاتينية سبعة مكاتب دون اقليميه ، وذلك بالانخافه السى مقرها الموجود فى سنطياغو . ويلخص الجدول التالى توزيع وظائف اللجنة الممولة من الميزانية العادية والمقترحة للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ، مع المقارنة بالفترة ١٩٨٠-١٩٨١ :

| المكان التابع للجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية | | ١٩٨٢-١٩٨٣ | | | ١٩٨٠-١٩٨١ | | | الزيادة (النقصان) | |
|--|-----|--------------------|-----|-----|--------------------|-----|-----|--------------------|-----|
| | | فنية محلية المجموع | | | فنية محلية المجموع | | | فنية محلية المجموع | |
| سنطياغو | ١٣٢ | ٢٩٦ | ٤٢٨ | ١٣٠ | ٢٩١ | ٤٢١ | ٢ | ٥ | ٧ |
| مكسيكو | ٢٦ | ٦٣ | ٨٩ | ٢٥ | ٦٧ | ٩٢ | ١ | (٤) | (٣) |
| بورت أوف سينين | ١٥ | ٢٢ | ٣٧ | ١٥ | ٢٢ | ٣٧ | - | - | - |
| واشنطن | ٣ | ٤ | ٧ | ٣ | ٤ | ٧ | - | - | - |
| برازيليا | ٥ | ٤ | ٩ | ٥ | ٤ | ٩ | - | - | - |
| مونتفيديو | ١ | ٢ | ٣ | ١ | ٢ | ٣ | - | - | - |
| بوغوتا | ٢ | - | ٢ | ٣ | - | ٣ | (١) | - | (١) |
| بوينس آيرس | ٤ | ٢ | ٦ | ٥ | - | ٥ | (١) | ٢ | ١ |
| المجموع | ١٨٨ | ٣٩٣ | ٥٨١ | ١٨٧ | ٣٩٠ | ٥٧٧ | ١ | ٣ | ٤ |

١٢-١٠ ويطلب الأمين العام فى الفقرة ١٢-١١ من الميزانية البرنامجية المقترحة تحويل وظيفة مؤقتة برتبة ف-٤ بشعبة العمليات الى وظيفة ثابتة . وكانت الجمعية العامة قد وافقت على هذه الوظيفة المؤقتة فى دورتها الخامسة والثلاثين A/C.5/35/92 و A/35/748 ، أما التحويل المقترح فانه لا يندرج على أية زيادة صافية فى التكاليف (الجدول ٢-٤٢) . وتوافق اللجنة الاستشارية على هذا الطلب .

١٢-١١ وتوافق اللجنة الاستشارية على طلب الأمين العام ثلاث وظائف إضافية من الرتبة المحلية لتدعيم وحدة الأمن (الفقرة ١٢-١٦ من الميزانية البرنامجية المقترحة) .

١٢-١٢ وقد أبلغت اللجنة الاستشارية ، ردا على استفساراتها ، أنه فى نهاية آيار/مايو-١٩٨١ كان هناك ٣٩ شاغرا فى وظائف الفئة الفنية باللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية . وبمباراة أخرى ، فان معدل الشغور يزيد على ٢٠ فى المائة بالمقارنة بالمعدل القياسى لخصم الدوران ، وقدره ٥ فى المائة ، الذى يستخدمه الأمين العام فى تقدير تكلفة وظائف الفئة الفنية وما فوقها . وقد أعلمت اللجنة أنه قد تم تحديد المرشحين لعدد من الوظائف الشاغرة . وبناء على ذلك ، فانها توصي بزيادة خصم الدوران للباب ١٢ الى ٧٥ فى المائة وبخفض تقدير الأمين العام بمبلغ قدره ٤٠٠ ٦٢٨ دولار .

١٢-١٣ ويزيد التقدير الذي وضعه الأمين العام لأجهزة تقرير السياسة ، والبالغ ٦٠٠ ٥٨٧ دولار ، بمقدار ٣٠٠ ١٢٦ دولار ، أو ما نسبته ٢٧ر٣ في المائة ، على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ . وهذا التقدير يعكس نمواً صافياً في الموارد قدره ٣٠٠ ٥١ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) (الجدول ١٢-٧) . ويستند التقدير ، على النحو المبين في الفقرة ١٢-٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، الى عقد دورة واحدة للجنة في سنة ١٩٨٢ واجتماع واحد للجنة الجامعة في سنة ١٩٨٣ ودورتين سنويتين للجنة التنمية والتعاون لمنطقة البحر الكاريبي واجتماعين سنويين للجنة الخبراء الحكوميين الرفيعي المستوى .

١٢-١٤ وفي هذا الصدد ، علمت اللجنة الاستشارية من ممثلي الأمين العام أن اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية قد قررت في دورتها التاسعة عشرة المعقودة في ايار/مايو ١٩٨١ ارجاء دورتها العشرين ، التي كان من المقرر أصلاً عقدها في ١٩٨٢ ، الى فترة السنتين ١٩٨٤ - ١٩٨٥ . ويبلغ التخفيض المحتمل ٢٤٠٠٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨٢) على النحو التالي :

بالدولارات

| | |
|--------|-----------------------------------|
| ٧٠٠٠٠ | المساعدة المؤقتة للاجتماعات |
| ١٠٠٠٠ | المساعدة المؤقتة العامة |
| ١٠٠٠٠ | العمل الاضافي |
| ١١٠٠٠٠ | السفر لخدمة الاجتماعات |
| ٢٠٠٠٠ | مصروفات التشغيل العامة |
| ٢٠٠٠٠ | الاتصالات |
| <hr/> | |
| ٢٤٠٠٠٠ | المجموع |

كما أشار ممثلو الأمين العام الى أن اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ستمقد في ١٩٨٢ حسب المؤلف لديها ، دورة للجنة الجامعة بدلا من دورتها العادية ، بتكلفة اضافية قدرها ١٩٠٠٠ دولار (٣٥٠٠ دولار للمساعدة المؤقتة للاجتماعات و ١٣٠٠٠ دولار للسفر لخدمة الاجتماعات و ٢٥٠٠ دولار للوازم والمواد) . ولذلك سيوجد خفض صاف قدره ٢٢١٠٠٠ دولار . وعلى هذا الأساس ، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض التقدير المتعلق بأجهزة تقرير السياسة والبالغ ٦٠٠ ٥٨٧ دولار بمقدار ٢٢١٠٠٠ دولار ليصبح ٦٠٠ ٣٦٦ دولار .

١٢-١٥ وتشمل التقديرات المتعلقة باللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ٤٠ ٢٦٢ دولار للخبراء الاستشاريين . ويعكس هذا المبلغ نمواً صافياً في الموارد قدره ٩٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (الجدول ١٢-٤) .

١٢-١٦ ويبلغ التقدير المخصص لسفر الموظفين ٣٠٠ ٨٤٦ دولار ، منها ٥٠٠ ٢٦٦ دولار للسفر لخدمة الاجتماعات و ٨٠٠ ٥٧٩ دولار للسفر في مهام رسمية أخرى . ويعكس أول التقديريين

الاخيرين نموا سلبيا صافيا في الموارد قدره ٣ ٥٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، ويعكس ثانيهما نموا صافيا في الموارد قدره ٦ ٤٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (الجدول ١٢ - ٤) .

١٢ - ١٧ وردا على استفسارات اللجنة الاستشارية ، علمت اللجنة من ممثلي الأمين العام أن اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية قد بدأت مؤخرا في استخدام الخبراء الاستشاريين ، كل في بلده ، وفي ايضاح موظفيها الى حيث يستعرض الخبراء الاستشاريون عملهم . كما ذكر ممثلو الأمين العام أن هذه الممارسة قد وضعت موضع التجربة على نطاق محدود وانه لم يجرب بعد أى تقييم للنتائج . ولم تفتح اللجنة بأن سفر الموظفين المقترح لهذا الغرض يؤدي الى استخدام أنجع لموارد اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية . وعليه توصي اللجنة بتخفيض التقدير المتعلق بالسفر بمبلغ ٢٥ ٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (يساوى ٢٨ ٧٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨٢ - ١٩٨٣) ، وأن يسرى هذا التخفيض على البرامج التي تشمل تقديرات لسفر الموظفين لزيارة الخبراء الاستشاريين .

١٢ - ١٨ وتوصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على طلب الأمين العام ، الوارد في الفقرة ١٢ - ٨١ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، والداعي الى زيادة موارد المساعدة المؤقتة العامة المتعلقة بالبرامج المضطلع بها من أجل المرأة (بند غير متكرر يتكلف ٣٥ ٧٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) .

١٢ - ١٩ ويترتب على توصيات اللجنة الاستشارية الواردة في الفقرات ١٢ - ١٢ و ١٤ - ١٢ و ١٧ - ١٢ أعلاه تخفيض إجمالي قدره ٨٧٨ ١٠٠ دولار في التقدير المتعلق بالباب ١٢ ، بحيث ينخفض هذا التقدير من ٢٢٧ ٤٠٠ دولار الى ٣٠٠ ٣٤٩ ٦٠ دولار .

التخفيض الموصى به

بالدولارات

٨٧٨ ١٠٠

الباب ١٢ - اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية

الباب ١٣ _ اللجنة الاقتصادية لافريقيا

بالدولارات

| | | |
|------------|-------|--|
| ٣٦ ٠١٢ ٦٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الامن العام |
| ٣٥ ٤٦٢ ٣٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٢٩٧٠١ ٣٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٢٧ ١٢٠ ٣٠٠ | ..... | الاعتمادات الاولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٢٤ ٩١٩ ١٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

١-١٣ يزيد التقدير المتعلق بهذا الباب ، والبالغ ٣٦ ٠١٢ ٦٠٠ دولار ، على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ والبالغة ٢٩٧٠١ ٣٠٠ دولار بمقدار ٦ ٣١١ ٣٠٠ دولار ، أو بما نسبته ٢١٢ في المائة . وقد ذكر الامن العام أن هذا التقدير يتضمن نموا في الموارد قدره ٢٣٦ ٢٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، ويعكس معدل نمو حقيقي قدره ٦.٠ في المائة .

٢-١٣ وفي الجدول ١-١٣ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، يقدر الامن العام الموارد الخارجة عن الميزانية واللازمة لهذا الباب خلال الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ بمبلغ ١٩٨٣ ٢٠٠ ٤٨٣ ٣٥ دولار ، يشمل ٣ ٩٦٥ ٥٠٠ دولار للخدمات المقدمة لدعم البرامج الممولة من خارج الميزانية و ١ ١٧٥ ٨٠٠ دولار للأنشطة الفنية و ٣٠ ٣٤١ ٩٠٠ دولار للمشاركة التنفيذية . وكما يتضح من الجدول ١-٣ ، فإن الامن العام يتوقع أن يتوفر للجنة الاقتصادية لافريقيا في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ما مجموعه ٥٨ وظيفة ممولة من موارد خارجة عن الميزانية (١٨ وظيفة في الفئة الفنية وما فوقها - ٢ برتبة مد - ١ و ٤ برتبة ف - ٥ و ٣ برتبة ف - ٤ و ٧ برتبة ف - ٣ و ٢ برتبة ف - ١/٢ ؛ و ٤ وظيفة من الرتبة المحلية) .

٣-١٣ وتلاحظ اللجنة الاستشارية في هذا الصدد انه يبدو في عدة أبواب بالميزانية ، ولا سيما الباب ١٣ ، عدم الارتباط بين تقديرات الموارد الخارجة عن الميزانية للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ وعدد وظائف الدعم الممولة من خارج الميزانية والتي من المقرر تمويلها من تلك الموارد . ففي هذا الباب ، على سبيل المثال ، ترد مقادير كبيرة من الموارد الخارجة عن الميزانية ، والمخصصة لخدمات دعم البرامج الممولة من خارج الميزانية ، مقابل البرامج التالية : الأغذية والزراعة (١٤٨٧٠٠ دولار - الجدول ١٣-١٠) ، والمستوطنات البشرية (٢٠٤ ٣٠٠ دولار - الجدول ١٣-١٦) ، والعلم والتكنولوجيا (١١٠ ٤٠٠ دولار - الجدول ١٣-٢٨) ، والاحصاءات (٣٨٠ ١٠٠ دولار - الجدول ١٣-٣٢) . وعلى الرغم من ذلك ، لا ترد في جداول الملاك المناظرة التي تتعلق بهذه البرامج (الجداول ١٣-١١ و ١٣-١٧ و ١٣-٢٩ و ١٣-٣٣) أية وظائف ممولة من خارج الميزانية .

٤-١٣ ويقترح الامن العام أن يكون لدى اللجنة الاقتصادية لافريقيا في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ هيكل وظيفي شامل ممول من الميزانية العادية يتألف من ٥٨٣ وظيفة (١٦٦ وظيفة في الفئة الفنية - وما فوقها - واحدة برتبة وكيل للامن العام وواحدة برتبة مد - ٢ و ١٣ برتبة مد - ١ و ٣٢ برتبة ف - ٥ و ٥٣ برتبة ف - ٤ و ٦٥ برتبة ف - ٣ و ٣١ برتبة ف - ١/٢ ؛ و ٣٨٧ وظيفة من الرتبة

المحلية) (الجدول ١٣-٥) . وهذا يشمل إعادة التصنيف المقترحة لـ ١٢ وظيفة من الوظائف الثابتة الموجودة بالفئة الفنية (انظر الفقرتين ١٣-٦ و ١٣-٧ أدناه) ، وتحويل سبع وظائف مؤقتة الى وظائف ثابتة ، من بينها وظيفتان من الرتبة الفنية (انظر الفقرتين ١٣-٨ و ١٣-٩ أدناه) . ويمرر الى اعادات التصنيف المقترحة كل النمو الصافي في الموارد الذي يبلغ ٢٣٦ ٢٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (الجدول ١٣-١) .

١٣-٥ وبذكر الأهم العام أن ما اقترح من إعادة تصنيف لاثنتي عشرة وظيفة وخفض لرتبة وظيفتين واحدة " يمثل تنفيذ جزء من التوصيات التي اصدرها في آب/اغسطس ١٩٧٩ قسم التصنيف التابع لادارة شؤون الموظفين (رفع رتبة ٢٧ وظيفة وخفض رتبة ثلاث وظائف) في أعقاب الدراسة الاستقصائية التي اجراها للجنة الاقتصادية لافريقيا " (الفقرة ١٣-١ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وفي هذا الصدد ، تشير اللجنة الاستشارية الى أن التوصية الأصلية لقسم التصنيف كانت تدعو الى رفع رتبة ٢٨ وظيفة وخفض رتبة ٨ وظائف (A/C.5/34/37 ، الجدول ١) . وعلمت اللجنة الاستشارية من ممثلي الأهم العام ، ردا على استفساراتها ، أن الفرق يعكس الاستعراض اللاحق لتوصيات قسم التصنيف .

١٣-٦ ويرد أدناه موجز لحالات إعادة التصنيف الاثنتي عشرة التي اقترحها الأهم العام :

المرجع في الميزانية البرنامجية المقترحة

قضايا التنمية وسياساتها

إعادة تصنيف وظيفتين برتبة ف-٢ الى رتبة ف-٣ - موظفان
للمشؤون الاقتصادية بشعبة البحث والتخطيط في الميدان الاجتماعي -
الاقتصادى

الفقرة ١٣-٢٠

التعليم والتدريب والعمل والتنظيم والعمالة

إعادة توزيع وظيفة واحدة من رتبة ف-٢ الى رتبة ف-٣ - موظف
للمشؤون الاقتصادية في شعبة الادارة العامة والتنظيم والقوى
العاملة

الفقرة ١٣-٢٦

التنمية الصناعية

إعادة تصنيف وظيفة واحدة من رتبة ف-٢ الى رتبة ف-٣ - خبير
اقتصادى للصناعات الزراعية في شعبة الصناعة المشتركة بهن اللجنة
الاقتصادية لافريقيا ومنظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية

الفقرة ١٣-٣٦

التجارة الدولية

في شعبة التجارة الدولية والمالية :

إعادة تصنيف وظيفتين من رتبة ف-٤ الى رتبة ف-٥ - رئيسا قسم
العلاقات التجارية والمالية مع العالم المتقدم والنمو وقسم العلاقات
التجارية والمالية مع بلدان العالم الثالث ؛

المرجع في الميزانية
البرنامجية المقترحة

واعادة تصنيف وظيفة واحدة من رتبة ف-٣ الى رتبة ف-٤ - موظف
للمشؤون الاقتصادية

الفقرة ١٣-٤٢

الموارد الطبيعية والطاقة

اعادة تصنيف وظيفة واحدة من رتبة ف-٣ الى رتبة ف-٤ - موظف
للمشؤون الاقتصادية في شعبة الموارد الطبيعية

الفقرة ١٣-٤٩

الادارة والخدمات المشتركة

اعادة تصنيف وظيفة واحدة من رتبة ف-٤ الى رتبة ف-٥ - رئيس
قسم الميزانية والشؤون المالية

الفقرة ١٣-٩٤ (أ)

اعادة تصنيف ثلاث وظائف من رتبة ف-٣ الى رتبة ف-٤ - رئيس
قسم الخدمات العامة ؛ ومسؤول شؤون التوظيف بقسم شؤون الموظفين ؛
وطبيب بالعيادة الطبية

الفقرة ١٣-٩٤ (ب)

١٣-٧ وتوصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على ٩ من اعادة التصنيف الاثني عشر التي اقترحها
الأمم العام . فاللجنة غير مقتنعة بالحاجة الى اعادة تصنيف الموظفين اللتين يشغلها موظفان
للمشؤون الاقتصادية في برنامج قضايا التنمية وسياساتها ، من رتبة ف-٢ الى رتبة ف-٣ ، وتوصي
باعادة تصنيف وظيفة واحدة فقط . وبالمثل ، توصي اللجنة باجازة طلب واحد من طلبي اعادة تصنيف
وظيفتي رئيسي قسمين في برنامج التجارة الدولية من رتبة ف-٤ الى رتبة ف-٥ ، ولا سيما أن
مستوى الشغور القائم في وظائف الفئة الفنية في اللجنة الاقتصادية لافريقيا (أنظر الفقرة ١٣ - ١٠
أدناه) يتيح للامم العام فرصا لنقل الوظائف . كما ترى اللجنة أن اعادة التصنيف المقترحة لوظيفة
مسؤول عن شؤون التوظيف في قسم شؤون الموظفين من رتبة ف-٣ الى رتبة ف-٤ ليس لها ما يبررها
تماما . ويترتب على توصيات اللجنة خفض التقدير بمبلغ ٩٠٠ ٦٢ دولار .

١٣-٨ وتوصي اللجنة الاستشارية بقبول طلب الامم العام بتحويل ثلاث وظائف مؤقتة الى وظائف
ثابتة - وظيفتان بالفئة الفنية (واحدة برتبة ف-٤ وواحدة برتبة ف-٣) وواحدة من الرتبة المحلية
أذنت بها الجمعية العامة لسنة ١٩٨١ (A/C.5/35/92 و A/35/748 ، و A/C.5/35/SR.51) لدعم مكتب
التعاون الاقتصادي ومكتب تنسيق وعملات المساعدة التقنية (الفقرة ١٣ - ٨ من الميزانية البرنامجية
المقترحة) . وتحيط اللجنة علما بايضاح الامم العام الوارد في الفقرات ١٣-٦ و ١٣-٨ و ١٣-٩١
لعملية نقل الوظيفة ذات الرتبة ف-٣ ، المشار اليها أعلاه ، من برنامج التوجيه التنفيذي والادارة
الى برنامج ادارة أنشطة التعاون التقني .

١٣-٩ وليس لدى اللجنة الاستشارية أى اعتراض على الاقتراح الخاص بتحويل أربع وظائف مؤقتة من
الرتبة المحلية الى وظائف ثابتة ، " وهي الوظائف التي كانت الجمعية العامة قد أذنت بها في إطار
المساعدة المؤقتة العامة في ميزانية الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ ثم رحلت في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (اليشغلها
أربعة من حراس الأمن" (الفقرة ١٣-٩٣ من الميزانية البرنامجية المقترحة) .

١٣-١٠ وقد استصقت اللجنة الاستشارية ، في أثناء نظرها في مقترحات الامن العام الخاصة بتدبير الموظفين للجنة الاقتصادية لافريقيا في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ، حالة الشواغر الحالية . وعلمت اللجنة أنه كانت هناك في حزيران /يونيه ١٩٨١ ، ١٤ وظيفة شاغرة في الفئة الفنية في حين شغل موظفون بعقود قصيرة الاجل ٤ وظائف أخرى شاغرة من وظائف الفئة ذاتها ، وذلك بصورة مؤقتة . وهكذا بلغ معدل الشواغر ٩٢ في المائة ، مما يمثل تحسنا بالنسبة لفترات السنتين السابقة (٤٤) . بيد أن اللجنة الاستشارية تعتقد أنه ينبغي زيادة خصم الدوران من المعدل القياسي البالغ ٥ في المائة الى ٧ في المائة ، مما يترتب عليه تخفيض التقديرات بمبلغ ٤٠٠ ٤٨٧ دولار .

١٣-١١ ولا تتضمن تقديرات الامن العام تحت جميع وجوه الانفاق ، باستثناء المرتبات وتكاليف الموظفين العامة ، أي نمو في الموارد (الجدول ١٣-٤) . وكما يتضح من الجدول ١٣-٤٠ ومن الحاشية (أ) وكذلك من الفقرة ١٣-٩٦ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، فإن الاحتياجات اللازمة للمساعدة المؤقتة العامة لجميع برامج اللجنة الاقتصادية لافريقيا قد ادمجت في برنامج الادارة والخدمات المشتركة (٢٠٠ ٣٦٤ دولار في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣) . وتلاحظ اللجنة الاستشارية من الفقرة ١٣-٧١ ، انه قد أدرج في برنامج التنمية الاجتماعية والشؤون الانسانية تقدير مستقل للمساعدة المؤقتة العامة يبلغ ٢٠٠ ٣٥ دولار (منها ٠٠٠ ٣٢ دولار لنمو الموارد غير المتكسر بمعدلات ١٩٨١ المنقحة - انظر الجدول ١٣-٣٠) .

١٣-١٢ ويترتب على توصيات اللجنة الاستشارية الواردة في الفقرتين ١٣-٧ و ١٣-١٠ أعلاه خفض التقدير الذي وضعه الامن العام للباب ١٣ ، بمقدار ٣٠٠ ٥٥٠ دولار ، بحيث ينخفض من ٣٦٠ ١٢ ٦٠٠ دولار الى ٣٥٤ ٦٢ ٣٠٠ دولار .

التخفيض الموصى به

بالدولارات

٥٥٠ ٣٠٠

الباب ١٣ - اللجنة الاقتصادية لافريقيا

(٤٤) المرجع نفسه ، الدورة الثانية والثلاثون ، الملحق رقم ٨ (A/32/8 و Corr.1) ، الفقرة ١٥-٩ ؛ والمرجع نفسه ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٧ (A/34/7) ، الفقرة ١٣-٥٠ .

الباب ١٤ - اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا

بالدولارات

| | | |
|-----------|-------|--|
| ١٦٧٩٥ ٦٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الامن العام |
| ١٦١٩٢ ٣٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ١٤٤٥١ ٥٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ١٤٣٩٣ ٥٠٠ | ..... | الاعتمادات الاولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ١٠٦٧٢ ٨٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

١٤-١ تزيد التقديرات المقدمة للجنة الاقتصادية لغربي آسيا ، البالغة ١٦٧٩٥ ٦٠٠ دولار ، على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ بما قدره ١٠٠ ٣٤٤ ٢ دولار أو بما نسبته ١٦٢ في المائة . ويشتمل التقدير على نمو في الموارد قدره ٧٤ ٤٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة . وفي الجدول ١٤-١ بالميزانية البرنامجية المقترحة يقدر معدل النمو الحقيقي بنسبة ٤ر . في المائة .

١٤-٢ وقد أعلم ممثلو الامن العام اللجنة الاستشارية بأن الموارد الخارجة عن الميزانية في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ستبلغ ١٩٥٠٠ ٦١٩ ٥٠٠ دولار منها ٧٠٠ ٦٥٤ دولار للخدمات المقدمة لدعم البرامج الممولة من خارج الميزانية و ٢ ٣٦٤ ٨٠٠ دولار للأنشطة الفنية ، و ٢ ٧٨٩ ٠٠٠ دولار للمشاريع التنفيذية . وفي الجدول ١٤-٥ ، ذكر أن عدد الوظائف الممولة من مصادر خارجة عن الميزانية هو ٣٥ وظيفة (١٦ في الفئة الفنية و ١٩ من الرتبة المحلية) .

١٤-٣ كما يتضح من الجدول ١٤-٢ ، يقل أساس موارد ١٩٨٠-١٩٨١ المعتمد تقييمه (٢٠٠ ٥٧٢ ٢٠٠ دولار) عن الاعتمادات المنقحة لفترة السنتين (١٤٤٥١ ٥٠٠ دولار) نظراً لاستبعاد البنود غير المتكررة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ . وتذكر اللجنة الاستشارية في هذا الخصوص أن اعتماد الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ المخصص للبواب ١٤ يشمل مبلغ ١٦٦ مليون دولار لنقل مقر اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا من بيروت الى بغداد (٤٥) . وقد أعلم ممثلو الامن العام اللجنة الاستشارية بأن من المتوقع الآن أن يتم النقل في النصف الثاني من سنة ١٩٨١ .

١٤-٤ يذكر الامن العام في الفقرة ١٤-١ من الميزانية البرنامجية المقترحة أن التقديرات الموضوعة للبواب ١٤ قد حسبت على افتراض أن مقر اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا سيكون ببغداد في خلال فترة السنتين ١٩٨٢-١٩٨٣ كلها .

(٤٥) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الرابعة والثلاثون الملحق رقم ٧ ألف

(A/34/7/Add.1-28) ، الوثيقة : A/34/7/Add.5 ؛ و A/C.5/34/11

١٤-٥ ويمزوا الامن العام النمو الحقيقي البالغ ٤٠.٤٧٤ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة السن ثلاثة عوامل : (أ) تعزيز برنامج الاحصاءات عن طريق اعادة تصنيف وظيفة واحدة من رتبة ف-٥ الى رتبة مد-١ وازافة وظيفة واحدة من الرتبة المحلية ؛ (ب) الزيادة المقترحة في عدد اجتماعات افرة الخبراء المخصصة من اجتماعين في فترة السنتين الحالية الى خمسة ؛ (ج) زيادة تكاليف خدمة المؤتمرات بسبب الاجتماعات الحكومية الدولية المشار اليها في الفقرة ١٤-٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة . والامن العام يربط العاملن الاخيرين بحقيقة أن اللجنة مازالت تعمل دون هيئات فرعية يمكن أن تقدم لها توجيهها فيما يتعلق بالمسائل البرنامجية (الفقرة ١٤-٢) وكما يتضح من الجدول ١٤-٤ ، فان النمو في الموارد البالغ ٤٠.٤٧٤ دولار هو رقم صاف ، بعد أخذ التخفيضات تحت مختلف وجوه الانفاق في الاعتبار .

١٤-٦ ويقترح الامن العام في الفقرة ١٤-٩ من الميزانية البرنامجية المقترحة تحويل وظيفة مؤقتة برتبة ف-٢ في وحدة تخطيط البرنامج والتنسيق الى وظيفة دائمة . وقد وافقت الجمعية العامة على هذه الوظيفة المؤقتة في دورتها الخامسة والثلاثين (A/C.5/92 و A.35/748) . والتحويل المقترح لا ينطوى على أية زيادة صافية في التكاليف . وليس لدى اللجنة الاستشارية اعتراض على هذا الطلب .

١٤-٧ تحت برنامج الاحصاءات للجنة الاقتصادية لغربي آسيا يطلب الامن العام :

(أ) اعادة تصنيف وظيفة رئيس قسم الاحصاء من رتبة ف-٥ الى رتبة مد-١ (الفقرة ١٤-١٤) . و يبلغ نمو الموارد ذو العلاقة (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) ٢٠٠ ١٤ دولار (٦٠٠ ١٠ دولار للمرتبات و ٣٦٠٠ دولار لتكاليف الموظفين العامة) .

(ب) انشاء وظيفة واحدة في الرتبة المحلية لكاتب احصاء (الفقرة ١٤-١٣) . و يبلغ نمو الموارد ذو العلاقة (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) ١٨٨٠٠ دولار (١٤٠٠٠ دولار للمرتبات و ٤٨٠٠ دولار لتكاليف الموظفين العامة) .

(ج) نقل وظيفة واحدة في الرتبة المحلية من برنامج العمل والادارة والاستخدام السن وظيفة كاتب احصاء (الفقرتان ١٤-٤٠ و ١٤-٧٢ ، والجدولان ١٤-٢١ و ١٤-٣٣) .

١٤-٨ ورد في الفقرة ١٤-٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة ان مقترحات التوظيف هذه سوف تقدم "تعزيزا محدودا" لبرنامج الاحصاءات . وتذكر اللجنة الاستشارية أن البرنامج بدأ في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ بملاك قوامه سبع وظائف دائمة (واحدة برتبة ف-٥ ، وواحدة برتبة ف-٤ ، وواحدة برتبة ف-٣ ، وأربع من الرتبة المحلية) ، وذلك حسبما أننت به الجمعية العامة في دورتها الثانية والثلاثين (٤٦) . وبالنسبة لفترة السنتين ١٩٨٠-١٩٨١ ، وافقت الجمعية العامة في دورتها الرابعة والثلاثين على اضافة وظيفة واحدة برتبة ف-٤ ، ولكنها خفضت عدد وظائف الرتبة المحلية

(٤٦) المرجع نفسه ، الدورة الثانية والثلاثون ، الملحق رقم ٨ (A/32/8 و Corr.1) ،

الفقرة ١٠-١٣ .

وظيفتين (عن طريق اعادة التوزيع) (٤٧) وبهذا يكون مجموع الوظائف الحالية ست وظائف (واحدة برتبة ف-٥ ، واثنان برتبة ف-٤ ، وواحدة برتبة ف-٣ ، واثنان بالرتبة المحلية) .

٩-١٤ وليس لدى اللجنة الاستشارية اعتراض على طلب اضافة وظيفة جديدة بالرتبة المحلية واعادة توزيع وظيفة ثانية بالرتبة المحلية ايضا (انظر الفقرتين ٧-١٤ (ب) و (ج) اعلاه) . وان تضع اللجنة الاستشارية في اعتبارها حجم برنامج الاحصاء التابع للجنة الاقتصادية لغربي آسيا بالمقارنة مع أحجام برامج الاحصاءات في اللجان الاقليمية الأخرى ، فانها لا تعتقد أن اعادة التصنيف المقترحة المشار اليها في الفقرة ٧-١٤ (أ) أعلاه لها ما يبررها ، وبالتالي فانها لا توصي بالموافقة على الطلب المذكور ؛ ويبلغ التخفيض المترتب على ذلك ٣٠٠ ١٧ دولار .

١٠-١٤ وعلاوة على نقل الوظيفة التي من الرتبة المحلية ، والمشار اليها في الفقرتين ٧-١٤ و ٩-١٤ أعلاه ، فان التقدير الموضوع للجنة الاقتصادية لغربي آسيا يعكس اعادة توزيع لثلاث وظائف فيما بين البرامج ، على النحو التالي :

| الفقرة التي يرجع اليها في الميزانية البرنامجية المقترحة | الوظائف المنقولة الى البرنامج | الوظائف المنقولة من البرنامج | |
|---|----------------------------------|----------------------------------|-------------------------------|
| ٢٢-١٤ | ١ ف-٤ | ١ ف-٣ | قضايا التنمية وسياساتها |
| ٣٦-١٤ | ١ ف-٣ | ١ ف-٤ | التجارة الدولية |
| ٤٠-١٤ | - | وظيفة واحدة من الرتبة المحلية | المعمل، والادارة ، والاستخدام |
| ٤٦-١٤ | - | ١ ف-٣ | الموارد الطبيعية والطاقة |
| ٦١-١٤ | ١ ف-٣ | - | العلم والتكنولوجيا |
| ٧٢-١٤ | وظيفة واحدة من الرتبة المحلية | - | الاحصاءات |

١١-١٤ اعلم ممثلو الامين العام للجنة الاستشارية ، ردا على استفساراتها ، بأنه في ٣٠ نيسان / ابريل (١٩٨١) ، كان نحو ٢٥ في المائة من وظائف الفئة الفنية في اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا

(٤٧) المرجع نفسه ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٦ (A/34/6) والتصويبات و Add.1) الفقرة ١٤-٧١ ، والمرجع نفسه ، الملحق رقم ٧ (A/34/7) الفقرة ١٤-٥ .

شاغرا . وفي هذه الظروف ، فان اللجنة الاستشارية توصي بزيادة معدل خصم الدوران المطبق على الفئة الفنية وما فوقها بالنسبة للباب ١٤ من ٥ في المائة الى ١٠ في المائة ، وبتخفيض التقديرات بمبلغ ٥٨٦ ٠٠٠ دولار .

١٤-١٢ وليس لدى اللجنة الاستشارية أى اعتراض على التقديرات التي وضعها الأمين العام للمساعدة المؤقتة للاجتماعات (٩٢ ٢٠٠ دولار) ، وأفرقة الخبراء المخصصة (٦٠ ٤٠٠ دولار) والمساعدة المؤقتة العامة (٨٢ ٨٠٠ دولار) . ويشمل المبلغ الأخير نموًا في الموارد بقيمة ٢٦ ٥٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة يتصل بالبرامج المعنية بالمرأة (بند غير متكرر) (٤٨) .

١٤-١٣ يقدر الأمين العام تكاليف الادارة والخدمات المشتركة بمبلغ ٣ ٢٣٥ ٠٠٠ دولار لا يتضمن نموًا في الموارد (الجدول ١٤-٤٢) . وفي الفقرة ١٤-٨٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة يذكر الأمين العام أن "ترتيبات تبرع الحكومة المضيفة لعمليات اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا في بغداد في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ لم توضع بعد في صيغتها النهائية" وأنه "لهذا السبب ربي ان من المستصوب الاحتفاظ بمصاريف التشغيل العامة على مستوى الترتيبات الحالية في بيروت" .

١٤-١٤ وتوصيات اللجنة الاستشارية الواردة في الفقرتين ١٤-١٠ و ١٤-١٢ اعلاه تستتبع تخفيضاً قدره ٦٠٣ ٣٠٠ دولار في التقدير الخاص باللجنة الاقتصادية لغربي آسيا ، بخفضه من ١٦٧٩٥ ٦٠٠ دولار الى ١٦١٩٢ ٣٠٠ دولار .

بالدولارات

٦٠٣ ٣٠٠

التخفيض الموصي به

الباب ١٤ - اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا

(٤٨) المرجع نفسه ، الدورة الخامسة والثلاثون ، الملحق رقم ٧ (A/35/7/Add.1-32) ،

الوثيقة A/35/7/Add.24 و A/C.5/35/73 و Corr,1 .

الباب ١٥ - مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية

بالدولارات

| | | |
|------------|-------|--|
| ٥٧ ٢٥٦ ٥٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٥٦ ٨٥١ ٠٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٥٤ ٩٦٠ ٦٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٥٠ ٠٦٩ ٦٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٤٧ ٣١٧ ٩٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

١-١٥ يبين التقدير البالغ ٥٧ ٢٥٦ ٥٠٠ دولار الخاص بالاونكتاد زيادة تبلغ ٢ ٢٩٥ ٩٠٠ دولار أو ما نسبته ٤١ في المائة على التقديرات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١. وبحسب الأمين العام معدل النمو الحقيقي على انه صفر. ومن المتوقع حصول الاونكتاد على موارد خارجية عن الميزانية تبلغ ٣٣٩ من ملايين الدولارات. وتتعلق ٣٩ من ملايين الدولارات من هذا المبلغ بخدمات لدعم البرامج الممولة من خارج الميزانية، و ٣٠ مليون دولار بالمشاريع التنفيذية.

٢-١٥ وتلاحظ اللجنة الاستشارية ان الأمين العام عرض تقديرات للبرنامج المتكامل للسلسل الأساسية بوصفها بندا غير متكرر. وقد ورد عرض مماثل في الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (A/C.5/34/27). ومن ثم فان اعتماد ١٩٨٠-١٩٨١ المرصود للبرنامج المتكامل للسلسل الأساسية قد استبعد من أساس موارد ١٩٨٠-١٩٨١ المعاد تقييمه، وعومل التقدير المطلوب للبرنامج المتكامل للسلسل الأساسية في ١٩٨٢-١٩٨٣ على انه نمو غير متكرر.

٣-١٥ ومن المعروف ان البرنامج المتكامل للسلسل الأساسية قد انشئ في نهاية ١٩٧٦ عندما ايدت الجمعية العامة في دورتها الحادية والثلاثين (القرار ٣١/١٥٩) ماقرره الاونكتاد في قراره ٩٣ (د-٤) المؤرخ في ٣١ ايار/مايو ١٩٧٦ الذي اعتمد فيه المؤتمر برنامجا متكامل للسلسل الأساسية. وكان مما قرره المؤتمر أن حدّد اجراءات وجدولا زمنيا لاجتماعات تحضيرية ومفاوضات بشأن السلسل الأساسية كل على حده، تنتهي قبل انقضاء سنة ١٩٧٨. ويتعلق الجزء الأكبر من الموارد الاضافية التي تمت الموافقة عليها لهذا الغرض تحت الميزانية البرنامجية للفترة ١٩٧٦-١٩٧٧ بتكاليف ٢٦ وظيفة مخصصة هي ٢٠ وظيفة موضوعية (وظيفة واحدة أمين عام مساعد و ١٢ وظيفة من الفئة الفنية و ٧ وظائف من فئة الخدمات العامة) و ٦ وظائف لخدمات المؤتمرات (٣ وظائف من الفئة الفنية و ٣ وظائف من فئة الخدمات العامة) (٤٩). وتضمنت الميزانية البرنامجية للفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ موارد

(٤٩) المرجع نفسه، الدورة الحادية والثلاثون، الملحق رقم ٨ (A/31/8 و Add.1-26)، الوثيقة A/31/8/Add.12؛ و A/C.5/31/49.

لا استمرار البرنامج المتكامل للسلع الأساسية على أساس مؤقت حتى نهاية ١٩٧٨ وفقا للاطار الزمني للبرنامج . وعالج الأمين العام ، في حسابه للتقدير الموضوع للاونكتاد للفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ ، الموارد المخصصة المرصودة للبرنامج المتكامل للسلع الأساسية بوصفها بنودا متكررة (٥٠) .

٤-١٥ وازاء التقدم المحدود المحرز في الاجتماعات والمفاوضات التحضيرية التي جرت في اطار البرنامج المتكامل للسلع الأساسية قرر مجلس التجارة والتنمية في دورته الثامنة عشرة في آب/أغسطس ١٩٧٨ تمديد الجدول الزمني للبرنامج حتى نهاية ١٩٧٩ . وقال الأمين العام في تقريره ندى الصلة ان تمديد البرنامج المتكامل للسلع الأساسية لسنة ١٩٧٩ سوف يتطلب خدمات على المستوى السنوي وفر لسنة ١٩٧٨ وأن التكلفة ذات الصلة سوف تبلغ ٣٠٠ ٦٧١ دولار من الاقطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين (٣٠٠ ٥٧٨ دولار للموظائف المخصصة و ٩٣ ٠٠٠ دولار للسفـر) (A/C.5/38/52 ، الفقرة ٥) . وأيدت الجمعية العامة في دورتها الثالثة والثلاثين هذا الطلب (٥١) .

٥-١٥ وفي الدورة الرابعة والثلاثين..أيدت الجمعية العامة في القرار ٣٤ / ١٩٦ قرار الاونكتاد ١٢٤ (٥-د) المؤرخ في ٣ حزيران/يونيه ١٩٧٩ والذي دعا فيه المؤتمر ، ضمن جملة أمور ، الى أنشطة موسعة في إطار البرنامج المتكامل للسلع الأساسية وضمنه توصيات تتعلق بالاطار الزمني والترتيبات المؤسسية للبرنامج . وفيما يلي توصيات المؤتمر الواردة في الفقرتين ٢ و ٣ من الفرع رابعا من قراره .

" ٢- . يقرر أنه ينبغي ، عند نهاية الاطار الزمني المحدد للبرنامج المتكامل للسلع الأساسية ، ان تكون أية اجتماعات تحضيرية ومفاوضات أخرى تجرى تنفيذا لقرار المؤتمر ٩٣ (٤-د) جزءا من برنامج العمل العادي للاونكتاد في ميدان السلع الأساسية الى جانب الجوانب الأخرى للأعمال المتصلة بالسلع الأساسية ؛

" ٣- . يرحو من الأمين العام للاونكتاد أن يدرج الاعتمادات اللازمة في مقترحاته للميزانية البرنامجية لفترة السنتين من أجل استمرار تدفق الموارد المخصصة والعادية خلال الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ في اطار الأعمال المستمرة المنصوص عليها في قرار المؤتمر ٩٣ (٤-د) ، وذلك لتمكين الأمانة من توفير الدعم اللازم لهذه الأعمال ، ويوصي بأن تتاح الموارد اللازمة وفقا لذلك .

٦-١٥ ويذكر الأمين العام في مقترحاته المنقحة للميزانية البرنامجية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ تحت الباب ١٥ ، انه تقرر في ضوء الفقرتين المشار اليهما أعلاه من قرار الاونكتاد ١٢٤ (٥-د) معاملة الأنشطة المضطلع بها بموجب البرنامج المتكامل للسلع الأساسية بوصفها غير متكررة " . وأضاف

(٥٠) المرجع نفسه ، الدورة الثانية والثلاثون ، الملحق رقم ٦ (A/32/6) و Corr.1 و 2 ، الباب ١١ ألف ؛ و A/C.5/34/27 و Corr.1 ، الفقرة ٦ .

(٥١) المرجع نفسه ، الدورة الثالثة والثلاثون ، الملحق رقم ٧ (A/38/7 و Add.1-39 ، الوثيقة A/33/7/Add.28 .

قائلا "وبناء على ذلك حذف من الأساس ما يتصل بذلك من الموارد . ولا تدخل الاحتياجات من الموارد للبرنامج المتكامل في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ بوصفها نموا حقيقيا للاونكتاد (A/C.5/34/27) و Corr.1 ، الفقرات ٨-١٠) .

١٥-٧ واللجنة الاستشارية ، ان تضع في الاعتبار ان البرنامج المتكامل للسلع الأساسية قائم منذ ١٩٧٦ وان المؤتمر نص في الفقرة ٢ من الجزء الرابع من قراره ١٢٤ (د-٥) على أن تصبح أية أنشطة أخرى تتم تنفيذا لقرار الاونكتاد ٩٣ (د-٤) ، عند نهاية الاطار الزمني المحدد للبرنامج ، جزءا من برنامج العمل العادي للاونكتاد في ميدان السلع الأساسية ، الى جانب الجوانب الأخرى للأعمال المتصلة بالسلع الأساسية ، توصي بمعاملة التقديرات المتعلقة بالبرنامج المتكامل للسلسلة الأساسية بوصفها جزءا متكررا من الميزانية البرنامجية للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ .

١٥-٨ وقد أبلغ ممثلو الأمين العام للأمم المتحدة ، وممثلو الأمين العام للاونكتاد اللجانة الاستشارية بأنه قد تحدد ، في ضوء التجربة ونظرا الى المستوى الحالي للنشاط ، أن الاونكتاد سيحتاج ، فيما يتعلق بأنشطة البرنامج المتكامل للسلع الأساسية ، الى عدد أقل من الوظائف العليا ، والى عدد أكبر الى حد ما من وظائف الرتب الوسطى من الفئة الفنية . وعلى ذلك توصي اللجنة الاستشارية بأن توفر للاونكتاد ٢٤ وظيفة ثابتة جديدة تخصص للبرنامج المتكامل للسلسلة الأساسية هي على النحو التالي : وظيفة واحدة برتبة أمين عام مساعد و ٣ وظائف برتبة مد - ١ و ٣ برتبة ف - ٥ و ٣ برتبة ف - ٤ و ٣ برتبة ف - ٣ ووظيفة واحدة برتبة ف - ٢ / ١ و ١٠ وظائف في فئة الخدمات العامة ؛ وأن توقف الوظائف المخصصة الحالية وقدرها ٢٦ وظيفة .

١٥-٩ وسيترتب على التوصية السالفة وجوب النظر الى التقديرات الخاصة بالبرنامج المتكامل للسلع الأساسية للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ بوصفها نموا حقيقيا . وسيبلغ النمو الحقيقي ، بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، ٣٠٠٧٨٠٠ دولار ، موزعة كما يلي :

بالدولارات

| | | |
|---------|-------|----------------------------------|
| ٢٦٦٠٤٠٠ | ..... | المرتبات وتكاليف الموظفين العامة |
| ١٥٨١٠٠ | ..... | الخبراء الاستشاريون |
| ١٨٩٣٠٠ | ..... | سفر الموظفين |
| <hr/> | | |
| ٣٠٠٧٨٠٠ | | |

وبالمقارنة الى مجموع أساس موارد ١٩٨٠-١٩٨١ المعاد تقييمه وقدره ٥٠٠٢٩٠٠٠ دولار (أنظر الجدول ١٥-١ من الميزانية البرنامجية المقترحة) ، فان هذا يوازي معدلا للنمو الحقيقي قدره ٦ في المائة .

١٥-١٠ ويتضمن التقدير الموضوع للباب ١٥ مبلغ ٣٢٢٧٥٠٠ دولار للمرتبات وتكاليف الموظفين العامة المتعلقة بالوظائف المخصصة وقدرها ٢٦ وظيفة . أما المرتبات وتكاليف الموظفين العامة المتعلقة بالوظائف الثابتة الجديدة التي أوصت بها اللجنة الاستشارية وقدرها ٢٤ وظيفة فتبلغ ٢٨٢٢٠٠٠ دولار . وعلى ذلك فان تنفيذ توصيات اللجنة يستتبع تخفيضا للتقدير الخاص بالباب ١٥ قدره ٤٠٥٠٠ دولار .

١٥-١١ وتوافق اللجنة الاستشارية على طلب الأمين العام إعادة تصنيف وظيفة رئيس برنامج تيسير التجارة من ف - ٥ الى مد - ١ (الفقرة ١٥-٨٢) .

١٥-١٢ وفي الجدول ١٥-٥ يقترح الأمين العام جدولاً لملاك الموظفين للاونكتاد يتألف من ٤١٦ وظيفة للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ (٢٢٩ وظيفة من الفئة الفنية وما فوقها و ١٨٧ وظيفة من فئة الخدمات العامة) . وستؤدي توصية اللجنة الاستشارية الواردة في الفقرة ١٥-٨ الى زيادة المجموع الى ٤٤٠ وظيفة ، هي ٢٤٣ وظيفة في الفئة الفنية وما فوقها (وظيفة واحدة برتبة وكيل للأمين العام ووظيفتان برتبة أمين عام مساعد و ٩ برتبة مد - ٢ و ٢٢ برتبة مد - ١ و ٥٢ برتبة ف - ٥ و ٥٧ برتبة ف - ٤ و ٦٧ برتبة ف - ٣ و ٣٣ برتبة ف ١/٢) و ١٩٧ وظيفة في فئة الخدمات العامة (منها ١٣ في الرتبة الرئيسية) .

١٥-١٣ وان النمو في الموارد البالغ ٣٥٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (٣٨٦ دولار بمعدلات ١٩٨٢-١٩٨٣) تحت بند أجهزة تقرير السياسة ، يعد بنداً غير متكرر يتعلّق بأنشطة ستضطلع بها أمانة الاونكتاد استعداداً للدورة السادسة للمؤتمر في ١٩٨٣ (الجدول ١٥-٨ والفقرتان ١٥-٦ و ١٥-٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . واستفسرت اللجنة الاستشارية عن الافتراضات الكامنة وراء هذا التقدير ، وافيدت بأنه يستند الى خبرة الدورة الخامسة للاونكتاد، مع تعديل من اجل التضخم وتقلبات أسعار الصرف بين الدورتين . واللجنة توافق على هذا الطلب .

١٥-١٤ وتستتبع توصية اللجنة الاستشارية الواردة في الفقرة ١٥-١ أعلاه تخفيضاً قدره ٤٠٥ ٥٠٠ دولار في التقدير الموضوع لهذا الباب ، أي بخفضه من ٥٧ ٢٥٦ ٥٠٠ دولار الى ٥٦ ٨٥١ ٠٠٠ دولار .

التخفيض الموصى به

بالدولار

٤٠٥ ٥٠٠

الباب ١٥ - مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية

الباب ١٦ - مركز التجارة الدولية

بالدولارات

| | | |
|-----------|-------|---|
| ٩ ٤٢٩ ٣٠٠ | ..... | التقديرات المقدمة من الأمين العام |
| ٩ ٤٢٩ ٣٠٠ | ..... | التقديرات الموصى بها من اللجنة الاستشارية |
| ٨ ٨٦٦ ٣٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٨ ٣٧٠ ٥٠٠ | ..... | الاعتمادات الاولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٨ ٠٤٧ ٩٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

١-١٦ ان التقديرات المتعلقة بمركز التجارة الدولية البالغة ٩ ٤٢٩ ٣٠٠ دولار والمدرجة تحت الباب ١٦ تمثل حصة الأمم المتحدة (٥٠ في المائة) في صافي الإيرادات المتنوعة في ميزانية المركز. وتسهم مجموعة الاتفاق العام بشأن التعريفات الجمركية والتجارة (الغات) بالخمسين في المائة الأخرى، بموجب احكام الاتفاق المبرم بينها وبين الأمم المتحدة بشأن التمويل المشترك للمركز (الفقرة ١-١٦ من الميزانية البرنامجية المقترحة).

٢-١٦ والميزانية البرنامجية المقترحة لمركز التجارة الدولية للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣، بالصيغة التي قدمها بها المدير التنفيذي للمركز (A/C.5/36/3)، تقتضي نفقات يبلغ مجموعها ١٩ ٢٥٦ ٧٠٠ دولار، سيقدم منها كل من الأمم المتحدة والغات مبلغ ٩ ٤٢٩ ٣٠٠ دولار. أما المبلغ المتبقي وقدره ٣٩٨ ١٠٠ دولار فسيؤخذ من الإيرادات المتنوعة. ويبين الجدول التالي توزيع التقديرات حسب وجوه الانفاق، بالمقارنة بالاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١.

الاونكتاد / الغات

(بالآلاف دولارات الولايات المتحدة)

| مجموع التقديرات | | التقديرات المنقحة الزيادة | وجوه الانفاق |
|------------------|---------|----------------------------|---------------------------------|
| للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ | | للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (النقصان) | |
| ١١ ١٩٩٩ | ١٠ ٤٢٥٧ | ٧٧٤٢ | الوظائف الثابتة |
| ١٦٦٠ | ١٨٧٤ | (٢١٤) | المساعدة المؤقتة للاجتماعات |
| ٤٤١٢ | ٥٠٨٨ | (٦٧٦) | المساعدة المؤقتة العامة |
| ٤٧٨ | ٤٤٨ | ٣٠ | العمل الاضافي وبدل العمل الليلي |
| ٢ ٩١٠٥ | ٢ ٧١٠٧ | ١٩٩٨ | تكاليف الموظفين العامة |

(يتبع)

الجدول (تابع)

| مجموع التقديرات | التقديرات المنقحة | الزيادة | وجوه الانفاق |
|------------------|-------------------|-----------|---------------------------------|
| للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ | للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ | (النقصان) | |
| ٢٤٦ر١ | ٢٨٥ر٨ | (٣٩٧) | سفر الموظفين الرسمي لأسباب أخرى |
| ٣١٠ر٣ | ٣٤٦ر٠ | (٣٥٧) | الطباعة والتجليد الخارجيان |
| ٣٢ر٠ | ٣٠ر٠ | ٢ر٠ | المراجعة الخارجية للحسابات |
| ٢ ٢٩٧ر٢ | ١ ٧٤١ر٤ | ٥٥٥ر٨ | ايجار المباني وصيانتها |
| ٢٢٥ر١ | ٢١٠ر٨ | ١٤ر٣ | ايجار المعدات وصيانتها |
| ٦٩٨ر٣ | ٦٥٣ر٩ | ٤٤ر٤ | الاتصالات |
| ٤ر٣ | ٤ر٦ | (٠ر٣) | الضيافة |
| ١٧٣ر٩ | ٢٢٣ر٦ | (٤٩٧) | خدمات متنوعة |
| ٣٩٥ر٠ | ٣٧٠ر٦ | ٢٤ر٤ | اللوازم والمواد |
| ١٠٩ر١ | ١٩٩ر٥ | (٩٠ر٤) | الأثاث والمعدات |
| ١٩ ٢٥٦ر٧ | ١٧ ٩٤٣ر٦ | ١ ٣١٣ر١ | |
| ٣٩٨ر١ | ٢١١ر٠ | ١٨٧ر١ | مطروحا منه : الايرادات المتنوعة |
| ١٨ ٨٥٨ر٦ | ١٧ ٧٣٢ر٦ | ١ ١٢٦ر٠ | |

١٦-٣ وفي الجدول ١٦-١ ، يبين الأمين العام نموا سلبيا في الموارد لهذا الباب بمبلغ ٨٢ ٧٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة . ويقدم هذا المبلغ بوصفه بندا غير متكرر ، ويشار الى أن معدل النمو الحقيقي صفر . وتبين المعلومات التي قدمت الى اللجنة ردا على استفساراتها ان هذا الجدول لا يعطي صورة حقيقية للوضع . فتقديرات الميزانية المتعلقة بالمركز تتضمن نموا في الموارد المتصلة بالبنود المتكررة قدره ٢٣٧ ٩٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة تحت وجوه الانفاق التالية : الوظائف الثابتة وتكاليف الموظفين العامة والخدمات المتنوعة ، ونموا سلبيا في الموارد أيضا قدره ٢٣٧ ٩٠٠ دولار تحت وجوه الانفاق المتعلقة بالمساعدة المؤقتة للاجتماعات والمساعدة المؤقتة العامة وسفر الموظفين والطباعة والتجليد الخارجيين والضيافة واللوازم والمساكن . وعلى هذا النحو ، يكون معدل النمو الحقيقي صفرا . وكما شرح في الحاشية (أ) التابعة للجدول ١٦-١ فان انخفاض مساهمة الأمم المتحدة يعزى الى توقع ان تكون الايرادات المتنوعة في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ أكبر مما كانت في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (أنظر الجدول التالي للفقرة ١٦-٢ أعلاه).

وتفهم اللجنة الاستشارية ان الزيادة المقدرة في الايرادات تتعلق بكون الايرادات الاتية من الايجار في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ستجتمع فيما يتعلق بسنتي فترة الميزانية بالمقارنة بسنة واحدة فقط (١٩٨١) في فترة السنتين الحالية .

١٦-٤ وقد أبلغ ممثلو المدير التنفيذي لمركز التجارة الدولية للجنة الاستشارية أنه نظراً للقيود الخاصة بالميزانية لم يتسن لدى اعداد الميزانية البرنامجية للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ مراعاة كل الأولويات التي أوصت بها الأجهزة الحكومية الدولية المعنية بتقرير السياسة في خلال سنتي ١٩٨٠ و ١٩٨١ . وذكروا أيضاً انه ما لم تزد الميزانية العادية للمركز أو موارد الخارجة عن الميزانية فإنه لن يكون في وضع يسمح له بتلبية كل احتياجات البلدان النامية في ميدان التعاون التقني فسي تنمية التجارة ، كما ظهرت في الخطة المتوسطة الأجل لمركز التجارة الدولية للفترة ١٩٨١-١٩٨٣ .

١٦-٥ مجموع عدد الوظائف في الملاك المعتمد لمركز التجارة الدولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ يبلغ ١٣٥ وظيفة ، منها ٦١ من الفئة الفنية وما فوقها (واحدة برتبة أمين عام مساعد ، وواحدة برتبة مد-٢ و ٤ برتبة مد-١ ، و ١٣ برتبة ف-٥ و ١٧ برتبة ف-٤ ، و ١٤ برتبة ف-٣ و ١١ برتبة ف-١/٢) و ٧٤ من فئة الخدمات العامة . والوظائف الثلاث الاضافية التي من فئة الخدمات العامة والمطلوبة للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ستكون لعامل صيانة وموظف استقبال / حارس وعامل هاتف (الفقرة ١٦-٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وليس لدى اللجنة الاستشارية أى اعتراض على الوظائف الاضافية الثلاث المطلوبة .

١٦-٦ وكما يتضح من الجدول التالي للفقرة ١٦-٢ أعلاه ، تتضمن الميزانية البرنامجية لمركز التجارة الدولية مبلغاً قدره ٢ ٢٩٧ ٢٠٠ دولار ، بمعدلات الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ (يعد ادل ١٠٠ ١٣٥ ٢ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) لايجار الأماكن وصيانتها . ويعكس هذا التقدير نقل المركز في عام ١٩٨١ الى المبنى الجديد في شارع مونبريان . ومع حساب الايرادات الواردة من تأجير مكان مخصص للمكاتب من الباطن ، والرسوم المحصلة عن انتظار السيارات في المرآب ، فإن التكاليف الصافية تقدر بمبلغ ١ ٧٨٢ ١٨٧ دولارا (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) توزيعه كما يلي :

بالفرنكات بالفرنكات
السويسرية الولايات المتحدة (أ)

| | | |
|-----------|-----------|--|
| ١ ٣٠٤ ٨٨٩ | ٢ ٢٣١ ٣٦٠ | ٧ ٩٨٣ متراً مربعاً على أساس ١ ٣٩٧٦ من الفرنكات السويسرية للمتر المربع في السنة |
| ١ ٣١ ٣٦٩ | ٢٢٤ ٦٤٠ | ١١٧ مكاناً لانتظار السيارات تحت الأرض على أساس ٩٦٠ فرنكا سويسريا للمكان الواحد في السنة |
| ٢٢ ١٠٥ | ٣٧ ٨٠٠ | ٤٥ مكاناً لانتظار السيارات خارج المبنى على أساس ٤٢٠ فرنكا سويسريا للمكان الواحد في السنة |
| ٣٣٠ ٢٤٦ | ٥٦٤ ٧٢٠ | أعمال النظافة على أساس ٢٨٢ ٣٦٠ من الفرنكات السويسرية في السنة |
| ٨٠ ٩٩٤ | ١٣٨ ٥٠٠ | أعمال الصيانة على أساس ٦٩ ٢٥٠ من الفرنكات السويسرية في السنة |

(يتبع)

الجدول (تابع)

| بالفرنكات السويسرية | بـدولارات الولايات المتحدة (أ) |
|------------------------|-----------------------------------|
| ٤٣٤ ٠٠٠ | ٢٥٣ ٨٠١ |
| ٣ ٦٣١ ٠٢٠ | ٢ ١٢٣ ٤٠٤ |
| ٢٠ ٠٠٠ | ١١ ٦٩٦ |
| ٣ ٦٥١ ٠٢٠ | ٢ ١٣٥ ١٠٠ |
| (٤٩٥ ٠٠٠) | (٢٨٩ ٤٧٤) |
| (١٠٨ ٤٨٠) | (٦٣ ٤٣٩) |
| ٣ ٠٤٧ ٥٤٠ | ١ ٧٨٢ ١٨٧ |

الكهرباء والمياه والوقود على أساس ٢١٧ ٠٠٠ من
الفرنكات السويسرية في السنة

تعديلات طفيفة

ايجار ١٠٠ متر مربع من الباطن على أساس
٢٢٥٠٠ فرنكا سويسريا للمتر المربع في السنة

ايجار أماكن انتظار السيارات (١١٣) على أساس
٥٤ ٢٤٠ من الفرنكات السويسرية في السنة

(أ) على أساس أن ١٧١ من الفرنكات السويسرية تساوي دولارا واحدا من دولارات الولايات المتحدة .

١٦-٧ وقد احيطت اللجنة الاستشارية علما بان الموارد الخارجة عن الميزانية لمركز التجاره الدوليہ في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ تقدر بمبلغ ٣٤٤ من ملايين الدولارات ، منه ٤ ملايين من الدولارات تتعلق بسداد تكاليف الدعم ، و ٢٤ من ملايين الدولارات تتعلق بالانشطة الفنية في اطوار الصناديق الاستعمانية العامة و ٢٨٠ مليوناً من الدولارات تتعلق بالمشاريع التنفيذية في اطوار الصناديق الاستعمانية المحددة الغرض ، وتفهم اللجنة الاستشارية ان العدد الحالي للوظائف الممولة من خارج الميزانية يبلغ ٥٥ وظيفة (١٦ من الفئة الفنية ، و ٣٩ من فئة الخدمات العامة) وانه لا ينتظر أن يطرأ أي تغيير في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ .

١٦-٨ وتوافق اللجنة الاستشارية على تقديرات الأمين العام المتعلقة بالباب ١٦ وبالفسحة ٣٠٠ ٤٢٩ ٩ دولار .

الباب ١٧ - منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية

بالدولارات

| | | |
|------------|-------|--|
| ٨٣ ٣٥٠ ٢٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٨٣ ١٠٣ ٨٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٧٥ ٣٦٩ ٣٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٧٠ ١١٧ ٢٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٦٥ ٤٧٩ ٣٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

١٧-١ يقدر الأمين العام احتياجات منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية لفترة السنتين ١٩٨٢-١٩٨٣ بمبلغ ٨٣ ٣٥٠ ٢٠٠ دولار ، أي بزيادة تبلغ ٩٠٠ ٩٨٠ ٧ دولار أو ما نسبته ١٠.٥ في المائة على الاعتمادات المنقحة لفترة السنتين ١٩٨٠-١٩٨١ (٧٥ ٣٦٩ ٣٠٠ دولار) . وتظهر هذه التقديرات ، فيما يقرر الأمين العام ، معدل نمو حقيقي يساوي صفراً . (الجدول ١٧-١) . والنمو السلبي للموارد الذي يبلغ ٢٩ ٢٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة والمبين بالجدول ١٧-١ ناتج عن نقل موارد لشراء الكتب وخدمات المكتبة بأمانة لجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بأشعار الأشعاع الذري من باب الميزانية هذا الى الباب ٢٩ - واو الذي يغطي احتياجات مكتبات وحدات الأمم المتحدة بفيينا غير مكتبة منظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية (الجدول ١ ، الحاشية (أ)) . وتلاحظ اللجنة الاستشارية أن تقديرات الأمين العام لمنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية قد أعدت مع افتراض أن منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية ستبقى جزءاً من الامم المتحدة خلال كامل فترة السنتين ١٩٨٢-١٩٨٣ .

١٧-٢ ويقدر الأمين العام أنه ستتوفر في فترة السنتين ١٩٨٢-١٩٨٣ لمنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية موارد خارجة عن الميزانية يبلغ مجموعها ٤٠٠ ٨٨٤ ٢٢٠ دولار تشمل ٤٠٠ ٣٢٤ ٢٦ دولار لخدمات تدعم البرامج الممولة من خارج الميزانية ، و ٥٦٠ ٠٠٠ دولار للأنشطة الفنية و ١٩٣ ٠٠٠ ٠٠٠ دولار للمشاريع التنفيذية (الجدول ١٧-١) . وتتعلق التقديرات الواردة تحت الأنشطة الفنية بالبرنامج التعاوني المشترك بين منظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية والبنك الدولي للإنشاء والتعمير . وتشير اللجنة الاستشارية ، بخصوص تقديرات الموارد التي يتوقع ان تتوفر للمشاريع التنفيذية ، الى أن حجم تلك الموارد يعتمد على ما يقرره مجلس ادارة برنامج الأمم المتحدة الانمائي والمتبرعون الآخرون .

١٧-٣ ويشير الامين العام ، في الجدول ١٧-٥ ، الى أن مجموع الوظائف الممولة من خارج الميزانية في منظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ هو ٣٨٣ وظيفة ، منها ١٠٨ من الفئة الفنية وأربع منها برتبة مد - ٢ وسبع برتبة مد - ١ . وتذكر اللجنة الاستشارية أن الأمين العام ، في مقترحاته الأولية للميزانية البرنامجية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ أورد ضمن الوظائف الممولة من خارج الميزانية وظيفة واحدة برتبة مد - ٢ وخمسا برتبة مد - ١ (٥٢) . وأعلم ممثلو

(٥٢) المرجع نفسه ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٦ (A/34/6 والتصويبات

و Add.1) ، المجلد الثاني ، الجدول ١٧ - ٤ .

الأمين العام للجنة ، ردا على استفساراتها ، بان الوظائف الاحدى عشرة موزعة كما يلي :

أربع وظائف من الرتبة ر - ٧ (تعادل الرتبة مد - ٢)

مدير البرنامج المشترك بين منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية والبنك الدولي للانشا*
والتعمير (٥٣)

رئيس فريق نقل التكنولوجيا

منسق فريق الطاقة

رئيس مكتب اتصال منظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية بجنيف

سبع وظائف برتبة ر - ٦ (تعادل الرتبة مد - ١)

اثنان للبرنامج المشترك بين منظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية والبنك الدولي للانشا*
والتعمير (٥٤)

مستشار تقني خاص ، برنامج التوجيه التنفيذي والادارة

مستشاران تقنيان خاصان ، برنامج تنسيق السياسات

مستشار تقني خاص ، برنامج الدراسات والبحوث الصناعية

مستشار تقني خاص ، برنامج العمليات الصناعية

وتفهم اللجنة الاستشارية أن وظيفتي منسق فريق الطاقة ورئيس مكتب الاتصال بجنيف يشغلها الآن
مؤقتا موظفان من الرتبة مد - ٢ وأنه يتوقع أن تعودا في فترة السنتين ١٩٨٢-١٩٨٣ الى الرتبة
مد - ١ .

١٧-٤ ويقترح الأمين العام ، للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ، ٣٩٣ وظيفة ممولة من خارج الميزانية ،
منها ١١٠ من الفئة الفنية وما فوقها و ٢٨٣ من فئة الخدمات العامة (منها ٧ من الرتبة الرئيسية)
(الجدول ١٧ - ٥) . وستكون وظيفتان من هذه الوظائف من الرتبة مد - ٢ ، و ٨ من الرتبة
مد - ١ .

١٧ - ٥ وأعلم ممثلو الأمين العام كذلك اللجنة الاستشارية انه كجزء من الترتيبات المؤقتة المتفق
عليها بين الأمين العام والمدير التنفيذي لمنظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية في أيار/مايو
١٩٧٧ ، والتي منحت المنظمة مزيدا من الاستقلال في شؤون الموظفين الى أن تصبح وكالة

(٥٣) يشترك في تحمل تكلفة هذه الوظيفة البنك الدولي للانشا* والتعمير ومنظمة الامم
المتحدة للتنمية الصناعية بنسبة ٧٥ في المائة الى ٢٥ في المائة .

(٥٤) يشترك في تحمل تكلفة هاتين الوظيفتين البنك الدولي للانشا* والتعمير ومنظمة
الامم المتحدة للتنمية الصناعية بنسبة ٧٥ في المائة الى ٢٥ في المائة .

مخصصة (٥٥) ، فان " سلطة تعيين المستشارين الأقاليميين والمستشارين التقنيين الخاصين وكل من عداهم من موظفي مشاريع التعاون التقني من الرتبة ر-٧ وما دونها وسلطة تمديد خدمة هؤلاء الموظفين واعادة تصنيف وظائفهم " قد فوضت الى المدير التنفيذي (نشرة المدير التنفيذي UNIDO/EX/B.93 ، الفقرة ١٢) .

١٧-٦ وترى اللجنة الاستشارية أن منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية تبقى خاضعة لتوجيهات الجمعية العامة الى أن تصبح منظمة مستقلة . ولذلك فان مسألة انشاء واعادة تصنيف وظائف ممولة من خارج الميزانية من الرتبة ر-٦ وما فوقها ، (ما يعادل الرتبة مد-١ وما فوقها) يجب أن يلتزم فيها بقرار الجمعية العامة ٢١٧/٣٥ ، الجزء "ثانيا" ، الذي تؤيد الفقرة ٢ من منطوق التوصيات التي قدمتها اللجنة الاستشارية في الفقرة ٢٤ من تقريرها عن الخدمات المقدمة من الأمم المتحدة الى الأنشطة الممولة من الموارد الخارجة عن الميزانية ، وفيما يلي نصها :

" وتعتقد اللجنة الاستشارية ان الوقت قد حان لتوخي المزيد من الدقة في تمحيص انشاء وظائف ممولة من موارد خارجة عن الميزانية برتبة مد-١ وما فوقها . وبناءً على ذلك ، توصي اللجنة الاستشارية بأن يكون انشاء جميع الوظائف الممولة من موارد خارجة عن الميزانية برتبة مد-١ وما فوقها ، التي لا تتطلب موافقة جهاز حكومي دولي عليها ، رهنا ، من الآن فصاعداً ، بموافقة اللجنة الاستشارية عليها . وسيتم ابلاغ الجمعية العامة بالاجراءات التي تتخذها اللجنة الاستشارية في هذا الشأن تباعاً " (٥٦) .

١٧-٧ ويطلب الأمين العام ، للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ، انشاء ٧٣١ وظيفة تمول من الميزانية العادية منها ٣٥٦ وظيفة من الفئة الفنية وما فوقها (واحدة برتبة وكيل للامين العام وواحدة برتبة أمين عام مساعد و ٥ برتبة مد-٢ و ٢٤ برتبة مد-١ و ٧٧ برتبة ف-٥ و ١١٣ برتبة ف-٤ و ٩٠ برتبة ف-٣ و ٤٥ برتبة ف-٢) ؛ و ٣٥٤ وظيفة من فئة الخدمات العامة (منها ٢٠ من الرتبة الرئيسية) ؛ و ٢١ وظيفة من فئة العمال اليدويين . ويقل هذا العدد بمقدار ١٥ وظيفة (واحدة برتبة ف-٤ ؛ وواحدة برتبة ف-٣ ، وواحدة برتبة ف-٢) ؛ و ٨ من فئة الخدمات العامة - منها واحدة من الرتبة الرئيسية ؛ و ٤ من فئة العمال اليدويين) عن عدد الوظائف المأذون بانشاءها في فترة السنتين ١٩٨٠-١٩٨١ وهو ٧٤٦ وظيفة (الجدول ١٧-٥) . ويذكر الأمين العام ، في الفقرات ١٧-٤٢ و ١٧-٤٣ و ١٧-٨٥ أن ثلاث وظائف من الفئة الفنية (واحدة برتبة ف-٤ ، وواحدة برتبة ف-٣ ، وواحدة برتبة ف-٢) وأربع وظائف من فئة الخدمات العامة قد نقلت الى " الأنشطة المشتركة التمويل " في برنامج الادارة والخدمات المشتركة ، لأن أنشطة دعم المكتبات في منظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية توفرها الآن دائرة المكتبة المشتركة ، وهي مرفق مشترك تديره الوكالة الدولية للطاقة الذرية بمركز فيينا الدولي . وقد نقلت الوظائف

(٥٥) اثر الطلب المتعلق بهذا الأمر والذي قدم في المؤتمر العام الثاني لمنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية (أنظر الفقرة ٧١ من اعلان وخطة عمل ليما) .

(٥٦) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الخامسة والثلاثون ، الملحق رقم ٧

(A/35/7 و Add.1-32) ، الوثيقة A/35/7/Add.2 .

الثماني المتبقية (أربع من فئة الخدمات العامة - منها واحدة من الرتبة الرئيسية ؛ وأربع من فئة العمال اليدويين) من برنامج خدمات المؤتمرات وشؤون الاعلام والعلاقات الخارجية الى " الأنشطة المشتركة التمويل " في نفس البرنامج بعد افلاق ورشة الطباعة بمنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية حيث ينجز العمل الآن بدائرة الطباعة المشتركة التي تديرها الوكالة الدولية للطاقة الذرية كخدمة مشتركة (الفقرة ١٧ - ٦٧) .

١٧-٨ وأفاد الأمين العام كذلك عن اعادة توزيع عدد آخر من الوظائف الثابتة فيما بين البرامج . فقد تم تدعيم برنامج تنسيق السياسات بوظيفتين من الفئة الفنية ، واحدة برتبة ف-٤ من برنامج خدمات المؤتمرات وشؤون الاعلام والعلاقات الخارجية وأخرى برتبة ف-٢/١ من برنامج التوجيه التنفيذي والادارة (الفقرات ١٧ - ١٧ و ١٧ - ٢٧ و ١٧ - ٦٧) . وتم كذلك تدعيم برنامج العمليات الصناعية بنقل وظيفة من الفئة الفنية برتبة ف- ٢/١ من برنامج التوجيه التنفيذي والادارة (الفقرتان ١٧ - ١٧ و ١٧ - ٦١) . ونقلت ثلاث وظائف من فئة الخدمات العامة (واحدة من برنامج تنسيق السياسات وأخرى من برنامج الدراسات والبحوث الصناعية والثالثة من برنامج الادارة والخدمات المشتركة) الى برنامج خدمات المؤتمرات وشؤون الاعلام والعلاقات الخارجية ، وذلك بمناسبة انشاء وحدة الخدمات المشتركة للامانة وهي وحدة مركزية لتجهيز الكلمات (الفقرات ١٧-٢٨ و ١٧ - ٤٤ و ١٧ - ٦٧) .

١٧-٩ وكما يتضح من المرفق السادس من تصدير الميزانية البرنامجية المقترحة ، فان التقديرات المتعلقة بالخبراء الاستشاريين وأفرقة الخبراء المخصصة في الباب ١٧ تبلغ ١٠٠ ٤١٢ ٥ دولار ، مقابل اعتماد قدره ٢٠٠ ٨٨٣ ٤ دولار في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ . ويعزو الأمين العام كامل هذه الزيادة التي تبلغ ٩٠٠ ٥٢٨ دولار الى اعادة تقييم أساس موارد الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (٤٠٠ ٥٠٠ دولار) والى التضخم في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ (٤٧٨ ٥٠٠ دولار) (الجدول ١٧ - ٤) . وفيما يلي تفصيل التقديرات بحسب البرامج :

الخبراء الاستشاريون وأفرقة الخبراء المخصصة
(بالآلاف دولارات الولايات المتحدة)

| البرنامج | اعتمادات | | تقديرات | |
|---------------------------|-----------|-----------|-------------------|-----------|
| | ١٩٨١-١٩٨٠ | ١٩٨٢-١٩٨٣ | الزيادة (النقصان) | ١٩٨٢-١٩٨٣ |
| التوجيه التنفيذي والادارة | - | - | ١٦٤٦٦ | ٩٧٢٢ |
| تنسيق السياسات | ٦٣٩٠٩ | ٤١٧٠٤ | ٧٠٩٠١ | ٤٥٠١ |
| الدراسات والبحوث الصناعية | ٢ ٨٣٣٢٩ | ٢ ٩٦٦٦٦ | ٢ ١٣٣٣٧ | (٥٢٧) |

(يتبع)

الجدول (تابع)

| البرنامج | الاستشاريون الخبراء | أفرقة الخبراء | أفرقة الخبراء الاستشاريون | تقديرات ١٩٨٢-١٩٨٣ | الزيادة (النقصان) |
|--------------------|---------------------|---------------|---------------------------|----------------------|-------------------|
| العمليات الصناعية | ٥٧٢٢ | ١١٣٩ | ٦٣٤٣ | ١٢٦١ | ٦٢١ |
| خدمات المؤتمرات | | | | | |
| شؤون الاعلام | | | | | |
| والعلاقات الخارجية | ٠٩ | ١١٦ | ١١٠ | - | ١٠١ |
| المجموع | ٤٠٤٦٩ | ٨٣٦٣ | ٤٤٨٥٦ | ٩٢٦٥ | ٤٣٨٧ |
| المجموع الكلي | ٤٨٨٣٢ | | | ٥٤١٢١ | ٥٢٨٩ |

١٠-١٧ وتلاحظ اللجنة الاستشارية ان التقديرات المتعلقة بالخبراء الاستشاريين وأفرقة الخبراء المخصصة والتي تبلغ ١٠٠ ٤١٢ ٥ دولار تشكل ٦٤ في المائة من مجموع الموارد المطلوبة لمنظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ (مقابل ٢٨٨ في المائة بالنسبة للمؤتمر الامم المتحدة للتجارة والتنمية و ٢ في المائة بالنسبة لادارة الشؤون الدولية الاقتصادية والاجتماعية ، و ١ في المائة في المتوسط بالنسبة لميزانية الامم المتحدة في مجموعها) . وتلاحظ اللجنة ايضا ان ١٠٠ ٤١٢ ٥ دولار تعادل تقريبا ٧٧ سنة عمل لموظف برتبة ف-٤ (بمعدلات ١٩٨٢ لفيينا) .

١١-١٧ واستنادا الى ما ذكره ممثلو الامين العام ، فان الطلب المتعلق بالخبراء الاستشاريين وأفرقة الخبراء المخصصة في برنامجي تنسيق السياسات والدراسات والبحوث الصناعية يشمل تقريبا ١٧٢ من ملايين الدولارات تعود مباشرة الى نظام المشاورات لمنظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية . وعلى سبيل التقريب فقط ، فقد قدرنا مجموع التكاليف المباشرة لنظام المشاورات تحت جميع وجوه الانفاق بمبلغ ٨٨ من ملايين الدولارات او ما يقارب ١٠ في المائة من ميزانية المنظمة المقترحة للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ .

١٢-١٧ وتحيط اللجنة الاستشارية علما باعلان المدير التنفيذي لمنظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية امام اللجنة الدائمة لمجلس التنمية الصناعية في دورتها الخامسة عشرة بأن " عقد تسمة اجتماعات او ستة اجتماعات للتشاور في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ يتوقف على توفير اموال كافية لتغطية التكاليف التي تتصل على التحديد بعقد هذه الاجتماعات علاوة على الاموال المطلوبة للانشطة التحضيرية او أنشطة المتابعة في ١٢ قطاعا وموضوعا " . (ID/B/268 ، الفقرة ١٢٥) وفي هذا

الصدد ، توجه اللجنة الاستشارية الانتباه الى حجم الاعمال التحضيرية والمفاوضات المطلوبة لكل من المشاورات (٥٧) . وترى اللجنة انه ينبغي ألا ترصد اعتمادات الاعداد من المشاورات يتوقع عمليا اتمام الاعمال التحضيرية الضرورية لها . وفي هذا الصدد ، توجه اللجنة النظر الى الفقرة ١٧٥ من تقرير مجلس التنمية الصناعية في دورته الخامسة عشرة في سنة ١٩٨١ ومفادها أنه لا بد في العادة من انقضاء ثلاث سنوات بين عقد المشاورات المتتالية بشأن أى قطاع أو موضوع (ID/B/269) .

١٧-١٣ وتوصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على التقديرات المتعلقة بالخبراء الاستشاريين وأفرقة الخبراء المخصصة لبرامج تنسيق السياسات والدراسات والبحوث الصناعية والعمليات الصناعية . وفيما يتعلق بتقديرات برنامج التوجيه التنفيذي والادارة (٦٠٠ ١٦٤ دولار للخبراء الاستشاريين و ٢٠٠ ٩٧ دولار لأفرقة الخبراء المخصصة) ، تلاحظ اللجنة أن برنامج العمل المتصل بذلك في مجال الطاقة تضطلع به وحدات أخرى في منظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية ؛ وتعتقد اللجنة أنه يمكن تحقيق وفورات عن طريق تجميع الموارد . ولذلك توصي اللجنة بتخفيض التقديرات المتعلقة بالخبراء الاستشاريين في برنامج التوجيه التنفيذي والادارة بمبلغ ٩٠٠ ٥٤ دولار لتصبح ٧٠٠ ١٠٩ دولار (١٠٠ ٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) ولأفرقة الخبراء المخصصة بمبلغ ٤٠٠ ٣١ دولار لتصبح ٨٠٠ ٦٥ دولار (٦٠٠ ٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) . ونظرا لعدم كفاية المبررات المقدمة في الفقرة ١٧-٦٩ ، فان اللجنة الاستشارية توصي كذلك بالغاء ١١ ٠٠٠ دولار (١٠ ٠٠٠ بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) مطلوبة للخبراء الاستشاريين في برنامج خدمات المؤتمرات وشؤون الاعلام والعلاقات الخارجية .

١٧-١٤ ويتضح من المرفق السادس للتصديرات أن مجموع المبالغ المطلوبة لتغطية سفر الموظفين في المهمات الرسمية هو ٣٠٠ ٩٣٩ دولار مقابل اعتماد قدره ٢ ٦٣٢ ٠٠٠ دولار في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١) . ويعزو الامين العام الزيادة التي تبلغ ٣٠٠ ٣٠٧ دولار الى اعادة تقييم اساس الموارد للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (٤٧ ٦٠٠ دولار) والى التضخم في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ (٢٥٩ ٧٠٠ دولار) (الجدول ١٧ - ٤) . وفيما يلي تفصيل للتقديرات حسب البرامج :

-
- (٥٧) قرر مجلس التنمية الصناعية عقد ست مشاورات مبدئيا في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ على شرط اتمام الترتيبات التحضيرية الاساسية (ID/B/269 ، الفقرة ١٧١) :
- (أ) مشاورات عالمية بشأن تدريب القوى العاملة في الميدان الصناعي ؛
- (ب) مشاورات عالمية بشأن التمويل الصناعي ؛
- (ج) مشاورات ثالثة بشأن صناعة الحديد والصلب ؛
- (د) مشاورات ثانية بشأن صناعة المستحضرات الصيدلانية ؛
- (هـ) مشاورات ثانية بشأن صناعة الآلات الزراعية ؛
- (و) مشاورات أولى بشأن صناعة الخشب والمنتجات الخشبية .

سفر الموظفين في مهمات رسمية
(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

| البرنامج | ١٩٨٠-١٩٨١ | ١٩٨٢-١٩٨٣ | تقديرات الزيادة (النقصان) |
|---|-----------|-----------|------------------------------|
| اجهزة تقرير السياسة : | | | |
| (مجلس التنمية الصناعية ولجنته الدائمة) | ٣٤٣ | ٣٣٦ | (٠٧) |
| التوجيه التنفيذي والادارة | ٢٦٤٣ | ٣٤٠١ | ٧٥٨ |
| تنسيق السياسات | ١٢٣٤٤ | ١٣٦٨٠ | ١٣٣٦ |
| الدراسات والبحوث الصناعية | ٣٩٥٧ | ٣٨٧٩ | (٧٨) |
| العمليات الصناعية | ٤٨٣٩ | ٥٣٦٣ | ٥٢٤ |
| خدمات المؤتمرات وشؤون الاعلام والعلاقات الخارجية | ١٤٠٥ | ١٥٥٨ | ١٥٣ |
| الادارة والخدمات المشتركة | ٧٨٩ | ١١٧٦ | ٣٨٧ |
| المجموع | ٢٦٣٢٠ | ٢٩٣٩٣ | ٣٠٧٣ |

وتلاحظ اللجنة الاستشارية ان التقديرات المتعلقة بسفر الموظفين في مهمات رسمية والتي تبلغ ٣٠٠ ٩٣٩ ٢ دولار تمثل ٣٥ في المائة من مجموع الموارد المطلوبة لمنظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ (مقابل ١٢ في المائة في المتوسط بالنسبة الى ميزانية الامم المتحدة في مجموعها) .

١٧-١٥ ويبين الجدول الوارد اعلاه ان برنامج تنسيق السياسات سيحصل على اوفر قسط من الموارد المطلوبة لسفر الموظفين في مهمات رسمية (٣٦٨ ٠٠٠ دولار) . ويعلن الامين العام في الفقرة ١٧-٣٣ من الميزانية البرنامجية المقترحة ان جزءا كبيرا من الموارد المخصصة للسفر المقترحة لهذا البرنامج تتصل ببرنامج كبار المستشارين الميدانيين للتنمية الصناعية وبمتابعة التقارير الميدانية . وفي هذا الصدد ، تذكر اللجنة الاستشارية ان مجلس ادارة برنامج الأمم المتحدة الاتمائي دعا منظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية في الفقرة ٥ من المقرر ٢٢/٨٠ الذي "توفير الموارد المالية الضرورية لضمان تمكين كل كبار المستشارين الميدانيين للتنمية الصناعية وخاصة من يتناول عملهم اكثر من بلد واحد ، من القيام بالاسفار الضرورية لاداء واجباتهم بصورة

فعالة" (٥٨) . وفي الفقرة ٥ من المقرر ٣٩/٨١ ، دعا مجلس إدارة برنامج الأمم المتحدة الانمائي الأمين العام الى "زيادة حصة منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية في تكلفة برنامج كبار المستشارين الميدانيين للتنمية الصناعية" (٥٩) . ويشير الأمين العام ، في الفقرة ١٧-٢٥ الى انه يتوقع ان يبلغ عدد كبار المستشارين الميدانيين للتنمية الصناعية ٤٦ مستشارا قبل بدء فترة السنتين ١٩٨٢-١٩٨٣ ؛ وقد حسب على هذا الأساس التقدير المتعلق بسفرهم . وفي هذا الصدد ، تلاحظ اللجنة من الفقرة ٢٣ من الوثيقة DP/555 ان المدير يقترح أن يقتصر تمويل برنامج الأمم المتحدة الانمائي على كبار المستشارين الميدانيين للتنمية الصناعية الثلاثة والثلاثين المعيّنين الآن أو الجارى توظيفهم .

١٧-١٦ اما بخصوص تقديرات سفر الموظفين في برنامج التوجيه التنفيذي والادارة (١٠٠ ٣٤٠ دولار) وفي برنامج العمليات الصناعية (٣٠٠ ٥٣٦ دولار) فان اللجنة الاستشارية ترى ان اعادة النظر في الاولويات وترشيد مخططات السفر ودمجها ستسفر عن توفيرات .

١٧-١٧ وللاسباب المبينة في الفقرتين ١٧-١٥ و ١٦-١٦ أعلاه ، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض التقدير الموضوع للسفر بمقدار ١٢٧ ٠٠٠ دولار أى بخفضه من ٣٠٠ ٩٣٩ ٢ دولار الى ٣٠٠ ٨١٢ ٢ دولار .

١٧-١٨ وطلبت اللجنة توضيحات بخصوص الطلبات المتعلقة بالمساعدة المؤقتة للاجتماعات (٦٠٠ ٤٤٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة - الفقرة ١٧ - ٩) ولسفر الموظفين في مهمات رسمية (٣٠٠ ٧٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة - الفقرة ١٧ - ١١) . ووضح ممثلو الأمين العام ان التقديرات الموضوعة للمساعدة المؤقتة للاجتماعات قد وضعت على أساس احتياجات سنة ١٩٨٠ وهي ٢٥٠ ٠٠٠ دولار للترجمة الشفوية و ٣٩٠ ٠٠٠ دولار للترجمة التحريرية و ٩٥ ٠٠٠ دولار للطباعة على الآلة الكاتبة ولنسخ الوثائق وتوزيعها وخدمات الدعم الأخرى . وتشمل تقديرات سفر الموظفين في المهمات الرسمية ايضا اعتمادا للامال التحضيرية فيما يتعلق بعقد المؤتمر العام الرابع لمنظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية .

١٧-١٩ وتتضمن التقديرات المتعلقة ببرنامج خدمات المؤتمرات وشؤون الاعلام والعلاقات الخارجية والتي تبلغ ١٨ ٦٢٩ ٩٠٠ دولار (الجدول ١٧ - ١٧) نموا في الموارد بالنسبة للمساهمات في الانشطة المشتركة يقابله نمو سلبي في الموارد فيما يتعلق بالوظائف الثابتة والمساعدة المؤقتة العامة وتكاليف الموظفين العامة الاخرى . وتتصل هذه التغييرات باعادة توزيع الموارد الحالية من الموظفين بين البرامج في منظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية كما ترد تفاصيل ذلك في الفقرتين ١٧ - ٧

(٥٨) الوثائق الرسمية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي ، ١٩٨٠ ، الملحق رقم ١٢

(E/1980/42/Rev.1) ، الفصل الحادى عشر .

(٥٩) E/1981/61 ، الفصل التاسع (سيصدر بوصفه الوثائق الرسمية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي ، ١٩٨١ ، الملحق رقم ١١) .

و ١٧ - ٨ اعلاه . وفي الفقرة ١٧ - ١٣ اعلاه ، اوصت اللجنة الاستشارية بالغاء طلب ١١٠٠٠ دولار للخبراء الاستشاريين في هذا البرنامج . وفيما يتعلق بتشغيل الوكالة الدولية للطاقة الذرية لدائرة الطباعة المشتركة ، فان اللجنة الاستشارية تلقت الانتباه الى الفقرة ١٧ - ٧٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة التي بين فيها الامين العام انه اذا ما اثبتت التجربة المكتسبة في الفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ ان مستوى الموارد المطلوبة للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ غير ملائم ، فستخبر الجمعية العامة بذلك . ووضح ممثلو الامين العام للجنة ، ردا على استفساراتها ، ان الوكالة الدولية للطاقة الذرية قد اعلنت عن عجز شامل في سنة ١٩٨٠ يبلغ ٢٢٠٠٠٠ دولار في تشغيل دائرة الطباعة المشتركة وانها طلبت بالتالي من منظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية دفع ٩٠٠٠٠ دولار تشمل نصيبها في العجز ، وقد اتمت المنظمة عن دفع ذلك المبلغ قبل الحصول على المزيد من الايضاحات واجراء المزيد من المفاوضات . وبلاضافة الى ذلك ، تفهم اللجنة الاستشارية انه في حين تتولى دائرة الطباعة المشتركة طبع الوثائق والمنشورات غير الرسمية لمنظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية فان الوثائق الرسمية تطبع داخليا على آلات نسخ ذات سرعة عالية (الفقرتان ١٧ - ٧٦ و ١٧ - ٧٧) . واعلم ممثلو الامين العام للجنة بأن مرتبات الموظفين الذين يشغلون هذه الآلات (والتي تقدر بمبلغ ٤٠٠ ١٩١ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة - ما يعادل تكاليف ستة وظائف من فئة العمال اليدويين) داخلية في تقديرات هذا البرنامج . ويتضمن الباب ٢٨ - ميم (الخدمات الادارية ، فيينا) ما يتصل بذلك من تكاليف ايجار الآلات وشراء ما يلزم من الورق (وهي تقدر بمبلغ ٤٩٤ ٤٠٠ دولار و ١٧٣ ٠٠٠ دولار على التوالي ، بمعدلات ١٩٨٢ - ١٩٨٣) .

١٧ - ٢٠ وردا على استفسارات اللجنة ، ذكر ممثلو الامين العام أنهم يتوقعون أن يكون حجم العمل المتعلق بالمؤتمرات وبالوثائق في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ كما يلي :

| منظمة الامم المتحدة المتحدة (أ) المجموع | | | |
|---|--------|---------|--|
| ٣ ٢٠٠ | ٤ ٤٩٠ | ٧ ٦٩٠ | عدد ايام عمل المترجمين الفوريين |
| ١٧ ٢٠٠ | ١١ ٩٠٠ | ٢٩ ١٠٠ | الترجمة التحريرية (بالآلاف الكلمات) |
| ٢ ٥٠٠ | ١ ٥٠٠ | ٤ ٠٠٠ | الترجمة التحريرية التعاقدية |
| ٤٢ ٦٠٠ | ٣١ ٦٠٠ | ٧٤ ٢٠٠ | الطباعة على الآلة الكاتبة (بالآلاف الكلمات) |
| | | | النسخ والطباعة (بالآلاف الصفحات) |
| ٥٠ ٠٠٠ | ١٠ ٠٠٠ | ٦٠ ٠٠٠ | التصوير الداخلي السريع للوثائق (بالآلاف الصفحات) |
| | | | دائرة الطباعة المشتركة (بالآلاف الصفحات) |
| ١١٠ ٠٠٠ | ٣٥ ٠٠٠ | ١٤٥ ٠٠٠ | التوزيع (بالآلاف الوحدات) |
| ١ ٨٠٠ | ١ ٢٠٠ | ٤ ٠٠٠ | |

(أ) تشمل امانة لجنة الامم المتحدة المعنية بآثار الاشعاع الذري التي كانت سابقا ضمن منظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية .

ويغلب على الظن ان عدد الجلسات سنويا في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ سيكون نفس عددها في سنة ١٩٨٠ وهو :

| <u>عدد الجلسات</u> | <u>منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية</u> | <u>الأمم المتحدة</u> | <u>المجموع</u> |
|--------------------|---|--------------------------|----------------|
| بمترجمين شفويين | ٣٤٣ | ٣١٢ | ٦٥٥ |
| بلا مترجمين شفويين | ١٧٠ | ١٥٠ | ٣٢٠ |
| | <u>٥١٣</u> | <u>٤٦٢</u> | <u>٩٧٥</u> |

١٧-٢١ ويقدر الامين العام ، في الجدول ١٧-١٩ ، الاحتياجات المطلوبة لبرنامج الادارة والخدمات المشتركة بمبلغ ٦٠٠ ١٩٠ ١٣ دولار في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ . والنمو في موارد المساعدة المؤقتة العامة البالغ ٨٠٠ ٥٠٩ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة هو نتيجة لادماج احتياجات سبق ايرادها تحت برامج اخرى . ويرجع نمو الموارد في بند المساهمات في الانشطة المشتركة ، الذي يقابله نمو سلبي في موارد بند الوظائف الثابتة وتكاليف الموظفين العامة الاخرى ، الى اعادة توزيع الموارد الحالية من الموظفين فيما بين البرامج في منظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية كما يرد وصفه في الفقرتين ١٧-٧ و ١٧-٨ اعلاه . ولم تقتنع اللجنة الاستشارية بضرورة الالتجاء الى العمل الاضافي بالمبلغ المطلوب اي ١٠٠ ٢٥٧ دولار (٤٠٠ ٢٣٤ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة - الفقرة ١٧ - ٨٠) وهي توصي بتخفيض التقديرات بمبلغ ١٠٠ ٢٢ دولار لتصبح ٢٣٥ ٠٠٠ دولار .

١٧-٢٢ وفيما يتعلق بتقديرات التدريب اللغوي للموظفين ومقدارها ٩٠٠ ١٩٨ دولار (٣٠٠ ١٨١ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة - الفقرة ١٧-٨٢) توصي اللجنة الاستشارية بالنظر ، لدى اتمام استعراض فاعلية برنامج التدريب اللغوي بالمقر (انظر الفقرة ٣٨-١١١ أدناه) في امكانية تطبيقه بالنسبة لبرنامج التدريب اللغوي في فيينا . واعلم ممثلو الامين العام للجنة ، ردا على استفساراتها ، عن سبب عدم ادراج الموارد المطلوبة في هذا البرنامج للتدريب اللغوي للموظفين تحت الباب ٣٨ - ميم (الخدمات الادارية ، فيينا - الخدمات التي تقدمها منظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية) (الفقرة ٢٨ ميم - ١٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة) ، ان الموارد المطلوبة للادارة والخدمات المشتركة في الباب ١٧ تتصل بعنصر الموظفين من التكاليف الذي تموله منظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية ؛ وتمثل الموارد المطلوبة تحت الباب ٢٨ - ميم تكاليف اللوازم والمواد والنفقات الادارية التي تقدمها منظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية والتي ستردها اليها المنظمات الأخرى عن طريق باب الإيرادات ٢ . والى ان تشارك الوكالة الدولية للطاقة الذرية بصورة كاملة في برنامج التدريب اللغوي للموظفين (لهذه الوكالة حاليا اساتذة لغات خاصون بها) (٦٠)

(٦٠) انظر كذلك A/C.5/35/81 و Corr.1 ، الفقرة ٤٢ .

ستكون هناك حاجة الى ايراد تكاليف عنصر الموظفين (اساتذة اللغات) في الباب ١٧ بدلا من الباب ٢٨ - ميم .

الخلاصة

١٧-٢٣ اوصت اللجنة الاستشارية في الفقرات ١٧-١٣ و ١٧-١٧ و ١٧-٢١ الواردة اعلاه باجراء تخفيضات مجموعها ٤٠٠ ٢٤٦ دولار . ولذلك فان اللجنة توصي بالموافقة على رصد اعتماد قدره ٨٣ ١٠٣ ٨٠٠ دولار للباب ١٧ .

التخفيض الموصى به

بالدولارات

٢٤٦ ٤٠٠

الباب ١٧ - منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية

الباب ١٨ - برنامج الأمم المتحدة للبيئة

بالدولارات

| | | |
|------------|-------|---|
| ١٣ ١٤٨ ٦٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ١٣ ٠٢٩ ٢٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ١١ ٢٢٤ ٧٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ١٠ ٦٧٨ ٢٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ٨ ٧٩٤ ١٥٧ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩ |

١٨-١ يزيد التقدير الموضوع لهذا الباب والبالغ ١٣ ١٤٨ ٦٠٠ دولار بمبلغ ٩٠٠ ٩٢٣ ١ ، أو بما نسبته ١٧١ في المائة ، على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ ومقدارها ١١ ٢٢٤ ٧٠٠ دولار .

١٨-٢ وعملاً بالفقرة ٣ من الجزء الثاني من قرار الجمعية العامة ٢٩٩٧ (د - ٢٧) المؤرخ في ١٥ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٢ ، فإن مصروفات برنامج الأمم المتحدة للبيئة تغطي من الميزانية العادية للأمم المتحدة وصندوق برنامج الأمم المتحدة للبيئة . وترد في الجدول التالي مقارنة بين تقديرات الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ (باستثناء التقديرات المتعلقة بالمشاريع) والاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ والمصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩ :

| النسبة المئوية / الزيادة في الفترة | | الاعتمادات المنقحة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ | | المصروفات الفعلية | |
|---------------------------------------|---|--------------------------------|-------------|-------------------|-------------|
| | | تقديرات | للفترة | على الفترة | للفترة |
| | | ١٩٨٣ - ١٩٨٢ | ١٩٨٠ - ١٩٨١ | ١٩٨٠ - ١٩٨١ | ١٩٧٨ - ١٩٧٩ |
| (بآلاف دولارات) | (بآلاف دولارات الولايات المتحدة) | ١٣ ١٤٨ ٦ | ١١ ٢٢٤ ٧ | ١٧١ | ٨ ٧٩٤ ٢ |
| الميزانية العادية | ميزانية البرنامج وتكاليف دعم البرنامج (١) | ٢٦ ٢٨ ٢ ٣ | ٢٠ ٣٠٠ ٠ | ٢٩٥ | ١٥ ١٩٠ ٤ |
| المجموع | | ٣٩ ٤٣ ٠ ٩ | ٣١ ٥٢٤ ٧ | ٢٥١ | ٢٣ ٩٨٤ ٦ |

(أ) ميزانية البرنامج وتكاليف دعم البرنامج ممولة من صندوق برنامج الأمم المتحدة للبيئة . ويمثل مبلغ ٢٠٣ مليون دولار للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ التقدير المنقح الذي قدم الى مجلس ادارة البرنامج في دورته التاسعة المعقودة في أيار / مايو ١٩٨١ .

١٨ - ٣ ويورد الجدول التالي تفاصيل تقديرات الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ حسب مصدر الأموال :

| المجموع | الميزانية وتكاليف دعم (البرنامج) | الميزانية العادية | البرنامج |
|--------------------------------------|--|----------------------|---|
| (بالآلاف دولارات الولايات المتحدة) | | | |
| ١ ٣٦٥ر٣ | - | ١ ٣٦٥ر٣ | أجهزة تقرير السياسة |
| ٣ ٠٥١ر٦ | ١ ٣٧١ر٣ | ١ ٦٨٠ر٣ | مكتب المدير التنفيذي |
| ٩٣٠ر١ | - | ٩٣٠ر١ | أمانة لجنة الأمم المتحدة المعنية بأثار الاشعاع الذري |
| ٤ ٩٢٥ر٠ | ٣ ٩٩٥ر٢ | ٩٢٩ر٨ | التمثيل الاقليمي والاتصال |
| ٨ ٥٥٤ر٧ | ٦ ٢٩٢ر٨ | ٢ ٢٦١ر٩ | البيئة |
| ١ ٨٢٦ر٣ | ١ ٨٢٦ر٣ | - | التصحر |
| ٣ ٣٠٨ر٩ | ٣ ٣٠٨ر٩ | - | ادارة صندوق برنامج الأمم المتحدة للبيئة |
| ٢ ٩٩٧ر٤ | ١ ٢٧٠ر١ | ١ ٧٢٧ر٣ | خدمات المؤتمرات |
| ١٢ ٠٣٤ر٧ | ٨ ٢١٧ر٧ | ٣ ٨١٧ر٠ | الادارة والخدمات العامة |
| ٤٣٦ر٩ | - | ٤٣٦ر٩ | التخطيط و/المقر |
| ٣٩ ٤٣٠ر٩ | ٢٦ ٢٨٢ر٣ | ١٣ ١٤٨ر٦ | المجموع |

١٨ - ٤ ويتضمن جدول ملاك الوظائف للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ ، على النحو الوارد في الجدول ١٨-٥ ، ما مجموعه ٤٤٧ وظيفة ، منها ١١٩ وظيفة ممولة من الميزانية العادية و ٣٢٨ وظيفة ممولة من المصادر الخارجة عن الميزانية . ويتألف جدول ملاك وظائف الميزانية العادية من ٤١ وظيفة من الفئة الفنية وما فوقها (وظيفة لوكيل للأمين العام ووظيفتان برتبة أمين عام مساعد ، و ٣ برتبة مد - ٢ ، و ٤ برتبة مد - ١ ، و ١٠ برتبة ف - ٥ ، و ١٤ برتبة ف - ٤ ، و ٤ برتبة ف - ٣ ، و ٣ برتبة ف - ٢) و ٦ وظائف من فئة الخدمات العامة (منها واحدة من الرتبة الرئيسية) و ٧٢ وظيفة من الرتبة المحلية . أما الوظائف الخارجة عن الميزانية وقدرها ٣٢٨ وظيفة فتضم ١٠٦ وظائف من الفئة الفنية وما فوقها (وظيفة برتبة أمين عام مساعد ، و ٧ برتبة مد - ٢ ، و ١٠ برتبة مد - ١ ، و ١٩ برتبة ف - ٥ ، و ٢٤ برتبة ف - ٤ ، و ٣٦ برتبة ف - ٣ ، و ٩ برتبة ف - ٢) ، ووظيفة واحدة

من الرتبة الرئيسية من فئة الخدمات العامة ، و ٢٢١ وظيفة من الرتبة المحلية . ويرد في جدول ملاك وظائف الميزانية العادية الاضافة المقترحة لثمانى وظائف من الرتبة المحلية (انظر الفقرات ١٨-٦ الى ١٨-١٠ أدناه) .

١٨-٥ وكما يتضح من الجدول ١٨-٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، فان تقدير هذا الباب يظهر نموا سلبيًا في الموارد قدره ٤٠٠ ٤٢٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة . ويرجع هذا النمو السلبي في الموارد الى أن القرض المتعلق ببناء المقر المؤقت لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة قد تم تسديده ومن ثم لا يشمل التقدير الموضوع للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ (أى اعتماد لتسديد القرض ، وانما ما أسقط هذا البند من الحساب ، فان تقدير الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ يبين نموا في الموارد قوامه ٦٠٠ ١٢٧٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة .

١٨-٦ ويقدر النمو في موارد الوظائف الثابتة بمبلغ ٦٠٠ ٢١٦٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة من أجل تغطية المرتبات وتكاليف الموظفين العامة بالنسبة لثمانى وظائف جديدة في الرتبة المحلية : خمس وظائف في برنامج خدمات المؤتمرات (الفقرة ١٨-٥٠ من الميزانية البرنامجية المقترحة) وثلاث في برنامج الادارة والخدمات المشتركة (الفقرة ١٨-٥٣) .

١٨-٧ ويذكر الأمين العام في الفقرة ١٨-٥٠ أنه لو استجيب لطلبه المتعلق بخمس وظائف اضافية في برنامج خدمات المؤتمرات ، فلن ينتج عن هذا أى نمو حقيقي في الباب ككل ، حيث أن تكلفة الوظائف سيقابلها تماما تخفيض في الاحتياجات من المساعدة المؤقتة للاجتماعات . وان الفقرة ١٨-٥٠ تحدد على النحو التالي المهام التي سيقوم بها الموظفون الذين سيشغلون الوظائف الجديدة :

- (أ) سكرتيرة لرئيس خدمات المؤتمرات ؛
- (ب) منضد حروف ؛
- (ج) مشغل الآلة الكاتبة ذات البطاقات المغناطيسية ؛
- (د) كاتب للمراجع والمصطلحات ؛
- (هـ) فني غرفة تظهير .

١٨-٨ وتعيد اللجنة الاستشارية الى الأذهان أنها قد جرى تزويدها ، في عام ١٩٧٩ ، بناءً على طلبها ، بمعلومات عن عدد واختصاصات وظائف المساعدة المؤقتة المستمرة في برنامج الأمم المتحدة للبيئة . وأرفعت اللجنة تلك المعلومات بتقريرها الى مجلس ادارة برنامج الأمم المتحدة للبيئة في الوثيقة UNEP/GC.7/L.3 . وكان هناك عندئذ ٢٠ وظيفة مستمرة من وظائف المساعدة المؤقتة تحمل تكاليفها على الميزانية العادية . وكانت اختصاصاتها كالتالي :

- ١ مساعد لشؤون المكتبات
- ١ سكرتيرة
- ٦ طابعون على الآلة الكاتبة للمؤتمرات

| | |
|---|------------------------|
| ٢ | ضباط أمن |
| ١ | مشغل مبرقة كاتبة |
| ٢ | مصنّفون |
| ١ | ساع/ كاتب |
| ٤ | كتبة وثائق واستنساخ |
| ١ | مشغل مطبعة أوفست خفيفة |
| ١ | مشغل ناسخة |

وتختلف اختصاصات معظم الوظائف المقترح تحويلها حاليا عن اختصاصات وظائف المساعدة المؤقتة المستمرة التي أبلغت عنها اللجنة في عام ١٩٧٩. وليس لدى اللجنة فكرة واضحة عن عدد الاختصاصات المذكورة أخيرا التي مازالت تؤدي بواسطة موظفي المساعدة المؤقتة المستمرة وعن سبب تقديم طلب يدعو الى تحويل وظائف المساعدة المؤقتة المستمرة التي لم تبلغ عنها اللجنة منذ عامين . لذلك ، فان اللجنة غير مقتنعة بأنه قد قدمت مبررات كاملة لهذه التحويلات .

١٨-٩ وطلبت في الفقرة ١٨-٥٣ من الميزانية البرنامجية المقترحة ثلاث وظائف جديدة في الرتبة المحلية : مساعد مالي ، وفني وكاتب اداري . ومع ان هذا الطلب لا يقدم على أنه تحويل مقترح ، فقد ذكر أنه "سوف تؤدي هذه الوظائف الجديدة في الواقع الى انتظام الترتيبات الراهنة حيث يقوم عدد من الموظفين بأداء واجبات ذات طبيعة دائمة تغطي تكاليفها من أموال المساعدة المؤقتة . وقد أمكن ذلك بفضل سد هذه النفقات التي تجاوزت الاعتمادات الموافق عليها لأموال المساعدة المؤقتة بواسطة وفورات من الوظائف الثابتة المجمدة أو الشاغرة " .

١٨-١٠. وتبين المعلومات المقدمة الى اللجنة الاستشارية ، بناء على طلبها ، أن لدى برنامج الأمم المتحدة للبيئة حاليا سبعة مساعدين اداريين وكتبة اداريين (٤ تمويل تكاليفهم من الميزانية العادية و ٣ من ميزانية البرنامج وتكاليف دعم البرنامج . وأحيطت اللجنة علما ، في عام ١٩٧٩ ، بأن لدى برنامج الأمم المتحدة للبيئة ١٩ مساعدا اداريا ، تمويل وظائف سبعة منهم من الميزانية العادية (UNEP/GC.7/L.3 ، المرفق) . وكان لدى البرنامج وقتئذ ٩ مساعدين ماليين (كان يحفل اثنان منهم وظائف ممولة من الميزانية العادية) . وردا على استفسارات اللجنة ، فقد أبلغت اللجنة شفويا ، في دورتها الحالية ، أن لدى برنامج الأمم المتحدة للبيئة ١٢ مساعدا ماليا وفني واحد للصيانة . واستنتجت اللجنة أن الحاجة الى الوظائف الجديدة لا تجد ما يبررها في المعلومات المتوفرة لديها ، ولهذا فانها لا توصي بانشائها . والتخفيض الناتج عن ذلك في التقدير الموضوع للباب ١٨ يبلغ ١٠٧٧٠٠ دولار .

١٨-١١. ويقدم الأمين العام ، في الفقرة ١٨-٥٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة تفاصيل احتياجات وحدات برنامج الأمم المتحدة الواقعة في نيروبي من المساعدة المؤقتة والتي يبلغ مجموعها ٧٣ شهر عمل لفترة السنتين بتكلفة ١٠٠ ٧١ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (ترد احتياجات مكاتب الاتصال والمكاتب الاقليمية ، على حدة ، في الجدول ١٨-١٢ وفي الفقرة ١٨-٣٧) . وتلاحظ

اللجنة أن التقدير بالنسبة لجميع الوحدات تقريبا مبني على حوالي ٨٥٠ دولارا لكل شهر عمل . وبلغت تقديرات وحدتين - هما قسم الخدمات العامة وقسم شؤون الموظفين - ضعف هذا المبلغ . ولم تتلق اللجنة أى تبرير لهذا التباين . وفي هذه الظروف ، توصي اللجنة باستخدام نفس التقدير لكل شهر عمل في كل الوحدات ، مما ينتج عنه تخفيض طلب الأمين العام بمقدار ١٠٠٠٠ دولار ، بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (وهو ما يعادل ١١٧٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨٢-١٩٨٣) .

١٨-١٢ ويتضمن التقدير المتعلق بالخبراء الاستشاريين (٣١٦٧٠٠ دولار) نموًا في الموارد قدره ٣٢٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة . والنمو الاجمالي في الموارد موجه الى برنامج البيئة ؛ وتوجد قائمة بالاحتياجات المفصلة في الفقرة ١٨-٤٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة . كما أن التقدير الخاص ببرنامج الادارة والخدمات المشتركة يشمل ٣٦٨٠٠ دولار للخبراء الاستشاريين (ما يعادل ٣١٩٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) . وتتبين اللجنة الاستشارية من الفقرة ١٨-٥٦ أنه سيستعان بالخبراء الاستشاريين في اعداد كتيب محاسبية ومواد التطوير الوظيفي والتدريب ، وتوصي اللجنة باعداد كتيب المحاسبة داخليا ؛ بمساعدة شعبية مراجعة الحسابات بالمقر . وتعيد اللجنة الى الأذهان أن الطلب المماثل المتعلق بالخبراء الاستشاريين في الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ قد استند في تبريره الى كون برنامج الأمم المتحدة للبيئة قد استعان بخدمات طبيب استشاري (٦١) . وأبلغت اللجنة ردا على استفساراتها أنه لا يزمع اجراء أى تغيير في ذلك الترتيب . وفي ظل هذه الظروف ، توصي اللجنة بالموافقة على التقدير المتعلق بالخبراء الاستشاريين .

١٨-١٣ وفيما يتعلق بأفرقة الخبراء المخصصة ، فان الأمين العام يطلب مبلغ ٨٠٥٠٠ دولار (ما يعادل ٦٨٤٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) . ولم تتضمن الميزانية البرنامجية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ أى اعتماد لأفرقة الخبراء المخصصة . أما بالنسبة للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ فان الطلب يخص ثلاثة أفرقة خبراء لأداء المهام المشروحة في الفقرة ١٨-٤٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة .

١٨-١٤ ويتضمن التقدير المتعلق بالأثاث والمعدات ، وهو ١٨٢٨٠٠ دولار (ما يعادل ١٥٨٢٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) نموًا في الموارد يبلغ ١٨٥٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (وهذا لا يشمل التقدير البالغ ٢٣٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨٢-١٩٨٣ والخاص بأمانة لجنة الأمم المتحدة المعنية بآثار الاشعاع الذرى) . وقد أورد الأمين العام في الفقرة ١٨-٦٢ قائمة بالمعدات المقترح شراؤها في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ . وأبلغ ممثلو الأمين العام اللجنة الاستشارية ، ردا على استفساراتها ، بأن من المبلغ المطلوب لمعدات الاتصالات السلكية واللاسلكية لأغراض الأمن وقدره ٢٨٢٠٠ دولار ، خصص مبلغ ٢٢٠٠٠ دولار لاستبدال ١٢ جهازا لاسلكيا من طراز "موتورولا" للاتصال على الموجات القصيرة ، ومبلغ ٦٢٠٠ دولار لتعزيز نظام اتصالات الأمن السلكية واللاسلكية الحالية من أجل حماية مباني ممتلكات المنظمة .

(٦١) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٧

(A/34/7) ، الفقرة ١٨-١٤ .

١٨-١٥ وليست هناك أية إشارة ، في مسرد الباب ١٨ ، الى استحداث خدمات مشتركة في نيروبي ، وأبلغت اللجنة الاستشارية رداً على استفساراتها بأن الأمين العام سيقدم تقريراً عن الموضوع الى الجمعية العامة في دورتها السادسة والثلاثين . وسيكون أحد الموضوعات التي يغطيها التقرير ترشيد ترتيبات خدمة المؤتمرات في نيروبي .

١٨-١٦ وفي الفقرتين ١٨-١٠ و ١٨-١١ أعلاه ، أوصت اللجنة بتخفيضات مجموعها ٤٠٠ ١١٩ دولار بمعدلات ١٩٨٢-١٩٨٣ . لذلك ، توصي اللجنة بتقدير قدره ٢٠٠ ٢٩ ١٣ دولار للباب ١٨ .

التخفيض الموصى به

بالدولارات

١١٩ ٤٠٠

الباب ١٨ - برنامج الأمم المتحدة للبيئة

الباب ١٩ - مركز الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل)

بالدولارات

| | | |
|-----------|-------|---|
| ٩ ٧٠٥ ٥٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٩ ٧٠٥ ٥٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٨ ١٣٨ ٣٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٧ ٥٩٨ ٤٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٥ ٠٩١ ٢٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩ |

١٩-١ ان التقدير المقدم تحت هذا الباب والبالغ ٩ ٧٠٥ ٥٠٠ دولار يزيد على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ بما قدره ٢٠٠ ٢٧ ٥٦٧ دولار أو بما نسبته ١٩٢ في المائة ، ويتضمن تقديرات لأجهزة تقرير السياسة (٦٠٠ ٧٥ دولار) ، والتوجيه التنفيذي والادارة (٥٠٠ ١٨٠١ دولار) ، وأنشطة المستوطنات البشرية (٤٠٠ ٩٢٥ دولار) ، والادارة والخدمات المشتركة (٤٠٠ ٢٩٠٣ دولار) ، (الجدولان ١٩-١ و ١٩-٣) . ويرى الأمين العام أن هذا التقدير يعكس معدلاً اجالياً سلبياً للنمو الحقيقي قدره ٩٢ في المائة (٧٨٨ ٨٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) .

١٩-٢ وتقدر الموارد الخارجة عن الميزانية للباب ١٩ في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ بمبلغ ٢٠٠ ٧١٦ ٤٠٧ دولار منها ١٠٠ ٤٣ ٢٠٠ دولار لخدمات دعم البرامج الممولة من خارج الميزانية ، و ١٠٠ ٧٨٣ ٤٠٧ دولار للأنشطة الفنية و ٣٣ ٨٩٠ ٠٠٠ دولار للمشاريع التنفيذية (الجدول ١٩-١) . ومن بين الوظائف التسع والثمانين الممولة من خارج الميزانية (٣٧ وظيفة في الفئة الفنية وما فوقها و ٥٢ وظيفة في الرتبة المحلية) التي ستتوفر للمركز في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ (انظر الجدول ١٩-٥) ، هناك ٣٣ وظيفة (١٤ في الفئة الفنية وما فوقها - وظيفة أمين عام مساعد ، و ٣ وظائف برتبة مد - ١ ،

وظيفتان برتبة ف - ٥ ، و ٦ برتبة ف - ٤ ، ووظيفتان برتبة ف - ٣ و ١٩ في الرتبة المحلية) تخصص مؤسسة الأمم المتحدة للموئل والمستوطنات البشرية (انظر الوثيقة HS/C/4/9) . وحسبما يقول ممثلو الأمين العام ، ستفطر الوظائف الست والخمسون المتبقية من دعم البرنامج (٥ وظائف برتبة مد - ١ ، و ٥ برتبة ف - ٥ ، و ٧ برتبة ف - ٤ ، و ٣ برتبة ف - ٣ ، ووظيفة واحدة برتبة ف - ١ / ٢ ، و ٣٢ الرتبة المحلية) ، ومن برنامج الأقدية العالمي (وظيفة واحدة برتبة ف - ٥ ، ووظيفة واحدة فسي الرتبة المحلية) ومن برنامج الأمم المتحدة للبيئة (وظيفة واحدة برتبة ف - ٣) .

١٩-٣ ويشتمل الملاك الممول من الميزانية العادية والمقترح للمركز في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ، كما يظهر في الجدول ١٩-٥ ، على ٧٦ وظيفة (٤٤ في الفئة الفنية وما فوقها - وظيفة واحدة برتبة وكيل للأمين العام ، ووظيفة واحدة برتبة مد - ٢ ، ووظيفتين برتبة مد - ١ ، و ٨ برتبة ف - ٥ ، و ١٢ برتبة ف - ٤ ، و ١٥ برتبة ف - ٣ ، و ٥ برتبة ف - ١ / ٢ ، و ٢ من فئة الخدمات العامة منها و ٣٠ من الرتبة المحلية) ويتضمن إعادة تصنيف وظيفة واحدة من رتبة ف - ٤ الى رتبة ف - ٥ لسكرتير اللجنة في مكتب المدير التنفيذي (الفترتان ١٩-١٨ و ١٩-١٩ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . واللجنة الاستشارية توصي بالموافقة على إعادة التصنيف المقترحة .

١٩-٤ كما يتضح من الجدول ١٩-٧ والفقرات ١٩-١٠ الى ١٩-١٦ ، يشمل التقدير الموضوع لأجهزة تقرير السياسة والبالغ ٦٠٠ ٧٥٠ دولار نموا صافيا في الموارد قدره ١٨٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، يعزى الي تزايد متطلبات سفر الممثلين ، والمساعدة المؤقتة للاجتماعات والعمل الاضافي . وقد أعلم ممثلو الأمين العام اللجنة الاستشارية بأن الطلب المتعلق بتوفير موارد اضافية لسفر الممثلين قد بني على أساس التجربة المتحصلة في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ . هذا ولم يتحقق ما سبق أن تصورته اللجنة الاستشارية في تقريرها عن الميزانية البرنامجية المقترحة من الأمين العام للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (٦٢) من حدوث وفورات نتيجة للجدولة الحكيمة ، لمواعيد اجتماعات مكتب لجنة المستوطنات البشرية ، واجتماعات مجلس ادارة برنامج الأمم المتحدة للبيئة والجلسات السنوية للجنة المستوطنات البشرية . أما المتطلبات الاضافية للمساعدة المؤقتة للاجتماعات والعمل الاضافي فتتعلق بخدمة الجلسات السنوية للجنة في نيروبي في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ .

١٩-٥ ويشمل التقدير الموضوع لبرنامج التوجيه التنفيذي والادارة وقدره ١٠٨٠١٥٠٠ دولار ، نموا في الموارد قدره ٤٨٩٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (الجدول ١٩-٨) منها مبلغ ٢٢٦٠٠ دولار يتعلق باعادة التصنيف المقترحة لوظيفة واحدة من رتبة ف - ٤ الى رتبة ف - ٥ (انظر الفقرة ١٩-٣ أعلاه) .

١٩-٦ ويمكس التقدير الموضوع لبرنامج أنشطة المستوطنات البشرية البالغ ٩٢٥٠٠٠ دولار (الجدول ١٩-١٠) نموا سلبيا في الموارد قدره ٨٦٣٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة - يعزى كليا الى استبعاد تكاليف ١٢ وظيفة مؤقتة من التقديرات للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ (٤ وظائف برتبة ف - ٤ ، و ٤ وظائف برتبة ف - ٣ ، و ٤ وظائف بالرتبة المحلية) وهي الوظائف المدرجة في الميزانية

(٦٢) المرجع نفسه ، الفقرة ١٩-٥ .

البرنامجية للمركز لتوزيعها على اللجان الاقليمية لافريقيا ، وآسيا والمحيط الهادئ ، وامريكا اللاتينية ، وغربي آسيا . وهذا الاستبعاد مشروح في الفقرات ١٩-٤ و ١٩-٣٥ و ١٩-٣٦ من الميزانية البرنامجية المقترحة حيث يذكر فيها ، في جملة امور ، أن الأمين العام " سوف يعود الى هذه المسألة في وقت لاحق من هذا العام في اطار تقرير مستقل يقدمه الى الجمعية العامة في دورتها السادسة والثلاثين ، وأنه سوف يقدم في ذلك الوقت التوصيات التي يرى أنها مدعومة دعما كافيا بالخبرة المكتسبة في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ " .

١٩-٧ وتذكر اللجنة الاستشارية أن الوظائف المذكورة أعلاه كانت قد طلبت في بادئ الأمر على أساس دائم وذلك في الدورة الرابعة والثلاثين للجمعية العامة . وبناء على توصية من اللجنة ، وافقت الجمعية العامة ، فيما يتعلق بسنة ١٩٨٠ ، على توفير أموال للمساعدة بدلا من اضافة وظائف ثابتة . وفي الدورة الخامسة والثلاثين ، طلبت الجمعية العامة أن يتم تحويل المساعدة المؤقتة الى وظائف ثابتة اعتبارا من سنة ١٩٨١ . وقد أوصت اللجنة باستمرار الوظائف على أساس المساعدة المؤقتة في عام ١٩٨١ وأنه " في ضوء الخبرة المكتسبة ، يمكن للجمعية العامة في دورتها السادسة والثلاثين أن تنظر في مسألة تحويل تلك الموارد من الموظفين المؤقتين الى موظفين دائمين " (٦٣) . وتلاحظ اللجنة أنه لو تم ادراج الوظائف الاثنتي عشرة المؤقتة كلها في التقديرات ريثما تقوم الجمعية العامة باستعراض هذه المسألة ، لأن المهر هذا الباب نمو في الموارد قدره ٢٠٠ ٧٤ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، أي انه كان يمكن أن يحقق معدل نمو حقيقي قدره ٠.٩ في المائة .

١٩-٨ ويظهر في الجدول ١٩-١٠ والفقرتين ١٩-٤١ و ١٩-٤٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة أن النمو في الموارد لسفر الموظفين الرسمي لأسباب اخرى وللطباعة والتجليد الخارجيين يبلغ ٣٠٠ ١٩ دولار و ٣٠٠ ٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة . ويقابل هذا النمو سلبية في الموارد قدره ٣٠٠ ٤٩ دولار لأفرقة الخبراء المخصصة ، والمساعدة المؤقتة العامة ، والخبراء الاستشاريين والعمل الاضافي . وفيما يتعلق بالتقدير الموضوع للطباعة والتجليد ، توصي اللجنة الاستشارية بأن تبقي لجنة المهتوطنات البشرية برنامج منشورات المركز قيد المراجعة المستمرة .

١٩-٩ وفي الفقرة ١٩-٤٦ ، يذكر الأمين العام أن التقديرات المتعلقة بالادارة والخدمات المشتركة والبالغة ٤٠٠ ٣٩٠ دولار قد أعدت على أساس افتراض أن المركز سوف يواصل تشغيل مبناه الحالي في مركز كينيا للمؤتمرات طوال فترة السنتين ١٩٨٢-١٩٨٣ . وفي هذه الظروف ، يطلب الأمين العام في الفقرة ١٩-٤٧ ، مواصلة وظيفة واحدة ، خلال الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ، برتبة ف-٢ و ١٨ وظيفة بالرتبة المحلية تقدم بعض الخدمات الادارية في أثناء التواجد المؤقت في مباني مركز كينيا للمؤتمرات . أما التقدير البالغ ٤٠٠ ٦٤٧ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، للمرتبات وتكاليف الموظفين العامة ، فيعامل كمو غير متكرر في الموارد في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ .

١٩-١٠ وفي الفقرة ١٩-٤٩ ، يطلب الأمين العام اعادة تصنيف وظيفتين مؤقتتين لمترجمين (مترجم أسباني وآخر روسي) من رتبة ف-٢ الى رتبة ف-٣ . وليس لدى اللجنة اعتراض على هذا الطلب .

١٩-١١ وبناء عليه ، توصي اللجنة الاستشارية بأن توافق الجمعية العامة على اعتماد اجمالي للباب ١٩ قدره ٩٧٠٥٠٠ دولار .

(٦٣) المرجع نفسه ، الدورة الخامسة والثلاثون ، الملحق رقم ٧ (A/35/7 و Add.1-32) ،

الوثيقة A/35/7/Add.6 ، الفقرة ٦ .

الباب ٢٠ - الرقابة الدولية على المخدرات

بالدولارات

| | | |
|-----------|-------|--|
| ٦ ٨٢٢ ٠٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٦ ٨٢٢ ٠٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٦ ٢٠٤ ٤٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٥ ٩٠٤ ٢٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٦ ٠١٨ ٠٠٠ | ..... | المصرفيات الفعلية للفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

٢٠-١ يطلب الأمين العام تحت الباب ٢٠ من الميزانية البرنامجية المقترحة مبلغ ٦ ٨٢٢ ٠٠٠ دولار، الذي يزيد بمقدار ٦١٧ ٦٠٠ دولار أو بما نسبته ٩٠٩ في المائة على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ وبالبلغ ٦ ٢٠٤ ٤٠٠ دولار.

٢٠-٢ وكما هو موضح في الجدول ٢٠-١ من الميزانية البرنامجية المقترحة، يقدر النمو في الموارد بمبلغ ٣ ٥٠٠ دولار. ويعزى هذا إلى زيادة الاحتياجات من العمل الإضافي لأمانة الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات ومستوى النمو في الموارد المعدل، إذا قورن بمجموع أساس موارد ١٩٨٠-١٩٨١ المعدل تقييماً، يسفر عن معدل نمو حقيقي أصغر من أن يورد في الجدول ٢٠-١.

٢٠-٣ كما أن الجدول ٢٠-١ يبين أن الموارد الخارجة عن الميزانية والمتعلقة بالرقابة الدولية على المخدرات في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ تقدر بمبلغ ١٩ ٧٩٨ ٠٠٠ دولار، منها ١٧٦ مليون دولار للمشاريع التنفيذية. وفيما يتعلق بتقديرات خدمات دعم البرامج الممولة من خارج الميزانية، فقد أحيطت اللجنة الاستشارية علماً بأن المبلغ الذي قدره ٣٨٠ ٨٠٠ دولار والمشار إليه باعتباره تقديراً لنفقات الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ يتعلق بسنة ١٩٨١ فقط.

٢٠-٤ وكما يتضح من الجدول ٢٠-٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة، يطلب للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣، على نحو لا تغيير فيه عن الفترة ١٩٨٠-١٩٨١، ما مجموعه ٥٩ وظيفة من وظائف الميزانية العادية (٣٢ من الفئة الفنية وما فوقها - واحدة برتبة مد - ٢، و ٣ برتبة مد - ١، و ٤ برتبة ف - ٥، و ٩ برتبة ف - ٤، و ٧ برتبة ف - ٣، و ٨ برتبة ف - ٢/١ - و ٢٧ من فئة الخدمات العامة). وبالإضافة إلى ذلك، يبين الجدول ٢٠-٥ ما مجموعه ١٦ وظيفة ممولة من خارج الميزانية (٦ من الفئة الفنية وما فوقها - واحدة برتبة أمين عام مساعد، و ٢ برتبة مد - ١، و واحدة برتبة ف - ٤، و ٢ برتبة ف - ٣، و ١٠ من فئة الخدمات العامة) للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣، وهو العدد نفسه المطلوب في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١.

٢٠-٥ وقد طلب مبلغ ٦٠٨ ٠٠٠ دولار لأجهزة تقرير السياسة. وهذا المبلغ مخصص كله تقريباً لنفقات سفر الممثلين، بما في ذلك السفر لحضور الدورة الاستثنائية للجنة المخدرات (بالإضافة إلى دورتها العادية) وثلاث دورات للهيئة الدولية لمراقبة المخدرات.

٢٠-٦ وفيما يتعلق بتقدير مبلغ ٣٨٨ مليون دولار من أجل شعبة المخدرات ، تشير اللجنة إلى الفقرة ٢٠-٨ من الميزانية البرنامجية المقترحة التي جاء فيها ما يلي :

" بناءً على طلب الجمعية العامة في القرارين ٣٢/١٢٤ المؤرخ في ١٦ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٧ و ٣٤/١٧٧ المؤرخ في ١٧ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٩ ، اعتمدت اللجنة في دورتها التاسعة والعشرين برنامج عمل بشأن استراتيجية وسياسات دولية لمكافحة اساءة استعمال العقاقير. واذ أقر المجلس الاقتصادي والاجتماعي برنامج العمل فان عددًا طموسا من الأنشطة سيضاف الى البرامج التي تنفذها الشعبة . وسيلفت انتباه الجمعية العامة في دورتها السادسة والثلاثين الى الاحتياجات الاضافية من الموارد التي قد تنشأ في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ عن تنفيذ برنامج العمل ، وذلك في اطار مقترحات الميزانية البرنامجية التكميلية " .

٢٠-٧ وتتولى أمانة السهيفة الدولية لمراقبة المخدرات زهي كيان قائم بذاته ومتميز عن شعبة المخدرات ، توفير ما يقدر بحوالي ٢٤ من ملايين الدولارات .

٢٠-٨ ويمول صندوق الأمم المتحدة لمكافحة اساءة استعمال العقاقير تمويلًا كاملاً من الموارد الخارجة عن الميزانية . وتقدر النفقات بالنسبة للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ بمبلغ ٣٨٣ ٠٠٠ دولار للأنشطة الفنية ، ومبلغ ١٣٥١٥ ٠٠٠ دولار للمشاريع التنفيذية . وتلاحظ اللجنة البيان التالي الوارد في الفقرة ٢٠-٢٩ من الميزانية البرنامجية المقترحة :

" في ٣١ تشرين الأول / اكتوبر ١٩٨٠ ، بلغ مجموع الموارد المتاحة للصندوق منذ انشائه حوالي ٥٠٠ ٠٠٠ ٠٠٠ دولار ، منها مبلغ قدره ٤٧٨ ٠٠٠ ٠٠٠ دولار يمثل التبرعات النقدية الواردة من ٧٨ حكومة ، ومبلغ قدره ١٣٠٠ ٠٠٠ ٠٠٠ دولار يمثل إيرادات من الفائدة المتراكمة ، ومبلغ قدره ٩٠٠ ٠٠٠ ٠٠٠ دولار يمثل تبرعات خاصة . وتعتمد الأنشطة بعد عام ١٩٨١ على ورود تبرعات اخرى تتيح مواصلة البرامج الحالية وبدء مشاريع جديدة استجابة لطلبات من الحكومات " .

٢٠-٩ وتوصي اللجنة بقبول التقدير البالغ ٦٨٢٢ ٠٠٠ دولار للباب ٢٠ .

الباب ٢١ - مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين

بالدولارات

| | | |
|------------|-------|--|
| ٣٠ ٦٧٠ ٣٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٣٠ ٦٧٠ ٣٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٢٧ ٣٠٢ ٨٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٢٥ ٧٤٠ ٦٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٢٢ ٥٨٧ ٧٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

٢١-١ يظهر التقدير البالغ ٣٠ ٦٧٠ ٣٠٠ دولار الذي قدمه الأمين العام والمخصص لمفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين زيادة قدرها ٥٠٠ ٣٦٧ ٣ دولار أو ما نسبته ١٢٣ في المائة على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١. ويقدر معدل النمو الحقيقي للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ بـ ١٩٨٣.

٢١-٢ وبالإضافة إلى ما تتضمنه الميزانية العادية، من المتوقع للأشطة الفنية والمشاريع التنفيذية الممولة من موارد خارجة عن الميزانية أن تبلغ ٦٩٤ مليون دولار في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ بالمقارنة مع المستوى المقدر للفترة ١٩٨١-١٩٨٢ والبالغ ٨٤٤ مليون دولار. وتشير اللجنة بهذا الخصوص إلى الفقرة ٢-٢١ من الميزانية البرنامجية المقترحة التي تنص على أن: "أنشطة مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين هي من نوع استجابي أساسا، ولذلك يتعذر على المفوضية برمجة أنشطتها (الاضمن حدود معينة في ميدان الحماية الدولية) برمجة ذات معنى لفترة تربو على سنة واحدة. وقد أوضح ذلك في الخطة المتوسطة الأجل للفترة ١٩٨٠-١٩٨٣".

٢١-٣ وتلخص الفقرات من ٢١-٣ إلى ٢١-٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة التطورات التي حدثت منذ عام ١٩٧٤ فيما يتعلق بتمويل النفقات الإدارية للمفوضية من الميزانية العادية بمقتضى أحكام المادة ٢٠ من النظام الأساسي للمفوضية. وكما جاء في الفقرتين ٢١-٤ و ٢١-٥:

"ذكر الأمين العام في الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٧٨-١٩٧٩ أن ٢٣ من بين الـ ٤٣ وظيفة التي أضيفت إلى الملاك العادي لوظائف المفوضية والتي مولت من موارد خارجة عن الميزانية خلال الفترة ١٩٧٤-١٩٧٧ أدخلت في فئة الوظائف التي تتحملها الميزانية العادية. ولأسباب تتعلق بالقيود التي تعاني منها الميزانية، أوصى الأمين العام بأن تحوّل هذه الوظائف إلى الميزانية العادية خلال فترتين من فترات السنتين، فحري في خلال فترة السنتين ١٩٧٨-١٩٧٩ نقل ١٢ وظيفة من الـ ٢٣ وظيفة. ونظرا لسياسة التقشف المعتمدة اجمالا، رأى الأمين العام أن من الحكمة ادرج ٥ وظائف إضافية فقط في الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٨٠-١٩٨١ بدلا من الـ ١١ وظيفة التي كان مقررا نقلها أصلا خلال هذه الفترة."

" ونظرا لمواصله الأمين العام تطبيق سياسته التي تقوم على الانضباط المالي ، فليس من المناسب التوصية بنقل الوظائف الست الباقية خلال فترة السنتين ١٩٨٢-١٩٨٣ " .

٢١-٤ وتلاحظ اللجنة من الفقرة ٢١-٦ من الميزانية البرنامجية المقترحة انه يجري الآن القيام بدراسة استقصائية مشتركة بين الأمين العام والمفوض السامي " من أجل صياغة توصيات بشأن توزيع المسؤولية المالية عن النفقات الادارية للمفوضية على أساس مناسب بين الميزانية العادية للأمم المتحدة وصناديق التبرعات للمفوضية " .

٢١-٥ وكما يظهر في الجدول ٢١-٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة فان الاعتماد المقدر لأجهزة تقرير السياسة خلال الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ يبلغ ١٣ ٥٠٠ دولار . وهذا المبلغ مطلوب للعمل الاضافي ومصروفات التشغيل العامة المتصلة بتوفير خدمات الأمانة للجنة التنفيذية .

٢١-٦ ويبلغ الاعتماد المقدر للتوجيه التنفيذي والادارة ١٠ ٩٧٨٠٠ دولار للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ . وتشير اللجنة الى ما ورد في الفقرة ٢١-٥ من أن :

" الاعتماد المخصص للسفر لا يغطي برنامج أسفار المفوض السامي ونائبه تغطية تامة . وسيمول النقص ، وفقا لترتيبات الميزانية ، من صناديق التبرعات التي يدبرها المفوض السامي . وبهذه الطريقة ، يبقى الاعتماد المقترح دون تغيير من حيث القيمة الحقيقية منذ عام ١٩٧٤ " .

٢١-٧ وتنقسم الأنشطة البرنامجية للمفوضية الى مجالين رئيسيين : الحماية الدولية للاجئين ومساعدتهم ، ويخصص لها خلال الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ اعتماد مقدري يبلغ في مجموعه ٨٠٠ ٢٧٩ ٢٢ دولار ، والعمليات الانسانية الخاصة . وكما يتضح من الجدول ٢١-١٨ من الميزانية البرنامجية المقترحة فان مستوى الموارد المطلوبة للعمليات الانسانية الخاصة في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ لا يزال غير محدد .

٢١-٨ ويتألف دعم البرنامج من قسمين هما : الادارة والتنظيم والخدمات العامة ، والعلاقات الخارجية والاعلام وجمع التبرعات .

٢١-٩ ويتضمن التقدير الموضوع لشعبة الادارة والتنظيم والخدمات العامة للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ولبالغ ٤٧٩ ٩٠٠ دولار ، طلبات لاعادة تصنيف ثلاث وظائف ، بينما يتضمن التقدير الموضوع لشعبة الشؤون الخارجية وقدره ٣٠٠ ٢٧٩٩٣ دولار طلبات لاعادة تصنيف وظيفتين .

٢١-١٠ وسوف ترفع عمليات اعادة التصنيف المقترحة رتبة وظيفه المدير في كل شعبة الى الرتبة مد - ٢ ورتبة وظيفه نائب المدير الى الرتبة مد - ١ . ومن المقترح أيضا اعادة تصنيف وظيفه رئيس قسم شؤون الموظفين (في شعبة الادارة والتنظيم) من الرتبة ف - ٤ الى الرتبة ف - ٥ .

٢١-١١ وكما جاء في الفقرة ٢١-٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، فان اعادة التصنيف المقترحة لوظائف مدير شعبة الادارة ومدير شعبة العلاقات الخارجية ونائبيهما قد نفذت في الأصل من جانب المفوض السامي في عام ١٩٧٨ باستخدام أموال التبرعات . وقد أبدت اللجنة الاستشارية في الفقرة

٢١-٦ من تقريرها الأول عن الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (٦٢) رأيا مفاده انه لا يمكن تبرير تمويل هذه الوظائف من موارد التبرعات ، الا اذا اعتبرت اختصاصاتها تشغيلية أساسا أو متعلقة بالمساعدة الطارئة .

٢١-١٢ وتوصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على عمليات اعادة التصنيف المقترحة ، بما فيها اعادة تصنيف وظيفة رئيس قسم شؤون الموظفين . الا أن اللجنة توضح أن اعادة تصنيف وظائف المدبرين ونائبيهما (الفقرة ٢١-١٠ أعلاه) قد نفذت بالفعل عن طريق تمويل الكلفة الاضافية من أموال خارجة عن الميزانية . ومن المقترح الآن أن تمول هذه الكلفة الاضافية من الميزانية العادية . واللجنة توصي بعدم اتباع هذا الاجراء مرة ثانية في المستقبل .

٢١-١٣ توصي اللجنة الاستشارية بأن توافق الجمعية العامة على التقدير الموضوع للباب ٢١ والبالغ ٣٠٠ ٦٧٠ ٣٠ دولار ، كما قدمه الأمين العام .

الباب ٢٢ - مكتب الأمم المتحدة لتنسيق عمليات الاغاثة في حالات الكوارث

بالدولارات

| | | |
|-----------|-------|--|
| ٥ ٢٥١ ٣٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٥ ٢٥١ ٣٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٤ ٨٣٠ ١٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨١-١٩٨٠ |
| ٤ ٧٦٢ ٢٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨١-١٩٨٠ |
| ٢ ٩٨٥ ٠٦٧ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

٢٢-١ ان التقدير البالغ ٥ ٢٥١ ٣٠٠ دولار المخصص لمكتب الأمم المتحدة لتنسيق عمليات الاغاثة في حالات الكوارث يزيد بمبلغ ٤٢١ ٢٠٠ دولار أو بما نسبته ٨٧٪ في المائة عن الاعتماد المنقح البالغ ٤ ٨٣٠ ١٠٠ دولار للفترة ١٩٨١-١٩٨٠ . ويظهر الجدول ٢٢-١ نموا سلبيا في الموارد مقداره ٢٥٢ ٢٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، أو ٥٠٪ في المائة ، لهذا الباب . ويمسزى هذا النقصان برمته الى انخفاض الاحتياجات من المساعدة المؤقتة العامة (أنظر الفقرتين ٢٢-٢٢ و ٢٢-٣٠ من الميزانية البرنامجية المقترحة) .

٢٢-٢ لا يقترح أي تغيير في ملاك الموظفين الممول من الميزانية العادية بالمكتب ككل (الجدول ٢٢-٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة) (٦٤) . وللأسباب الواردة في الفقرات من ٢٢-١٨ الى

(٦٤) واحد وعشرون وظيفة من الفئة الفنية وما فوقها (واحدة برتبة وكيل أمين عام ، وواحدة برتبة مد-٢ ، وثلاث برتبة مد-١ ، و ٥ برتبة ف-٥ ، و ٦ برتبة ف-٤ ، و ٢ برتبة ف-٣ ، و ٣ برتبة ف-٢ / ١) و ١٣ من وظائف فئة الخدمات العامة ، بما فيها واحدة من الرتبة الرئيسية .

٢٢-٢١ والفقرة ٢٢-٢٩ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، يقترح نقل وظيفة واحدة برتبة ف-٣ من برنامج الادارة والخدمات العامة الى برنامج تنسيق عمليات الاغاثة والتأهب للكوارث واتقائها ، مقابل وظيفة برتبة ف-٢ .

٢٢-٣ تلاحظ اللجنة الاستشارية بعض التناقضات بين الفقرتين ٢٢-١٨ و ٢٢-١٩ من الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ وبين الطلب الوارد في الفقرتين ٢٢-٣٥ و ٢٢-٣٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (٦٥) . فقد طلب الأمين العام قبل سنتين أن تنقل الى الميزانية العادية وظيفة وظيفتان برتبة ف-٢ لموظفي تنسيق في قسم امريكا اللاتينية ، وقسم افريقيا ، والشرق الأوسط ، واوروبا ، واعادة تصنيفهما الى رتبة ف-٣ . وقد أحالت اللجنة الاستشارية اقتراح نقل الوظيفتين المذكورتين الى الجمعية العامة للنظر فيه واتخاذ الاجراء المناسب بشأنه ، غير ان اللجنة أوصت بعدم اعادة تصنيف الوظيفتين (٦٦) . ووافقت الجمعية العامة فيما بعد على نقل الوظيفتين برتبة ف-٢ .

٢٢-٤ ومن جهة أخرى ، يرد في الفقرة ٢٢-١٩ ان الوظيفة ف-٢ التي في قسم افريقيا ، والشرق الاوسط ، واوروبا (التي نقلت الى الميزانية العادية - أنظر الفقرة السابقة) لازالت تمول من الموارد الخارجة عن الميزانية . وفي الوقت نفسه ، يطلب الأمين العام ، في نطاق الميزانية العادية ، اعادة تصنيف وظيفة برتبة ف-٢ في قسم آسيا والمحيط الهادئ ، لم تكن احدى الوظيفتين المنقولتين الى الميزانية العادية في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ . وتماثل التبريرات الواردة في الفقرتين ٢٢-٢٠ و ٢٢-٢١ من الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ تلك الواردة في الفقرة ٢٢-٣٧ من المقترحات الموضوعة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (التي ارتأت اللجنة الاستشارية آنذاك انها لا تبرر اعادة التصنيف المقترحة) .

٢٢-٥ ومن جهة أخرى ، تلاحظ اللجنة الاستشارية ان ما يقترحه الأمين العام للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ هو بالفعل اعادة نقل وظائف في نطاق قسم تمشيا مع الاجراء الذي اقترحه هو على الجمعية العامة في دورتها الرابعة والثلاثين والذي أحاطت الجمعية العامة علما به بدون اعتراض (٦٧) . وعلى هذا الأساس ، ليس لدى اللجنة الاستشارية أى اعتراض على الاجراء المقترح من قبل الأمين العام .

٢٢-٦ يسدد جزء من نفقات المكتب من صندوق الأمم المتحدة الاستئماني لتقديم المساعدة الخوشية في حالات الكوارث الذي يمول على أساس طوعي . وللصندوق الاستئماني حسابان فرعيان :

(٦٥) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٦ (A/34/6 والتصويبات و Add.1) ، المجلد الثاني .

(٦٦) المرجع نفسه ، الملحق رقم ٧ (A/34/7) ، الفقرات ٢٢-٤ و ٢٢-٨ و ٢٢-٩ .

(٦٧) المرجع نفسه ، الدورة الخامسة والثلاثون ، الملحق رقم ٧ (A/34/7) و Add.1-32 ، الوثيقة A/35/7/Add.8 ، الفقرة ٤ .

الأول لتعزيز مكتب الأمم المتحدة لتنسيق عمليات الاغاثة في حالات الكوارث ، والثاني لأنشطة التعاون التقني . ويقدر الأمين العام ، في الجدول ٢٢-١ وفي الفقرتين ٢٢-١٠ و ٢٢-١١ الميزانية البرنامجية المقترحة ، موارد الحساب الفرعي الأول بمبلغ ٦٠٩ ٣٠٠ دولار في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ مقابل ٤٦٤ ٢٠٠ دولار في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ ، وموارد الحساب الفرعي الثاني بمبلغ ٦٠٠ ٠٠٠ دولار في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ مقابل ٩٠٠ ٠٠٠ دولار في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ .

٢٢-٧ يستخدم الحساب الفرعي لتعزيز مكتب الأمم المتحدة لتنسيق عمليات الاغاثة في حالات الكوارث لتمويل الموارد الاضافية من الموظفين وغير ذلك من النفقات ذات الصلة . وفيما يلي تحليل للتقديرات حسب أوجه الانفاق للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ :

| التوجيه التنفيذي لتنسيق عمليات | | | | |
|--------------------------------|--------------|---------------|----------|-------------------------|
| المجموع | دعم البرنامج | الاجاثة الخ . | والادارة | |
| دولار | دولار | دولار | دولار | |
| ٩٣٥ ٠٠٠ | ٣٣٥ ١٠٠ | ٤٩٤ ٧٠٠ | ١٠٥ ٢٠٠ | الوظائف الثابتة |
| ٦٦ ٢٠٠ | ٦٦ ٢٠٠ | - | - | المساعدة المؤقتة العامة |
| ٦٥ ٠٠٠ | - | ٦٥ ٠٠٠ | - | الخبراء الاستشاريون |
| ٣ ٠٠٠ | ١ ٠٠٠ | ١ ٥٠٠ | ٥٠٠ | العمل الاضافي |
| ٦ ٠٠٠ | - | ٦ ٠٠٠ | - | أفرقة الخبراء المخصصة |
| ٢٤٢ ١٠٠ | ٨٦ ٨٠٠ | ١٢٨ ١٠٠ | ٢٧ ٢٠٠ | تكاليف الموظفين العامة |
| ١١٠ ٠٠٠ | - | ٨٥ ٠٠٠ | ٢٥ ٠٠٠ | السفر الرسمي |
| ١٤ ٥٠٠ | - | ١٤ ٥٠٠ | - | الخدمات التعاقدية |
| ٤ ٠٠٠ | ١ ٥٠٠ | ٢ ٥٠٠ | - | مصرفات التشغيل العامة |
| ١٥٠ ٠٠٠ | - | ١٥٠ ٠٠٠ | - | الاتصالات |
| ١٣ ٥٠٠ | ٨ ٥٠٠ | ٥ ٠٠٠ | - | لوازم وخدمات متنوعة |
| ١ ٦٠٩ ٣٠٠ | ٤٩٩ ١٠٠ | ٩٥٢ ٣٠٠ | ١٥٧ ٩٠٠ | المجموع |

٢٢-٨ كما يتضح من الجدول أعلاه ، فان ثلاثة أرباع التقدير تتعلق بتكاليف الموظفين . ويبين الأمين العام في الجدول ٢٢-٥ انه سيكون لدى المكتب ما مجموعه ١٥ وظيفة خارجة عن الميزانية ، وهو نفس العدد الذي كان في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (ولكن مع بعض الاختلافات فسي تصنيف الرتب) . وأحيطت اللجنة الاستشارية علماً بأن جميع الوظائف الثلاث الممولة من خارج الميزانية

والداخلة في الفئة الفنية شاغرة . وتلاحظ اللجنة الاستشارية أن قدرة الصندوق الاستئماني على مواجهة النفقات المتوقعة سوف تعتمد على مستوى التبرعات المقدمة الى الصندوق .

٢٢-٩ يذكر الأمين العام ، في الفقرة ٢٢-٩ ، أن تقديراته للباب ٢٢ تقوم على أساس الهيكل الحالي للمكتب ومهامه . وانا أسفرت المناقشات الدائرة في الهيئات الحكومية الدولية بشأن تقرير وحدة التفتيش المشتركة (JIU/REP/80/11) المعنون " تقييم مكتب الأمم المتحدة لتنسيق عمليات الاغاثة في حالات الكوارث " والذي أحيل الى الجمعية العامة تحت الرمز A/36/73 ، عن عمليات تنقيح المقترحات المتعلقة بالميزانية ، فان الأمين العام سيفعل ذلك في مرحلة لاحقة . وفي هذه الأثناء فان اللجنة الاستشارية توصي بالموافقة على تقديرات الأمين العام البالغ ٣٠٠ ٢٥١ ٥ دولار .

الباب ٢٣ - حقوق الانسان

بالدولارات

| | |
|------------|---|
| ١٠ ٢٤٩ ٠٠٠ | التقديرات المقدمة من الأمين العام |
| ١٠ ٢٤٩ ٠٠٠ | التقديرات الموصى بها من اللجنة الاستشارية |
| ١٠ ٤٣١ ٠٠٠ | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٩ ٦٨٩ ٩٠٠ | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٩ ٢٠٣ ٣٠٠ | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

٢٣-١ يبلغ التقدير المخصص للباب ٢٣ مبلغ ١٠ ٢٤٩ ٠٠٠ دولار وهو يقل بمقدار ١٨٢ ٠٠٠ دولار ، أو بما نسبته ١٧ في المائة ، عن الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ التي تبلغ ١٠ ٤٣١ ٠٠٠ دولار . وكما يتبين من الجدول ٢٣-٣ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، فان النقص يعكس إعادة التقييم السالية لأساس موارد الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ ومجموعه ٨١٠ ٣٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (ويرجع بالدرجة الأولى الى استبعاد تكلفة بعض الأجهزة الفرعية في انتظار تجديد ولايتها) وهو ما يساوي ٨٢٣ ٨٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ (أنظر الجدول ٢٣-٧ ، البنود من '٤' الى '٧' ، والفقرة ٢٣-١٢) . وهذا النقص يقابله اعتماد مبلغ ٦٢٨ ٣٠٠ دولار تحسباً للتضخم في ١٩٨٢-١٩٨٣ . ولا يبين الأمين العام أي نمو في موارد الأنشطة المتكررة (أنظر الجدول ٢٣-١) . ويتنبأ بصورة أولية بموارد خارجة عن الميزانية في حدود ٣٥٠ ٠٠٠ دولار للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ، للبرنامج تتعلق بنفقات سفر الممثلين لدى لجنة القضاء على التمييز العنصري وتكاليف اعاشتهم .

٢٣-٢ وعند النظر في تقديرات الأمين العام لهذا الباب ، طلبت اللجنة الاستشارية ايضاح الفقرة ٢٣-٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة التي تنص على ما يلي :

" ولا تشمل الاحتياجات من الموارد لهذا الباب من الميزانية البرنامجية أى عنصر نمو حقيقي فيما له علاقة بأساس موارد ١٩٨٠-١٩٨١ المعاد تقييمه . ولم ينجز حتى الآن استعراض قطاع الأمانة العامة المعني بحقوق الانسان فيما يختص بطلب الجمعية العامة من الأمين العام ، في الفقرة ٢ من قرارها ٤٧/٣٤ المؤرخ في ٢٣ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٧٩ ، العمل على تخصيص ما يكفي من الموارد المالية وغير المالية لهذا القطاع لتمكينه من الاضطلاع بوظائفه . فانا استوجبت نتائج الاستعراض مراجعة الاحتياجات الأصلية في الميزانية تحت هذا الباب من الميزانية البرنامجية فسيجرى ذلك في اقتراح منفصل يقدم للجمعية العامة " .

وأبلغ ممثلو الأمين العام للجنة الاستشارية شفويا بأنه لن تقترح على الجمعية العامة ، في دورتها السادسة والثلاثين أية تقديرات منقحة ، لأن دائرة التنظيم الادارى لن تتمكن من القيام بهذا الاستعراض قبل عام ١٩٨٢ .

٢٣-٣ وكما يتضح من الجداول ٢٣-٥ و ٢٣-٩ و ٢٣-١١ ، لا تقترح أية تغييرات في الوظائف بالنسبة لبرنامج حقوق الانسان . وتشمل الوظائف الثابتة وعددها ٨١ وظيفة ، ٤٨ وظيفة من الفئة الفنية وما فوقها (واحدة برتبة مد-٢ و ٢ برتبة مد-١ و ٩ برتبة ف-٥ و ١٤ برتبة ف-٤ و ١٤ برتبة ف-٣ و ٨ برتبة ف-٢ / ١) و ٣٣ وظيفة من فئة الخدمات العامة (من بينها وظيفتان من الرتبة الرئيسية) .

٢٣-٤ ويشمل تقدير الأمين العام ، البالغ ٢٤٩ . . . ١٠ دولار للأنشطة المتكررة في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ، مبلغ ٩٦٩ ٥٠٠ دولار لأجهزة تقرير السياسة ومبلغ ٦٤٧ ٧٠٠ دولار للإدارة التنفيذية والتنظيم (بما في ذلك مكتب اتصال نيويورك) ومبلغ ٦٣١ ٨٠٠ دولار لأنشطة حقوق الانسان (أنظر الجدول ٢٣-٣) . ويرد في الجدول ٢٣-٤ توزيع للتقديرات حسب أوجه الانفاق .

٢٣-٥ ويقدر الأمين العام احتياجات أجهزة تقرير السياسة في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ بمبلغ ٩٦٩ ٥٠٠ دولار . وهذا المبلغ يقل بمقدار ٢٠٠ ٧٣٢ دولار عن المبلغ المرصود للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ وقدره ١ ٧٠١ ٧٠٠ دولار . وكما جاء في الفقرة ٢٣-١ أعلاه ، فان التقدير المتعلق بالفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ أسقطت منه تكلفة أجهزة فرعية معينة في انتظار تجديد ولايتها (أنظر الجدول ٢٣-٧ ، الفقرات من '٤' الى '٧') . وتلاحظ اللجنة الاستشارية أن زيادة الاعتمادات المرصودة للأتعاب (١١٢ . . . دولار في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ مقابل ٧٥ ٥٠٠ دولار في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ - أنظر الجدول ٢٣-٧ ، الهند '٣' والفقرة ٢٣-١) تعكس القرار الذى اتخذته الجمعية العامة في الفقرة ١ من منطوق القرار ٢١٨/٣٥ بشأن تنقيح معدلات الأتعاب المدفوعة الى رئيس وأعضاء لجنة حقوق الانسان .

٢٣-٦ ولا تتضمن التقديرات المتعلقة بالتوجيه التنفيذى والإدارة (٦٤٧ ٧٠٠ دولار) والتقديرات المتعلقة بأنشطة حقوق الانسان (٦٣١ ٨٠٠ دولار) أى نمو حقيقي . وتلاحظ اللجنة أن الأمين العام يقترح أحداث تعديلات طفيفة معينة فيما بين أوجه الانفاق تمشيا مع الخبرات المستفادة في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ .

٢٣-٧ وتوصي اللجنة الاستشارية بأن توافق الجمعية العامة على التقدير الذي وضعه الأمين العام للباب ٢٣ ، والبالغ ٢٤٩ ٠٠٠ دولار .

الباب ٢٤ - البرنامج العادي للتعاون التقني

بالدولارات

| | | |
|------------|-------|---------------------------------------|
| ٣٢ ٢٥٨ ٥٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٣٢ ٢٥٨ ٥٠٠ | ..... | التقدير المحال من اللجنة الاستشارية |
| ٢٨ ٠٣٤ ٨٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٢٧ ٢٤٨ ١٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٢٢ ٠١٩ ٤٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

٢٤-١ يشمل التقدير الموضوع لهذا الباب والبالغ ٣٢ ٢٥٨ ٥٠٠ دولار موارد للخدمات الاستشارية القطاعية (٢٠٠ ٥٦٢ ١٦ دولار) ، والخدمات الاستشارية الإقليمية ودون الإقليمية (٤٠٠ ٢٧٣ ٨ دولار) ، والتنمية الصناعية (٩٠٠ ٤٢٢ ٧ دولار) . وقد ذكر الأمين العام أن هذا التقدير لا يتضمن أي نمو في الموارد . وزيادة التقدير بمبلغ ٧٠٠ ٢٢٣ ٤ دولار - أو بما نسبته ١٥ في المائة - على الاعتماد المقابل للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (٢٨ ٠٣٤ ٨٠٠ دولار) يعزوها الأمين العام إلى إعادة تقييم أساس موارد الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ بمعدلات (١٩٨١ المنقحة (٢٠٠ ٨٤٢ ٨ دولار) وإلى التضخم المتوقع في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ (٣ ٣٨١ ٥٠٠ دولار) (الجدولان ٢٤-١ و ٢٤-٣) .

٢٤-٢ ويشير الأمين العام في الفقرة ٢٤-٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة إلى اجراءات المراجعة والميزانية ، المطبقة على البرنامج العادي للتعاون التقني ، بصورتها التي أنشأتها بها الجمعية العامة بالقرار ٢٥١٤ (د - ٢٤) المؤرخ في ٢١ تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٦٩ . وتمشيا مع نشوء مبالغ الموارد المعتمدة للبرنامج العادي للتعاون التقني من قرارات محددة صادرة عن الجمعية العامة ، دأب الأمين العام في الماضي على عدم ادخال أية تغييرات على المبالغ المعتمدة للبرنامج العادي ، تاركا هذه التغييرات لمبادرة الجمعية العامة . وقد خرج الأمين العام لأول مرة على هذه الممارسة في الميزانية البرنامجية التي اقترحها لفترة السنتين ١٩٧٦-١٩٧٧ . ومنذ ذلك الحين تضمنت التقديرات اعتمادات لمواجهة التضخم . [وفي الفقرة ٢٤-٤ ، يذكر الأمين العام انه قد أدرج أثر التضخم وتغييرات أسعار الصرف في تقديرات ١٩٨٢-١٩٨٣ بصفة المحافظة على نفس القدر من تنفيذ المشاريع الذي تحقق في فترة السنتين ١٩٨٠-١٩٨١ . وقد وضحت في الفقرة ٢٤-٤ الافتراضات التي تم استخدامها] .

- ٢٤-٣ وتمشيا مع الممارسة السابقة ، لا يقدم الأمين العام توزيعا ، حسب وجوه الانفاق ، للتقديرات التي يضمنها للباب ٢٤ . وثمة معلومات أوفى عن البرنامج العادي للتعاون التقني ترد بصورة لاحقة في تقرير يقدمه الأمين العام سنويا الى مجلس ادارة برنامج الأمم المتحدة الانمائي (٦٨) .
- ٢٤-٤ وعلمت اللجنة من ممثلي الأمين العام ، ردا على استفساراتها ، أن اعتمادات الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ قد استخدمت ، في جملة أمور ، لتمويل ٣. وظيفة لمستشارين أقاليميين . وضمن هذه الوظائف ١. وظائف برتبة ر-٧ و ١٤ برتبة ر-٦ و ٦ برتبة ر-٥ (تقابل الرتب-مد ٢ ومد ١ - وف - ٥ على التوالي) . ويوجد في المقر ٢٨ وظيفة من هذه الوظائف المخصصة للمستشارين الأقاليميين بينما يوجد ٢ من هذه الوظائف [برتبة ر-٥] في فيينا .
- ٢٤-٥ وتحيل اللجنة الاستشارية التقديرات الموضوعة في اطار الباب ٢٤ الى الجمعية العامة لاتخاذ الاجراء المناسب .

(٦٨) يتضمن آخر التقارير معلومات تتصل بعام ١٩٨٠ (الوثيقة DF/RP/24 المؤرخة في ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٨١) .

الجزء الخامس

محكمة العدل الدولية

الباب ٢٥ - محكمة العدل الدولية

بالدولارات

| | | |
|-----------|-------|---|
| ٩ ٧٥٥ ٢٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من الأمين العام |
| ٩ ٧١٨ ٩٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٨ ٩٤٥ ٩٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ٧ ٥٧٣ ٢٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ٦ ٦٧٨ ٨٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩ |

٢٥-١ يظهر التقدير البالغ ٩ ٧٥٥ ٢٠٠ دولار الخاص بمحكمة العدل الدولية زيادة قدرها ٨٠٩ ٣٠٠ دولار أو ما نسبته ٩٠ في المائة عن الاعتمادات المنقحة لفترة السنتين الحالية . واستنادا الى الجدول ٢٥-١ من الميزانية البرنامجية المقترحة فان التقدير يعكس نموا سلبيا قدره ١٠٠ ٧٥٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) ، ومعدل النمو الحقيقي هو ناقص ١٠ في المائة .

٢٥-٢ ويتكون التقدير من مبلغ ٩٠٠ ٠٨٩ ٤٠٠ دولار بالنسبة لأعضاء المحكمة (الجدول ٢٧-٥) ومبلغ ١٠٠ ٢٤٢ ٤٠٠ دولار لقلم المحكمة (الجدول ٢٥-٨) ومبلغ ٢٠٠ ٤٢٣ ٤٠٠ للخدمات المشتركة (الجدول ٢٥-٩) .

٢٥-٣ ويعكس التقدير المتعلق بقلم المحكمة البالغ ١٠٠ ٢٤٢ ٤٠٠ دولار ، نموا سلبيا صافيا في الموارد قدره ٢٠٠ ١٦٠ ٠٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) ، يعزى الى تخفيض في المساعدة المؤقتة العامة قدره ٣١٣ ٠٠٠ دولار يقابله جزئيا نموي الموارد قدره ١٥٢ ٨٠٠ ، بالنسبة للوظائف الثابتة (١٢١ ٠٠٠ دولار) وتكاليف الموظفين العامة (٣١ ٦٠٠ دولار) . وفي هذا الصدد ، ابلغت اللجنة الاستشارية أن التوفير المقدر في المساعدة المؤقتة وقوامه ٣١٣ ٠٠٠ دولار محسوب على أساس الصلح عن مبلغ يساوي التكاليف الكلية لأربع وظائف اضافية ، من فئة الخدمات العامة ، مطلوبة في الفقرة ٢٥-١١ من الميزانية البرنامجية المقترحة وعن طريق توفير له علاقة بشغل وظيفة ثابتة برتبة ف - ٤ في الآونة الأخيرة .

٢٥-٤ ويتألف حاليا ملاك قلم المحكمة من ٣٧ وظيفة (٦ من الفئة الفنية وما فوقها و ٢١ من فئة الخدمات العامة) . ويستدل من المعلومات المقدمة الى اللجنة الاستشارية ، بناء على طلبها ، أن اختصاصات الوظائف هي كالتالي :

| الخدمات العامة ووظائف أخرى | الفئة الفنية وما فوقها | قلم المحكمة |
|-----------------------------|--------------------------|--|
| | (١ مساعد للأمين العام) | كاتب المحكمة |
| | (١ مد - ٢) | نائب الكاتب |
| ١ / ٤ - ع ٤ ، (أ) ٥ - ع ٢ | (١ مد - ١) | أمين أول (الاعلام) |
| | (٣ ف - ٥ و ١ ف - ٢٤) | أمناء اول وامناء (قانونيون و لغويون) |
| | (١ ف - ٢) | |
| ١ / ٤ - ع ٤ | (١ ف - ٤ و ١ ف - ٢) | المحاسبة |
| - | (١ ف - ٤ و ١ ف - ٣) | الطباعة والنسخ |
| ٤ - ع ١ | (١ ف - ٣ و ١ ف - ٢) | المكتبة |
| ١ / ٤ - ع ٢ ، ٥ - ع ٢ | (١ ف - ٢) | المحفوظات والتوزيع |
| ١ / ٤ - ع ٢ | (١ ف - ٢) | قسم الطباعة على الآلة الكاتبة |
| ١ / ٤ - ع ٤ | | السعاة |
| | ٢١ | ١٦ |

(أ) يعمل اثنان يشغلان وظيفتين من الوظائف الأربع برتبة ع - ٥ ، كأمينين للقضاة .

٢٥-٥ وتشمل مقترحات التوظيف في قلم المحكمة اعادة تصنيف وظيفتين ، احدهما من فئة ف - ٥ الى مد - ١ ، ووظيفية من فئة الخدمات العامة الى الرتبة الرئيسية (ع - ٥) (الفقرة ٢٥-١ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وفيما يتعلق بالوظيفة الأولى ، فان اللجنة الاستشارية قد ابلغت بأن الهدف منها هو اعادة تصنيف وظيفة الامين الأول المتقدم الذي سيكون مسؤولاً عن تخطيط العمل في القلم وعن تنظيم الجلسات والاشراف على الخدمات اللغوية . وفي هذا الصدد ، طلبت اللجنة معلومات عن اختصاصات وظيفه مد - ١ الحالية . فأفاد ممثلو المحكمة اللجنة أن الوظيفة يشغلها موظف متفرغ مسؤول عن العلاقات العامة والاعلام . وتعهدت اللجنة الاستشارية الى الأذهان انه قد سبق ، في الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٧٦ - ١٩٧٧ ، طلب وظيفه مد - ١ يشغلها موظف اعلام . ولم توصي اللجنة في تقريرها الأول الى الجمعية العامة في دورتها الثلاثين بالموافقة على انشاء هذه الوظيفة على أساس أن المسؤولية الأولى عن نشر المعلومات عن الامم المتحدة وأنشطتها يجب أن تظل مناطة بإدارة شؤون الاعلام ، وان الاحتياجات العاجلة الفورية التي لها طبيعة العلاقات العامة قد تولاهما منذ عام ١٩٦٨ (أحد أمناء المحكمة الأول الأربعة

(برتبة ف - ٥) (٦٩) . وتمديد اللجنة الاستشارية تأكيد اعتقادها بأن استخدام وظيفة مد - ١ الموجودة ، لأغراض الاعلام والعلاقات العامة ، لا يمكن تبريره تماما وان الوظائف العليا في قسم المحكمة يمكن اعادتها جميعها بحيث لا يحتاج الأمر للإلا الى موظف واحد برتبة مد - ١ . لذلك ، توصي اللجنة بأن لا يعاد تصنيف الوظيفة المقترح ؛ وان يخفض التقدير بمبلغ ٤٠٠ ٩٠٠ د ولا ر .

٦-٢٥ وجاء في الفقرة ٢٥ - ١٠ من الميزانية البرنامجية المقترحة انه يقترح اعادتها تصنيف وظيفة أمين نائب كاتب المحكمة من رتبة ع - ٤ (فئة الخدمة العامة) الى الرتبة الرئيسية (ع - ٥) . وبالنظر الى انه في كل مكان في امانة الامم المتحدة يعين الأمانة برتبة ع - ٥ فقط كأمانة لموظفين في مستوى مساعد الأمين العام أو وكيل الأمين العام ، فان اللجنة الاستشارية ترى ان وظيفة أمين نائب كاتب المحكمة مصنفة بصورة ملائمة . ويبلغ التخفيض الناتج عن هذا في التقديرات ٢٦٩٠٠ د ولا ر .

٧-٢٥ والوظائف الاربعة الجديدة المطلوبة من فئة الخدمات العامة هي لاثنين من أمانة القضاة ، وأمين لقسم الطباعة على الآلة الكاتبة وساع واحد (الفرقة ٢٥ - ١١) . وبإزالة هذه المهام حاليا موظفون محملون على المساعدة المؤقتة العامة . ومن المفهوم لدى اللجنة أن الوظائف الأربع الجديدة قد قدرت تكاليفها مع أخذ عامل التأخير المعيارى في التوظيف بيد أنه لم يطبق التعديل المقابل في حساب المبلغ الذي سيتنازل عنه من المساعدة المؤقتة العامة (انظر الفقرة ٢٥ - ٣ أعلاه) .

٨-٢٥ ونظرا لتفاوت حجم العمل في المحكمة من حين لآخر ، فان اللجنة لم تقتنع بأن تحويل الوظائف الأربعة المقترح سينتج عنه استخدام موارد المحكمة على نحو أكثر اقتصادا وفعالية . وبالتالي ، توصي اللجنة بأن توافق الجمعية العامة على تحويل وظيفتين من فئة الخدمات العامة وزيادة الأموال المرصودة للمساعدة المؤقتة بمبلغ يساوى المبلغ الخاص بالوظيفتين الأخرين من فئة الخدمات العامة . سينجم عن توصية اللجنة تخفيض التقديرات المتعلقة بالوظائف الثابتة بمقدار ٤٠٠ ٥٢٠ د ولا ر وتقديرات تكاليف الموظفين العامة بمقدار ٤٠٠ ١٣٠ د ولا ر ، وحدث زيادة بالتالي في بند المساعدة المؤقتة العامة قدرها ٨٠٠ ٦٥٠ د ولا رأى ارتفاعها من ٦٠٠ ٦٠٠ د ولا ر الى ٦٦٦ ٤٠٠ د ولا ر .

٩-٢٥ ويستمين قلم المحكمة بموظفين مؤقتين لأداء شتى الخدمات . كما أنه يتضح من المعلومات المقدمة الى اللجنة انه تم ، في سنة ١٩٨٠ ، انفاق مبلغ ٦٤٥ ٥١٢ د ولا ر على المساعدة المؤقتة على النحو التالي :

(٦٩) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الثلاثون ، الملحق رقم ٨ (A/10008)

الفقرة ١٩ - ٣ .

| التكاليف بالدولارات | عدد أيام العمل | ١٩٨٠ المساعدة المؤقتة |
|------------------------|-------------------|--|
| ٥٥ ٢٠٦ | ٢١٥٥ | المترجمون الشفويون |
| ١٢٦ ٧٩١ | ٧٧٢ | المترجمون التحريريون |
| ١٩٥ ٤٧٥ | ٢ ٨٢٤٥ | المختزلون - الطابعون على الآلة الكاتبة |
| ٧٢ ٤٧٧ | ١ ٠٤٠ | الأمم المتحدة وجو اللغة |
| ٣٢ ٥٩٢ | ٧٦١٥ | موظفو الوثائق وموظفون آخرون (أ) |
| ٣٠ ١٠٤ | ٨٠٤٥ | الوظائف المؤقتة العامة (أ) |
| ٥١٢ ٦٤٥ (أ) | ٦ ٤١٨ (أ) | المجموع |

(أ) ان السعاة الذين ادرجوا ضمن موظفي الوثائق وموظفين آخرين وفي نطاق الوظائف المؤقتة العامة يقومون بعمل مدته ١٠٠٥٥ يوم عمل بتكلفة تبلغ ٩٢٥ ٣٥٠ دولاراً .

١٠-٢٥ وليس لدى اللجنة الاستشارية اعتراض على الطلب الوارد في الفقرة ٢٥-١٦ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، والداعي الى تخصيص مبلغ ٩٨ ٥٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) للأثاث والمعدات .

٢٥-١١ وقد أوصت اللجنة الاستشارية ، في الفقرتين ٢٥-٥ و ٢٥-٦ أعلاه ، باجراء تخفيضات تبلغ في مجموعها ٣٦ ٣٠٠ دولاراً وعليه ، توصي بتقدير مبلغ ٩٧١٨ ٩٠٠ دولاراً لمحكمة العدل الدولية .

التخفيض الموصى به

بالدولارات

٣٦ ٣٠٠

الباب ٢٥ - محكمة العدل الدولية

الباب ٢٦ - الأنشطة القانونية

بالدولارات

| | | |
|------------|-------|---|
| ١٢ ٨٦٤ ٦٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ١٢ ٨٥١ ٢٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ١٠ ٦٣٩ ٣٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ١٠ ٠٤٩ ٠٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ٧ ٦٦٢ ٥٠١ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩ |

٢٦-١ يزيد التقدير البالغ ١٢ ٨٦٤ ٦٠٠ دولار الخاص بهذا الباب بمبلغ ٣٠٠ ٢٢٥ ٢ دولار أو بما نسبته ٢.٠٩ في المائة على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ البالغة ١٠ ٦٣٩ ٣٠٠ دولار. ويشير الأمين العام في الجدول ٢٦ - ١ الى نمو سلبي في الموارد خاص بهذا الباب قدره ١ ٢٣ ٢٠٠ دولارا بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، والى معدل نمو قدره ناقص ١ في المائة . ويرجع سبب النمو السلبي في الموارد بكامله الى انخفاض الاحتياجات من الطباعة الخارجية .

٢٦-٢ وتقدر الموارد الخارجة عن الميزانية بمبلغ ٩٥٢ ٧٠٠ دولار ، وهي تشمل مبلغ ٩٠٠ ٨٠٠ دولار للخدمات المقدمة لدعم منظمات أخرى في الامم المتحدة (برنامج الامم المتحدة الانمائي ، ومؤسسة الامم المتحدة لرعاية الطفولة) ومبلغ ٨٠٠ ١٥١ دولارا للخدمات المقدمة لدعم البرامج الممولة من خارج الميزانية (الجدول ٢٦ - ١) .

٢٦-٣ يشمل التقدير البالغ ١٢ ٨٦٤ ٦٠٠ دولار بمبلغ ٢٠٠ ٧٧٠ ١ دولار لأجهزة تقرير السياسة (١٠٠ ١٤٨ ١ دولار للجنة القانون الدولي و ٢١٥ ٥٠٠ دولار للجنة القاتون التجاري الدولي و ٤٠٦ ٦٠٠ دولار للمحكمة الادارية للامم المتحدة بما في ذلك امانتها) ، ومبلغ ٤٠٠ ٩٤ ٤٠٠ دولار لإدارة الشؤون القانونية .

٢٦-٤ ويظهر التقدير الخاص بأجهزة تقرير السياسة نموا سلبيا اجماليا في الموارد قدره ١٢ ٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ويمكن عزوه الى كون انخفاض الاحتياجات من الطباعة والتجليد الخارجيين (٢٦ ٥٠٠ دولار) أكبر من نمو الموارد المقترح تحت بند الترجمة التعاقدية (١٤ ٥٠٠ دولار - انظر الفقرة ٢٦ - ١٦ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وبلغت اللجنة الاستشارية ، ردا على استفساراتها ، بأن ترجمة "مرجع فقه المحاكم الادارية" من الفرنسية (وهي اللغة التي حرر بها المرجع) الى الانكليزية ، ولو أنها سيتم الاضطلاع بها داخل المنظمة ، فانها ستأخذ محل أعمال ترجمة اخرى سيلزم الاضطلاع بها عن طريق التعاقد . وكما يتضح من الجدول ٢٦ - ١٠ لا يقترح أي نمو في الموارد بالنسبة لوجوه الانفاق الاخرى ، وهي الوظائف الثابتة (٧٠) ، والمساعدة المؤقتة العامة ، وتكاليف الموظفين العامة ، وسفر الممثلين والموظفين ، والالتعاب .

(٧٠) وظيفة واحدة بدرجة ف - ٥ في أمانة المحكمة الادارية .

٢٦-٥ ويظهر التقدير البالغ ٤٠٠ ٠٩٤ ١١٠ دولار الخاص بإدارة الشؤون القانونية نمواً سلبياً في الموارد قدره ٣٠٠ ٩٦٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، ومعدل نمو حقيقي قدره ناقص ٠.٩ في المائة . وكما يتضح من الجدول ٢٦ - ٢١ فإن النمو السلبى في الموارد يعزى الى كون انخفاض الاحتياجات من الطباعة الخارجية (٥٠٠ ١٤٢ ٠ دولار) أكبر من نمو الموارد المقترح فسي بنود الوظائف الثابتة (٤٠٠ ١٢ ٠ دولار) ، وتكاليف الموظفين العامة (٤٠٠ ٠ دولار) ، وسفر الموظفين (١١٠ ٠٠٠ دولار) ، واستئجار وصيانة المعدات (١٨ ٨٠٠ دولار) .

٢٦-٦ وكما يتضح من الجدول ٢٦ - ٢٢ ، فإن الأمين العام يطلب ما مجموعه ١٠٦ وظائف ممولة من الميزانية العادية لإدارة الشؤون القانونية (وظيفة برتبة وكيل للأمين العام ، ووظيفتين برتبة مد - ٢ ، و ٦ برتبة مد - ١ ، و ١١ برتبة ف - ٥ ، و ١٧ برتبة ف - ٤ ، و ١٢ برتبة ف - ٣ ، و ٧ برتبة ف - ٢ / ١ ، و ٥٠ من فئة الخدمات العامة ، منها ٨ من الرتبة الرئيسية) . وهذا يزيد بثلاث وظائف عن الملاك المعتمد للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ . وكما يشرح الأمين العام في الفقرة ٢٦ - ٣١ ، فإن الزيادة في عدد الوظائف ترجع الى تحويل ثلاث وظائف (واحدة برتبة ف - ٢ / ١ و ٢ من فئة الخدمات العامة) من المكتبة بالمقر (الباب ٢٩ دال) الى إدارة الشؤون القانونية (الباب ٢٩ دال) ؛ ويعمل شاغلو هذه الوظائف في فهرسة المعاهدات .

٢٦-٧ ويطلب الأمين العام في الفقرة ٢٦ - ٣٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة إعادة تصنيف وظيفة برتبة ف - ٢ الى الرتبة ف - ٣ . ويعمل هذا الطلب نمو الموارد البالغ مجموعه ١٦ ٤٠٠ دولار ، بمعدلات ١٩٨١ المنقحة تحت بندى الوظائف الثابتة وتكاليف الموظفين العامة ، المشار اليه في الفقرة ٢٦ - ٥ أعلاه . وليس للجنة الاستشارية اعتراض على إعادة التصنيف المقترحة .

٢٦-٨ وتلاحظ اللجنة ما هو مقترح من نقل وظيفة برتبة مد - ١ من الشعبة القانونية العامة الى مكتب المستشار القانوني نتيجة لنقل المهام المتعلقة بمسائل "المرجع" (الفقرتان ٢٦ - ٢٠ و ٢٦ - ٤٠ من الميزانية البرنامجية المقترحة) .

٢٦-٩ ويورد الأمين العام في الجدول ٢٦ - ٢٢ ما مجموعه ١١ وظيفة تمول من خارج الميزانية (واحدة برتبة مد - ٢ ، وواحدة برتبة مد - ١ ، وواحدة برتبة ف - ٤ ، وواحدة برتبة ف - ٣ ، و ٢ برتبة ف - ٢ / ١ ، و ٥ من فئة الخدمات العامة) . وقد ابلغت اللجنة الاستشارية بأن الوظيفة التي برتبة مد - ١ ستحمل على بند الخدمات المقدمة لدعم البرامج الخارجية عن الميزانية . أما الوظائف العشر المتبقية فستحمل على برنامج الامم المتحدة الانمائي واليونيسيف . كذلك تشمل الموارد الخارجة عن الميزانية والمقدرة بمبلغ ٧٠٠ ٩٥٢ دولار (انظر الفقرة ٢٦ - ٢ أعلاه) مبلغاً قدره ٢٠٠٠٠ دولار للسفر .

٢٦-١٠ ويتعلق نمو الموارد المقترح والبالغ ١١٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة والخاص بالسفر ، باحتياجات فرع القانون التجارى الدولى القائم بفيينا (الفقرة ٢٦ - ٢٩ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وتلاحظ اللجنة الاستشارية أن مجموع المبالغ المطلوبة لسفر موظفي فرع القانون التجارى الدولى يبلغ ٨٠٠ ١٢١ دولار ويشمل مبلغاً قدره ٩٠٠ ٦٥٠ دولار لحضور دورات لجنة الأمم المتحدة للقانون التجارى الدولى وغيرها من الهيئات (الجدول ٢٦ - ١٢ والفقرة ٢٦ - ١٠) ومبلغاً قدره ٩٠٠ ٥٥٠ دولار لأغراض السفر الأخرى (الجدول ٢٦ - ٢٥ والفقرة

٢٦ - ٢٩) . ويغطي هذا التقدير حضور ١٢ دورة من دورات مختلف الهيئات و ٣١ رحلة أخرى . ويعتبر ذلك برنامج سفر طموحاً جداً لموظفين يبلغ عددهم ١١ موظفاً من الفئة الفنية . ويتبين من برنامج السفر المفصل الذي عرض على اللجنة الاستشارية بناءً على طلبها أنه يمكن تحقيق وفورات إذا تم الجمع بين سفر الموظفين في أعمال رسمية وسفرهم لزيارة الوطن ، أو إذا تم ترتيب ذلك بطريقة تضمن الجمع بين القيام بزيارة للبحث وحضور اجتماع في نفس المكان . وعليه فإن اللجنة الاستشارية توصي بابقاء التقدير الخاص بسفر موظفي فرع القانون التجاري الدولي على نفس المستوى الذي تكون عليه في الفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ بالقيمة الحقيقية . وسيلغ التخفيض الناتج عن ذلك ١٢ . ٠٠٠ دولار (ما يساوي ١١ . ٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) .

٢٦ - ١١) وسوف يمكن نمو الموارد المقترح لاستئجار وصيانة المعدات (١٨ ٨٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) إدارة الشؤون القانونية من استئجار معدات للتجهيز الإلكتروني للكلمات للأعمال المتعلقة بوظائف الوديع المسندة إلى الأمين العام وتسجيل ونشر المعاهدات (الفقرة ٢٦ - ٣٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وليس للجنة الاستشارية اعتراض على هذا الطلب .

٢٦ - ١٢) وكما يتضح من الجدول ٢٦ - ٤ ، فإن المبلغ المقدر للطباعة والتجليد الخارجيين يمثل ١٥ في المائة من المبلغ المقدر للباب ٢٦ . ومجموع المطلوب لهذا الوجه من وجوه الانفاق هو ٧٠٠ ٩٣٥ ١٠ دولاراً منها مبلغ ٨٠٠ ٢٠١ ١٠ دولاراً يتعلق بوظائف الوديع المسندة إلى الأمين العام وتسجيل ونشر المعاهدات . وتفهم اللجنة الاستشارية أن تقريراً مرحلياً عن القضاء على التأخير في نشر " مجموعة المعاهدات " سوف يعرض على الجمعية العامة في دورتها السادسة والثلاثين . وتشير اللجنة إلى أنها وجهت الانتباه ، في الفقرة ٢٦ - ٢ من تقريرها الأول عن الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ ، إلى الحاجة إلى معلومات بشأن برنامج إدارة الشؤون القانونية فيما يتعلق بالطباعة (٧١) . وقد أدرجت بعض المعلومات التي طلبتها اللجنة الاستشارية في وصف نواتج مختلف عناصر البرامج .

٢٦ - ١٣) ولأسباب الواردة في الفقرة ١٧ من الفصل الأول ، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض التقدير الموضوع للاتصالات بمبلغ ٤٠٠ ١٠ دولاراً ليصبح ٩٩٠٠ ٩٠ دولاراً بعد أن كان ٣٠٠ ١١ ١٠ دولاراً . ٢٦ - ١٤) وقد أوصت اللجنة الاستشارية في الفقرة ٢٦ - ١٠ ، والفقرة ٢٦ - ١٣ أعلاه بإجراء تخفيضات تبلغ في مجموعها ٤٠٠ ١٣ ١٠ دولاراً . وعليه توصي اللجنة بتقدير يبلغ ٢٠٠ ١٢ ٨٥١ ١٠ دولاراً للباب ٢٦ .

التخفيض الموصى به :

بالدولارات

١٣ ٤٠٠

الباب ٢٦ - الأنشطة القانونية

(٧١) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٧

(A/34/7) .

الجزء السادس
الاعلام

الباب ٢٧ - الاعلام

بالـ و لارات

| | | |
|------------|-------|---|
| ٦١ ٢٤٧ ٧٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٦٠ ٥٤٩ ٩٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٤٨ ٨١٨ ٦٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ٤٦ ٢٢٦ ٣٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ٣٩ ٩٤٧ ٥٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩ |

٢٧-١ يمثل تقدير الأمين العام البالغ ٦١ ٢٤٧ ٧٠٠ دولار زيادة قدرها ١٠٠ ٤٢٩ ١٠٠ دولار أو ما نسبته ٢٥٤ في المائة على اعتمادات ١٩٨٠ - ١٩٨١ المنقحة . ويتبين من الجدول ٢٧-١ انه لم يقترح نمو متكرر في الموارد ؛ كما يتبين ان معدل النمو الحقيقي هو صفر .

٢٧-٢ ويتضح من الجداول ٢٧ - ٧ و ٢٧ - ٢٦ و ٢٧ - ٢٨ في الميزانية البرنامجية المقترحة انه قد طلب ما مجموعه ٦٩٣ وظيفة ثابتة تمول من الميزانية العادية للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ ، وذلك على النحو التالي :

| | وكيل مساعد الأمن الامين المهام | | | | ادارة شؤون الاعلام ، المقر | | | | |
|-----|--------------------------------------|-----|-----|-----|-------------------------------|-----|-------|-------|--------|
| | د-٢ | د-١ | ف-٥ | ف-٤ | ف-٣ | ف-٢ | ف-١/٢ | ف-١/٤ | الجميع |
| ٢٩١ | - | - | ٥٤ | ٢٥ | ٣٢ | ٩٩ | ١٣٥ | - | - |
| ٣٥ | - | - | ٧ | ٣ | ٣ | ١٥ | ١٩ | - | - |
| ٣٦٧ | ٣١٦ | - | ٢٥ | ١٤ | ٢ | - | - | - | - |
| ٢٩٣ | ٣١٦ | ٤ | ٦٧ | ٣٦ | ٣٧ | ١١٤ | ١٥٤ | ٤٠ | ٢٢٣ |

الجميع الكلي

٢٧-٣ ويمثل ذلك زيادة ٣ وظائف على الوظائف المعتمدة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ وعدد هذا
٦٩٠ وظيفة . وتتعلق الوظائف الاضافية بتحويل مقترح من المساعدة المؤقتة (انظر الفقرة ٢٧ - ٨
أدناه) .

٢٧-٤ ويشير الجدول ٢٧ - ١ الى أن الموارد الخارجة عن الميزانية لشؤون الاعلام تقدر بمبلغ
٨٠٠ ٢٧٥ ٤٠٠ دولار والى أن مجموع التكاليف المباشرة (الممولة من الميزانية العادية ومن خارجها)
يبلغ ٦٥ ٥٢٣ ٥٠٠ دولار . غير أن هذا المجموع لا يمثل جميع الموارد التي تخصصها الأمم المتحدة
لشؤون الاعلام . وقد أشارت اللجنة في تقريرها الأول عن الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة
١٩٧٨ - ١٩٧٩ (٧٢) ، الى أن التقديرات الواردة في باب الميزانية المعنون " الاعلام "
لا تشمل التكلفة المقدرة لأنشطة الاعلام في عدد من مكاتب الامم المتحدة وعلى وجه التحديد اللجان
الاقليمية ، ومنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية ، ومؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية ، ومفوضية
الامم المتحدة لشؤون اللاجئين ، وبرنامج الامم المتحدة للبيئة ، وعدد من الوحدات الصغيرة
التابعة للأمانة . وقد ذكرت اللجنة الاستشارية أنه ينبغي ، في رأيها ، ادراج معلومات عن مجموع
الاحتياجات اللازمة للاعلام فيما يتقدم به الأمين العام مستقبلا من الميزانيات المقترحة . غير أن هذا
لم يتم بعد ، ولو أن طلب اللجنة قد تكرر في تقريرها الأول عن الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة
١٩٨٠ - ١٩٨١ (٧٣) . وقد أعرب ممثلو الأمين العام عن أسفهم لعدم امكان توفير هذه
المعلومات في الوقت المناسب لتنظر فيها اللجنة . وتتوقع اللجنة الاستشارية ان يتم تصحيح هذا
الوضع في الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٤ - ١٩٨٥ .

٢٧-٥ وأشارت اللجنة الاستشارية في تقريرها عن معايير حجم العمل فيما يتعلق بموظفي خدمة
المؤتمرات التقنيين والتكميليين الذي قدمته الى الجمعية العامة في دورتها الخامسة والثلاثين (٧٤)
الى أن ادارة شؤون الاعلام تقوم بوضع معايير لحجم العمل وأنماط التزويد بالموظفين من أجل التغطية
الاعلامية للاجتماعات . وأشارت اللجنة الى أنها واثقة من أن الأمين العام سوف يحيل اليها المعايير
والأنماط المقترحة في الوقت المناسب . ولم تتلق اللجنة الاستشارية هذه المعلومات بعد . وتحث
اللجنة على بذل جميع الجهود من أجل توفير هذه المعلومات قبل بداية الدورة السادسة والثلاثين
للجمعية العامة .

(٧٢) المرجع نفسه ، الدورة الثانية والثلاثون ، الملحق رقم ٨ (A/32/8 و Corr.1) ،
الفقرة ٢١ - ١ .

(٧٣) المرجع نفسه ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٧ (A/34/7) الفقرة
٢٧ - ٢ .

(٧٤) المرجع نفسه ، الدورة الخامسة والثلاثون ، الملحق رقم ٧ (A/35/7 و Add.1-32)
والوثيقة A/35/7/Add.7 ، الفقرة ٥ .

ألف - إدارة شؤون الاعلام ، المقرر

٢٧-٦ يقدر مجموع احتياجات إدارة شؤون الاعلام ، المقرر ، بمبلغ ٠٠٠ ٥٨٤ ٣٧ دولار ، وهو يمثل زيادة قدرها ٠٠٠ ٨٠٨ ٧٤ دولار على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ البالغة ٠٠٠ ١٧٥ ٣٠ دولار .

٢٧-٧ وتشير اللجنة الاستشارية الى أنها أوصت في الفقرة ١ - ٦ أعلاه بتنفيذ مشاريع الاعلام لمجلس الأغذية العالمي المشار اليها في الفقرة ١ - ٣٣ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، وذلك عن طريق استخدام الموارد التي سيتم اعتمادها في الباب ٢٧ من الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٨٢ - ١٩٨٣ .

٢٧-٨ اقترح في الفقرة ٢٧ - ٢٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة تحويل ثلاث وظائف من الرتبة ف - ٣ في شعبة الصحافة والمنشورات من المساعدة المؤقتة الى الوظائف الثابتة . وقد أشير في تلك الفقرة الى أن هذه الوظائف كانت مطلوبة في الدورة الخامسة والثلاثين للجمعية العامة للتغطية الصحفية الموسعة ، غير أنها قد وفرت في عام ١٩٨١ تحت بند المساعدة المؤقتة . واللجنة الاستشارية ليس لديها اعتراض على طلب الأمين العام .

٢٧-٩ وتلاحظ اللجنة الاستشارية من الفقرة ٢٧ - ٢٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة أن الاحتياجات من الموارد تحت بند الطباعة الخارجية تتضمن تخفيضا قدره ٠٠٠ ٠٠٠ ٢٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) كنتيجة للتجديدات التقنية في إدارة شؤون المؤتمرات بالمقر ولزيادة قدرات هذه الإدارة . وقد ابلغت اللجنة بأن الاحتياجات من الطباعة الخارجية تتعلق أساسا باصدار عدد من " حولية الأمم المتحدة " وأحد عشر عددا من " وقائع الأمم المتحدة " .

٢٧-١٠ وكما يتبين من الجدول ٢٧ - ٢٠ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، فان تقديرات الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ لشعبة الاعلام الاقتصادى والاجتماعي تشمل مبلغا قدره ٠٠٠ ٤٠٠ ٠٠٠ دولار على سبيل المساهمة في " منبر التنمية " . وتشير اللجنة الاستشارية بهذا الخصوص الى أنها ذكرت في الفقرة ١١ من تقريرها عن " منبر التنمية " الذى قدمته للجمعية العامة في دورتها الخامسة والثلاثين ما يلي :

" على أنه بالنسبة لتمويل " منبر التنمية " في سنة ١٩٨٢ وما بعدها ، ترى اللجنة الاستشارية أنه ليس هناك ما يدعو الى أن تعلن الجمعية العامة موقفها الآن فيما يتعلق بتقديم اسهام دائم من الميزانية العادية للأمم المتحدة ، فمن رأى اللجنة أنه يتعين أن يكون هناك اتفاق مسبق بين المنظمات المشتركة الداخلة في منظومة الأمم المتحدة (٢٨ منظمة عضوا) حول المبلغ الذى تنوى كل منظمة منها تقديمه سنويا للتمويل الدلويل الأجل لدورية " منبر التنمية " في سياق الترتيبات المالية التي اقترحتها لجنة الاعلام المشتركة للأمم المتحدة وأيدتها لجنة التنسيق الادارية (والمبينة في الوثيقة A/C.5/35/52 ، الفقرات من ٢٠ الى ٢٣) . وبالإضافة الى ذلك فان اللجنة الاستشارية غير مقتنعة بأن الأمين العام قد بحث بحثا وافيا كل ما هنالك من امكانيات لزيادة

الارادات بنشر اعلانات اضافية في الطبعة التجارية وزيادة عدد النسخ الموزعة بثمن .
كذلك فانه نظرا لارتفاع تكاليف الطبعة العامة من " منبر التنمية " التي توزع دون مقابل
من أجل الاعلام العام (A/C.5/35/52 الجدول ٢) ، فان اللجنة الاستشارية توصي بأن
يبحث الأمين العام امكانية توزيعها مقابل اشتراك رسمي " (٧٥) .

٢٧-١١ وتفهم اللجنة الاستشارية أن الحالة فيما يتعلق بتمويل " منبر التنمية " المشترك بين
الوكالات لن تتضح قبل خريف عام ١٩٨١ . وفي هذه الظروف ، فان اللجنة توصي بحذف مبلغ
٤٠٠.٠٠٠ دولار ، في هذا الحين ، من تقديرات الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ . وتوصي اللجنة أيضا
بأن يقدم الأمين العام تقريراً عن تمويل " منبر التنمية " الى الجمعية العامة في دورتها السادسة
والثلاثين . وينبغي أن يتضمن التقرير معلومات عن الترتيبات المتعلقة بالتمويل الطويل الأجل
لـ " منبر التنمية " وميزانيته المقترحة وامكانيات زيادة المبيعات و/أو الاراد عن طريق الاعلان . وسوف
تعمل اللجنة الاستشارية الى مسألة مساهمة الأمم المتحدة عن طريق الميزانية العادية في " منبر
التنمية " في سياق هذا التقرير .

٢٧-١٢ ولأسباب الواردة في الفقرة ١٧ أعلاه من الفصل الأول ، توصي اللجنة الاستشارية
بتخفيض التقدير الموضوع للمكالمات الهاتفية البعيدة المدى بمبلغ ١٢٠.٠٠٠ دولار لينقص من
١٠٠.٤٠٠ دولار (انظر الجدول ٢٧ - ٢٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة) الى ٨٨.٤٠٠
دولار .

٢٧-١٣ وكما يتضح من الجدول ٢٧ - ٢٤ فان الميزانية البرنامجية المقترحة تتضمن مبلغاً قدره
٢٨٥.٨٠٠ دولار للجمعية العالمية للشيوخوخة . وتفهم اللجنة الاستشارية أنه نظراً للتأخيرات في
دعوة اللجنة التحضيرية للجمعية العالمية الى الاجتماع ، فانه ليس من المعروف على وجه اليقين متى
يكون انعقاد الجمعية العالمية الذي كان من المقرر أصلاً أن يتم في الفترة تموز/يوليه - آب/اغسطس
١٩٨٢ . وكما جاء في الفقرة ٤ - ١٢ أعلاه فمن الأفضل ، في هذه الظروف ، النظر في التقديرات
المتعلقة بالجمعية العالمية على أساس تقرير خاص يعرض على الجمعية العامة في دورتها السادسة
والثلاثين . لذلك توصي اللجنة الاستشارية بأن يحذف في هذه المرحلة المبلغ المطلوب في الباب
٢٧ وقدره ٢٨٥.٨٠٠ دولار ، وبأن ينظر فيه في وقت لاحق في سياق التقرير الخاص .

باء - دائرة الاعلام ، جنيف

٢٧-١٤ قدر مبلغ ٧٠٠.٥٩٤ دولار لدائرة الاعلام ، بجنيف . ويبين الجدول ٢٧-٢٥
بالميزانية البرنامجية المقترحة نمو في الموارد يبلغ ١٦٩.٠٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة)
وهو نمو يتصل كله بطلب اقتناء المعدات التليفزيونية الواردة في الفقرة ٢٧ - ٥٠ من الميزانية
البرنامجية المقترحة . وليس لدى اللجنة الاستشارية اعتراض على هذا الطلب .

(٧٥) المرجع نفسه ، الوثيقة A/35/7/Add.19 . أحاطت الجمعية العامة علماً بهذا

التقرير في القرار ٢١٧/٣٥ ، الجزء الحادي عشر .

جيم - مراكز الاعلام

٢٧-١٥ يبلغ التقدير الموضوع لمراكز الاعلام ٠٠٠ ٦٠٤ ١٩٠ د ولا ر في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ ،
بزيادة قدرها ٤ ٥٦٨ ٧٠٠ د ولا ر عن الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ وبالضمانة
٣٠٠ ٣٥ ٠٣٥ د ولا ر . ويوضح الجدول ٢٧ - ٢٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة نموا سلبيا في
الموارد قدره ١٩٥ ٢٠٠ د ولا ر (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) ، وهو ناتج عن اعادة نقل وتوظيفتين
برتبة ف - ٤ الى المقر (انظر الفقرة ٢٧ - ٥١ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وليس لدى
اللجنة الاستشارية اعتراض على التقدير الموضوع لمراكز الاعلام .

خلاصة

٢٧-١٦ بناء على التوصيات الواردة في الفقرات من ٢٧ - ١١ الى ٢٧ - ١٣ اعلاه ، توصي
اللجنة الاستشارية باجراء تخفيض يبلغ في مجموعه ٦٩٧ ٨٠٠ د ولا ر في التقديرات الموضوعة للباب ٢٧
لتنقص من ٢٤٧ ٧٠٠ ٦١ د ولا ر لتصبح ٦٠ ٥٤٩ ٩٠٠ د ولا ر .

التخفيض الموصى به

بالدولارات

٦٩٧ ٨٠٠

الباب ٢٧ ، الاعلام

الجزء السابع

خدمات الدعم المشتركة

الباب ٢٨ - الإدارة والمالية والتنظيم

بالدولارات

| | | |
|-------------|-------|--|
| ٢٨٣ ٨٩٢ ٩٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٢٨٠ ٩٥٨ ٣٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٢٤٥ ٠٣٨ ٠٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٢١٣ ٠٠٨ ٤٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ١٧٩ ٠٧٤ ٠٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

١-٢٨ يصل المبلغ الذي طلبه الأمين العام للإدارة والمالية والتنظيم الى ٢٨٣ ٨٩٢ ٩٠٠ دولار ، بزيادة قدرها ٩٠٠ ٨٥٤ ٣٨ دولار ، أو بما نسبته ١٥٨ في المائة ، على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ . وفيما يلي توزيع المبلغ حسب الوحدات التنظيمية :

| النسبة المئوية | اعتمادات | | تقديرات |
|----------------|----------------------------|-----------------------------|---|
| | الزيادة | ١٩٨٠ - ١٩٨١ | |
| النسبة المئوية | المبلغ (بالآلاف الدولارات) | المنقحة (بالآلاف الدولارات) | ١٩٨٢ - ١٩٨٣ (بالآلاف الدولارات) |
| | | | ألف - مكتب وكيل الأمين العام للإدارة والمالية والتنظيم |
| ٢٢ر٤ | ١٤٧ر٦ | ٦٥٨ر٥ | ٨٠٦ر١ |
| ٢٢ر٠ | ٢٤٤٠ر٢ | ١١٠٨٨ر٢ | ١٣٥٢٨ر٤ |
| ٢٨ر٣ | ٣١٥٢ر٠ | ١١١٣٥ر٢ | ١٤٢٨٧ر٢ |
| | | | بء - إدارة الشؤون المالية |
| | | | جيم - إدارة شؤون الموظفين |
| | | | دال - إدارة الخدمات العامة ، المقرر |
| ٢١ر٥ | ١٩٢٤٤ر٣ | ٨٩١٧٢ر٩ | ١٠٨٤١٧ر٢ |
| | | | هـ - دائرة التنظيم الإداري |
| ٢٠ر١ | ٣٣٨ر٥ | ١٦٨٣ر١ | ٢٠٢١ر٦ |
| | | | واو - شعبة المراجعة الداخلية للحسابات |
| ١٨ر١ | ٥٩٦ر٤ | ٣٢٩٤ر٦ | ٣٨٩١ر٠ |
| | | | زاي - شعبة التجهيز الإلكتروني للبيانات ونظم المعلومات |
| ٢١ر٤ | ٢٥٨٢ر٧ | ١٢٠٢٤ر٣ | ١٤٦٠٧ر٠ |
| | | | حاء - الخدمات الإدارية والمالية ، جنيف |
| ٩ر٠ | ١٠٠٥ر٢ | ١١٠٤٨ر٣ | ١٢٠٥٣ر٥ |
| | | | طاء - شعبة الخدمات العامة ، جنيف |
| ٦ر٠ | ٢٩٥٤ر١ | ٤٨٩٥٠ر٢ | ٥١٦٠٤ر٣ |
| | | | ياء - أنشطة تدريب الموظفين (المقرر وجنيف واللجان الإقليمية) |
| ٢٦ر٣ | ١٤٧١ر٨ | ٥٥٨٨ر٦ | ٧٠٦٠ر٤ |
| (٤٣ر٤) | (٢٩٠٣ر٦) | ٦٦٧٦ر٦ | ٣٧٧٣ر٠ |
| | | | لام - الأنشطة الإدارية المشتركة التمويل |
| ١٧ر٨ | ١٥٦٩ر١ | ٨٧٨٤ر٨ | ١٠٣٥٣ر٩ |
| | | | ميم - الخدمات الإدارية ، فيينا |
| ١٧ر٩ | ٦٢٥٦ر٦ | ٣٤٩٣٢ر٧ | ٤١١٨٩ر٣ |
| ١٥ر٨ | ٣٨٨٥٤ر٩ | ٢٤٥٠٣٨ر٠ | ٢٨٣٨٩٢ر٩ |

٢٨-٢ وبالإضافة الى تقديرات الميزانية العادية ستتاح تحت الباب ٢٨ موارد خارجة عن الميزانية للدعم الفني والادارى ، بمبلغ ٠٠٠ ٠٦٦ ٠٢٠ دولار.

٢٨-٣ ويلخص الجدول التالي عدد الوظائف الثابتة الواردة في الميزانية العادية بالنسبة للوحدات المختلفة والمطلوبة تحت الباب ٢٨ :

| ١٩٨١-١٩٨٠ | | ١٩٨٢-١٩٨٣ | | | | |
|--------------------------|------|--------------------------|------|------|-----|---|
| الفئة الفنية الفئات | | الفئة الفنية الفئات | | | | |
| وما فوقها الأخرى المجموع | | وما فوقها الأخرى المجموع | | | | |
| | | | | ٤ | ٤ | ألف - مكتب وكيل الأمين العام للادارة والمالية والتنظيم |
| ٨ | ٤ | ٤ | ٨ | ٤ | ٧٦ | باء - ادارة الشؤون المالية |
| ١٧٣ | ٩٧ | ٧٦ | ١٧٣ | ٩٧ | ٦٣ | جيم - ادارة شؤون الموظفين |
| ١٦٣ | ١٠٣ | ٦٠ | ١٧٢ | ١٠٩ | ٧٣ | دال - ادارة الخدمات العامة ، المقر |
| ٧٩٥ | ٧٢٠ | ٧٥ | ٧٨٩ | ٧١٦ | ١١ | هـا - دائرة التنظيم الادارى |
| ٢٠ | ٩ | ١١ | ٢٠ | ٩ | ٢٩ | واو - شعبة المراجعة الداخلية للحسابات |
| ٤٢ | ١٣ | ٢٩ | ٤٢ | ١٣ | ٢٨ | زاي - شعبة التجهيز الالكتروني للبيانات ونظم المعلومات |
| ٥٧ | ٢٩ | ٢٨ | ٥٧ | ٢٩ | ٣٨ | حاء - الخدمات الادارية والمالية ، جنيف |
| ١٠٧ | ٧٠ | ٣٧ | ١٠٨ | ٧٠ | ٢٠ | طاء - شعبة الخدمات العامة ، جنيف |
| ٣٥٥ | ٣٣٥ | ٢٠ | ٣٧٤ | ٣٥٤ | ٢١ | ياء - أنشطة تدريب الموظفين (المقر و جنيف واللجان الاقليمية) |
| ٤٠ | ٢٠ | ٢٠ | ٤٣ | ٢٢ | ٢٧ | لام - الأنشطة الادارية المشتركة للتمويل |
| ٦٢ | ٣٥ | ٢٧ | ٦٢ | ٣٥ | ١٤ | ميم - الخدمات الادارية ، فيينا |
| ٢٢٠ | ٢٠٧ | ١٣ | ٢٤٠ | ٢٢٦ | ٤٠٤ | |
| ٢٠٤٢ | ١٦٤٢ | ٤٠٠ | ٢٠٨٨ | ١٦٨٤ | | |

ألف - مكتب وكيل الأمين العام للإدارة والمالية والتنظيم

بالدولارات

| | | |
|---------|-------|--|
| ٨٠٦ ١٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٨٠٤ ١٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٦٥٨ ٥٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٦٠٤ ٦٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٥٢٢ ٩٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

٤-٢٨ يزيد التقدير الموضوع لمكتب وكيل الأمين العام للإدارة والمالية والتنظيم ، والبالغ ٨٠٦ ١٠٠ دولار ، على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ ، وحجمها ٦٥٨ ٥٠٠ دولار ، بمبلغ ١٤٧ ٦٠٠ دولار أو بما نسبته ٢٢٤ في المائة . ويشير الأمين العام الى وجود معـدـل نمو حقيقي لهذا الباب الفرعي مساو للصفر . ويبين الجدول ٢٨ ألف - ١ المتعلق بالميزانية البرنامجية المقترحة أن زيادة الموارد التي يبلغ حجمها الاجمالي ٢٠٠ ٤ دولار بمعدلات (١٩٨١) المنقحة - ٢٠٠ ٢ دولار لأجر العمل الاضافي و ٢٠٠ ٢ دولار لسفر الموظفين - ستقابلها كلها تخفيضات في الموارد المخصصة للمساعدة المؤقتة العامة .

٥-٢٨ ويطابق عدد الوظائف الثابتة الواردة في الميزانية العادية والمقترحة للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ نفس عدد الوظائف المعتمد للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ ، أي وظيفة لوكيل للأمين العام ، ووظيفة برتبة مد - ١ ، ووظيفة برتبة ف - ٥ ، وأخرى برتبة ف - ٢ / ١ وأربع وظائف من فئة الخدمات العامة (منها اثنتان من الرتبة الرئيسية) .

٦-٢٨ وأبلغت اللجنة الاستشارية ، ردا على استفساراتها ، أن ما خفض من بند سفـر الممثلين الوارد في الجدول ٢٨ ألف - ١ وقدره ٢٥٠٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) يتصل باعتماد غير متكرر رصد في سنة ١٩٨١ لسفر واقامة أعضاء لجنة الخبراء الحكوميين من أجل تقييم الهيكل الحالي للأمانة العامة في مجالات الادارة والمالية وشؤون الموظفين ، وذلك عملا بقرار الجمعية العامة ٣٥ / ٢١١ المؤرخ في ١٧ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٠ .

٧-٢٨ وللسبب الوارد في الفقرة ١٧ من الفصل الأول أعلاه ، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض المبلغ المقدّر للاتصالات بما قيمته ٢٠٠ ٢ دولار ليصير ٤٠٠ ١٣ دولار بدلا من ٤٠٠ ١٥ دولار .

٨-٢٨ وبناءً على ذلك توصي اللجنة بالأخذ بتقدير قيمته ٨٠٤ ١٠٠ دولار للباب ٢٨ ألف .

باء - ادارة الشؤون المالية

بالدولارات

| | | |
|--|-------|------------|
| التقدير المقدم من الأمين العام | ..... | ١٣ ٥٢٨ ٤٠٠ |
| التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية | ..... | ١٣ ٤٩٥ ٣٠٠ |
| الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ | ..... | ١١ ٠٨٨ ٢٠٠ |
| الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ | ..... | ١٠ ٦٣٣ ٠٠٠ |
| المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ | ..... | ٨ ١٧٥ ٠٠٠ |

٢٨-٩ تقدر احتياجات ادارة الشؤون المالية بمبلغ ١٣ ٥٢٨ ٤٠٠ دولار وهي تزيد على اعتمادات الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ بمبلغ ٢٠٠ ٤٤٠ ٢٠٠ دولار أو بما نسبته ٢٢ في المائة . ويؤري الأمين العام أن هذا التقدير يظهر نموا سلبيا في الموارد يبلغ ٧ ٩٠٠ دولار بمعدلات (١٩٨١ المنقحة) . وتقدر الموارد الخارجة عن الميزانية لهذه الادارة بمبلغ ٢٠٠ ٥٤٢ ٢٠٠ دولار (الجدول ٢٨ باء - ١) .

٢٨-١٠ كما يبدو من الجدول ٢٨ باء - ٤ الذي يورد تفاصيل التقدير حسب أوجه الانفاق ، فإن المطلوب نمو في الموارد للوظائف الثابتة وتكاليف الموظفين العامة الأخرى (٢٠٠ ٦١ ٢٠٠ دولار بمعدلات (١٩٨١ المنقحة) ولاستئجار وصيانة المعدات ، وللضيافة والأثاث والمعدات (ما مجموعه ١٠٠ ٩٠٠ دولار بمعدلات (١٩٨١ المنقحة) . ويقابل هذه الاحتياجات الاضافية نمو سلبى في الموارد فيما يتعلق بالخبراء الاستشاريين ، والعمل الاضافي ، والطباعة والتجليد الخارجيان (٨٠ ٠٠٠ دولار بمعدلات (١٩٨١ المنقحة) .

٢٨-١١ وفيما يتعلق بالفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ، يطلب الأمين العام ما مجموعه ١٧٣ وظيفة في اطار الميزانية العامة ، منها ٧٦ في الفئة الفنية وما فوقها (واحدة برتبة أمين عام مساعد ، و ٤ برتبة مد - ٢ ، و ٩ برتبة مد - ١ ، و ١٥ برتبة ف - ٥ ، و ١٥ برتبة ف - ٤ ، و ١٨ برتبة ف - ٣ ، و ١٤ برتبة ف - ٢ / ١) و ٩٧ من فئة الخدمات العامة (تشمل ٣٠ من الرتبة الرئيسية) .

٢٨-١٢ ان النمو في الموارد البالغ ٢٠٠ ٦١ ٢٠٠ دولار بمعدلات (١٩٨١ المنقحة) والخصاص بالوظائف الثابتة وتكاليف الموظفين العامة الأخرى ، يتعلق بمقترحات الأمين العام بشأن اعادة تصنيف أربع وظائف على النحو التالي :

المرجع في الميزانية البرنامجية المقترحة

مكتب مساعد الأمين العام

وظيفة ف - ٣ الى ف - ٤ في وحدة الادارة المالية
وأنظمة المراقبة

الفقرة ٢٨ باء - ٣

المرجع في الميزانية البرنامجية المقترحة

شعبة الميزانية

وظيفة ف - ٢ الى ف - ٣ موظف ميزانية

الفقرة ٢٨ باء - ١١

شعبة الحسابات

وظيفتان برتبة ع - ٤ الى رتبة ع - ٥ كتبه
حسابات أقدم في قسمي الصنـدوق
الاستثماني ومراقبة الأصول

الفقرة ٢٨ باء - ٢٠

٢٨-١٣ توصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على اعادة التصنيف المقترحة لموظف نظم ماليـة واحد من ف - ٣ الى ف - ٤ ولموظف ميزانية واحد من ف - ٢ الى ف - ٣ . أما بالنسبة الى اعادة التصنيف المقترحة من ع - ٤ الى المستوى (ع - ٥) الرئيسي (الفقرة ٢٥ باء - ٢٠ من الميزانية البرنامجية المقترحة) لوظيفتي كاتب حسابات أقدم في فئة الخدمات العامة بشعبة الحسابات ، فان المعلومات المقدمة الى اللجنة تشير الى أن رتبة كاتب الحسابات الأقدم هي ع - ٤ وان اللقب الوظيفي للرتبة ع - ٥ هو " كاتب حسابات مشرف " . وتلاحظ اللجنة أن ١٧ وظيفة (أن واحداً من كل ثلاث وظائف تقريباً) من الوظائف البالغ عددها ٥٤ في فئة الخدمات العامة هي الآن برتبة ع - ٥ . ولم تقتنع اللجنة لا من المعلومات الواردة في الميزانية البرنامجية للأمين العام ولا من المعلومات الاضافية المقدمة لها بأن اقتراح اعادة تصنيف وظيفتين من رتبة ع - ٤ الى ع - ٥ له ما يبرره تماما . وتبعا لذلك ، توصي اللجنة بعدم الموافقة عليها وبتخفيض التقدير بمبلغ ٦٠٠ ٣٠ دولار .

٢٨-١٤ تلاحظ اللجنة الاستشارية من الجدولين ٢٨ باء - ١ و ٢٨ باء - ٥ بأن الموارد الخارجة عن الميزانية في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ تقدر بمبلغ ٢٠٠ ٤٢ ٩ دولار (٦ ١٠٩ ٧٠٠) دولار لخدمات دعم مؤسسات الأمم المتحدة الأخرى ، و ٢ ٦٣٢ ٥٠٠ دولار للبرامج الخارجة عن الميزانية (. وسوف توفر هذه الموارد تمويلا لعدد من الوظائف الخارجة عن الميزانية يبلغ ٥٥ وظيفة (٢٠ في الفئة الفنية وما فوقها ؛ واحدة برتبة مد - ١ ، و ٤ برتبة ف - ٥ ، و ٤ برتبة ف - ٤ ، و ٧ برتبة ف - ٣ ، و ٤ برتبة ف - ٢ / ١ ؛ و ٣٥ في فئة الخدمات العامة تشمل ٦ من الرتبة الرئيسية) ، مما يعني زيادة وظيفة واحدة من فئة الخدمات العامة عن الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ . وقد أعلنت اللجنة بأن التقديرات تشمل أيضا مبالغ للعمل الاضافي ولسفر الموظفين ، ولاستئجار وصيانة المعدات .

٢٨-١٥ وللسبب الوارد في الفقرة ١٧ من الفصل الأول أعلاه ، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض التقدير الموضوع للمكالمات الهاتفية البعيدة المدى (الفقرة ٢٨ باء - ٨ من الميزانية البرنامجية المقترحة) بما قيمته ٢ ٥٠٠ دولار ليصير ١٩ ٦٠٠ دولار بدلا من ٢٢ ١٠٠ دولار .

٢٨-١٦ تلاحظ اللجنة الاستشارية أنه ، تمشيا مع توصيتها الواردة في الفصل الأول ، الفقرة

٢٣ من تقريرها الأول بشأن الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٨٠-١٩٨١ (٧٦) ، ان الموارد التي يطلبها الأمين العام للمساعدة المؤقتة العامة والعمل الاضافي في الباب ٢٨ بـ١٠ قد أدمجت وانها مشمولة في التقدير الخاص بمكتب مساعد الأمين العام .

١٧-٢٨ لم تطلب أية أموال من أجل خبراء استشاريين لادارة الشؤون المالية . وقد أعلم ممثلو الأمين العام اللجنة الاستشارية بأن المبلغ الذي قيمته ٥٣ ٦٠٠ دولار والمخصص للخبراء الاستشاريين في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ فيما يتعلق باعداد كتيب مالي ، سوف يقدم . وسينجز العمل في الكتيب بنهاية عام ١٩٨٢ .

١٨-٢٨ توصي اللجنة الاستشارية ، على أساس توصياتها الواردة في الفقرتين ٢٨-٣ و ٢٨-١٥ أعلاه ، بتخفيض مقداره ٣٣ ١٠٠ دولار في التقدير الخاص بادارة الشؤون المالية ، بخفضه من ١٣ ٥٢٨ ٤٠٠ دولار الى ١٣ ٤٩٥ ٣٠٠ دولار .

(٧٦) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٧

• (A/34/7)

جيم - ادارة شؤون الموظفين -

دولار

| | | |
|------------|-------|--|
| ١٤ ٢٨٧ ٢٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ١٤ ٤٢٥ ٩٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ١١ ١٣٥ ٢٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ١٠ ٢٨٠ ٨٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٨ ٦٤٤ ٩٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

٢٨-١٩ يتجاوز التقدير المخصص لادارة شؤون الموظفين والبالغ ١٤ ٢٨٧ ٢٠٠ دولار الاعتماد المنقح للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (١١ ١٣٥ ٢٠٠ دولار) بمبلغ ٣ ١٥٢ ٠٠٠ دولار أو بما نسبته ٢٨ر٣ في المائة . ويرجع صافي النمو في الموارد بمعدلات ١٩٨١ المنقحة والبالغ ١٠ ٧٠٠ دولار والمبين في الجدول ٢٨ جيم - ١ الى زيادة الاحتياجات من الوظائف الثابتة وتكاليف الموظفين العامة وسفر الأخرى (٤٥٣ ٢٠٠ دولار) تقابلها تخفيضات في الوظائف المؤقتة والمساعدة المؤقتة العامة وسفر الموظفين والطباعة والتجليد الخارجيين (٤٤٢ ٥٠٠ دولار) (الجدول ٢٨ جيم - ٥) . ويقدر الأمين العام معدل النمو بنسبة ٢ر٠ في المائة .

٢٨-٢٠ ويقدر الأمين العام أن موارد خارجه عن الميزانية تبلغ ١٠ ٥٤٧ ١٠٠ دولار (بالمقارنة بمبلغ ٣٠٠ ٦١٢ دولار في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١) ستتاح في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ لخدمات دعم منظمات الأمم المتحدة الأخرى والبرامج الممولة من خارج الميزانية (الجدول ٢٨ جيم - ١) . وستستخدم هذه الموارد الخارجة عن الميزانية ، في جملة أمور ، في تمويل تكلفة ١٨ وظيفة تشمل ٨ وظائف من الفئة الفنية (واحدة برتبة ف-٤ و ٦ برتبة ف-٣ وواحدة برتبة ف-٢/١) و ١٠ من فئة الخدمات العامة (بما في ذلك وظيفتان من الرتبة الرئيسية) (الجدول ٢٨ جيم - ٥) . وقد أبلغ ممثلو الأمين العام اللجنة الاستشارية أن زيادة الموارد الخارجة عن الميزانية عما كانت عليه في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ تعكس زيادة في التسديدات الآتية من برنامج الأمم المتحدة الانمائي ومؤسسة الأمم المتحدة لرعاية الطفولة (اليونيسيف) ، فضلا عن زيادة الدعم العام المقدم من الصناديق الاستثنائية .

٢٨-٢١ ان طلب الأمين العام ١٧٢ وظيفة في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ يشمل ٦٣ وظيفة من الفئة الفنية وما فوقها (واحدة برتبة أمين عام مساعد و ٤ برتبة مد - ٢ و ٤ برتبة مد - ١ و ١٣ برتبة ف-٥ و ٢١ برتبة ف-٤ و ١٧ برتبة ف-٣ و ٣ برتبة ف-٢/١) و ١٠٩ من فئة الخدمات العامة (بما في ذلك ٢٢ من الرتبة الرئيسية) . وهذا يمثل زيادة ٩ وظائف (واحدة برتبة ف-٥ وواحدة برتبة ف-٤ وواحدة برتبة ف-٣ و ٦ من فئة الخدمات العامة منها ٤ من الرتبة الرئيسية) عن ملاك الموظفين المأذون به للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (الجدول ٢٨ جيم - ٥) وثمانى من الوظائف الجديدة هي عبارة عن وظائف مؤقتة محولة الى وظائف ثابتة أما الوظيفة التاسعة فهي اقتراح جديد (وظيفة من فئة الخدمات العامة من الرتبة الرئيسية) . كما يطلب أيضا إعادة تصنيف ثلاث وظائف موجودة من فئة الخدمات العامة الى الرتبة الرئيسية .

١ - مكتب الأمين العام المساعد

٢٢-٢٨ توصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على طلب الأمين العام الوارد في الفقرة ٢٨ جيم-٣ المتعلق بوظيفة واحدة جديدة من الرتبة الرئيسية (ع-٥) في فئة الخدمات العامة ، لمساعد شخصي لمساعد الأمين العام . وأفاد ممثلو الأمين العام اللجنة بأن إحدى الوظيفتين الحاليتين من فئة الخدمات العامة من الرتبة الرئيسية في المكتب (الجدول ٢٨ جيم - ٧) قد خصصت لمكتب مستشار شؤون الموظفين والثانية لأمانة مجلس التعيين والترقية . وتلاحظ اللجنة ما جاء في الفقرة ٢٨ جيم-٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة من أن تكلفة الوظيفة الجديدة ع-٥ سيقابلها الفاء وظيفة مؤقتة برتبة ع-٤ في المكتب .

٢٣-٢٨ يطلب الأمين العام في الفقرة ٢٨ جيم - ٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة استمرار وظيفة مؤقتة برتبة ع-٥ " لتوفير مساعد اداري لمكتب مجلس ادارة المدرسة الدولية التابعة للأمم المتحدة " كما يطلب أيضا مبلغ ٢٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة لمواجهة " احتياجات العمل الاضافي لمكتب مجلس ادارة المدرسة الدولية التابعة للأمم المتحدة نظرا لأن الاجتماعات الرسمية للمجلس تعقد في غير أوقات العمل الرسمي العادية للمنظمة " (الفقرة ٢٨ جيم - ٧) . وتشير اللجنة الاستشارية الى الرأي الذي أعربت عنه في الفقرة ٢٢-١٦ من تقريرها الأول على الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ (٧٧) . وفي حين أن اللجنة لا تعترض على الطلبات الواردة في الفقرتين ٢٨ جيم - ٥ و ٢٨ جيم - ٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة فانها توصي بأن يعيد الأمين العام النظر في اطار مقترحاته للميزانية البرنامجية للفترة ١٩٨٤-١٩٨٥ فسي الحاجة الى استمرار الميزانية العادية في توفير مثل هذا الدعم للمدرسة الدولية التابعة للأمم المتحدة .

٢٤-٢٨ وللسبب المبين في الفقرة ١٧ من الفصل الأول أعلاه ، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض التقدير الموضوع للمكالمات الهاتفية البعيدة المدى (الجدول ٢٨ جيم - ٦) بما قيمته ٦٠٠٠ دولار ليصير ٩٠٠ ٤٨٠ دولار بدلا من ٩٠٠ ٥٤٠ دولار .

٢ - شعبة تنسيق السياسة

٢٥-٢٨ يطلب الأمين العام في الفقرة ٢٨ جيم - ١٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة تحويل ثلاث وظائف مؤقتة من الفئة الفنية الى وظائف ثابتة في قسم تصنيف الوظائف (واحدة برتبة ف-٥ وواحدة برتبة ف-٤ وواحدة برتبة ف-٣) . وتبين المعلومات الاضافية التي قدمها ممثلو الأمين العام بناء على طلب اللجنة أن موارد ملاك الموظفين المتاحة لقسم تصنيف الوظائف تشمل حاليا ما يلي :

(٧٧) المرجع نفسه ، الدورة الثانية والثلاثون ، الملحق رقم ٨ (A/32/8 و Corr.1) .

(أ) في المقر : وظيفة واحدة برتبة ف - ٥ (رئيس القسم) ، وظيفتين برتبة ف - ٤ وواحدة برتبة ف - ٣ وواحدة برتبة ف - ٢ / ١ ووظيفتين من فئة الخدمات العامة ؛

(ب) في جنيف : وظيفة واحدة برتبة ف - ٤ .

واللجنة غير مقتنعة بأنه قد تم بلوغ المرحلة التي يمكن فيها إجراء تقييم سليم لمستوى الموارد الدائمة المطلوبة لهذا القسم . وازاء ذلك توصي اللجنة في الوقت الحالي بتحويل وظيفة رئيس قسم التصنيف فقط وهي برتبة ف - ٥ الى وظيفة ثابتة مع استمرار الوظيفتين الأخرين من الفئة الفنية (واحدة برتبة ف - ٤ وواحدة برتبة ف - ٣) بوصفهما وظيفتين مؤقتتين . وتلاحظ اللجنة الاستشارية رغبة الأمين العام في استمرار الوظيفتين الأخرين من الفئة الفنية في المقر (واحدة برتبة ف - ٤ وواحدة برتبة ف - ٢) بوصفهما وظيفتين مؤقتتين للأسباب الواردة في الفقرة ٢٨ جيم - ١٤ . ولا تستتبع توصيات اللجنة أى تغيير في التقدير .

٢٦-٢٨ توصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على طلب تحويل ثلاث وظائف مؤقتة من فئة الخدمات العامة في وحدة بيانات الموظفين الى وظائف ثابتة (الفقرة ٢٨ جيم - ١٣ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وليس لدى اللجنة أيضا اعتراض على الطلب الوارد في الفقرة ٢٨ جيم - ١٥ بشأن تحويل ٢٤ شهر عمل من المساعدة المؤقتة العامة في وحدة بيانات الموظفين الى وظيفة واحدة مؤقتة من فئة الخدمات العامة . وتذكر اللجنة في هذا الصدد أن الجمعية العامة أذنت في دورتها الخامسة والثلاثين بموارد للمساعدة المؤقتة العامة في سنة ١٩٨١ للغرض ذاته (A/C.5/35/115) ، الفقرة ٩ (د) ، (A/C.5/35/SR.61) .

٢٧-٢٨ ليس لدى اللجنة الاستشارية اعتراض على طلب الأمين العام استمرار وظيفة مؤقتة برتبة ف - ٤ أذنت بها الجمعية العامة في دورتها الخامسة والثلاثين في إطار القرار ٣٥ / ٢١٠ للعمل المتعلق بتحديد الفئات المهنية ووضع تعاريف لها (الفقرة ٢٨ جيم - ٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة) (A/C.5/35/115) ، الفقرة ٩ (ب) ، (A/C.5/35/SR.61) .

٢٨-٢٨ توصي اللجنة الاستشارية بقبول التقديرات المخصصة للمساعدة المؤقتة العامة والخبراء الاستشاريين وسفر الموظفين في شعبة تنسيق السياسة (الفقرات ٢٨ جيم ١٦ - ٢٨ جيم ١٩ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وتلاحظ اللجنة فيما يتعلق بالتقدير المخصص للخبراء الاستشاريين والبالغ ٢٠٠ ١٢ دولار في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ (بالمقارنة بمبلغ ٥٠٠ ٥٠ دولار في الفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١) أن هذه الزيادة الملحوظة ترجع الى أنه في فترة السنتين ١٩٨٠ - ١٩٨١ وافقت الجمعية العامة في دورتها الخامسة والثلاثين على يمض هذه الموارد لسنة واحدة (١٩٨١) (A/C.5/35/115) ، الفقرة ٩ (د) ، (A/C.5/35/SR.61) . واللجنة تأمل أن يتم في المستقبل توضيح تفاصيل الأسماء المطلوبة للخبراء الاستشاريين لإدارة شؤون الموظفين لتبين أشهر العمل والمهام الواجب إنجازها كما يحدث ذلك بالفعل في أبواب أخرى من الميزانية .

٣ - شعبة التوظيف

٢٨-٢٩ ليست لدى اللجنة الاستشارية اعتراض على التقديرات المخصصة للوظائف المؤقتة (استمرار وظيفة واحدة برتبة ف - ٤ ووظيفتين برتبة ف - ٣ وأربع وظائف من فئة الخدمات العامة) والمساعدة المؤقتة العامة (٤٧٤٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) وسفر الموظفين (٨٢١٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) الواردة في الفقرات ٢٨ جيم - ٢٠ و ٢٨ جيم - ٢١ و ٢٨ جيم - ٢٢ على التوالي من الميزانية البرنامجية المقترحة . ويقدر الأمين العام في الفقرة ٢٨ جيم - م - ٢٣ الاحتياجات اللازمة للإعلان والترويج في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ " فيما يتعلق بوظائف اللغات وحملات التوظيف الأخرى " بمبلغ ٢٤٨٠٠٠ دولار (٢١٥٨٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) وتوضح المعلومات الإضافية التي قدمها ممثلو الأمين العام بناءً على طلب اللجنة أن الجزء الأكبر من الاعتماد المطلوب للإعلان والترويج (٢١٢٨٠٠٠ دولار - الجدول ٢٨ جيم - ١٠) في فترة السنتين الحالية سوف يستخدم لوظائف اللغات من الفئة الفنية ووظائف الخدمات العامة التي تتطلب لغتين (موظفون للآلة الكاتبة لخدمة المؤتمرات ، وأعمال السكرتارية) والتي تظهر الحاجة إليها ، بصورة خاصة ، أثناء دورات الجمعية العامة . وعلى العكس من ذلك من المتوقع في ١٩٨٢-١٩٨٣ أن يحظى الاعلان والترويج المتعلق بالوظائف الخاضعة للتوزيع الجغرافي بنسبة كبيرة من التكاليف العامة للإعلان والترويج عملاً بقرار الجمعية العامة ٣٥/٢١٠ / المرفق ، الفرع الأول ، الفقرة ٧ (أ) A/C.5/35/115 ، الفقرة ٦ . إلا أن اللجنة ترى أن من شأن الإدارة الحكيمة للموارد المتاحة للأمين العام أن يكون من الممكن تحقيق وفورات . ومن ثم توصي اللجنة بتخفيض التقدير المطلوب للإعلان والترويج بمقدار ٢٠٠٠٠ دولار ليصبح ٢٢٨٠٠٠ دولار .

٤ - شعبة ادارة شؤون الموظفين

٢٨-٣٠ يطلب الأمين العام في الفقرة ٢٨ جيم - ٢٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، إعادة تصنيف ثلاث وظائف من فئة الخدمات العامة الى الرتبة ع - ٥ . والوظائف الثلاث ملحقه بوحدهات الموظفين المسؤولين عن شؤون الموظفين . ويذكر الأمين العام أن الشعبة بها خمس وحدات للموظفين المسؤولين عن شؤون الموظفين ؛ وحدتان منها لديها بالفعل موظفين مساعدين لشؤون الموظفين من الرتبة الرئيسية (ع - ٥) . وردا على استفسارات اللجنة ، حدد ممثلو الأمين العام تخصيص الوظائف السبع من رتبة ع - ٥ الموجودة في الشعبة (الجدول ٢٨ جيم - ١٣) على النحو التالي :

(أ) وظيفة واحدة معارة لمكتب الأمين العام المساعد ، ويشغلها مساعد شخصي للأمين العام المساعد ؛

(ب) وظيفتان في وحدات الموظفين المسؤولين عن شؤون الموظفين ؛

(ج) وظيفة واحدة في وحدة أنشطة الموظفين والاسكان ؛

(د) وظيفة واحدة في وحدة البدلات والاستحقاقات ؛

(٥) وظيفة واحدة في وحدة سجلات الموظفين ؛

(٥) وظيفة واحدة في وحدة المراجعة والطمون .

وعلى ضوء المعلومات الاضافية هذه ، توصي اللجنة الاستشارية ، وهي تضع في اعتبارها ما أوصت به في الفقرة ٢٨-٢٢ أعلاه بأن تعاد الى شعبة ادارة شؤون الموظفين الوظيفة المعارة حاليا الى مكتب الأمين العام المساعد . وعلى ذلك توصي اللجنة بالموافقة على اقتراحين من الاقتراحات الثلاثة باعادة التصنيف مع ما يترتب على ذلك من تخفيض في التقدير .

٢٨-٣١ ان اللجنة الاستشارية غير مقتنعة بضرورة تحويل الوظيفتين المؤقتتين من فئة الخدمات العامة في وحدات الموظفين المسؤولين عن شؤون الموظفين الى وظائف ثابتة (الفقرة ٢٨ جيم - ٢٦ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وتوصي اللجنة بأن تستمر الوظيفتان بوصفهما مؤقتتين . وهذه التوصية لا تؤثر على قيمة التقدير .

٥ - الدائرة الطبية

٢٨-٣٢ توصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على التقدير البالغ ٣٠٠ ٣٣٣ ١ دولار المطلوب للدائرة الطبية (الفقرات ٢٨ جيم - ٣٠ الى ٢٨ جيم - ٣٥ والجدولان ٢٨ جيم - ١٤ و ٢٨ جيم - ١٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة) .

الخلاصة

٢٨-٣٣ أوصت اللجنة الاستشارية في الفقرات ٢٨-٢٤ ، و ٢٨-٢٩ ، و ٢٨-٣٠ بتخفيضات تبلغ جملتها ٣٠٠ ٣٥٠ دولار . وتبعاً لذلك توصي اللجنة بأن يخفض التقدير الخاص بادارة شؤون الموظفين من ٢٠٠ ٢٨٧ ١٤ دولار الى ٩٠٠ ٢٥١ ١٤ دولار .

دال - ادارة الخدمات العامة ، المقـرر

بالـدولارات

| | | |
|-------------|-------|--|
| ١٠٨ ٤١٧ ٢٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ١٠٧ ٠٨٥ ٨٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٨٩ ١٧٢ ٩٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٨١ ٥٧٧ ٤٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٦٩ ٧٠٣ ٦٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

٢٨-٣٤ ان التقدير البالغ ١٠٨ ٤١٧ ٢٠٠ دولار الموضوع للباب ٢٨ دال يزيهد بمبلغ ٣٠٠ ٢٤٤ ١٩ دولار ، أو بما نسبته ٢١٥ في المائة عن الاعتماد المنقح للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (٨٩ ١٧٢ ٩٠٠ دولار) (الجدول ٢٨ دال -١ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . ولا يشمل هذا التقدير البرامج التي تديرها ادارة الخدمات العامة فحسب ، وانما يشمل أيضا الخدمات المشتركة غير الموزعة على البرامج . وتقدر تكاليف هذه الخدمات المشتركة غير الموزعة بمبلغ ٦٠٠ ٢٧١ ٦٠ دولار (الجدول ٢٨ دال -٣) .

٢٨-٣٥ وفي الجدول ٢٨ دال -١ يشير الأمين العام الى نمو سلبي في الموارد مقداره ٤٤ ١٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، والى معدل نمو حقيقي مقداره صفر في المائة . وتلاحظ اللجنة الاستشارية في هذا الصدد أن التقدير المتعلق بالباب الفرعي قد لا يكون مكتملا من بعض النواحي . فمثلا ، في الفقرة ٢٨ دال -٦ من الميزانية البرنامجية المقترحة يذكر الأمين العام أنه لم يرصد " أى اعتماد لتكاليف توحيد " الحيز المكاني المستأجر للمكاتب نظرا لأنه لم تكن المعلومات المتوفرة ، وقت اعداد هذه الميزانية ، كافية لحساب التكاليف التقديرية ، وان هذه التقديرات سوف تعرض على الجمعية العامة في دورتها السادسة والثلاثين .

٢٨-٣٦ وفي الجدول ٢٨ دال -١ يقدر الأمين العام الموارد الخارجة عن الميزانية لخدمات دعم مؤسسات الأمم المتحدة الأخرى والبرامج الممولة من خارج الميزانية بمبلغ ١٠٠ ١٦٥ ٥ دولار؛ أما المبلغ المناظر الذي اعتمد للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ فهو ٣ ٢٤٢ ٨٠٠ دولار . وسوف تستخدم الموارد الخارجة عن الميزانية في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ في جملة أمور منها تمويل ما مجموعه ٦٥ وظيفة تتألف من وظيفتين في الفئة الفنية (واحدة برتبة ف-٥ وواحدة برتبة ف-٣) ، و ٥٢ من وظائف الخدمات العامة (منها ٧ من الرتبة الرئيسية) ، و ٣ من فئة العمال اليديويين و ٨ للأمن . ويمثل ذلك زيادة (١١ وظيفة من فئة الخدمات العامة) بما في ذلك وظيفتان من الرتبة الرئيسية على الوظائف الممولة من خارج الميزانية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ كما هو مبين في الجدول ٢٨ دال -٤ . وتبلغ الزيادة الحاصلة على التقديرات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ ، كما هي واردة في مقترحات

الميزانية البرنامجية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (٧٨) ، ١٥ وظيفة (واحدة برتبة ف-٥ ، و ١٢ وظيفة من فئة الخدمات العامة ، تشمل ٤ وظائف من الرتبة الرئيسية ، ووظيفتين من فئة العمال اليدويين) .
٢٨-٣٧ ويبلغ عدد الوظائف التي اقترحت في الميزانية العادية لإدارة الخدمات العامة ، المقرر ، للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ، ٧٨٩ وظيفة ، تتألف من ٧٣ وظيفة من الفئة الفنية وما فوقها (واحدة برتبة أمين عام مساعد ، و ٣ برتبة مد - ٢ ، و ٦ برتبة مد - ١ ، و ١٤ برتبة ف - ٥ ، و ١٤ برتبة ف - ٤ ، و ١٨ برتبة ف - ٣ و ١٧ برتبة ف - ٢ / ١) ، و ٣٠٦ في فئة الخدمات العامة (تشمل ٥٣ في الرتبة الرئيسية) ، و ١٩٦ في فئة العمال اليدويين ، و ٢١٤ لدائرة الأمن .

١ - مكتب الأمين العام المساعد

٢٨-٣٨ في الفقرتين ٢٨ دال ٩- و ٢٨ دال ١٠- من الميزانية البرنامجية المقترحة طلب الأمين العام انشاء وظيفة جديدة في فئة الخدمات العامة بالرتبة الرئيسية (ع-٥) " بغية المحافظة على المستوى القياسي لخدمات المكتب التنفيذي في إدارة استحقاقات الموظفين والنهوض كذلك بالحجم المتزايد من أعمال الرقابة المالية " ، والغاء وظيفة واحدة برتبة ع-٤ . وتوصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على هذا الطلب .

٢ - دائرة الأمن والسلامة

٢٨-٣٩ يقترح الأمين العام إعادة تصنيف وظيفة رئيس دائرة الأمن والسلامة من رتبة ف-٥ إلى مد - ١ " اعترافاً بمستوى المسؤوليات المنوطة بهذه الوظيفة " (الفقرة ٢٨ دال ١٦- من الميزانية البرنامجية المقترحة) .

٢٨-٤٠ وتعيد اللجنة الاستشارية إلى الأذهان انه قد سبق للأمين العام أن قدم هذا الطلب في مقترحاته للميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ (٧٩) ، وفي ذلك الحين ، أبلغت اللجنة أنه " فيما يتعلق بوظيفة رئيس الأمن على وجه الخصوص فان شاغل الوظيفة الحالي قد رُقِيَ بالفعل إلى رتبة مد - ١ وأصبح يشغل وظيفة مد - ١ " مستعارة " (٨٠) . ومن المفهوم لدى اللجنة أن وظيفة مد - ١ " المستعارة " قد أعيد توزيعها ولم تعد متاحة لدى تقاعد شاغلها . وفي حين أن اللجنة الاستشارية لا تعارض توفير وظيفة لرئيس الأمن من الرتبة مد - ١ ، فانها غير

(٧٨) المرجع نفسه ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٦ (A/34/6 والتصويبات و Add.1) ، المجلد الثاني ، الجدول ٢٨ دال ٤- .

(٧٩) المرجع نفسه ، الدورة الثانية والثلاثون ، الملحق رقم ٦ (A/32/6 و Corr.1 و 2) ، المجلد الثاني ، الفقرة ٢٢-٧٨ .

(٨٠) المرجع نفسه ، الملحق رقم ٨ (A/32/8 و Corr.1) ، الفقرة ٢٢-٣٥ ؛ والفصل الأول ، الفقرة ٨٧ .

مقتنعة بأنه لابد من القيام بذلك عن طريق إعادة تصنيف وظيفية ف-ه . وترتبط على ذلك فانها توصي بأن يسمى الأمين العام الى تحقيق تلك النتيجة عن طريق إعادة التوزيع . ويترتب على ذلك تخفيض التقدير بمبلغ ١٢٩٠٠ دولار .

٢٨-٤١ وفي الفقرتين ٢٨ دال - ١٧ و ٢٨ دال - ١٨ من الميزانية البرنامجية المقترحة يطلب الأمين العام إعادة تصنيف ست وظائف من فئة موظفي الأمن الى خمس وظائف من فئة الخدمات العامة ووظيفة واحدة من فئة العمال اليدويين . وتلاحظ اللجنة أن هذا الطلب يتعلق بتحويل وظائف من فئة الى أخرى نظرا لطبيعة الواجبات التي تنطوي عليها تلك الوظائف . وهي توصي بالموافقة على هذا الاقتراح .

٣ - شعبة شؤون المشتريات والنقل والمباني

دائرة المشتريات والنقل

٢٨-٤٢ توصي اللجنة الاستشارية ، للأسباب التي ذكرها الأمين العام في الفقرة ٢٨ دال - ٢٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة وفي ضوء المعلومات الإضافية المتاحة ، بالموافقة على طلب انشاء وظيفة واحدة جديدة برتبة ف-ه في قسم مشتريات البعثات الميدانية التابع لشعبة المشتريات والنقل . وتشير اللجنة الى أن هذا الطلب قد أورد بصفة أولية في مقترحات الميزانية البرنامجية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (٨١) .

٢٨-٤٣ وتوصي اللجنة الاستشارية أيضا بالموافقة على طلب الأمين العام المتعلق بإعادة تصنيف وظيفتين يشغلها موظفا مشتريات ، من الرتبة ف-٢ الى الرتبة ف-٣ (الفقرة ٢٨ دال - ٢٦) والغاء وظيفة واحدة برتبة ف-٢ / ١ يشغلها موظف مبتدئ من موظفي المشتريات (الفقرة ٢٨ دال - ٢٧) .

٢٨-٤٤ وتشير اللجنة الاستشارية الى نقل وظيفة واحدة من فئة العمال اليدويين من دائرة المشتريات والنقل الى ادارة شؤون المؤتمرات (الفقرة ٢٨ دال - ٢٥) .

دائرة ادارة المباني

٢٨-٤٥ كما يتضح من الجدول ٢٨ دال - ١٢ والفقرة ٢٨ دال - ٣٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، يقترح الأمين العام الابقاء على ملاك موظفي دائرة ادارة المباني بالمستوى المأذون به للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ . ويعزو الأمين العام النمو الحاصل في الموارد بمقدار ١٣٧ ٨٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة فيما يتعلق بالعمل الاضافي (الجدول ٢٨ دال - ١١) الى " أعمال التشييد والتنقلات المكتبية والتعديلات الطفيفة التي يستعاض بها عن الانتقال ، والى الحاجة الى المزيد من العمل الاضافي الطارئ كلما زاد قدم المباني " . (الفقرة ٢٨ دال - ٣٤) . وأبلغ ممثلو الأمين العام اللجنة الاستشارية بأن هذه المشكلة قد تفاقمت لأنه لا يمكن تحديد مواعيد جزء كبير من أعمال الصيانة الضرورية الجارية ، خاصة أعمال الصيانة المتصلة بخدمة غرف الاجتماع ، خلال ساعات العمل الرسمي العادية .

(٨١) المرجع نفسه ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٦ (A/34/6) والأخطاء وتصويباتها و Add.1) ، المجلد الثاني ، الفقرة ٢٨ دال - ٢٦ .

٤ - شعبة شؤون الاتصالات والسجلات والخدمات التجارية

دائرة الاتصالات

٢٨-٤٦ يبلغ عدد الوظائف المقترحة في جدول الوظائف لدائرة الاتصالات ما مجموعه ١٥٧ وظيفة تمول من الميزانية العادية (واحدة برتبة مد -٢ ، وواحدة برتبة مد -١ و ٣ برتبة ف -٥ ، و ٢ برتبة ف -٤ ، و ٣ برتبة ف -٣ ، و ٢ برتبة ف -٢/١ ؛ و ١٤٢ من فئة الخدمات العامة ، تشمل ١٥ في الرتبة الرئيسية ؛ و ٣ في فئة العمال اليدويين) (الجدول ٢٨ دال -١٤) ، بالمقارنة مع ٦٠ وظيفة اعتمدت للفترة ١٩٨٠-١٩٨١. ومن المقرر زيادة الوظائف الممولة من خارج الميزانية من ٧ الى ٢٧ . وتعزى هذه الزيادة الكبيرة في الأساس الى نقل ١٠٢ من الوظائف الممولة من الميزانية العادية (واحدة برتبة ف -٥ ، وواحدة برتبة ف -٣ ، و ٢ برتبة ف -٢/١ ؛ و ٩٧ في فئة الخدمات العامة ، تشمل ٥ وظائف في الرتبة الرئيسية ، وواحدة من فئة العمال اليدويين) و ١٠ وظائف من فئة الخدمات العامة الممولة من خارج الميزانية من قسم العمليات البريدية التابع لدائرة السجلات اعتبارا من ١ كانون الثاني /يناير ١٩٨١ (الجدول ٢٨ دال -١٤) والحواشي والفقرتان ٢٨ دال -٤٠ و ٢٨ دال -٤٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وفي الفقرة ٢٨ دال -٤١ يشير الأمين العام الى أنه بسبب هذا النقل سوف تلغى وظيفتان برتبة ف -٢ في دائرة الاتصالات . ويذكر الأمين العام أيضا نقل ثلاث وظائف من فئة الخدمات العامة (بما في ذلك وظيفة واحدة في الرتبة الرئيسية) من دائرة الاتصالات الى ادارة شؤون المؤتمرات لأن اختصاصات تسجيل الصوت الخاصة بهذه الوظائف تتصل اتصالا وثيقا باختصاصات أخرى لادارة شؤون المؤتمرات (الفقرة ٢٨ دال -٣٩) .

٢٨-٤٧ توصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على اعادة تصنيف وظيفة رئيس وحدة العمليات البرقية من رتبة ف -٢ الى رتبة ف -٣ للأسباب التي ذكرها الأمين العام في الفقرة ٢٨ دال -٣٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة . وليس لدى اللجنة أيضا اعتراض على عملية اعادة التصنيف المقترحة لوظيفتين من فئة الخدمات العامة الى وظيفتين من فئة العمال اليدويين (الفقرة ٢٨ دال -٣٨) .

دائرة السجلات

٢٨-٤٨ ونتيجة لنقل ١٠٢ من الوظائف الى دائرة الاتصالات (انظر الفقرة ٢٨-٤٦ أعلاه) انخفض عدد الوظائف الممولة من الميزانية العادية في دائرة السجلات خلال الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ الى ٨ وظائف من الفئة الفنية وما فوقها (واحدة برتبة مد -١ ، وواحدة برتبة ف -٥ ، وواحدة برتبة ف -٤ ، و ٤ برتبة ف -٣ وواحدة برتبة ف -٢/١) والى ٣٦ وظيفة في فئة الخدمات العامة (تشمل ٦ في الرتبة الرئيسية) . (الجدول ٢٨ دال -١٦) . ويعكس مستوى الموارد المطلوبة للدائرة أيضا تخفيضات مناظرة (الجدول ٢٨ دال -١٥) . وبالنظر الى التخفيض العام في اختصاصات دائرة السجلات ، توصي اللجنة الاستشارية بأن ينظر الأمين العام في أمر تحديد رتبة وظيفة رئيس الدائرة كي يكون بالامكان نقل الوظيفة مد -١ الى جزء آخر من المكتب (انظر ، على سبيل المثال ، الفقرة ٢٨-٤٠ أعلاه) .

٥ - شعبة العمليات الميدانية

٢٨-٤٩ في الفقرة ٢٨ دال ٥٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة يطلب الأمين العام إعادة تصنيف وظيفة كبير موظفي الخدمة الميدانية من الرتبة ف-٤ الى الرتبة ف-٥ . وتعيد اللجنة الاستشارية الى الأذعان أن هذا الطلب سبق أن قدم أصلا في مقترحات الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (٨٢) . وفي تلك الآونة لم توافق اللجنة على هذا الطلب (٨٣) . وترى اللجنة أنه لم تقدم أدلة جديدة تبين أن مستوى المسؤوليات المنوطة بهذه الوظيفة قد تغير بصورة تكفي لتبرير إعادة تصنيفها . وتلاحظ اللجنة أيضا ان شعبة العمليات الميدانية لديها بالفعل ثلاث وظائف برتبة ف-٥ (بما في ذلك وظيفة ممولة من مصادر خارجية عن الميزانية) (الجدول ٢٨ دال ١٨) . وبالنظر الى ذلك توصي اللجنة الاستشارية بأن يرفض طلب إعادة التصنيف مما يترتب عليه تخفيض في التقدير يبلغ ١٩٨٠٠ دولار .

٢٨-٥٠ كانت احدى مسؤوليات شعبة العمليات الميدانية تقديم الدعم في ميدان الادارة والسوقيات لمراكز الأمم المتحدة للاعلام (الفقرة ٢٨ دال ٥٣ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وأبلغ ممثلو الأمين العام اللجنة الاستشارية أنه يجري العمل على نقل مسؤولية اختصاصي الدعم هذا الى ادارة شؤون الاعلام . وبالنظر الى ما تقدم ، وبما أن ادارة شؤون الاعلام لها مواردها الخاصة بالسفر ، توصي اللجنة الاستشارية بحذف طلب مبلغ ٢٩٠٠ دولار (٢٦٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) المتعلق بسفر موظفي مراكز الأمم المتحدة للاعلام لحضور الاجتماعات الاقليمية السنوية التي تعقد لمديري مراكز الأمم المتحدة للاعلام (الفقرة ٢٨ دال ٥٨ والجدول ٢٨ دال ١٧) .

٦ - الخدمات المشتركة غير الموزعة على البرامج

٢٨-٥١ تظهر الخدمات المختلفة المدرجة تحت هذا العنوان في الجدول ٢٨ دال ١٩-السي ٢٨ دال ٢٦ وهي مشروحة في الفقرات ٢٨ دال ٥٩ الى ٢٨ دال ٩٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة .

٢٨-٥٢ يبلغ التقدير المتعلق بايجار الأماكن وصيانتها ٣٠٠ ٦٢٩ ٢٥ دولار (الجدول ٢٨ دال-١٩) . ووفقا لما ذكره الأمين العام يعزى صافي النمو السلبي في الموارد البالغ مقداره ٢٦٩ ٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة الى انخفاض الاحتياجات ، في ضوء الخبرة المتحصلة ، وذلك تحت أبواب خدمات الصيانة المتنوعة ، وتشغيل المصاعد وصيانتها وخدمات النظافة (٤٣٠ ٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة - الفقرات ٢٨ دال ٦٥ و ٢٨ دال ٦٧ و ٢٨ دال-٦٨) ، تقابله احتياجات اضافية تحت باب الصيانة الكهربائية (١٦١ ٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة - الفقرة ٢٨ دال ٦٦) . وكما ورد في الفقرة ٢٨-٣٥ أعلاه ، لا يشمل التقدير المتعلق

(٨٢) المرجع نفسه ، الفقرات ٢٨ دال ٧٣ الى ٢٨ دال ٧٦ .

(٨٣) المرجع نفسه ، الملحق رقم ٧ (A/34/7) ، الفقرة ٢٨-٣٨ .

بايجار الأماكن التكاليف الإضافية المحتملة لتوحيد الحيز المكاني للمكاتب ، وذلك ريثما يقدم تقرير عن هذه المسائل الى الجمعية العامة في دورتها السادسة والثلاثين . وتوصي اللجنة الاستشارية بأن يشمل هذا التقرير أيضا النتائج التي خلصت اليها اللجنة الرفيعة المستوى التابعة للأمانة العامة والتي ورد ذكرها في الفقرة ٢٨ دال -٦٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة .

٢٨-٥٣ وكما يتضح من الفقرة ٢٨ دال -٦٦ ، فان النمو في الموارد الخاص بالصيانة الكهربائية يعزى جزئيا الى طلب مبلغ ٥٨ ٠٠٠ دولار بمعدلات (١٩٨١ المنقحة لخدمات عاملين كهربائيين من الدرجة الأولى . وتوصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على الاستعانة بخدمات عامل كهربائي واحد فقط ، فيترتب على ذلك انخفاض في التقدير بمبلغ ٣٣ ٣٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨٢-١٩٨٣) .

٢٨-٥٤ وفي الجدول ٢٨ دال -٢٠ يقدر الأمين العام الاحتياجات الخاصة بالمرافق خلال الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ بمبلغ ١٦ ٤٩٩ ١٠٠ دولار ، فيما يلي تفصيله : الكهرباء (٨ ٩٧٤ ٠٠٠ دولار) ، البخار (٣٠٠ ٢٣١ ٧ دولار) ، المياه (٨٠٠ ١٥٨ ١ دولار) ، الوقود والنفط وفحم الكوك (٢٠٠ ١٠٥ ٢ دولار) والمرافق الأخرى (٨٠٠ ٢٩ ٨ دولار) . وأبلغ ممثلو الأمين العام اللجنة الاستشارية بأن تسوية الأساس المعاد تقييمه فيما يتعلق بالكهرباء (الفقرة ٢٨ دال -٦٩ من الميزانية البرنامجية المقترحة) كانت مغالى فيها ، وبأن المبلغ الخاص باعادة التقييم الوارد في الجدول ٢٨ دال -٢٠ يجب أن يخفض من ٢٠ ٧٦٧ ١ دولار الى ١ ٤٣٩ ٣٠٠ دولار . ويجب اجراء تخفيض تبقي في التقدير الخاص بالتضخم في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ؛ ويجب أن يغير الرقم الوارد في الجدول ٢٨ دال -٢٠ الى ١ ١٠١ ٤٠٠ دولار بدلا من ١ ١٦٢ ٧٠٠ دولار . وبذا تصبح الزيادة الاجمالية المقدرة فيما يتعلق بالكهرباء ٢ ٥٤٠ ٧٠٠ دولار (بدلا من ٢ ٩٢٩ ٩٠٠ دولار) أما تقدير الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ فيصبح ٨ ٥٨٤ ٨٠٠ دولار أى ما يقل بمبلغ ٣٨٩ ٢٠٠ دولار عن الرقم المبين في الجدول ٢٨ دال -٢٠ وقدره ٨ ٩٧٤ ٠٠٠ دولار . وبالتالي يجب تخفيض التقدير الموضوع للمرافق بمبلغ ٣٨٩ ٢٠٠ دولار ليصبح ١ ٦١٠ ٩٠٠ دولار بدلا من ١ ٦ ٤٩٩ ١٠٠ دولار .

٢٨-٥٥ ويقدر الأمين العام الاحتياجات الشاملة للاتصالات بمبلغ ٨ ٨٩٦ ٩٠٠ دولار . وهو يقدم تفصيلا لهذه الاحتياجات في الجدول ٢٨ دال -٢٢ ويشرح طلباته في الفقرات ٢٨ دال -٧٥ الى ٢٨ دال -٨١ من الميزانية البرنامجية المقترحة . وأبلغ ممثلو الأمين العام اللجنة الاستشارية بأن التسويات المدخلة على أساس الموارد المعاد تقييمه بمعدلات (١٩٨١ المنقحة ليعكس الزيادات التي طرأت على الأسعار فيما يتعلق بايجارات الهاتف والبريد كانت قد قدرت بالزيادة (الفقرتان ٢٨ دال -٧٧ و ٢٨ دال -٨٠) . وفيما يتعلق بالهاتف ، يجب أن يكون الرقم الوارد في الجدول ٢٨ دال -٢٢ عن " اعادة التقييم " ٢٨٠ ٦٠٠ دولار (بدلا من ٣٩٤ ٢٠٠ دولار) ، أما الرقم الخاص بالتضخم في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ فيجب أن يكون ٣٦٢ ١٠٠ دولار بدلا من ٣٨٣ ٣٠٠ دولار ، وبذا تصبح الزيادة الاجمالية في ايجارات الهاتف ٦٤٢ ٧٠٠ دولار (بدلا من ٧٧٧ ٥٠٠ دولار) ، أما تقدير الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ فيجب أن يكون ٢ ٨٢٤ ١٠٠ دولار ، أى أقل بمبلغ ١٣٤ ٨٠٠ دولار عن المبلغ الوارد في الجدول ٢٨ دال -٢٢ وقدره ٢ ٩٥٨ ٩٠٠ دولار . ويبلغ النقصان في المبالغ الخاصة بالبريد ٢٨ ٦٠٠ دولار (١ ٣٣٠ ١٠٠ دولار بدلا من ١ ٣٥٨ ٧٠٠ دولار) ، يعزى مبلغ ٢٤ ٣٠٠ دولار منه الى اعادة التقييم (١ ٤٤ ٩٠٠ دولار

بدلا من ١٦٩ ٢٠٠ دولار كما هو مبين في الجدول ٢٨ دال (٢٢-٢٢) ومبلغ ٣٠٠ ٤ دولار الذي التضخم في ١٩٨٢-١٩٨٣ (١٧١ ٧٠٠ دولار بدلا من ١٧٦ ٠٠٠ دولار) وبالتالي فان التقدير الموضوع للاتصالات في مجموعها يجب أن يخفض بمبلغ إجمالي قدره ٤٠٠ ١٦٣ دولار، بخفضه من ٩٠٠ ٨ ٨٩٦ دولار الى ٥٠٠ ٨ ٧٣٣ دولار .

٥٦-٢٨ ويشمل طلب مبلغ ١ ٠٣٢ ٩٠٠ دولار لايجار دائرة نيويورك - جنيف الهاتفية نموًا في الموارد مقداره ٣٥٠ ٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة لايجار خط اضافي ناقل للصوت / البيانات بين نيويورك و جنيف . وفي الفقرة ٢٨ دال -٧٥ ذكر أن هذا الاقتراح ، اذا ما أُقرّ ، ينبغي أن يؤدي الى تخفيض المستوى الحالي لتكاليف الهاتف التجاري و " أن يحقق وفورات كبيرة في نيويورك و جنيف وأنه ينبغي أيضا توقع إيرادات اضافية وان كان من العسير اسقاط تقديرات في هذه المرحلة " . وتلاحظ اللجنة أن حججا مماثلة قد استخدمت في الميزانية البرنامجية للفترة ١٩٧٦-١٩٧٧ لتبرير استئجار الخط الأول بين نيويورك و جنيف (٨٤) .

٥٧-٢٨ وأبلغ ممثلو الأمين العام اللجنة الاستشارية بأنه نظرا لفروق التوقيت بين نيويورك و جنيف فانه لا يمكن استخدام الخط الحالي في المحادثات الهاتفية الا لمدة أربع ساعات فقط يوميا (وثلاث ساعات عند سريان فرق التوقيت الصيفي) . أما بقية اليوم فيستخدم الخط لنقل البيانات ونقل الصور الثابتة ونقل الرسائل بالبرق الكاتبة . أما التخفيض الممكن تحقيقه في النفقات تحت بند المكالمات الهاتفية التجارية نتيجة استئجار خط ثان فسيكون محدودا بسبب فروق التوقيت بين نيويورك و جنيف . ولم يستطع ممثلو الأمين العام تزويد اللجنة بمعلومات شاملة عن كيفية استخدام الخط الحالي ، ان لم يكن لديهم بيانات عن المكالمات الصادرة من جنيف . وترى اللجنة ان الحاجة تدعو الى وجود تحليل مفصل للطريقة التي يستخدم بها الخط الحالي ، ودراسة للتكاليف ازاء الفائدة فيما يتعلق بالاستخدام المحتمل للخط المقترح . وتوصي اللجنة بأن يقوم الأمين العام بدراسة من هذا القبيل وأن يقدم ما يتوصل اليه من نتائج الى الجمعية العامة لتبّت في الأمر في اطار الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٤-١٩٨٥ . وتوصي اللجنة أيضا بأن يحذف ، في هذه الأثناء ، التقدير الموضوع للخط الثاني المقترح (٣٠٠ ٣٩٢ دولار بمعدلات ١٩٨٢-١٩٨٣ ، بما يعادل ٣٥٠ ٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) .

٥٨-٢٨ وفيما يتعلق بالمحادثات الهاتفية الخارجية تشير اللجنة الاستشارية الى ما جاء في الفقرة ٢٨ دال -٧٩ من الميزانية البرنامجية المقترحة من أن :

" التجربة تدبينت ان تدابير الرقابة الادارية لم تعدم الفرض المتمثل في تطبيق مراقبة مركزية لمستويات الانفاق . لذلك فقد تقرر أن يستمر الباب ٢٨ دال في تحمل تكلفة جميع المكالمات الهاتفية بخلاف المكالمات البعيدة المدى ، على أن تقيّد تكاليف هذه المكالمات البعيدة المدى على حسابات المكاتب المعنية . وقد تلقت كل ادارة حصة نسبية من الأساس البالغ ٥٨٢ ٧٠٠ دولار المبين تحت بند " الاتصالات " . وتوزيع الأساس مبين أدناه وهو متناسب مع نفقات كل ادارة في أثناء سنة ١٩٨٠ " .

(٨٤) المرجع نفسه ، الدورة الثلاثون ، الملحق رقم ٦ (A/10006) ، المجلد السادس ،

الفقرة ٢٢-٢٢٧ . انظر ايضا الوثيقة A/C.5/1540/Rev.1 ، الفقرة ٤٧-٤٨ .

٢٨-٥٩ وتميد اللجنة الاستشارية الى الأذهان أنها ذكرت ، في تقريرها الأول عن الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٨٠-١٩٨١ ، انه ما لم تفرض رقابة على تكاليف المحادثات البيعية المدى فقد يتعين " النظر في اجراء تقييم خارجي للحالة " (٨٥) . وكما ذكرت اللجنة في الفصل الأول ، الفقرة ١٧ أعلاه ، فانها تثق في أن الاجراء الجديد المقترح من الأمين العام سيثبت نجاحه في مراقبة المكالمات الهاتفية البيعية المدى . وترى اللجنة في الوقت ذاته ان أي تقدير يوضع على أساس النفقات المتكبدة في فترة تكرار لا توجد فيها ضوابط من شأنه أن يغالي في الاحتياجات الحقيقية . وعليه توصي اللجنة بتخفيض التقدير المتعلق بالمكالمات الهاتفية البيعية المدى بالمقر بمبلغ ٨٠٠ ٧٦ دولار على النحو التالي :

(٨٥) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٧
(٨/34/7) ، الفقرة ٢٨-٤٣ .

| توصيات اللجنة الاستشارية للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ | التخفيض الموصى به | مقترحات الأمين العام | | الحصة النسبية من الأساس بمعدلات ١٩٨١ المنقحة | الوحدة التنظيمية |
|--|----------------------|---------------------------------------|------------------------------------|---|--|
| | | اجمالي المطلوب للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ | بالتضخم فسي الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ | | |
| (بدون لارات الولايات المتحدة) | | | | | |
| ٨٠٤٠٠ | ١٠٠٠٠ | ٩٠٤٠٠ | ١١٧٠٠ | ٧٨٧٠٠ | المكتب التنفيذي للأمين العام (الجدول ٢٢-١) |
| ٣٣٢٠٠ | ٤٣٠٠ | ٣٧٥٠٠ | ٤٩٠٠ | ٣٢٦٠٠ | ادارة الشؤون السياسية وشؤون مجلس الأمن (الجدول ١٤-٢) |
| ٢١٦٠٠ | ٢٧٠٠ | ٢٤٣٠٠ | ٣٢٠٠ | ٢١١٠٠ | ادارة الشؤون السياسية والحماية وانها الاستعمار (الجدول ١٦-٣) |
| ١٥٣٠٠ | ٢٠٠٠ | ١٧٣٠٠ | ٢٢٠٠ | ١٥١٠٠ | مفوض الامم المتحدة لناميبيا (الجدول ٣-٢٢) .. |
| ٣٣٥٠٠ | ٤٠٠٠ | ٣٧٥٠٠ | ٤٩٠٠ | ٣٢٦٠٠ | المدير العام للتنمية والتعاون الاقتصادي الدولي (الجدول ٥ ألف-١) |
| ٧١٠٠ | ١٠٠٠ | ٨١٠٠ | ١١٠٠ | ٧٠٠٠ | مركز الامم المتحدة لتسخير العلم والتكنولوجيا لأغراض التنمية (الجدول ٥ با*٤) |
| ١٠٠٠٠٠ | ١٣٠٠٠ | ١١٣٠٠٠ | ١٤٦٠٠ | ٩٨٤٠٠ | ادارة الشؤون الدولية الاقتصادية والاجتماعية (الجدول ٤-٦) |
| ١٢١٠٠ | ١٧٠٠ | ١٣٨٠٠ | ١٨٠٠ | ١٢٠٠٠ | ادارة التعاون التقني من أجل التنمية (الجدول ٤-٧) |
| ١١٧٠٠ | ١٧٠٠ | ١٣٤٠٠ | ١٧٠٠ | ١١٧٠٠ | مكتب خدمات الامانة العامة للمسائل الاقتصادية والاجتماعية (الجدول ٤-٨) |
| ٣٥٥٠٠ | ٤٥٠٠ | ٤٠٠٠٠ | ٥٢٠٠ | ٣٤٨٠٠ | مركز الامم المتحدة لشؤون الشركات عبر الوطنية (الجدول ٤-٩) |
| ٩٩٠٠ | ١٤٠٠ | ١١٣٠٠ | ١٤٠٠ | ٩٩٠٠ | ادارة الشؤون القانونية (الجدول ٤-٢٦) |
| ٨٨٤٠٠ | ١٢٠٠٠ | ١٠٠٤٠٠ | ١٣٠٠٠ | ٨٧٤٠٠ | ادارة شؤون الاعلام (الجدول ٢٢-٢٧) |
| ١٣٤٠٠ | ٢٠٠٠ | ١٥٤٠٠ | ٢٠٠٠ | ١٣٤٠٠ | ادارة شؤون الادارة والمالية والتنظيم ، مكتب وكيل الامين العام (الجدول ٢٨ ألف-١) |
| ١٩٦٠٠ | ٢٥٠٠ | ٢٢١٠٠ | ٢٩٠٠ | ١٩٢٠٠ | ادارة الشؤون المالية (الجدول ٢٨ با*٤) .. |
| ٤٨٩٠٠ | ٦٠٠٠ | ٥٤٩٠٠ | ٧١٠٠ | ٤٧٨٠٠ | ادارة شؤون الموظفين (الجدول ٢٨ جيم-٤) |
| ٢٥٧٠٠ | ٣٢٠٠ | ٢٨٩٠٠ | ٣٨٠٠ | ٢٥١٠٠ | ادارة الخدمات العامة (الجدول ٢٨ دال-٥) |
| ٣٦٧٠٠ | ٤٨٠٠ | ٤١٥٠٠ | ٥٤٠٠ | ٣٦١٠٠ | ادارة شؤون المؤتمرات (الجدول ٢٩-٩) |
| ٥٩٣٠٠٠ | ٧٦٨٠٠ | ٦٦٩٨٠٠ | ٨٦٩٠٠ | ٥٨٢٩٠٠ (١) | |

(١) هناك عدة بنود مقيدة في الجدول في الفقرة ٢٨ دال - ٧٩ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، مجموعها ٥٨٢ ٧٠٠ دولار ، لا تطابق الأرقام المبينة في جداول الأبواب المعنية .

٢٨-٦٠ وكما يتضح من الجدول الوارد أعلاه ، فإن التخفيض المقرر ادخاله على التقدير المتعلق بالمكالمات الهاتفية البعيدة المدى في الباب ٢٨ دال هو ٣ ٢٠٠ دولار (من ٢٨ ٩٠٠ دولار الى ٢٥ ٧٠٠ دولار) .

٢٨-٦١ وتشير اللجنة الاستشارية الى نقل الموارد المخصصة للحقيبة الدبلوماسية (٦٠٠ ٧٠٥ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) من هذا الباب الى الباب ٢٧ ، الاعلام ، للأسباب المذكورة في الفقرة ٢٨ دال-٨١ .

٢٨-٦٢ وأبلغ ممثلو الأمين العام اللجنة الاستشارية بأنه ينبغي تخفيض التقدير البالغ ٣ ١٨٦ ١٠٠ دولار المتعلق باحتياجات خدمة المؤتمرات (الجدول ٢٨ دال-٢٣) بمبلغ ٢٤ ٦٠٠ دولار ليصبح ٣ ١٦١ ٥٠٠ دولار نسبة للزيادة في التسويات التي ادخلت على أساس الموارد المصاد تقيمه بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ليعكس الزيادات التي طرأت على الأجور والمزايا الاضافية التي حددتها النقابات لمهندسي الاتصالات السلكية واللاسلكية (الفقرة ٢٨ دال-٨٢) .

٢٨-٦٣ ويقدم الأمين العام ، في الجدول ٢٨ دال-٢٦ والفقرات ٢٨ دال ٨٧ الى ٢٨ دال-٩٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، التفاصيل الخاصة بتقديره المتعلق بحيازة الاثاث والمعدات ومقداره ٢ ٠٨٩ ٨٠٠ دولار . وترى اللجنة الاستشارية أن التخطيط والتنظيم الحكيمين لا بد أن يؤديا الى تحقيق وفورات . وعليه ، توصي اللجنة بتخفيض هذا التقدير بمبلغ ٢٨ ٩ ٨٠٠ دولار ليصبح ١٨٨ من ملايين الدولارات .

خلاصة

٢٨-٦٤ في الفقرات ٢٨-٤٠ و ٢٨-٤٩ و ٢٨-٥٠ و ٢٨-٥٣ و ٢٨-٥٤ و ٢٨-٥٥ و ٢٨-٥٧ و ٢٨-٦٠ و ٢٨-٦٢ و ٢٨-٦٣ أعلاه أوصت اللجنة الاستشارية باجراء تخفيضات يبلغ مجموعها ٣٣١ ٤٠٠ دولار . وانا وافقت عليها الجمعية العامة فان ذلك سيؤدي الى تخفيض التقدير العام المتعلق بالباب ٢٨ دال ادارة الخدمات العامة ، المقر ، من ١٠٨ ٤١٧ ٢٠٠ دولار الى ١٠٧ ٠٨٥ ٨٠٠ دولار .

هـ٦ - دائرة التنظيم الاداري

بالدولارات

| | | |
|-----------|-------|--|
| ٢ ٠٢١ ٦٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٢ ٠٠٨ ٧٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ١ ٦٨٣ ١٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ١ ٦٤٤ ٥٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ١ ٤٤٧ ٥٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

٢٨-٦٥ يزيد التقدير البالغ ٦٠٠ ٢١ ٠٢١ دولار للباب ٢٨ هـ على الاعتمادات المرصودة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ بمبلغ ٣٣٨ ٥٠٠ دولار أو بما نسبته (٢٠) في المائة . ويبين الجدول ٢٨ هـ ١ من الميزانية البرنامجية المقترحة وجود نمو سلبي في الموارد يبلغ ٢٠٠ ٢٦ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ومعدل سلبي للنمو الحقيقي بنسبة ١٤ في المائة ؛ ويعزى النقصان الى انخفاض احتياجات الطباعة (أنظر الفقرة ٢٨-٦٨ أدناه) .

٢٨-٦٦ مازالت الاحتياجات من الوظائف الثابتة للفترة ١٩٨٢ (١٩٨٣) كما كانت في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ ، باستثناء مقترح إعادة تصنيف وظيفة واحدة من رتبة ف - ٥ الى رتبة مد - ١ . وكما هو مبين في الجدول ٢٨ هـ ٢ ، سيتألف الملاك الوظيفي المقترح للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ من وظيفة واحدة برتبة مد - ٢ و ٣ برتبة مد - ١ و ٣ برتبة ف - ٥ و ٣ برتبة ف - ٤ ووظيفة واحدة برتبة ف - ٣ و ٢ برتبة ع - ٥ و ٧ برتبة ع - ٤ / ١ ، أي ما مجموعه ٢٠ وظيفة .

٢٨-٦٧ يرد في الفقرة ٢٨ هـ ٦ من الميزانية البرنامجية المقترحة وصف لطلب إعادة تصنيف وظيفة برتبة ف - ٥ الى رتبة مد - ١ لموظف تنظيم ادارى رئيسي . واللجنة غير مقتنعة بالحاجة الى انشاء وظيفة اضافية برتبة مد - ١ في شعبة التنظيم الادارى . وتفهم اللجنة أن موارد الشعبة من الموظفين تستغل بطريقة مرنة ؛ ومن ثم فان الوظيفتين الموجودتين بالفعل برتبة مد - ١ في الشعبة يجب أن تكونا كافيتين لسد الحاجة التي طلب إعادة التصنيف من أجلها . ولهذا السبب لا توصي اللجنة بالموافقة على إعادة التصنيف المقترحة ؛ ويترتب على ذلك تخفيض في التقدير يبلغ ١٢ ٩٠٠ دولار .

٢٨-٦٨ وتلاحظ اللجنة من الفقرة ٢٨ هـ ١١ من الميزانية البرنامجية المقترحة أن ثمة نمواً سلبياً في الموارد قدره ٣٠٠ ٢٩ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) تحت الطباعة والتجلييد الخارجيين يعزى الى أن " دليل المنظمة " سيجرى استنساخه داخليا في المستقبل .

٢٨-٦٩ وعلى أساس التوصية الواردة في الفقرة ٢٨-٦٧ أعلاه ، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض التقدير الموضوع للباب ٢٨ هـ بمبلغ ١٢ ٩٠٠ دولار ، بخفضه من ٦٠٠ ٢١ ٠٢١ دولار الى ٥٠٠ ٢٠٠٨ ٧٠٠ دولار .

واو - شعبة المراجعة الداخلية للحسابات

بالتدويرات

| | | |
|-----------|-------|--|
| ٣ ٨٩١ ٠٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٣ ٨٩١ ٠٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٣ ٢٩٤ ٦٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٣ ٢٢٩ ٩٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٣ ١٤٠ ٠٠٠ | ..... | النفقات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

٢٨-٧٠ يزيد التقدير البالغ ٠٠٠ ٣٨٩١ دولار والموضوع للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ للباب ٢٨ واو بمبلغ ٤٠٠ ٥٩٦ دولار ، أو بما نسبته (١٨) في المائة عن الاعتماد المنقح للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ والبالغ ٦٠٠ ٣٢٩٤ دولار . وتشمل الزيادة مبلغ ٦٠٠ ٢٤٦ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) في نمو الموارد ؛ ومعدل النمو الحقيقي ميين في الجدول ٢٨ واو-١ على أنه صفر في المائة . ويشمل التقدير الاحتياجات في المقر (٤٠٠ ٢٥٥٨ دولار) وفي جنيف (٦٠٠ ٣٣٢ دولار) .

٢٨-٧١ وكما يرى من الجدول ٢٨ واو-٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، يقترح انشاء ما مجموعه ٤٢ وظيفة تمول من الميزانية العادية وذلك في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ، وهذا الرقم لم يتغير منذ ١٩٨٠-١٩٨١ . والوظائف هي : وظيفة واحدة برتبة مد-٢ ، و٣ برتبة ف-٥ ، و٦ برتبة ف-٤ ، و٩ برتبة ف-٣ ، و١٠ برتبة ف-٢/١ ، و٤ برتبة ع-٥ ، و٩ برتبة ع-٤/١ .

٢٨-٧٢ ان النمو في الموارد في هذا الباب الفرعي انما يعزى بصورة مطلقة للنفقات المقترحة كبنء غير متكرر ، والبالغة ٦٠٠ ٢٤٦ دولار ، لاقتناء مجموعة شاملة لبرامج المراجعة للتمكين من مراجعة الأنشطة الجارية خارج جنيف والمقر . وعلى الرغم من أنه ليس لدى اللجنة الاستشارية أى اعتراض على هذا الطلب ، فانها كانت تود لو أنه قدّم تفسير أكمل لكيفية تناسب اقتناء هذه المجموعة مع الموارد والبرامج الأخرى الجارية والمخططة للتحضير الالكتروني للبيانات . يضاف الى ذلك أن الطلب يبدو للجنة مثالا على الأخذ بزعا ما بنهج التجزئة الذى يجرى الأخذ به على ما يبدو واستجابة لتوصيات مجلس مراجعي الحسابات بشأن تحسين المراجعة الداخلية للحسابات (٨٦) . وقد توقمت اللجنة أن ترى مجموعة شاملة من المقترحات لتنفيذ توصيات المجلس وأن ترى الخطوط العريضة لبرنامج لتحسين خدمات المراجعة الداخلية للحسابات . وتحت اللجنة الاستشارية الأمين العام على أن يقدم تقريرا عن تنفيذ توصيات المجلس في اطار الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٤-١٩٨٥ .

٢٨-٧٣ تلاحظ اللجنة الاستشارية من الجدول ٢٨ واو-١ من الميزانية البرنامجية المقترحة أن من المتوقع ان تبلغ الموارد الخارجة عن الميزانية ٦٠٠ ٤١٤ دولار في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ بالمقارنة بمبلغ ٧٠٠ ٨٥١ دولار في ١٩٨٠-١٩٨١ . وكما يتضح من الجدولين ٢٨ واو-٧ و٢٨ واو-٩ فان هذه الموارد ستستخدم في تمويل تسع وظائف من الفئة الفنية (بزيادة ثلاث وظائف عن الفترة ١٩٨٠-١٩٨١) واثنين من فئة الخدمات العامة في المقر وفي جنيف ، وذلك الى جانب تكاليف السفر ذات الصلة .

٢٨-٧٤ توصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على التقدير البالغ ٠٠٠ ٣٨٩١ دولار والموضوع لشعبة المراجعة الداخلية للحسابات .

(٨٦) المرجع نفسه ، الدورة الخامسة والثلاثون ، الملحق رقم ٥ (A/35/5) ، المجلد الأول ، الباب الثاني .

زأى - شعبة التجهيز الالكتروني للبيانات
ونظم المعلومات

بالدولارات

| | | |
|------------|--------------|---|
| ١٤ ٦٠٧ ٠٠٠ | ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠ | التقدير المقدم من الأمين العام . |
| ١٤ ٥٨٧ ٢٠٠ | ٠٠٠٠٠٠٠٠ | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ١٢ ٠٢٤ ٣٠٠ | ٠٠٠٠٠٠٠٠١٩٨١ | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ١٢ ٠٥٣ ٥٠٠ | ٠٠٠٠٠٠٠٠١٩٨١ | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ١٠ ١٤٩ ٣٠٠ | ٠٠٠٠٠ ١٩٧٩ | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩ |

٢٨-٧٥ يزيد التقدير البالغ ١٤ ٦٠٧ ٠٠٠ دولار المتعلق بالباب ٢٨ زأى بمبلغ ٢ ٥٨٢ ٧٠٠ دولار أو بما نسبته ٢١٤ في المائة عن اعتمادات الفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ البالغة ١٢ ٠٢٤ ٣٠٠ دولار . ويشمل التقديرات الخاصة بمكتب المدير (٦٤٣ ٨٠٠ دولار) ودائرة الحساب الالكتروني بنيويورك (١٠ ٠٣٢ ٢٠٠ دولار) وبحصة الامم المتحدة من التقديرات الخاصة بالمجلس المشترك بين المنظمات لنظم المعلومات والانشطة المتصلة بها (٥٢٧ ٦٠٠ دولار) والمركز الدولي للحساب الالكتروني في جنيف (٣ ٤٠٣ ٤٠٠ دولار) . وكما يتضح من الجدول ٢٨ زأى - ١ فان التقدير الاجمالي لا يشمل اى نمو في الموارد . ويتعلق مجموع الزيادة البالغ ٢ ٥٨٢ ٧٠٠ دولار بإعادة تقييم أساس موارد الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (٩٨٨ ٤٠٠ دولار) ، وبالتضخم (١ ٥٩٤ ٣٠٠ دولار) . وتلاحظ اللجنة الاستشارية ان إعادة تقييم أساس موارد الفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ تتضمن إعادة تخصيص مبلغ ١٥٨ ٨٠٠ دولار لاستئجار وصيانة المعدات ومبلغ ١٨ ٢٠٠ دولار للوازم دائرة الحساب الالكتروني بنيويورك وهما المبلغان اللذان ادرجا سهوا في تقرير الاداء الاول عن فترة السنتين ١٩٨٠ - ١٩٨١ (الجدول ٢٨ زأى - ٢ ، الحاشية (أ) في الميزانية البرنامجية المقترحة) .

٢٨-٧٦ تقدر الموارد الخارجة عن الميزانية في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ بمبلغ ١٥٥ ٨٠٠ دولار، ستمول بها ثلاث وظائف من فئة الخدمات العامة في دائرة الحساب الالكتروني بنيويورك (الجدول ٢٨ زأى- ١ و ٢٨ زأى - ٧ و ٢٨ زأى - ٨) . وستمول وظيفة اخرى من فئة الخدمات العامة خارجة عن الميزانية من الصندوق المشترك للمعاشات التقاعدية لموظفي الأمم المتحدة (الجدول ٢٨ زأى - ٨ ، الحاشية (ب)) .

٢٨-٧٧ وليس لدى اللجنة الاستشارية اى اعتراض على التقدير البالغ ٦٤٣ ٨٠٠ دولار الموضوع لمكتب المدير (الجدول ٢٨ زأى - ٥) . وسيظل عدد الوظائف الثابتة للمكتب في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ على المستوى المأذون به للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ (اربع وظائف من الفئة الفنية وما فوقها - واحدة برتبة مد - ٢ ، وواحدة برتبة مد - ١ ، وواحدة برتبة ف - ٥ ، وواحدة برتبة ف - ٤ ؛ ووظيفتان في فئة الخدمات العامة) .

٢٨-٧٨ أن طلب الأمين العام ٢٠٠ ٣٢ ١٠ دولار في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ لدائرة الحساب الالكتروني بنيويورك يتضمن نموًا في الموارد يبلغ ٦٠٠ ١٨ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة تحت بندى المرتبات وتكاليف الموظفين العامة يقابله نمو سلبي في الموارد بالقيمة نفسها تحت بند عقود التجهيز الالكتروني للبيانات (الجدول ٢٨ زاي - ٧) . ويتكون الملاك المقترح من ٢٤ وظيفة من الفئة الفنية وما فوقها (واحدة برتبة مد - ١ ، ٣ برتبة ف - ٥ ، ٩ برتبة ف - ٤ ، و ٨ برتبة ف - ٣ ، و ٣ برتبة ف - ١/٢) و ٢٧ في فئة الخدمات العامة (منها ٦ من الرتبة الرئيسية) . وهناك تسع وظائف أخرى من فئة الخدمات العامة في دائرة الحساب الالكتروني بنيويورك ستدرج تحت أبواب أخرى من الميزانية البرنامجية (أربع وظائف تحت كل من البابين ٦ و ٢٨ با* ؛ ووظيفة واحدة مقيدة مباشرة على حساب إدارة بريد الأمم المتحدة) (الجدول ٢٨ زاي - ٨ ، الحاشية (أ)) .

٢٨-٧٩ يطلب الأمين العام في الفقرة ٢٨ زاي - ٦ من الميزانية البرنامجية المقترحة أعلاه تصنيف وظيفة برتبة ف - ٤ الى ف - ٥ لمحلل نظم أقدم . وتلاحظ اللجنة الاستشارية أنه توجد الآن وظيفتان برتبة ف - ٥ في دائرة الحساب الالكتروني بنيويورك ووظيفة ثالثة برتبة ف - ٥ ملحقه بمكتب المدير . وليست اللجنة مقتنعة بالحاجة الى وظيفة رابعة بتلك الرتبة ، وتوصي بتبليغ احتياجات دائرة الحساب الالكتروني بنيويورك عن طريق إعادة توزيع الوظائف . وسوف يبلغ التخفيض الناجم في التقديرات الخاصة بدائرة الحساب الالكتروني بنيويورك تحت بندى المرتبات وتكاليف الموظفين العامة ١٩٨٠٠ دولار .

٢٨-٨٠ يتضح من التقدير البالغ ٦٠٠ ٢٧ ٥ دولار الخاص بحصة الأمم المتحدة من نفقات المجلس المشترك بين المنظمات لنظم المعلومات ، الابقاء على المستوى ذاته تقريبا من الموارد الذي ووفق عليه للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ (٩٠٠ ٩٣ ٤ دولار بالاضافة الى التضخم) . ويذكر الأمين العام في الفقرة ٢٨ زاي - ١٣ من الميزانية البرنامجية المقترحة ان المبلغ المطلوب مؤقت بانتظار قيام لجنة التنسيق الادارية باستعراض خطة عمل المجلس المشترك بين المنظمات والمقترحات المتعلقة به في الميزانية للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ . وقد اعلم ممثلو الأمين العام اللجنة الاستشارية بأن لجنة التنسيق الادارية قد نظرت منذ ذلك الحين في خطة عمل المجلس وفي المقترحات المتعلقة بالميزانية ، وان الأمين العام قد يقدم تقديرات منقحة تأخذ في الحسبان آخر مقرر تتخذه لجنة التنسيق الادارية بشأن المجلس المشترك بين المنظمات لنظم المعلومات .

٢٨-٨١ ان التقدير البالغ ٤٠٠ ٣ ٤ ٣ دولار الخاص بحصة الأمم المتحدة في تكلفة عمليات المركز الدولي للحساب الالكتروني في جنيف هو مبلغ مؤقت بانتظار موافقة لجنة التنسيق الادارية على خطة عمل المركز الدولي للحساب الالكتروني والمقترحات المتعلقة به في الميزانية . ويذكر الأمين العام في الفقرة ٢٨ زاي - ١٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة ان التقديرات المنقحة ستقدم الى الجمعية العامة في دورتها السادسة والثلاثين .

٢٨-٨٢ تستتبع توصية اللجنة الاستشارية الواردة في الفقرة ٢٨-٧٩ أعلاه تخفيضا يبلغ ١٩٨٠٠ دولار في التقدير الخاص بالباب ٢٨ زاي ، وذلك يخفض التقدير من ١٤ ٦٠٧ ٠٠٠ دولار الى ١٤ ٥٨٧ ٢٠٠ دولار .

حاً٤ - شعبة الادارة ، جنيف

بالدولارات

| | | |
|------------|-------|---|
| ١٢ ٠٥٣ ٥٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ١٢ ٠٥٣ ٥٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ١١ ٠٤٨ ٣٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ١٠ ٦٦٦ ٤٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ١٠ ٤٩٨ ٦٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩ |

٢٨-٨٣ يزيد التقدير الموضوع لشعبة الادارة بجنيف بمبلغ ٢٠٠ ٠٠٥ دولار ، أو بما نسبته ٩ في المائة على اعتماد الفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١. ويقدر نمو الموارد بمبلغ ١٠٠ ٧٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة . كما يقدر معدل النمو الحقيقي بنسبة ٠.٦ في المائة .

٢٨-٨٤ يبين الجدول ٢٨ حاً٤ - ٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة مجموعاً للوظائف الممولة من الميزانية العادية للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ يبلغ ١٠.٨ وظائف (٣٨ منها في الفئة الفنية وما فوقها ، وأحد برتبة مد - ٢ ، و ٣ برتبة مد - ١ ، و ٧ برتبة ف - ٥ ، و ٥ برتبة ف - ٤ ، و ١٢ برتبة ف - ٣ ، و ١٠ برتبة ف - ٢ / ١ ، و ٧٠ من فئة الخدمات العامة) بزيادة وظيفة واحدة برتبة ف - ٤ عن الفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١. وبالإضافة الى ذلك، فان الجدول ٢٨ حاً٤ - ٥ يورد ما مجموعه ٢٢ وظيفة من الوظائف الممولة من خارج الميزانية (٢ برتبة ف - ٣ و ٢٠ من فئة الخدمات العامة) ، وهو نفس العدد الذي كان للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ .

٢٨-٨٥ ويبلغ التقدير الموضوع لمكتب المدير ١٠٠ ٣٩٠ دولار ، وغير مطلوب نمو في الموارد لهذا المكتب .

٢٨-٨٦ ويبلغ التقدير المخصص لقسم النظم الادارية ٢٠٠ ١٨٥ دولار ولم يبين أي نمو في الموارد . وتلاحظ اللجنة ما جاء في الفقرة ٢٨ حاً٤ - ١١ من الميزانية البرنامجية المقترحة من أنه : " سوف يعمد برنامج عمل هذا القسم للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ فقط المشاريع والأنشطة ذات الأولوية العالية التي تسهم اسهاماً كبيراً في تحقيق أهداف وأنشطة خدمات التشغيل ، ولكنه سيخفف ليعمل في حدود الموارد المتاحة " .

٢٨-٨٧ وقدر مبلغ ١٠٩٨ ٨٠٠ دولار لدائرة الميزانية للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ . ويتعلق كل هذا المبلغ ، باستثناء ٢٨٠٠ دولار ، بوظائف ثابتة (٦ من الفئة الفنية وما فوقها و ٤ من فئة الخدمات العامة) ، وتكاليف الموظفين العامة . وغير مطلوب أي نمو في الموارد .

٢٨-٨٨ وبالمثل فان كل المبلغ المطلوب لدائرة التمويل للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ وقدره ٣٠١٠ ٣٠٠ يتعلق كله تقريباً بالوظائف الشابتة وتكاليف الموظفين العامة . وللدائرة طبقاً للجدول ٢٨ هـ - ١٣ ١٨ وظيفة ممولة من خارج الميزانية ، بالإضافة الى ٣٤ وظيفة ثابتة ممولة من الميزانية العادية .

٢٨-٨٩ ويبلغ التقدير المخصص لدايرة شؤون الموظفين ١٠٠ ٧٠٤ ٥ دولار للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣. ويمثل ١٠٠ ٧٠ دولار من هذا المبلغ نمواً في الموارد (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) ويعزى إلى زيادة في نصيب الأمم المتحدة في الخدمات الطبية المشتركة بجنيف .

٢٨-٩٠ في الفقرة ٢٨ ح١٤ - ١٩ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، مطلوب تحويل الوظيفة المؤقتة التي برتبة ف - ٤ لموظف التصنيف والمأذون بها لفترة السنتين ١٩٨٠ - ١٩٨١ إلى وظيفة ثابتة . ووفقاً لتوصية اللجنة الاستشارية الواردة في الفقرة ٢٨ - ٢٥ أعلاه بشأن حالة الوظائف في قسم التصنيف بإدارة شؤون الموظفين في نيويورك ، توصي بأن تستمر الوظيفة التي برتبة ف - ٤ لموظف التصنيف في جنيف بوصفها وظيفة مؤقتة .

٢٨-٩١ توصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على التقدير البالغ ١٢ ٠٥٣ ٥٠٠ دولار لشعبة الإدارة بجنيف .

ط١٤ - شعبة الخدمات العامة ، جنيف

بالدولارات

| | | |
|------------|-------|---|
| ٥١ ٩٠٤ ٣٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٥١ ٦٢٠ ٢٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٤٨ ٩٥٠ ٢٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ٤٥ ٨٧٨ ٨٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ٤٦ ٠٨٥ ٣٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩ |

٢٨-٩٢ يقدر الأمين العام احتياجات هذه الشعبة بمبلغ ٥١ ٩٠٤ ٣٠٠ دولار أي بزيادة قدرها ١٠٠ ٩٥٤ ٢٠٠ أو ما نسبته ٦ في المائة على اعتمادات الفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ . ويعكس الجدول ٢٨ ط١٤ - ١ من الميزانية البرنامجية المقترحة معدلاً سلبياً للنمو الحقيقي قدره ٨٠ في المائة .

٢٨-٩٣ كما هو مبين في الجدول ٢٨ ط١٤ - ٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة فإن الاحتياجات من الوظائف الثابتة في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ ، تبلغ في مجملها ٣٧٤ وظيفة ، منها وظيفة واحدة برتبة مد - ١ ، و ٤ برتبة ف - ٥ ، و ٣ برتبة ف - ٤ ، و ٥ برتبة ف - ٣ ، و ٧ برتبة ف - ٢ ، و ١ / ٢ ، و ٣٥٤ من فئة الخدمات العامة منها ١١ وظيفة من الرتبة الرئيسية . وتشمل الوظائف البالغ عددها ٣٥٤ في فئة الخدمات العامة ١١ وظائف كانت تصنف على أنها من فئة العمال اليدويين ، ولكنها أدمجت في فئة الخدمات العامة بعد توحيد هيكل مراتب فئة العمال اليدويين مع هيكل مراتب فئة الخدمات العامة .

٢٨-٩٤ وفيما يتعلق بفرع المبانى والأعمال الهندسية فقد اقترح إضافة وظيفة واحدة من فئة الخدمات العامة لفني لاسلكي ، وإعادة تصنيف وظيفة رئيس وحدة المبانى والمتنزهات والحدائق بترقيتها من ف - ٢ إلى ف - ٣ .

٢٨-٩٥ وكما هو مبين في الفقرة ٢٨ ط٤ - ١١ من الميزانية البرنامجية المقترحة يوجد فقط فنيان لاسلكي يتوليان حالياً خدمة وصيانة معدات الصوت والترجمة الشفوية في الحجرات الأربع والعشرين المخصصة للمؤتمرات في قصر الأمم . وقد أعلنت اللجنة ان كلا من هذين الفنيين قد عمل مدة تزيد على ٤٠٠ ساعة اضافية في سنة ١٩٨٠ . ونظراً لهذه الظروف فان اللجنة الاستشارية توصي بالموافقة على طلب انشاء وظيفة فني لاسلكي اضافية . وعلى أي حال سوف يؤدي انشاء مثل هذه الوظيفة بالتالي الى وفورات تبعية في الأموال المرصودة لأجر العمل الاضافي ؛ وبناءً على ذلك توصي اللجنة بتخفيض مبلغ ٣٠٠٠٠ دولار من التقدير المخصص لهذا البند للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ بحيث يصبح ٤٠٠ ١٨٥ دولار .

٢٨-٩٦ فيما يتعلق باعادة التصنيف المقترحة لوظيفة رئيس وحدة الصياني والمتنزهات والحدائق ، تذكر اللجنة الاستشارية ان طلب اعادة التصنيف قد ورد اصلاً في الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ . وقد ذكرت اللجنة في الفقرة ٢٨ - ٦٨ من تقريرها المتصل بالموضوع ان " مواصفات الوظيفة ذات الصلة لا توضح أي تغيير في مستوى المسؤوليات يمرر لاعادة التصنيف " (٨٧) وحيث ان اللجنة لم تتلق أية معلومات جديدة أو اضافية تشير الى حدوث أي تغيير في الحال ، فانها توصي بناءً على ذلك بعدم الموافقة على اعادة التصنيف المقترحة . ويترتب على ذلك نقصان في التقدير يبلغ ٢٠٠ ٩٠٠ دولار .

٢٨-٩٧ فيما يتعلق بقسم الأمن يقترح تحويل تسع من الاثنتي عشرة وظيفة المؤقتة الى وظائف ثابتة (انظر الفقرة ٢٨ ط٤ - ١٨ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وتوصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على هذا الطلب .

٢٨-٩٨ ورد في الفقرة ٢٨ ط٤ - ٢٣ من الميزانية البرنامجية المقترحة طلب لتعيين كاتب اضافي لشؤون السفر في قسم المشتريات والنقل والخدمات الداخلية . وليس لدى اللجنة الاستشارية أي اعتراض على هذا الطلب .

٢٨-٩٩ تتضمن الفقرة ٢٨ ط٤ - ٢٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة طلباً لاعادة تصنيف وظيفة رئيس وحدة النقل والسفر والاسكان بتفريعها من الرتبة ف - ٢ الى الرتبة ف - ٣ . وكان هذا الطلب قد قدم اصلاً في الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ ولم تؤيده اللجنة الاستشارية . ولم تتلق اللجنة أية معلومات جديدة تمكنها من تغيير رأيها ، وبناءً على هذا فهي لا توصي بالموافقة على اعادة التصنيف . ويترتب على ذلك نقصان في التقدير يبلغ ٢٠٠ ٩٠٠ دولار .

٢٨-١٠٠ ليس لدى اللجنة أي اعتراض على تحويل ثمانية وظائف من فئة الخدمات العامة من وظائف مؤقتة الى وظائف ثابتة حسبما طلب في الفقرة ٢٨ ط٤ - ٢٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة .

٢٨-١٠١ مما ورد في الفقرة ٢٨ ط٤ - ٢٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، تلاحظ اللجنة الاستشارية ان تخفيض مبلغ ٢٧٠ ٩٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) من المبلغ الاجمالي

(٨٧) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٧

(A/34/7)

المخصص للمساعدة المؤقتة يعزى جزئياً الى التحول التدريجي نحو التنظيم التعاقدى . وتقترح في الفقرة ٢٨ ط١٤ - ٣٠ من الميزانية البرنامجية المقترحة زيادة في هذا الصدد مقداراً _____ ١٠٠ ١٠٥ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) تحت بند صيانة الأماكن (التنظيف التعاقدى) .

٢٨-١٠٢ وكما ورد في الفقرة ٢٨ ط١٤ - ٣٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، فإن الاحتياجات المطلوبة تحت بند استئجار المعدات وصيانتها تتضمن زيادة قدرها ١٠٧ ٠٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) لاستئجار وصيانة معدات طرفية الحاسبة الالكترونية التبادلية الفعل . وقد أعلنت اللجنة الاستشارية بأنه يمتزم تخصيص ١٦ من وحدات العرض البصرية و ٦ من الآلات الطابعة على النحو التالي :

دائرة المالية - ٥ وحدات عرض ، ٣ مبرقات

دائرة الميزانية - وحدة عرض واحدة

دائرة شؤون الموظفين - ٢ وحدة عرض

دائرة الاعلام - وحدة عرض واحدة

شعبة الخدمات العامة - ٧ وحدات عرض ، ٣ آلات طابعة .

ومن بين وحدات العرض السبع المخصصة لشعبة الخدمات العامة ، ستخصص أربع وحدات لخدمات المشتريات والمقتنيات ، وواحدة لإدارة البطاقات البترولية واثنان للجوازات والتأشيرات .

٢٨-١٠٣ وتوصي اللجنة بتوخي الحذر في تركيب هذه المعدات ، وينبغي على وجه الخصوص بذل الجهود ، كلما أمكن ذلك ، لوضع وحدات العرض والآلات الطابعة في أماكن بحيث تسمح بالاستعمال المشترك . وتوصي اللجنة كذلك بخفض وحدات العرض المطلوبة بمقدار أربع وحدات على النحو التالي : اثنان من خدمات المشتريات والمقتنيات ، وواحدة من إدارة البطاقات البترولية ، وواحدة من دائرة المالية . واقترافاً بأن الحذف الموصى به سوف يتم من الاضافة المقترحة ابتداءً من سنة ١٩٨٣ فإن النقصان المترتب على ذلك في تقديرات الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ سيبُلغ ١٢ ٣٠٠ دولار .

٢٨-١٠٤ تعزى للخدمات المشتركة غير الموزعة على البرامج تقديرات قيمتها ٢٠٠ ٩٣٣ ٢٠ دولار للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ، يرصد منها مبلغ ٤٠٠ ٢٧ ٦٥ دولار لايجار الأماكن وصيانتها . وقد أعلنت اللجنة الاستشارية أن التقدير البالغ ٤٦٢ ٥٠٠ دولار بالنسبة للتضخم خلال الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ تحت بند ايجار الأماكن وصيانتها (أنظر الجدول ٢٨ ط١٤ - ١٦) ، هو عبارة عن عملية حسابية آلية مطبقة على قاعدة المورد . ومن رأى اللجنة أنه يمكن تحقيق بعض الوفورات في هذا المجال ولا سيما مع توخي الحرص في إدارة الموارد فيما يتعلق بصيانة الأماكن .

٢٨-١٠٥ تتناول الفقرتان ٢٨ ط١٤ - ٣٤ و ٢٨ ط١٤ - ٤٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة الاحتياجات من الخدمات المتنوعة ، واللوازم والمواد ، والأثاث والمعدات التي تقدر بمبلغ اجمالي يساوي ٢٠٠ ٨٧٩ ٣ دولار للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ . وهذه مجالات يمكن فيها توخي درجة كبيرة من الحرص . ورغم أن بندى الخدمات المتنوعة واقتناء الأثاث والمعدات يعكسان نمواً سلبياً في

الموارد (انظر الجدول ٢٨ طء١ - ١٦) الا ان اللجنة ترى ان الادارة الحكيمة والكفاءة يمكن ان يؤديا الى تحقيق مزيد من الاقتصار في كل المجالات الثلاثة ، ولا سيما في مجال الخدمات المتنوعة . ونظراً لهذا ومرعاة لما ورد في الفقرة ٢٨ - ١٠٤ اعلاه ، توصي اللجنة بأن تخفض التقديرات المرصودة للخدمات المشتركة غير الموزعة على البرامج بمبلغ ٢٠٠ . ٠٠٠ دولار .

١٠٦-٢٨ على أساس التوصيات التي تتضمنها الفقرات ٢٨-٩٥ و ٢٨-٩٦ و ٢٨-٩٩ و ٢٨-١٠٣ و ٢٨-١٠٥ اعلاه ، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض التقدير المرصود للباب ٢٨ طء١ بمبلغ ١٠٠ ٢٨٤ دولار ، أي بخفضه من ٣٠٠ ٩٠٤ ٥١ دولار الى ٢٠٠ ٦٢٠ ٥١ دولار .

ياء - أنشطة تدريب الموظفين (المقرر وجنيف
واللجان الاقليمية)

بالدولارات

| | |
|---|-----------|
| التقدير المقدم من الأمين العام | ٧ ٠٦٠ ٤٠٠ |
| التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية | ٧ ٠١٢ ٧٠٠ |
| الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ | ٥ ٥٨٨ ٦٠٠ |
| الاعتمادات الاولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ | ٥ ٢٦٨ ٥٠٠ |
| المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩ | ٤ ٥٥٢ ٨٠٠ |

١٠٧-٢٨ يزيد التقدير المطلوب للباب ٢٨ ياء١ وهو ٧ ٠٦٠ ٤٠٠ دولار بمبلغ ١ ٤٧١ ٨٠٠ دولار أو بما نسبته ٢٦٣ في المائة على الاعتماد المنقح للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ وقدره ٥ ٥٨٨ ٦٠٠ دولار . ويبين الجدول ٢٨ ياء١ - ١ من الميزانية البرنامجية المقترحة نمواً سلبياً في الموارد يبلغ ٢٧ ٢٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ومعدل نمو حقيقي قدره ناقص ٤ ر. في المائة . وتلاحظ اللجنة الاستشارية من الجدول ٢٨ ياء١ - ٢ والفقرة ٢٨ ياء١ - ٧ ان أساس موارد ١٩٨٠-١٩٨١ المعاد تقييمه يشمل تحت عنوان " التعديلات الخاصة " نقل وظيفة من فئة الخدمات العامة بالرتبة الرئيسية (٥٥ ٢٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) من الباب ٦ " ادارة الشؤون الدولية والاقتصاد " والاجتماعية " . ويرجع سبب الزيادات الكبيرة الطارئة على أساس موارد ١٩٨٠-١٩٨١ المعاد تقييمه بمعدلات ١٩٨١ المنقحة فيما يتعلق بالخبراء الاستشاريين وسفر الموظفين والطباعة والتجليد الخارجي (انظر الجدول ٢٨ ياء١ - ٤) الى الاثر المؤجل لما قرره الجمعية العامة في دورتها الخامسة والثلاثين .

١٠٨-٢٨ ويتبين من الجدول ٢٨ ياء١ - ١ ان الأمين العام يقدر ان الموارد الخارجة عن الميزانية سوف تبلغ في مجموعها ٥٥١ . ٠٠٠ دولار . وسوف تستخدم هذه الموارد ، من جملة أمور ، لتمويل اربع وظائف : واحدة برتبة ف - ٣ ، وواحدة برتبة ف - ١/٢ ، واشتاتان من فئة الخدمات العامة (الجدول ٢٨ ياء١ - ٥) .

٢٨-١٠٩ ويطلب الأمين العام ما مجموعه ٤٣ وظيفة تمول من الميزانية العادية ، منها ٢١ وظيفة من الفئة الفنية وما فوقها (واحدة برتبة مد - ١ ، و ٣ برتبة ف - ٥ ، و ٣ برتبة ف - ٤ ، و ٧ برتبة ف - ٣ ، و ٧ برتبة ف - ٢ / ١) و ٢٢ وظيفة من فئة الخدمات العامة (منها ٤ بالرتبة الرئيسية) - أي بزيادة ثلاث وظائف على مجموع الوظائف المعتمدة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (الجدول ٢٨ ياء - ٥) . وتتعلق الوظائف الثلاث الجديدة بما يلي : (أ) نقل وظيفة من فئة الخدمات العامة بالرتبة الرئيسية من الباب ٦ " إدارة الشؤون الدولية والاقتصادية والاجتماعية " (الجدول ٢٨ ياء - ٩ والفقرة ٢٨ ياء - ٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة) و (ب) التحويل المقترح لوظيفة برتبة ف - ٣ ووظيفة من فئة الخدمات العامة في وحدة الامتحانات لبرنامج الامتحانات والاختبارات التنافسية (الجدول ٢٨ ياء - ١٣ والفقرة ٢٨ ياء - ٢٢) . وتوصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على طلب الأمين العام .

٢٨-١١٠ وتوصي اللجنة الاستشارية أيضا بالموافقة على الطلب المتعلق باعادة تصنيف وظيفية في برنامج التدريب المهني من رتبة ف - ٢ الى رتبة ف - ٣ (الفقرة ٢٨ ياء - ٨ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . غير أن اللجنة لم تقتنع بالطلب الوارد في الفقرة ٢٨ ياء - ٢١ لاعادة تصنيف وظيفة في برنامج الامتحانات والاختبارات التنافسية من رتبة ف - ٤ الى رتبة ف - ٥ . وتري اللجنة ان هذا الطلب سابق لأوانه نظرا لأن الخبرة في تنظيم الامتحانات التنافسية محدودة . وعليه فإن اللجنة توصي بتخفيض في التقدير بمبلغ ١٩٨٠٠ دولار .

٢٨-١١١ يشمل التقدير الخاص بالتدريب اللغوي للموظفين والبالغ ٦٠٠ ١١٦ ٢ دولار نموا سلبيا في الموارد قدره ٥٠٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة فيما يتصل بالمساعدة المؤقتة العامة (الجدول ٢٨ ياء - ١٠) . وتشير اللجنة الاستشارية الى أنها كررت في الفقرة ٢٨-٩٧ من تقريرها الاول عن الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٨٠ - ١٩٨١ (٨٨) توصيتها بأن يعتمد الأمين العام الى تقييم برنامج التدريب اللغوي والى تقديم تقرير عن ذلك الى الجمعية العامة . وتلاحظ اللجنة الاستشارية ما ذكره الأمين العام في الفقرة ٢٨ ياء - ١٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة من أن التخفيض قد افترح في انتظار نتيجة استعراض للطريقة التي يمكن بها لبرنامج ان يفي على أكمل وجه بحاجات المنظمة ، وان هذا الاستعراض "سوف يشمل فحصا لتركيب جماعة الطلاب والفوائد التي تعود على الأمم المتحدة . كما انه سيتطرق الى عدد من المسائل المتعلقة بإدارة البرنامج ومنها وضع المدرسين التعاقدى " .

٢٨-١١٢ وتشير اللجنة الاستشارية ، فيما يتعلق بالتقدير البالغ ٩٠٠ ٢٨٢ دولار لسفر الموظفين فيما يتصل بالامتحانات والاختبارات التنافسية الى انه ينبغي ان يكون من الممكن الجمع بين بعض الرحلات المشار اليها في الفقرتين ٢٨ ياء - ٢٥ (أ) و ٢٨ ياء - ١١ من الميزانية البرنامجية المقترحة . ثم ان برمجة السفر بعناية من شأنها ان تحقق مزيدا من الوفورات . وعليه فإن اللجنة توصي بتخفيض التقدير الخاص بسفر الموظفين في اطار هذا البرنامج بمبلغ ٩٠٠ ٢٧ دولار ليصبح ٢٥٥٠٠٠ دولار بدلا من ٩٠٠ ٢٨٢ دولار .

(٨٨) المرجع نفسه .

٢٨-١١٣ وليس لدى اللجنة الاستشارية اعتراض على تقدير الأمين العام البالغ ٧٠٠ ١٩٠ ١ دولار لأنشطة تدريب الموظفين في جنيف والذي ينطوي على نمو سلبي صاف في الموارد قدره ٣٠٠ ٧٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (للمجدول ٢٨ ياء٤-١٤) . ويرجع هذا النمو السلبي في الموارد الى حذف برنامج تدريب المترجمين الشفويين (الفقرة ٢٨ ياء٤-٣٣) .

٢٨-١١٤ وبعد اكمال استعراض فعالية برنامج التدريب اللغوي في المقر (انظر الفقرة ٢٨-١١١ اعلاه) سوف ينظر في امكانية تطبيق هذا الاستعراض على البرنامج المنفذ في جنيف .

٢٨-١١٥ ويقدر الأمين العام الاحتياجات الاجمالية لانشطة تدريب الموظفين في اللجان الاقليمية بمبلغ ٧٩٥ ٥٠٠ دولار منها ٥٥٧ ٠٠٠ دولار للجنة الاقتصادية لافريقيا ، و ١١٢ ٥٠٠ دولار للجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ، و ٩٦ ٦٠٠ دولار للجنة الاقتصادية لآسيا والمحيط الهادى و ٢٩ ٤٠٠ دولار للجنة الاقتصادية لفرىبى آسيا (المجدول من ٢٨ ياء٤-١٦ الى ٢٨ ياء٤-٢١ والفقرات من ٢٨ ياء٤-٣٩ الى ٢٨ ياء٤-٤٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . ويشمل التقدير البالغ ٥٥٧ ٠٠٠ دولار للجنة الاقتصادية لافريقيا ٣٠٠ ٤٦١ دولار لمواصلة برنامج تدريب المترجمين التحريريين التابع للجنة الاقتصادية لافريقيا " في انتظار عرض تقييم البرنامج على الجمعية العامة في دورتها السادسة والثلاثين كما هو مطلوب في الفرع " رابعا " من القرار ٢١٧/٣٥ المؤرخ في ١٧ كانون الاول/ديسمبر ١٩٨٠ " (الفقرة ٢٨ ياء٤-٤٠) . ويتضمن التقدير الخاص باللجنة الاقتصادية لآسيا والمحيط الهادى نمو في الموارد قدره ١٦ ٥٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة للسبب المذكور في الفقرة ٢٨ ياء٤-٤٢ . وتوصي اللجنة الاستشارية بقبول تقديرات الأمين العام لأنشطة تدريب الموظفين في اللجان الاقليمية .

٢٨-١١٦ وقد اوصت اللجنة الاستشارية في الفقرتين ٢٨ ياء٤-٤ و ٢٨ ياء٤-٧ بأجراء تخفيضات مجموعها ٤٧ ٧٠٠ دولار . وبالتالي توصي اللجنة بتخفيض التقدير الخاص بالباب ٢٨ ياء٤-١١١ من ٤٠٠ ٦٠ ٧٠٠ دولار الى ٧٠١٢ ٧٠٠ دولار .

كاف - المصروفات المتنوعة

بالدولارات

| | | |
|-----------|-------|---|
| ٣ ٧٧٣ ٠٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٣ ٧٧٣ ٠٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٦ ٦٧٦ ٦٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ٣ ١٣٧ ٠٠٠ | ..... | الاعتمادات الاولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ٢ ٣٨١ ٢٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩ |

٢٨-١١٧ يشمل التقدير البالغ ٣ ٧٧٣ ٠٠٠ دولار الوارد في الباب ٢٨ كاف المساهمات فسي خطة التأمين الصحي لما بعد الخدمة ، والمدفوعات التعويضية في حالات الوفاة ، والاصابة والمرض ، وأقساط التأمين العام ، والرسوم المصرفية . ويبلغ التقدير ٢ ٩٠٣ ٦٠٠ دولار أو ما يقل بنسبة ٤٣٤ في المائة عن اعتمادات الفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ .

٢٨-١١٨ يعزى النقصان الى كون الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ قد تضمنت ٣ ٥١٥ ٠٠٠ دولار كهبة الى المدرسة الدولية التابعة للأمم المتحدة . واذ خصم هذا المبلغ من الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ فان التقديرات الموضوعية للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ تمثل زيادة تبلغ ٤٨٨ ٨٠٠ دولار . وفي الجدول ٢٨ كاف ٣ الخاص بالميزانية البرنامجية المقترحة ، يعزى هذا المبلغ كليا الى التضخم . وتوصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على التقدير البالغ ٣ ٧٧٣ ٠٠٠ دولار للمصروفات المتنوعة .

لام - الأنشطة الادارية المشتركة التمويل

بالدولارات

| | |
|------------|---|
| ١٠ ٣٥٣ ٩٠٠ | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ١٠ ٣٠٩ ٩٠٠ | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٨ ٧٨٤ ٨٠٠ | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ٨ ٣٥٣ ٩٠٠ | الاعتمادات الاولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ٧ ٠١٣ ٣٠٠ | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩ |

٢٨-١١٩ يورد الامين العام في هذا الباب ٢٨ لام التقدير الكامل الخاص بلجنة الخدمة المدنية الدولية ، والتقدير الكامل الخاص بوحدة التفتيش المشتركة ، وحصص الامم المتحدة من

التقدير الخاص بأمانة اللجنة الاستشارية المعنية بالمسائل الادارية (٨٩) . ووفقا لقرارات الجمعية العامة ، فان حصص الوكالات المتخصصة وغيرها من المنظمات التي تشارك في تمويل لجنة الخدمة المدنية الدولية ووحدة التفتيش المشتركة تقيّد باعتبارها ايرادات في باب الايرادات (الايرادات العامة) .

٢٨-١٢٠ ان التقدير البالغ ١٠ ٣٥٣ ٩٠٠ دولار والخاص بالبواب ٢٨ لام يزيد عن الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ بمبلغ ١٠٥ ٦٩ ١٠٠ دولار أو بما نسبته ١٧٢٨ في المائة .

١ - لجنة الخدمة المدنية الدولية

٢٨-١٢١ تحيط اللجنة الاستشارية علما بالفقرة ٢٨ لام - ٢ ، من الميزانية البرنامجية المقترحة والتي تنص على ما يلي :

" عند اعداد هذه التقديرات لم تكن اللجنة قد صافت بعد اقتراحاتها لفترة السنتين ١٩٨٢ - ١٩٨٣ . ولذلك فقد أدرج هنا مبلغ مؤقت قدره ٥ ٣٩٨ ٠٠٠ دولار يعكس المحافظة على نفس المستوى من الموارد المرصودة لفترة السنتين ١٩٨٠ - ١٩٨١ . وستقدم التقديرات المنقحة للجمعية العامة في دورتها السادسة والثلاثين " .

٢ - وحدة التفتيش المشتركة

٢٨-١٢٢ يبلغ التقدير الموضوع لوحدة التفتيش المشتركة ٣٠٠ ٦٠٥ ٤٠٠ دولار ، بزيادة ٣٣٠ ٢٠٠ دولار عن الاعتمادات المقترحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ . ولم يوضع أي تقدير للنمو في الموارد ، بالرغم من أن هناك بضع زيادات ونقصانات مقابلة فيما بين مختلف وجوه الانفاق كما يتبين من الجدول ٢٨ لام - ٦ في الميزانية البرنامجية المقترحة .

٢٨-١٢٣ تشمل الزيادات ٣٣ ٢٠٠ دولار للوظائف الثابتة ، و ١٠ ٥٠٠ دولار للخبراء الاستشاريين ، و ٩ ٠٠٠ دولار لتكاليف الموظفين العامة (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) أما النقصانات الرئيسية فتقع في مصروفات سفر المفتشين (بخفض قدره ٢٩ ٠٠٠ دولار) وفي مصروفات التشغيل العامة (بخفض قدره ٢٢ ٧٠٠ دولار) .

(٨٩) يرد في الباب ٢٨ زاي التقدير الموضوع لحصة الأمم المتحدة في تكلفة المركز الدولي للحساب الالكتروني في جنيف . كذلك يشمل الباب ٢٨ زاي من الميزانية البرنامجية المقترحة تقديرا مؤقتا لحصة الأمم المتحدة في تكلفة المجلس المشترك بين المنظمات لنظم المعلومات . وكما جاء في الفقرة ١٨ - ٨٠ أعلاه قد يقدم الأمين العام تقديرات منقحة للمجلس المشترك بين المنظمات لنظم المعلومات تأخذ في حسابها آخر قرار اتخذته لجنة التنسيق الادارية بشأن مستقبل المجلس .

٢٨-١٢٤ يتصلق النموفي الموارد للوظائف الثابتة وتكاليف الموظفين العامة (البالغ مجموعها ٢٠٠ ٤٢ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) باعادة التصنيف المقترحة لوظيفة من رتبة ف - ٤ الى رتبة ف - ٥ ، ووظيفة من رتبة ف - ٢ الى رتبة ف - ٣ في أمانة وحدة التفتيش المشتركة. وتشير اللجنة الاستشارية الى أن طلبا مماثلا قد قدم في الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ (٩٠). ولم توص اللجنة بالموافقة على الطلب في ذلك الوقت (٩١). ولم تتلق أية معلومات اضافية تحملها الآن على تأييد عمليات اعادة التصنيف. وبناء على ذلك ، توصي اللجنة بعدم الأخذ بعمليات اعادة التصنيف المقترحة مما يؤدي بالتالي الى تخفيض التقدير بمبلغ ٤٤ ٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨٢ - ١٩٨٣ (بما يعادل ٤٢ ٢٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) .

٣ - أمانة اللجنة الاستشارية المعنية بالمسائل الادارية (حصة الأمم المتحدة)

٢٨-١٢٥ تتقاسم المنظمات المشاركة تكاليف أمانة اللجنة الاستشارية المعنية بالمسائل الادارية على أساس نسبة مجموع الموظفين في كل منها في كانون الاول / ديسمبر من السنة السابقة . أما التقدير البالغ ٦٠٠ ٣٥٠ دولار ، الذي يزيد على الاعتماد المنقح للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ بمبلغ ٤٥ ٥٠٠ دولار فيمثل حصة الأمم المتحدة في تكاليف أمانة اللجنة الاستشارية المعنية بالمسائل الادارية (٣٩ في المائة تقريبا) . ويشمل التقدير الموضوع للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ نموفا في الموارد يبلغ ٢٣ ٠٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) ، الذي يعزى كليا الى الزيادة البالغة نسبتها ٢ في المائة في حصة الأمم المتحدة المقدرة من تكاليف أمانة اللجنة الاستشارية المعنية بالمسائل الادارية . وتلاحظ اللجنة الاستشارية أن مجموع تكاليف أمانة اللجنة الاستشارية المعنية بالمسائل الادارية والمقدرة بمبلغ ٣٠٠ ٩٠١ دولار للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ يشمل نموا سلبيا في الموارد يبلغ ٣٠٠ ٢ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) وتوصي اللجنة بقبول تقدير الأمين العام المتعلق بأمانة اللجنة الاستشارية المعنية بالمسائل الادارية والبالغ ٣٥٠ ٦٠٠ دولار .

ميم - الخدمات الادارية ، فيينا

بالدولارات

| | | |
|------------|-------|--|
| ٤١ ١٨٩ ٣٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٤٠ ٠٧١ ٠٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |

- (٩٠) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٦ A/34/6 والتصويبات ، و Add.1 ، الفقرة ٢٨ لام - ٣١ .
- (٩١) المرجع نفسه ، الملحق رقم ٧ (A/34/7) ، الفقرة ٢٨-١٢٧ .

بالدولارات

| | | |
|------------|-------|-------------|
| ٣٤ ٩٣٢ ٧٠٠ | ..... | ١٩٨١ - ١٩٨٠ |
| ١٦٠ ٧٤ ٤٠٠ | ..... | ١٩٨١ - ١٩٨٠ |
| ٥ ٥٥٨ ٦٠٠ | ..... | ١٩٧٩ - ١٩٧٨ |

٢٨-١٢٦ ان التقدير البالغ ٣٠٠ ١٨٩ ٤١ دولار للخدمات الادارية ، فيينا ، يزيد بمقدار ٦ ٢٥٦ ٦٠٠ دولار أو بـ نسبته ١٧٩٩ في المائة على اعتماد ١٩٨٠ - ١٩٨١ (٣٤ ٩٣٢ ٧٠٠ دولار). وكما هو موضح في الجدول ٢٨ ميم - ٣ ، من الميزانية البرنامجية المقترحة ، يشمل التقدير الخدمات التي تقدمها الأمم المتحدة (مكتب الأمم المتحدة في فيينا ودائرة الأمن والسلامة - ١٦٢ ٠٠٠ دولار) والخدمات التي تقدمها منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية (اليونيدو) (الشؤون المالية وشؤون الموظفين ، ودائرة ادارة المباني ، والخدمات العامة الأخرى والخدمات المشتركة - ٣٠٠ ٢٧ ٠٣٦) . ويتضمن التقدير اسهاما في تكلفة خدمات الحاسب الالكتروني والسكان والخدمات الطبية التي تقدمها الوكالة الدولية للطاقة الذرية (٢٦٣ ١٠٠ دولار - الجدول ٢٨ ميم - ٤) . وتلاحظ اللجنة الاستشارية ان هذا يتماشى مع احكام مذكرة التفاهم الموقعة في سنة ١٩٧٧ بين الأمين العام ، والمدير العام للوكالة الدولية للطاقة الذرية ، والمدير التنفيذي لليونيدو وبمقتضاها :

” . . . وزعت الخدمات المشتركة المختلفة على الأطراف الثلاثة المعنية على أساس تقاسم التكاليف . وبموجب هذا الترتيب تولت الوكالة الدولية للطاقة الذرية مسؤولية تشغيل وإدارة (أ) خدمات الحاسبة الالكترونية (ب) وخدمات المكتبة (ج) والطباعة والاستنساخ (د) والمتجر التعاوني (الكوميساري) (هـ) والخدمات الطبية . أما بالنسبة لليونيدو فهي مسؤولة عن مهام (أ) ادارة المباني (ب) وخدمات تقديم الطعام (ج) والتدريب على اللغات . وتتولى الأمم المتحدة مباشرة تشغيل دائرة الامن والسلامة ”
(A/C.5/35/81 و Corr.1 ، الفقرة ٨) .

٢٨-١٢٧ في الحاشية (أ) للجدول ٢٨ ميم - ١ ذكر الأمين العام أن :

” من المتوقع رد ما مجموعه ٦٠٠ ٧٦ ١٥ دولار فيما يتعلق بتكاليف الخدمات المشتركة والتدريب اللغوي ، وإدارة المباني ، وخدمات الأمن والسلامة التي تقدمها الأمم المتحدة على أساس تقاسم التكاليف . ومن هذا المبلغ ، يتعلق مبلغ ٦٠٠ ١٦ ٢٤١ دولار بوكالة الأمم المتحدة لافائة وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين في الشرق الأدنى (الانروا) ، ومبلغ ٤٠٠ ٣٣٦ ١٢ بالوكالة الدولية للطاقة الذرية ومبلغ ٦٠٠ ٢٢٣ ٣٢٣ بغيرهما من الوكالات . ويمكن الاطلاع على الائتمانات ذات الصلة في الباب ٢ من ابواب الإيرادات ” .

وفي هذا الخصوص ابلغت اللجنة الاستشارية بأن توزيع التكاليف فيما يتعلق بالخدمات التي تقدمها الأمم المتحدة واليونيدو وفي مركز فيينا الدولي كالآتي :

مركز فيينا الدولي

توزيع التكاليف فيما يتعلق بالخدمات التي تقدمها
الأمم المتحدة واليونيد وفي مركز فيينا الدولي
(بالاف دولارات الولايات المتحدة)

| التوزيع فيما بين المستخدم من | | | | |
|------------------------------|---|------------------|----------------------|--------------------------------|
| وكالات أخرى | الوكالة الدولية للطاقة الذرية الانروا | الأمم المتحدة | تقديرات ١٩٨٣-١٩٨٢ | |
| | | | | <u>تكاليف الخدمات المشتركة</u> |
| ٥٣ر٤ | ٣٨٤ر٥ | ٣٦٣٠ر٨ | ٣٩٢١ر١ | ٧٩٨٩ر٨ ايجار وصيانة الاماكن |
| ١٩ر٧ | ١٨٥ر٤ | ٦٦٥ر٧ | ١٩٣٨ر٢ | ٢٨٠٩ر٠ خدمات النظافة |
| ٢٠٦ر٩ | ٥٣٩ر٩ | ٣٢٨٧ر٦ | ٥٦٤٩ر٨ | ٩٦٨٤ر٢ المرافق |
| ٣ر٨ | ٢٥٢ر٤ | ٥٣ر١ | ١٥٨٨ر٠ | ١٨٩٧ر٣ ايجار وصيانة المعدات |
| ١٧ر١ | ٣٩٧ر٩ | ١٠٦ر٥ | ٣٣٤٣ر٢ | ٣٨٦٤ر٧ الاتصالات |
| ٠ر٤ | ٨ر٧ | ٨١ر٢ | ١٢٦ر٦ | ٢١٦ر٩ خدمات متنوعة |
| ٤ر٠ | ١٧٢ر٠ | ١٨٦ر٣ | ١١٤٣ر٢ | ١٥٠٥ر٥ اللوازم والمواد |
| ٠ر٥ | ١٣ر٤ | ١٢٣ر٠ | ٦٩٦ر٣ | ٨٣٣ر٢ الاثاث والمعدات |
| <u>٣٠٥ر٨</u> | <u>١٩٥٤ر٢</u> | <u>٨١٣٤ر٢</u> | <u>١٨٤٠٦ر٤</u> | <u>٢٨٨٠٠ر٦</u> المجموع الفرعي |
| ٩ر١ | ٢٢٧ر٩ | ٢١٠١ر١ | ٢٢١٩ر٦ | ٤٥٥٧ر٧ دائرة ادارة المباني |
| ٨ر٧ | ٢١٨ر١ | ٢٠١٠ر٣ | ٢١٢٣ر٧ | ٤٣٦٠ر٨ دائرة الأمن والسلامة |
| - | ١٦ر٤ | ٩٠ر٨ | ٣٠ر٢ | ١٣٧ر٤ التدريب اللغوى |
| <u>١٧ر٨</u> | <u>٤٦٢ر٤</u> | <u>٤٢٠٢ر٢</u> | <u>٤٣٧٣ر٥</u> | <u>٩٠٥٥ر٩</u> المجموع الفرعي |
| <u>٣٢٣ر٦</u> | <u>٢٤١٦ر٦</u> | <u>١٢٣٣٦ر٤</u> | <u>٢٢٧٧٩ر٩</u> | <u>٣٧٨٥٦ر٥</u> المجموع الكلي |
| | | | | <u>الدخل المتوقع</u> |
| ٣٢٣ر٦ | ٢٤١٦ر٦ | ١٢٣٣٦ر٤ | | في باب الإيرادات ٢ |

٢٨-١٢٨ يقترح الأمين العام للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ملاك وظائف يضم ٢٤٠ وظيفة للخدمات الادارية ، في فيينا ، منها ١٤ في الفئة الفنية وما فوقها (واحدة برتبة مد - ٢ ، و ٢ برتبة ف - ٥ ، و ٤ برتبة ف - ٤ ، و ٥ برتبة ف - ٣ ، و ٢ برتبة ف - ٢/١) ، و ٥٧ في فئة الخدمات العامة (منها ٢ في الرتبة الرئيسية) و ١٦٩ من وظائف العمال اليدويين . وهذا يزيد عن الوظائف المأذون بها للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ (الجدول ٢٨ ميم-٥) بعشرين وظيفة (وظيفة واحدة برتبة ف - ٢ ، و ٥ في فئة الخدمات العامة و ١٤ من وظائف العمال اليدويين) . وتمثل ست عشرة وظيفة من الوظائف الجديدة تحويلات ووظائف مؤقتة الى وظائف ثابتة ، والوظائف الأربع المتبقية (١ برتبة ف - ٢ و ٣ في فئة الخدمات العامة) هي وظائف جديدة . وقد أبلغ ممثلو الأمين العام اللجنة الاستشارية ، ردا على استفساراتها ، بأنوظيفتين في الفئة الفنية شافرتان حاليا والعمل جار الان على شغلها . واحدى هاتينوظيفتين ، وهي برتبة ف - ٥ ، في مكتب الأمم المتحدة في فيينا ، اعتمدها الجمعية العامة في دورتها الخامسة والثلاثين (٩٢) والوظيفة الاخرى برتبة ف - ٢/١ في دائرة ادارة الصاني .

مكتب الأمم المتحدة في فيينا

٢٨-١٢٩ يذكر الأمين العام في الفقرة ٢٨ ميم - ١ من الميزانية البرنامجية المقترحة أن :
" المهام التي يضطلع بها مكتب الأمم المتحدة في فيينا مبينة في نشرة الأمين العام ST/SGB/175 وهي موصوفة ايضا في الفقرات ١١ ، ١٢ ، ٢٧ ، ٢٨ من تقرير الأمين العام عن الاماكن الموجودة في مركز فيينا الدولي (A/C.5/35/81) " .

وتلاحظ اللجنة الاستشارية أن المكتب الذي أنشئ اعتبارا من أول كانون الثاني /يناير ١٩٨٠ خلفا لمكتب التنسيق ، يوفر ، في جملة أمور

" . . . الاتصال ويقوم بالمشاورات مع سلطات البلد المضيف بشأن الترتيبات الادارية المحلية وجميع الشؤون المتصلة بوجود الأمم المتحدة في فيينا ، باستثناء ما يتعلق منها في كل حالة بالشؤون الخاصة بمنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية . ويتولى المكتب أيضا مسؤولية تشغيل دائرة الأمن والسلامة ، وهي الخدمة المشتركة في مركز فيينا الدولي المخصصة للأمم المتحدة " (Corr.19A/C.5/35/81 فقرة (١)) .

٢٨-١٣٠ توصي اللجنة الاستشارية بقبول تقدير الأمين العام البالغ ٢٠٠ ٨٠٠ دولار لمكتب الأمم المتحدة في فيينا كما هو مبين في الجدول ٢٨ ميم - ٦ والفقرتين ٢٨ ميم - ٢ و ٢٨ ميم - ٣

(٩٢) المرجع نفسه ، الدورة الخامسة والثلاثين ، الملحق رقم ٧ (A/35/7 و Add.1-32) ، الوثيقة A/35/7/Add.28 ، الفقرة ١٧ ؛ A/C.5/35/81 و Corr.1 ، الفقرة ٢٩ (أ) ؛ A/C.5/35/81

من الميزانية البرنامجية المقترحة . وتلاحظ اللجنة أن إعادة تقييم أساس موارد ١٩٨٠ - ١٩٨١ على أساس معدلات ١٩٨١ المنقحة لتكاليف الوظائف الثابتة وتكاليف الموظفين العامة ، برفصها كـسـيرا (٥٠٠ ٣٩٤ دولار) مقابل حذف موارد مدرجة تحت بند المساعدة المؤقتة العامة (٤٠٠ ٢١٩ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) تعكس تحويل وظائف مؤقتة الى وظائف ثابتة ، وفقا لما اذنت به الجمعية العامة في دورتها الخامسة والثلاثين (٦٢) . ولا يقترح الأمين العام أية تغييرات فسي وظائف المكتب للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ (وظيفة واحدة برتبة مد - ٢ ، ووظيفة واحدة برتبة ف - ٥ ، ووظيفة واحدة برتبة ف - ٤ ، ووظيفة واحدة برتبة ف - ٣ وثلاث وظائف في فئة الخدمات العامة بينها وظيفة في الرتبة الرئيسية (الجدول ٢٨ ميم - ٧) .

دائرة الأمن والسلامة

٢٨-١٣١ توصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على التقدير البالغ ٨٠٠ ٦٣٠ ٤ دولار لك الدائرة (الجدولان ٢٨ ميم - ٨ و ٢٨ ميم - ٩ والفقرات ٢٨ ميم - ٥ الى ٢٨ ميم - ٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة وتلاحظ اللجنة أنه لم تقترح تغييرات للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ في وظائف تلك الدائرة : (وظيفة واحدة برتبة ف - ٤ ، ووظيفة واحدة برتبة ف - ٣ ، و ٧ من فئة الخدمات العامة في فئة العمال اليدويين (وظائف موظفي الأمن في فيينا مصنفة كوظائف عمال يدويين) .

الشؤون المالية وشؤون الموظفين

٢٨-١٣٢ ليس لدى اللجنة الاستشارية أى اعتراض على التقدير البالغ ٧٠٠ ١٤٨ ١ لهذه الخدمة التي تقدمها اليونيدو (الجدول ٢٨ ميم - ١٠ والفقرات ٢٨ ميم - ٩ الى ٢٨ ميم - ١٣ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . ويظل ملاك الوظائف المقترحة للسنتين ١٩٨٢ - ١٩٨٣ كما كان عليه في الفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ ، اى وظيفتان برتبة ف - ٣ و ١٠ في فئة الخدمات العامة (الجدول ٢٨ ميم - ١١) . وتلاحظ اللجنة أن التقدير البالغ ٤٠٠ ١٣٧ دولار في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ لأغراض التدريب اللغوى للموظفين (٣٠٠ ١٢٥ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة - أنظر الفقرة ٢٨ ميم - ١٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة يغطي اللوازم والمواد والمصروفات الادارية فقط . وتظهر تكاليف الموظفين ، التي لا تخضع حاليا لتقاسم التكاليف ، في الباب ١٧ - اليونيدو (أنظر الفقرة ١٧ - ٢١ أعلاه) . وقد أبلغ ممثلو الأمين العام اللجنة بأن من المتوقع أن تشترك الوكالات الدولية للطاقة الذرية في برنامج التدريب اللغوى في النصف الثاني من سنة ١٩٨١ وستسهم في تكلفة اللوازم والمواد .

دائرة إدارة المباني

٢٨-١٣٣ ان الملاك المأذون به لهذه الدائرة في فترة السنتين ١٩٨٠ - ١٩٨١ يضم ٧٨ وظيفة ، ٤ منها في الفئة الفنية (وواحدة برتبة ف - ٥ ، وواحدة برتبة ف - ٤ ، وواحدة برتبة ف - ٣ ، وواحدة برتبة ف - ٢ / ١) و ٢٠ في فئة الخدمات العامة و ٥٤ في فئة العمال اليدويين

(الجدول ٢٨ ميم - ١٣) . ويطلب الأمين العام في الفقرة ٢٨ ميم - ١٥) من الميزانية البرنامجية المقترحة تحويل وظيفتين من فئة الخدمات العامة (للكهربائيين) و ١٤ وظيفة من وظائف العمال اليدويين الى وظائف ثابتة ، وتمول هذه الوظائف ال ١٦ حاليا من المساعدة المؤقتة . وأبلغ ممثلو الأمين العام اللجنة الاستشارية بأن الطلب الميّن في الفقرة ٢٨ ميم - ٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة ينفطي تحويل جميع الوظائف المؤقتة الحالية في الدائرة . ونظرا الى أن مستوى أعمال الصيانة يميل الى الاختلاف من عام الى آخر ، ولما كانت تجربة المنظمات في شغل مركز فينينا الدولي لا تعد وأن تكون تجربة محدودة ، فان اللجنة ترى أن من المستحسن في المرحلة الراهنة عدم التوسع في الوظائف الاساسية والاستمرار في استخدام المساعدة المؤقتة حسب وعند الاقتضاء . وفي هذه الظروف لا تؤيد اللجنة التحويل المقترح وتوصي بأن يستمر تحميل الوظائف من فئة الخدمات العامة والوظائف الأربع عشرة على فئة العمال اليدويين الى المساعدة المؤقتة . ولا تؤثر هذه التوصية في مقدار التقدير ككل (٥٥٧ ٧٠٠ دولار - أنظر الجدول ٢٨ ميم - ١٢) .

٢٨-١٣٤ يشمل تقدير دائرة ادارة المباني ، كما يتبين من الجدول ٢٨ ميم - ١٢ ، ١٣٣ ٠٠٠ دولار (٢٠٠ ١٢١ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة - أنظر الفقرة ٢٨ ميم - ١٦) للمساعدة المؤقتة العامة لفترات ذروة العمل ، ولتعيين بديلين للموظفين الذين يكونون في اجازات مرضية طويلة ، و ١٩٣ ٦٠٠ دولار (١٧٦ ٥٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة - أنظر الفقرة ٢٨ ميم - ٨) للعمل الاضافي . وتعتقد اللجنة الاستشارية أن الادارة الحكيمة والتخطيط الدقيق لابد وأن يؤديا الى وفورات في هذين المجالين كليهما . وتوصي اللجنة ، بناء على ذلك ، بأن يخفض التقدير المتعلق بالمساعدة المؤقتة العامة بمقدار ٣٣ ٠٠٠ دولار والتقدير المتصل بالعمل الاضافي بمقدار ٥٣ ٦٠٠ دولار . وبذلك يبلغ التخفيض الاجمالي في التقدير الخاص بدائرة ادارة المباني ٨٦ ٦٠٠ دولار ، بخفضه من ٥٥٧ ٧٠٠ دولار الى ٤٧١ ١٠٠ دولار .

الخدمات العامة الاخرى

٢٨-١٣٥ يشمل التقدير البالغ ٥٢٥ ٣٠٠ دولار ، الوارد تحت هذا البند الخدمات العامة ، غير ادارة المباني ، التي تقدمها الخدمات العامة لليونيد و فيما يتصل بوحدات الأمم المتحدة في فيينا . ويشمل هذا التقدير طلبات بانشاء أربع وظائف جديدة (واحدة برتبة ف - ٢ و ٣ في فئة الخدمات العامة) " على ضوء الزيادة الاجمالية في حجم أعمال الخدمات العامة التابعة لليونيد وخاصة في وحدات مراقبة الجرد والسفر والنقل والاتصالات والمحفوظات والسجلات " (الفقرة ٢٨ ميم - ٢) . وتلاحظ اللجنة أن ما مجموعه ٢٧ وظيفة (واحدة برتبة ف - ٤ ، و ١٢ في فئة الخدمات العامة - بما في ذلك وظيفة في الرتبة الرئيسية ، وأربع عشرة وظيفة في فئة العمال اليدويين) متوافرة فعلا لأنشطة الخدمات العامة هذه . وتوصي اللجنة ، بناء على ذلك ، بالموافقة على ثلاث وظائف (واحدة برتبة ف - ٢ و ٢ في فئة الخدمات العامة) من الوظائف الجديدة الأربع المطلوبة ، مما يترتب عليه تخفيض في التقدير الوارد تحت هذا البند بمقدار ٣١ ٧٠٠ دولار .

الخدمات المشتركة

٢٨-١٣٦ يبلغ تقدير الاحتياجات تحت هذا البند ٦٠٠ ٨٠٠ ٢٨ دولار . ونظرا الى كبر قيمة هذا الطلب ، التمسّت اللجنة الاستشارية معلومات اضافية بشأنه وتلقت من ممثلي الأمين العام التوزيع المفصّل التالي للتقديرات الموضوعة للخدمات المشتركة :

توزيع موارد الخدمات المشتركة على الأوجه المفصلة للنفقات
(بالاف دولارات الولايات المتحدة)

| التقديرات بأسعار ١٩٨٢ - ١٩٨٣ | |
|-------------------------------------|---------------------------------|
| <u>ألف - استئجار وصيانة المباني</u> | |
| ٤٩٩٨٨ | تعديلات بسيطة للمباني |
| ٧٨٧٣ | لوازم لصيانة المباني |
| ٣ ٤٣٨٤ | عقود التشغيل والصيانة |
| ١ ٣٧٥٥ | خدمات صيانة متنوعة |
| ٧ ٩٨٩٨ | <u>تشغيل وصيانة المضاعد</u> |
| ٢ ٨٠٩٠ | <u>خدمات النظافة</u> |
| <u>جيم - المرافق</u> | |
| ٣ ٣١٧٨ | الكهرباء |
| ٥ ٧٢٣٤ | محطة التحويل ، التدفئة والتبريد |
| ٢٨٩٦ | المياه |
| ٩ ٦٨٤٢ | <u>بنود أخرى</u> |
| <u>دال - استئجار وصيانة المعدات</u> | |
| ٣٩٢٢ | استئجار وصيانة المعدات المكتبية |
| ٣٣٨ | صيانة وتشغيل معدات النقل |
| (١) ٢٨١٦ | استئجار وصيانة معدات النسخ |
| ١ ٢٠٨ | استئجار وصيانة المعدات الأخرى |
| ١ ٨٩٧٣ | <u>البنزين</u> |

(يستبع)

الجدول (تابع)

| التقديرات | | بأسعار ١٩٨٢ - ١٩٨٣ | |
|------------------------------|-------------|------------------------------|--|
| <u>هاء - الاتصالات</u> | | | |
| ١ ٢٢٦٣ | ..... | البرق والتليكس | |
| ١٠٦٥٥ | ..... | الهاتف | |
| ٧٠٤٩ | ..... | البريد | |
| ٣ ٨٦٤٧ | <u>٨٦٨٠</u> | الحقائب الدبلوماسية | |
| <u>واو - خدمات متنوعة</u> | | | |
| ١٠٥٩ | ..... | الشحن والتكاليف ذات الصلة | |
| ٥٧٠ | ..... | التأمين | |
| ٢٦٥ | ..... | رسوم مصرفية | |
| ٢١٦٩ | <u>٢٧٥</u> | مصرفيات متنوعة | |
| <u>زاي - اللوازم والمواد</u> | | | |
| ٦٥٦١ | ..... | لوازم مكتبية | |
| ١٢٢ | ..... | ورق للنسخ الداخلي | |
| ٤٠ | ..... | الاستنسل ، وورق النسخ الأصلي | |
| ٥٠٩ | ..... | لوازم متنوعة للنسخ الداخلي | |
| ٣٠٨١ (ب) | ..... | ورق ولوازم النسخ التصويري | |
| ٥١٣ | ..... | لوازم تجهيز البيانات | |
| ١٨٣ | ..... | نماذج تجهيز البيانات | |
| ٣٤٨ | ..... | لوازم معدات التسجيل | |
| ٣٣٧ | ..... | لوازم معدات التليكس | |
| ١٤٦٩ | ..... | الازياء الرسمية | |
| ١ ٥٠٥٥ | <u>١٨٩٢</u> | لوازم متنوعة | |

(يتبع)

الجدول (تابع)

| التقديرات | | حاء - الاثاث والمعدات |
|------------------|-------|---------------------------|
| بأسعار ١٩٨٢-١٩٨٣ | | |
| ٢٢٩٢ (ج) | ..... | الاثاث والتركيبات |
| ١٥٧٩ | ..... | المعدات المكتبية |
| ٩٨٥ | ..... | معدات النسخ الداخلي |
| ٢٨٩ | ..... | معدات الترجمة الشفوية |
| ٢١٢ (د) | ..... | المركبات |
| ١٦٨ | ..... | معدات المبرقة الكاتبة |
| ٩٧ | ..... | أجهزة التسجيل على أشرطة |
| ١٢ | ..... | معدات التصوير الفوتوغرافي |
| ٨٥٢ | ..... | معدات صيانة المباني |
| ١٠١ | ..... | معدات الأمن والسلامة |
| ٨٣٣٢ | ١٧١٥ | معدات متنوعة |
| ٢٨ ٨٠٠٦ | | المجموع |

(أ) يتضمن ٤٠٠ ٤٩٤ دولار للنسخ الداخلي للوثائق الرسمية .

(ب) تشمل ١٧٣ . . . للوثائق الداخلية الرسمية .

(ج) يشمل اعتمادا لتبديل المعدات التالية :

المعدات المقترح تبديلها

فـ ١٩٨٢-١٩٨٣

مشتري حتى ١٩٧٣

البنود

| | | |
|----|-----|----------------------------------|
| ٥٨ | ٥٨٧ | مكاتب |
| ٦٨ | ٦٨٢ | كراسي الطابعين على الالة الكاتبة |
| ٢١ | ٢١٨ | مكاتب الطابعين على الالة الكاتبة |
| ٨٢ | ٨٢٦ | خزائن شخصية |
| ٧١ | ٧١٥ | مناضد للعمل |

(يتبع)

(تابع جداول الجدول)

| المعدات المقترح تبديلها | مشتري حتى ١٩٧٣ | البنود |
|-------------------------|----------------|---------------------|
| فـي ١٩٨٢ - ١٩٨٣ | | |
| ١٠٦ | ١٠٦٠ | منصات لأجهزة الهاتف |
| ٦٨ | ٦٨٨ | خزائن ذات ادراج |
| ٥٠ | ٥٠٨ | كراسي متحركة |
| ٢٨ | ٢٨١٥ | كراسي جانبية |

ويتضمن أيضا اعتمادا لاقتناء ٥. خزانة ذات رفوف معدنية و ٤ وحدة رفوف معدنية و ٢٠ لوحا من الواح التخطيط .

(د) سوف يتضمن اعتمادا لتبديل المركبات التالية :

- ١ عربة نقل صغيرة ، مشتراة في عام ١٩٧٠ ، قطعت حتى الآن مسافة ١٠٨٠٠٠ كيلومتر .
- ١ حافلة صغيرة ، مشتراة في عام ١٩٧٤ ، قطعت حتى الآن مسافة ٨٣٠٠٠ كيلومتر .

٢٨-١٣٧ ابلغت اللجنة الاستشارية ، فيما يتعلق بتقدير المرافق ، بأن الخبراء الاستشاريين المعينين في الفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ (أنظر الفقرة ٢٨ ميم - ١٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة) أعدوا توصيات يتوقع أن تخفف استهلاك الكهرباء بنسبة ٧ في المائة .

٢٨-١٣٨ ترى اللجنة الاستشارية ان الادارة الحريصة والمراقبة الشديدة من شأنهما أن تؤديا الى وفورات في مجالات مثل الهاتف (خاصة في المكالمات الهاتفية بعيدة المدى) ، والبرق والتليكس ، واللوازم والمواد . وتوصي اللجنة ، كذلك ، بوجوب اعادة استعراض البرنامج المقترح لتبديل الاثاث ، والمعدات والمركبات بقصد التوفير . وبناء على ذلك ، توصي اللجنة بأن يخفف التقدير العام للخدمات المشتركة بمقدار مليون دولار فيصبح بتخفيضه من ٢٨ ٨٠٠ ٦٠٠ دولار الى ٢٧ ٨٠٠ ٦٠٠ دولار

الخلاصة

٢٨-١٣٩ أوصت اللجنة الاستشارية في الفقرات ٢٨ - ١٣٤ ، و ٢٨ - ١٣٥ ، و ٢٨ - ١٣٨ أعلاه بتخفيضات تبلغ ١ ١١٨ ٣٠٠ دولار . وبناء على ذلك توصي اللجنة بأن توافق الجمعية العامة على اعتماد يبلغ ٤٠٠٧١ ٠٠٠ دولار للباب ٢٨ ميم - الخدمات الادارية ، فيينا . وستدعو الضرورة أيضا ، نتيجة للتخفيضات الموصى بها أعلاه الى خفض تقدير الايرادات الوارد في الباب ٢ - من ابواب الايرادات ، (الايرادات العامة) بمقدار ٣٠٠ ٧٠١ دولار .

الخلاصة

٢٨-١٤٠ كما يتبين من الجدول الوارد في الفقرة ٢٨-٣ أعلاه ، يطلب الأمين العام ما مجموعه ٢٠٨٨ وظيفة للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ، مقابل ما مجموعه ٤٢٠٠٠ وظيفة مأذون بها للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ . ويبين الجدول التالي المجالات التي تتطلب زيادة الوظائف بما مقداره ٤٦ وظيفة :

| فئة الخدمات العامة | | |
|--------------------|----------------------|---------------------|
| <u>المجموع</u> | <u>الفئات الاخرى</u> | <u>الفئة الفنية</u> |
| ٦ | ٧ | ٢ |
| ٤٤ | ٣٩ | ٥ |
| (٧) | (٤) | (٣) |
| ٤٦ | ٤٢ | ٤ |

وظائف جديدة
تحويلات
وظائف ملغاة أو منقولة الى ابواب أخرى
المجموع

وقد أوصت اللجنة الاستشارية بالموافقة على ٨ وظائف من الوظائف التسع المطلوبة (الوظيفتان اللتان في الفئة الفنية ، و ٦ وظائف من وظائف الخدمات العامة السبع) . كما أوصت اللجنة بالموافقة على تحويل ٢٣ وظيفة من الوظائف الأربع والأربعين المطلوب تحويلها (وظيفتان من وظائف الفئة الفنية الخمس ، و ٢١ من وظائف الخدمات العامة والعمال اليدويين) .

٢٨-١٤١ ويلخص الجدول التالي التخفيضات التي أوصت اللجنة الاستشارية باجرائها في التقديرات الموضوعة للباب ٢٨ .

بالدولارات

| | |
|--|---------|
| ألف - مكتب وكيل الأمين العام لشؤون الإدارة والمالية والتنظيم | ٢٠٠٠ |
| باء - إدارة الشؤون المالية | ٣٣١٠٠ |
| جيم - إدارة شؤون الموظفين | ٤١٣٠٠ |
| دال - إدارة الخدمات العامة | ١٣٣١٤٠٠ |
| هاء - دائرة التنظيم الإداري | ١٢٩٠٠ |
| واو - شعبة المراجعة الداخلية للحسابات | - |
| زاي - شعبة التجهيز الإلكتروني للبيانات ونظم المعلومات | ١٩٨٠٠ |
| حاء - شعبة الإدارة ، جنيف | - |
| طاء - شعبة الخدمات العامة ، جنيف | ٢٨٤١٠٠ |

(يتبع)

بالدولارات

| | | |
|------------------|-------|---|
| ٤٧ ٧٠٠ | ..... | ياء - أنشطة تدريب الموظفين |
| — | ..... | كاف - المصروفات المتنوعة |
| ٤٤ ٠٠٠ | ..... | لام - الأنشطة الادارية المشتركة التحويل |
| ١ ١١٨ ٣٠٠ | ..... | ميم - الخدمات الادارية ، فيينا |
| <u>٢ ٩٣٤ ٦٠٠</u> | | المجموع |

وتبعا لذلك ، توصي اللجنة بتقدير يبلغ ٣٠٠ ٩٥٨ ٢٨٠ دولار للباب ٢٨ .

التخفيض الموصى به

بالدولارت

٢ ٩٣٤ ٦٠٠

الباب ٢٨ - الادارة والتنظيم والخدمات العامة

الباب ٢٩ - خدمات المؤتمرات والمكتبة

بالدولارات

| | |
|-------------|--|
| ٢٣٧ ٨٨٤ ٥٠٠ | التقدير المقدم من الامين العام |
| ٢٣٣ ٩٦٥ ٠٠٠ | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٢٠٢ ٦٤٢ ٥٠٠ | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ١٩٠ ٤١٦ ٨٠٠ | الاعتمادات الاولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ١٧٠ ١٨٤ ٨٠٠ | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

٢٩-١ يزيد التقدير البالغ ٢٣٧ ٨٨٤ ٥٠٠ دولار الخاص بخدمات المؤتمرات والمكتبة على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ بمبلغ ٣٥ ٢٤٢ ٠٠٠ دولار أو بما نسبته ١٧٣ في المائة . ويظهر هذا التقدير نموا سلبيا صافيا في الموارد يبلغ ١٠٠ ١٢٧ دولار، (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) . وقد حسب الأمين العام معدل النمو الحقيقي بنسبة قدرها ٠.١ في المائة . وتقدر الموارد الخارجة عن الميزانية التي سيتم توفيرها للأنشطة الفنية بمبلغ ١٠٠ ٤٩٥ ١٠٠ دولار (الجدول ٢٩-١ من الميزانية البرنامجية المقترحة) .

٢٩-٢ وتتصل التقديرات المقدمة فيما يتعلق بهذا الباب بستة أبواب فرعية هي : ألف - ادارة شؤون المؤتمرات في المقر (٧٠٠ ٧٥٤ ١٢٥ دولار) ؛ وباء - خدمات المؤتمرات، جنيف (٧٠٠ ٩٢٩ ٩١١ دولار) ؛ وجيم - خدمات المؤتمرات ، فيينا (٨٠٠ ٥٤٩ ٣٠٥ دولار) ؛ ودال - المكتبة في المقر (٣٠٠ ١١١ ١١١ دولار) ؛ وهاء - المكتبة ، جنيف (١٠٠ ٩٠٠ ٤٠٠ دولار) ؛ وواو - المكتبة ، فيينا (٩٠٠ ٦٣٨ ٠٠٠ دولار) .

٢٩-٣ ولا يمثل التقدير الوارد تحت الباب ٢٩ كامل احتياجات خدمات المؤتمرات في فترة السنتين ١٩٨٢-١٩٨٣ ، فثمة تقديرات لموظفي اللغات و / أو المساعدة المؤقتة للاجتماعات مدرجة ايضا تحت الأبواب (١) اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ (١٢) (اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية) و (١٣) (اللجنة الاقتصادية لأفريقيا) و (١٤) اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا) و (١٧) (منظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية) و (١٨) (برنامج الامم المتحدة للبيئة) . وعلاوة على ذلك ، فان الأمين العام يبين في الفقرات ٢٩-٢ و ٢٩-٥٢ ، و ٢٩-٥٣ و ٢٩-٨٦ من السيزانية البرنامجية المقترحة ان التقديرات المتعلقة بخدمات المؤتمرات في المقر وجنيف وفيينا تقديرات مؤقتة الى حين البت في جدول للمؤتمرات أكثر اكتمالا للسنتين ١٩٨٢ و ١٩٨٣ ، وانه سيقدّم تقديرات منقحة قرب نهاية الدورتين السادسة والثلاثين والسابعة والثلاثين للجمعية العامة في بيانیه الموحد بين المتعلقين باحتياجات خدمة المؤتمرات في السنتين ١٩٨٢ و ١٩٨٣ .

٢٩-٤ وكذلك تلاحظ اللجنة الاستشارية أن الامين العام يتناول تقديرات خدمة المؤتمرات في أماكنها الثلاثة بوصفها كيانات منفصلة . وتشير اللجنة الاستشارية الى أنها قد ذكرت في تقريرها الاول عن الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ (٩٣) ما يلي :

" . . . على الرغم من أن نفس المجموعة من خدمات المؤتمرات تُقدم فسي المقروفي جنيف ، فانه لا تزال هناك اختلافات في التسميات والهياكل التنظيمية بينهما . وتزيد هذه الاختلافات من صعوبة مقارنة الأنشطة ، وتقييم الاحتياجات ذات الصلة . "

وبالرغم من أن التوصيات المتعلقة بتحقيق الانسجام في عرض تقديرات خدمة المؤتمرات فسي المنظمة . وتحسين التخطيط والتنسيق في أنشطة المؤتمرات قد قدمت في تقريرها الاول بشأن الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٧٦ - ١٩٧٧ (٩٤) ، وتكررت في تقريرها الاول بشأن الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩ (٩٥) ، فانه لم تتخذ خطوات لتنفيذ هذه التوصيات تنفيذا كاملا . وتنظر اللجنة باستياء الى هذه الحالة وترجو من الامين العام أن يقدم في خلال فترة السنتين ١٩٨٤ - ١٩٨٥ بيانا بالمشاكل التي يواجهها في تنفيذ توصيات اللجنة .

٢٩-٥ ويقدر الامين العام الاحتياجات من الوظائف الثابت بما مجموعه ٣٢٩ ٢ وظيفة، منها ١٠٤٤ وظيفة من الفئة الفنية وما فوقها (واحدة برتبة وكيل للامين العام و ٦ برتبة ص - ٢ و ١٩ برتبة مد - ١ و ١٥٤ برتبة ف - ٥ و ٣٨٠ برتبة ف - ٤ و ٣٥٨ برتبة ف - ٣ و ١٢٦ برتبة ف - ٢ / ١) و ٢٥٩ في فئة الخدمات العامة (بما فيها ١٥٢ وظيفة من الرتبة الرئيسية) و ٢٦ وظيفة من فئة العمال اليدويين (الجدول ٢٩-٤) . وهناك ، بالمقارنة مع الفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ ، انخفاض صاف يبلغ ٣٨ وظيفة .

ويمكن تلخيص التغييرات التي اقترحها الامين العام على النحو التالي :

-
- (٩٣) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الرابعة والثلاثون الملحق رقم (A/34/7) الفقرة ٢٩ - ٥ .
- (٩٤) المرجع نفسه ، الدورة الثلاثون ، الملحق رقم ٨ (A/10008) ، الفقرة ٢٣-٣ .
- (٩٥) المرجع نفسه ، الدورة الثانية والثلاثون ، الملحق رقم ٨ (Corr.1 و A/32/8) ، الفقرة ٢٣-٢ و ٢٣-٣ .

| الفئة الخدمات العمال | | | |
|----------------------|----------|--------|--------|
| المجموع | اليدويون | العامة | الفنية |
| ٥ | ٣ | - | ٢ |
| ٩ | - | ٩ | - |
| ٤ | ١ | ٣ | - |
| (٣) | - | (٢) | (١) |
| (٥٣) | - | (٦) | (٤٧) |
| (٣٨) | ٤ | ٤ | (٤٦) |

الوظائف الجديدة
التمويل
النقل : الي الباب ٢٩
من الباب ٢٩
الوظائف الملقاة
صافي الزيادة (النقصان)

٢٩-٦ وكما ذكر في الفقرة ٢٩-٣ من الميزانية البرنامجية المقترحة فان التقديرات تتضمن مقترحات لتنفيذ مقرر الجمعية العامة (القرار ٢٢٥/٣٥ المؤرخ في ١٧ كانون الاول / ديسمبر ١٩٨٠) بشأن تصنيف الوظائف والتطوير المهني لموظفي اللغات في المقر وفي جنيف (٩٦) . وهكذا ، فان معظم مقترحات الامين العام بشأن اعادة التصنيف تحت الباب ٢٩ تتعلق بالقرار ٢٢٥/٣٥ . وترد المعلومات المتعلقة باعادات التصنيف المقترحة في الميزانية البرنامجية المقترحة في الجداول التالية لل فقرات ٢٩-١١ و ٢٩-١٨ و ٢٩-٢٥ و ٢٩-٣٠ بالنسبة للمقر ، والتالية لل فقرات ٢٩-٦٨ و ٢٩-٧١ و ٢٩-٧٦ بالنسبة لجنيف . ونظرا لان الجداول المذكورة لا تتضمن وظائف أخرى غير وظائف اللغات ، فقد سعت اللجنة الاستشارية للحصول على معلومات من ممثلي الامين العام بشأن التشكيل الجديد لخدمات اللغات . وقد أبلغت اللجنة بالتفاصيل التالية :

(٩٦) المرجع نفسه ، الدورة الخامسة والثلاثون ، الملحق رقم ٧ (A/35/7 و Add.1-32)
الوثيقة A/35/7/Add.27 والوثيقة A/C.5/35/75 .

هيكل رتب وظائف اللغات (أ) المقترحة لسنة ١٩٨٣

| المجموع | ف-٢ | ف-٣ | ف-٤ | ف-٥ | المقر |
|---------|-----|-----|-----|-----|--------------------------|
| ٣٤٣ (ب) | ٣٤ | ١٠٣ | ١٤٦ | ٦٠ | الترجمة التحريرية |
| ١٠ | ٢ | ٥ | ٢ | ١ | الوثائق والمصطلحات (ج) |
| ١١٩ | ٦ | ٢٦ | ٦٠ | ٢٧ | الترجمة الشفوية |
| ٣٧ | - | ٢٨ | ٤ | ٥ | تدوين المحاضر الحرفية |
| ٣٣ | ٤ | ١٩ | ٩ | ١ | التحرير والوثائق الرسمية |
| ٢٤ | ١١ | ٨ | ٤ | ١ | تجهيز النسخ والتدقيق |
| ٥٦٦ | ٥٧ | ١٨٩ | ٢٢٥ | ٩٥ | المجموع الفرعي |
| ١٦٤ | ٧ | ٦٠ | ٦٩ | ٢٨ | الترجمة التحريرية |
| ٦ | - | ٣ | ٢ | ١ | المصطلحات |
| ١٥ | - | ١٠ | ٤ | ١ | التحرير |
| ٩٦ | ٦ | ٢٠ | ٥٠ | ٢٠ | الترجمة الشفوية |
| ١٤ | ٦ | ٧ | ١ | - | تجهيز النسخ والتدقيق |
| ٢٩٥ | ١٩ | ١٠٠ | ١٢٦ | ٥٠ | المجموع الفرعي |
| ٨٦١ | ٧٦ | ٢٨٩ | ٣٥١ | ١٤٥ | المجموع الكلي |

جنييف

- (أ) باستثناء الوظائف الأخرى غير وظائف اللغات في وحدات اللغات .
- (ب) المجموع الوارد في الوثيقة A/C.5/35/75 وهو ٣٤٥ يشتمل على وظيفتين من الرتبة ف-٢ نقلتا إلى قسم الوثائق والمصطلحات .
- (ج) لم يجر في عام ١٩٨٠ استعراض هيكل قسم الوثائق والمصطلحات في المقر بوصف ذلك جزءاً من ممارسة التطوير المهني .

٢٩-٧ وبالإضافة الى عمليات اعادة التصنيف المقترحة عملاً بقرار الجمعية العامة ٣٥/٢٢٥ ، بشأن تصنيف الوظائف والتطوير الوظيفي لموظفي اللغات، يرجو الامين العام اعادة تصنيف ١٢ وظيفة (٦ في الفئة الفنية و ٦ وظائف في فئة الخدمات العامة) .

٢٩-٨ وأعلم ممثلو الأمين العام اللجنة الاستشارية رداً على استفساراتها بأن معدل الشواغر في وظائف الفئة الفنية في خدمات المؤتمرات قد ظل أعلى بكثير من المعدل البالغ ٥ في المائة الذي طبقه الامين العام لأغراض حساب خصم الدوران (بلغ معدل الشواغر في المقر في الشهر الخمسة عشر الاولي من فترة السنتين ١٩٨٠ - ١٩٨١ ما متوسطه ١٩ في المائة ؛ وبلغ معدل الشواغر في جنيف في نهاية شباط/فبراير ١٩٨١ نسبة ١٣ في المائة) . وفي هذا الصدد أعلنت اللجنة أن الوفورات التي تعزى الى الشواغر تستخدم لتوازن جزئياً، الانفاق الزائد على المساعدة المؤقتة للاجتماعات .

٢٩-٩ ويقدم الجدول التالي تفاصيل التقديرات المتعلقة بخدمات المؤتمرات للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ حسب وجه الانفاق .

التقديرات المتعلقة بخدمات المؤتمرات للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣
(آلاف دولارات الولايات المتحدة)

| المقرر | جنيف | فيينا | المجموع | |
|-----------|----------|---------|---------------|-----------------------------|
| ٧٦ ٧٧٠ر٥ | ٥٨ ٣٧٥ر٨ | - | ١٣٥ ١٤٦ر٣ | الوظائف الثابتة |
| ١٢ ٨٣٥ر٤ | ١٤ ٥٨٩ر٠ | ٣ ٢٥٧ر٣ | ٣٠ ٦٨١ر٧ | المساعدة المؤقتة للاجتماعات |
| ٥٦٧ر٦ | ١٣٤ر٥ | - | ٧٠٢ر١ | المساعدة المؤقتة العامة |
| ٥٧ر٣ | - | - | ٥٧ر٣ | الخبراء الاستشاريون |
| ٢ ١٠٠ر٦ | ٥٤٣ر٣ | - | ٢ ٦٤٣ر٩ | العمل الاضافي |
| ٦٨ر٥ | - | ١٣٢ر٥ | ٢٠١ر٠ | الوظائف المؤقتة |
| ٢٤ ٥٦٥ر٩ | ١٥ ١٣٠ر٩ | ٤١ر٢ | ٣٩ ٧٣٨ر٠ | تكاليف الموظفين العامة |
| ١٢ر٨ | ١ر٢ | - | ١٤ر٠ | بدل التمثيل |
| ١٠١ر٤ | ١٨ر٤ | - | ١١٩ر٨ | سفر الموظفين |
| ١ ١٢١ر٧ | ٣٤٦ر٢ | - | ١ ٤٦٧ر٩ | الترجمة التعاقدية |
| ٧٥ر٥ | - | - | ٧٥ر٥ | الطباعة والتجليد الخارجيان |
| ١ ٤٨٩ر٦ | ٤٢٦ر١ | - | ١ ٩١٥ر٧ | استئجار وصيانة المعدات |
| ٤١ر٥ | - | - | ٤١ر٥ | الاتصالات |
| ١ر٦ | ٠ر٧ | - | ٢ر٣ | الضيافة |
| ٥ ٣٤٨ر٦ | ٢ ١١٧ر١ | - | ٧ ٤٦٥ر٧ | اللوازم والمواد |
| ٥٩٦ر٢ | ٢٤٦ر٥ | - | ٨٤٢ر٧ | الأثاث والمعدات |
| - | - | ١١٨ر٨ | ١١٨ر٨ | التبرعات للأنشطة المشتركة |
| ١٢٥ ٧٥٤ر٧ | ٩١ ٩٢٩ر٧ | ٣ ٥٤٩ر٨ | ١٢٩ ٢٣٤ر٢ (أ) | المجموع |

(أ) الرصيد المتبقي في الباب ٢٩ والبالغ ٣٠٠ ٦٥٠ ١٦ دولار يتعلق بخدمات المكتبة في المقر (٣٠٠ ١١١ ١١١ دولار) وفي جنيف (١٠٠ ٩٠٠ ٤ دولار) وفي فيينا (٩٠٠ ٦٣٨ ٠ دولار).

٢٩-١٠ وكما يتبين من الجدول الوارد أعلاه ، يبلغ مجموع التقدير المتعلق بالمساعدة المؤقتة للاجتماعات ٧٠٠ ٦٨١ ٣٠ دولار . وقد أعلم ممثلو الأمين العام اللجنة الاستشارية ان الحاجة الى زيادة المساعدة المؤقتة في جميع المجالات المتعلقة بتجهيز الوثائق سببها المباشر أربعة عوامل رئيسية هي :

- (أ) عدم تقيد معظم الادارات بالمواعيد النهائية لتقديم الوثائق من أجل تجهيزها ؛
 (ب) بخس تقدير حجم الوثائق المطلوبة لهيئات معينة من هيئات الأمم المتحدة ؛
 (ج) عدم وجود ضوابط على حجم الوثائق التي ليس مصدرها الأمانة العامة مثل المحاضر الحرفية والموجزة وملحقات الوثائق الرسمية والرسائل الواردة من الحكومات ؛
 (د) خطة المؤتمرات الحالية التي تتجه الى عقد دورات لهيئات شتى مما يؤدي الى تجمع الوثائق بكميات كبيرة في فترة زمنية واحدة .
 ويرى ممثلو الأمين العام أن العوامل الواردة أعلاه تؤدي الى وقوع عبء مفرط من آن لآخر على قدرة ادارة شؤون المؤتمرات ، ومن ثم الحاجة الى اللجوء الى مساعدة مؤقتة مكثفة .

ألف - ادارة شؤون المؤتمرات ، المقرر

بالدولارات

| | | |
|-------------|-------|--|
| ١٢٥ ٧٥٤ ٧٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ١٢١ ٨٨٩ ٠٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ١٠٢ ١٦٣ ٩٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٩٦ ٦٠٧ ٤٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٧٩ ٩٨٩ ٣٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

٢٩-١١ ويزيد التقدير الموضوع لادارة شؤون المؤتمرات بالمقر البالغ ١٢٥ ٧٥٤ ٧٠٠ دولار بمقدار ٢٣ ٥٩٠ ٨٠٠ دولار أو بما نسبته ٢٣ في المائة عن الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ ، ويعكس هذا التقدير نموا سلبيا صافيا في الموارد قدره ١٣٠ ٩٠٠ دولار (بمستويات ١٩٨١ المنقحة) ؛ وبحسب الأمين العام معدل النمو الحقيقي بما نسبته -٠.١ في المائة (الجدول ٢٩-٦ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . والعامل الرئيسي الذي ساهم في النمو السلبي في الموارد هو تخفيض عدد وظائف الفئة الفنية في شعبة الترجمة تخفيضا يبلغ ٣١ وظيفة نتيجة لتنفيذ قرار الجمعية العامة ٢٢٥/٣٥ المتعلق بتصنيف الوظائف والتطوير الوظيفي لموظفي اللغات (الجدول ٢٩-٨ و ٢٩-١٥ و ٢٩-١٦) . وتلاحظ اللجنة الاستشارية من الجدول ٢٩-٧ أن أساس موارد ١٩٨٠-١٩٨١ المعاد تقييمه يعكس النقل المقترح لمبلغ مليون دولار الى الباب ٢٩ جيم لتوفير مستوى أساسي لخدمات المؤتمرات في فيينا (انظر أيضا الفقرة ٢٩-٣٩) .

٢٩-١٢ ويوجز الأمين العام في الجدول ٢٩-١١ من الميزانية البرنامجية المقترحة التقديرات المتعلقة بالطباعة والتجليد الخارجيين في المقر؛ ويدير الحساب على الصعيد العالمي مجلس المنشورات، ولكن التقديرات موزعة على بضعة أبواب في الميزانية. وتلاحظ اللجنة الاستشارية من الفقرة ٢٩-٤ أن التقدير البالغ ٣٠٠ ٢٥٩ ٥ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) يعكس نمواً سلبياً في الموارد يبلغ ٢٠٠ ٧٤١ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) "يأخذ بعين الاعتبار الابتكارات التقنية وزيادة طاقة الانتاج في شعبة النشر التابعة لإدارة شؤون المؤتمرات، في أعقاب انتقالها الى المبنى الجديد".

٢٩-١٣ ويتألف ملاك موظفي الإدارة الممول من الميزانية العادية المقترحة من ٣٧١ وظيفة، منها ٦٤٣ في الفئة الفنية وما فوقها (واحدة برتبة وكيل للأمين العام و ٤ برتبة مد-٢ و ١٢ برتبة مد-١ و ٩٩ برتبة ف-٥ و ٢٤٠ برتبة ف-٤ و ٢١١ برتبة ف-٣ و ٧٦ برتبة ف-٢/١) و ٧٠٢ في فئة الخدمات العامة (تشمل ١٢٧ من الرتبة الرئيسية) و ٢٦ وظيفة في فئة العمال اليدويين (الجدول ٢٩-١٠). ويمثل هذا، بالمقارنة مع أرقام ١٩٨٠-١٩٨١، نقصاناً صافياً يبلغ ٢٨ وظيفة على النحو التالي:

| المجموع | العمال اليديويون | الخدمات العامة | الفئة الفنية | |
|---------|---------------------|-------------------|---------------------------------------|-------------------------------------|
| ٥ | ٣ | - | ٢ (وظيفة واحدة مد-١ وواحدة ف-٣) | وظائف جديدة |
| ٤ | ١ | ٣ | - | إعادة توزيع |
| (٣٧) | - | (٦) | (٣١) | وظائف ملغاة |
| (٢٨) | ٤ | (٣) | (٢٩) | الزيادة الصافية (النقصان الصافي) |

٢٩-١٤ وبالإضافة الى عمليات إعادة التصنيف التي تشكل جزءاً من خطة التطوير الوظيفي، يقترح الأمين العام إعادة تصنيف خمس وظائف في الفئة الفنية (واحدة برتبة ف-٥ الى الرتبة مد-١، وواحدة برتبة ف-٤ الى الرتبة ف-٥، ووظيفتان برتبة ف-٣ الى الرتبة ف-٤، وواحدة برتبة ف-٢ الى الرتبة ف-٣)، وست وظائف من فئة الخدمات العامة الى الرتبة الرئيسية.

٢٩-١٥ ويطلب الأمين العام في الفقرة ٢٩-٢١ من الميزانية البرنامجية المقترحة وظيفة جديدة برتبة مد-١ في شعبة التحرير والوثائق الرسمية من أجل التنسيق التقني لإدخال معدات تجهيز الكلمات الكترونياً وجميع المعدات والاجراءات والعمليات المتصلة بها. وتشير اللجنة الاستشارية الى أن الأمين العام كان قد طلب في عام ١٩٧٧ موارد للمساعدة المؤقتة بغية تدبير منسق تشغيل تلقائي

برتبة مد ١ - فيما يتعلق بادخال الابتكارات التكنولوجية في انتاج منشورات ووثائق المنظمة (A/C.5/32/11) ، والى أنها لم توصى بالموافقة على هذا الطلب في تلك المرحلة (٩٧) . وقد استفسرت اللجنة الاستشارية عن رتبة الوظيفة المطلوبة الآن فأعلمها ممثلو الأمين العام أنه عند ما كانت تقديرات الميزانية قيد الاعداد لم تكن قد تحددت بعد رتبة الوظيفة ، ولكن قسم التصنيف قد أوصى منذ ذلك الحين بأن تكون الوظيفة برتبة ف-٥ . وعلى ذلك الأساس ، طلب ممثلو الأمين العام أن تكون الوظيفة المشار إليها في الفقرة ٢٩-٢١ من الميزانية البرنامجية المقترحة برتبة ف-٥ . ونظرا الى أن التنفيذ الكامل لتجهيز الكلمات الكترونيا قد تقرر ، فان اللجنة الاستشارية توافق على الحاجة الى وظيفة لتنسيق برنامج الابتكارات التكنولوجية . ووفقا لذلك توصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على الطلب بصيغته المعدلة ؛ وسيكون التخفيض الناتج عن ذلك في التقدير هو ٦٧٠٠ دولار .

٢٩-١٦ ويطلب الأمين العام في الفقرة ٢٩-٢٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة وظيفة محرر اضافية برتبة ف-٣ لقسم تحرير الوثائق الرسمية . وقد أعلم ممثلو الأمين العام اللجنة ان الوظيفة ستخصص للمجموعة اللغوية الأشد حاجة اليها . وفي ضوء هذه المعلومات توافق اللجنة الاستشارية على هذا الطلب .

٢٩-١٧ وقد طلبت ثلاث وظائف من فئة العمال اليدويين في شعبة النشر (الفقرة ٢٩-٢٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . ونظرا الى العدد الحالي من وظائف العمال اليدويين [٢٢ وظيفة (الجدول ٢٩-٢٢)] ، فان اللجنة الاستشارية توصي بالموافقة على وظيفتين ، مما يؤدي الى تخفيض التقدير بمقدار ٣٤٩٠٠ دولار .

٢٩-١٨ ويقترح الأمين العام في الفقرة ٢٩-٢٩ من تقديراته اعادة تصنيف وظيفة برتبة ف-٥ الى الرتبة مد ١ لتوفير نائب لمدير شعبة النشر . وترى اللجنة الاستشارية أن المعلومات المساندة المقدمة ووصف مهام وتنظيم شعبة النشر الوارد في نشرة الأمين العام (ST/SGB/Organization,) (Section Q/Rev.1 (Part 1)) ، المؤرخة في ٢٨ كانون الثاني /يناير ١٩٨١ لا يبرران الطلب . ووفقا لذلك لا توصي اللجنة بالموافقة على اعادة التصنيف . ويبلغ التخفيض الناتج عن ذلك في التقديرات ١٢٩٠٠ دولار .

٢٩-١٩ توافق اللجنة الاستشارية على اعادة تصنيف وظيفة أمين لجنة المؤتمرات في شعبة الترجمة الشفوية والجلسات من الرتبة ف-٣ الى الرتبة ف-٤ (الفقرة ٢٩-١٥) .

٢٩-٢٠ ويقترح الأمين العام في الفقرة ٢٩-١٦ من الميزانية البرنامجية المقترحة اعادة تصنيف وظيفتين من الفئة الفنية في قسم التخطيط وخدمة الجلسات بشعبة الترجمة الشفوية والاجتماعات ، أي اعادة تصنيف وظيفة برتبة ف-٤ الى الرتبة ف-٥ لرئيس القسم ، ووظيفة برتبة ف-٢ الى الرتبة ف-٣ لرئيس وحدة التخطيط . وتوصي اللجنة الاستشارية بقبول اعادة التصنيف الأولى ، أما اعادة

(٩٧) المرجع نفسه ، الدورة الثانية والثلاثون ، الملحق رقم ٨ ألف (A/32/8/Add.1-30) ، الوثيقة A/32/8/Add.12 ، الفقرة ٨ .

التصنيف الثانية ، فان اللجنة ليست مقتنعة بأن للطلب ما يبرره ، ولا توصي بالموافقة عليه . وهذا يستتبع تخفيضاً في التقدير يبلغ ١٠٠ ١٨ دولار .

٢١-٢٩ وتوافق اللجنة الاستشارية على طلب الأمين العام في الفقرة ٢٩-٣٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة برفع رتبة وظيفة موظف ادارى في المكتب التنفيذي لادارة خدمة المؤتمرات من ف-٣ الى ف-٤ .

٢٢-٢٩ يطلب الأمين العام اعادة تصنيف ست وظائف في فئة الخدمات العامة الى الرتبة الرئيسية (ع-٥) ، لثلاثة مساعدين لشؤون مصطلحات في قسم الوثائق والمصطلحات بشعبية الترجمة (الفقرة ٢٩-١٠ من الميزانية البرنامجية المقترحة) ، وثلاثة اخصائيين تقنيين في تجهيز الكلمات الكترونياً في شعبة التحرير والوثائق الرسمية (الفقرة ٢٩-٢٤) . وليس لدى اللجنة الاستشارية أى اعتراض على هذه الطلبات .

٢٣-٢٩ وتحيط اللجنة الاستشارية علماً باعادة التوزيع المقترحة لثلاث وظائف من فئة الخدمات العامة ، بما في ذلك وظيفة واحدة من الرتبة الرئيسية ، لاختصاصيي الصوت في شعبة الترجمة الفورية والاجتماعات (الفقرة ٢٩-١٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة) ووظيفة واحدة في فئة العمال اليدويين ، وذلك من ادارة الخدمات العامة الى شعبة النشر (الفقرة ٢٩-٢٨) . وتحيط اللجنة علماً أيضاً باقتراح الأمين العام الغاء ست وظائف من فئة الخدمات العامة في قسم الطباعة على الآلة الكاتبة بشعبة التحرير والوثائق الرسمية ، وذلك في اطار الأخذ بتجهيز الكلمات الكترونياً (الفقرة ٢٩-٢٣) .

٢٤-٢٩ وليس لدى اللجنة الاستشارية أى اعتراض على طلب الأمين العام الابقاء على وظيفة مؤقتة من الرتبة ف-٣ في شعبة النشر بغية انهاء الأعمال غير المنجزة في نشر " مجموعة المعاهدات " (الفقرة ٢٩-٣١) .

٢٥-٢٩ ويشمل التقدير الموضوع للتوجيه التنفيذي والادارة ٢٠٠ ٨٨ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) لسفر الموظفين . ويمثل هذا المبلغ نمواً في الموارد مقداره ٢٥٠٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) يعزى الى تنفيذ برنامج لتبادل الموظفين بين المقر ومكتب الأمم المتحدة في جنيف والمكاتب الخارجية الأخرى التي تضطلع بمسؤوليات خدمة المؤتمرات (الفقرة ٢٩-٦ والجدول ٢٩-١٣ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وتشير اللجنة الاستشارية الى أن هذا البرنامج اقترح لأول مرة في الميزانية البرنامجية للفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ (١٩٨) . وبينما رأيت اللجنة فائدة في مبدأ تبادل الموظفين ، فانها قد أوصت باستيعاب التكاليف التي قد تحدث نتيجة لبرنامج التبادل المقترح (١٩٩) . وتوصي اللجنة بالموافقة على التقدير الذى يشتمل على نمو في الموارد يبلغ ٢٥٠٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) وذلك نظراً لموقفها من تحقيق الانسجام بين أنشطة المنظمة في مجال خدمة المؤتمرات والمشار اليه في الفقرة ٢٩-٤ أعلاه .

(٩٨) المرجع نفسه ، الملحق رقم ٦ (A/32/6 و Corr.1 و 2) المجلد الثاني ، الفقرة

٢٣-٣٥ .

(٩٩) المرجع نفسه ، الملحق رقم ٨ (A/32/8 و Corr.1) ، الفقرة ٢٣-٢٦ .

٢٦-٢٩ ويشمل التقدير الموضوع لشعبة الترجمة ٧٠٠ ١٢١ ١ دولار للخدومات التعاقدية ، دون اضافة نمو في الموارد (الجدول ٢٩-١٥) . وتفهم اللجنة الاستشارية أن التقدير يشمل طباعة الوثائق على الآلة الكاتبة وتوزيعها ، وأن الترجمة التعاقدية هي أرخص أشكال الترجمة في منطقة نيويورك . وتحيط اللجنة علما بما ذكره الأمين العام في الفقرة ٢٩-١٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة من أن سياسة الادارة هي استخدام الترجمة التعاقدية الى أقصى حد للاقلال الى أبعد حد من الانفاق على الموظفين المؤقتين ومن أجل تخفيض حجم الأعمال المتخلفة حاليا غير المنجزة .

٢٧-٢٩ وتلاحظ اللجنة الاستشارية من الجدول ٢٩-٢١ ومن الفقرة ٢٩-٣٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة أن التقدير البالغ ٨٠٠ ٢٢٥ دولار الموضوع لاستئجار وصيانة المعدات في شعبة النشر يقل عن الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ البالغة ٠٠٠ ٣٦٦ دولار . وأعلم ممثلو الأمين العام اللجنة ان التخفيض يتعلق بشراء معدات جديدة .

٢٨-٢٩ ويشمل التقدير الموضوع لشعبة النشر ٦٠٠ ٣٤٨ ٥ دولار للوازم النسخ الداخلي (ترد قائمة بالوازم في الفقرة ٢٩-٣٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . ويعكس هذا المبلغ نمو في الموارد قدره ٠٠٠ ٣٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) للورق والمواد المطلوبة لأعمال الطباعة الاضافية التي سيجرى القيام بها داخليا وليس خارجيا (الجدول ٢٩-١) والفقرتان ٢٩-٤ و ٢٩-٣٤) . وليست اللجنة الاستشارية مقتنعة بأن الحاجة ستنشأ لكامل مبلغ النمو في الموارد ، وتوصي بتخفيضه الى ٠٠٠ ٢٠٠ دولار ، أي تخفيضه بمبلغ ٠٠٠ ١٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (٠٠٠ ١١٥ دولار بمعدلات ١٩٨٢-١٩٨٣) .

٢٩-٢٩ ويقدر الأمين العام احتياجات الجهاز الاداري بمبلغ ١٠٠ ٧٣٣ ١٨ دولار ، بزيادة قدرها ٠٠٠ ٢٠٠ ٢ دولار أو ما نسبته ١٢٠ في المائة على اعتمادات ١٩٨٠-١٩٨١ المنقحة . ويعكس هذا التقدير نمو صافيا في الموارد يبلغ ٠٠٠ ٣٠٧ ٥٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) . ويحسب الأمين العام معدل النمو الحقيقي بنسبة قدرها ١٩٩ في المائة (الجدول ٢٩-٢٤) . ويعزى النمو في الجزء الأكبر منه الى استئجار وصيانة معدات تجهيز الكلمات الكترونيا .

٢٩-٣٠ ويشمل التقدير الموضوع للجهاز الاداري ٣٠٠ ١٥٣ ١١ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (٤٠٠ ٨٣٥ ١٢ دولار بمعدلات ١٩٨٢-١٩٨٣) للمساعدة المؤقتة للاجتماعات (الجدول ٢٩-٢٤) . وهذا المبلغ ، الذي لا يعكس - في نظر الأمين العام - نمو في الموارد ، يتألف من ٠٠٠ ٢٢ ٨ ٠٢٢ ٨ دولار لدورتين عاديتين للجمعية العامة ، أي ٠٠٠ ٤٠١ ٤ دولار للدورة الواحدة ، و ٠٠٠ ٣ ١٣٠ ٥٠٠ دولار للاجتماعات الأخرى (الفقرتان ٢٩-٣٨ و ٢٩-٤٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة) .

٢٩-٣١ ويقدم الأمين العام في الفقرة ٢٩-٤١ من الميزانية البرنامجية المقترحة تفاصيل احتياجات الادارة من المساعدة المؤقتة العادية لدورة عادية واحدة للجمعية العامة . وتفهم اللجنة الاستشارية أن هذه الاحتياجات تختلف عن تلك الاحتياجات المبنية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ (١٠٠) بسبب سياسة الاعتماد بدرجة أقل على موظفي اللغات التابعين لمكتب الأمم

(١٠٠) المرجع نفسه ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٦ (A/34/6 ، والتصويبات

و Add.1) ، المجلد الثاني ، الفقرة ٢٩-٤١ .

المتحدة في جنيف ، وبدرجة أكبر على الموظفين المؤقتين . وعلاوة على ذلك يتضمن الطلب اضافة موظفي مؤتمرات اثنين وكاتبين - طابعين اثنين على الآلة الكاتبة . وتعزى الحاجة اليهم الى الزيادة في عدد الجلسات غير الرسمية في اثناء الجمعية العامة والتي يشير اليها الأمين العام في الفقرة ٢٩-٤٣ .

٢٩-٣٢ وتوصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على التقدير الموضوع للمساعدة المؤقتة للاجتماعات المتصلة بالجمعية العامة .

٢٩-٣٣ وكما أشير في الفقرة ٢٩-٣٠ أعلاه ، فان التقدير الموضوع للمساعدة المؤقتة للاجتماعات يتضمن أيضا ٥٠٠ ١٣٠ ٣ دولار ، بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، للاجتماعات الأخرى غير دورات الجمعية العامة . ويذكر الأمين العام في الفقرة ٢٩-٤٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة أن هذا المبلغ سيستخدم في اثناء الفترات التي يبلغ فيها حجم العمل ذروته ، عندما يحتاج الموظفون الدائمون في الادارة الى تعزيز . الا أنه لا يشير الى الافتراضات التي حسب على أساسها التقدير . ويذكر الأمين العام في الفقرة ذاتها أن المبلغ النهائي المأذون به لكل سنة يستند الى جدول المؤتمرات المعتمد والبيان الموحد بالآثار الادارية والمالية فيما يتعلق بتكاليف خدمة المؤتمرات .

٢٩-٣٤ والمبلغ المذكور أعلاه وهو ٥٠٠ ١٣٠ ٣ دولار ، ينبغي أن ينظر اليه مرتبطا بكامل المساعدة المؤقتة للاجتماعات التي يقترحها الأمين العام تحت الباب ٢٩ ككل . وتبين الجدول ٢٩-٢٤ و ٢٩-٣٢ و ٢٩-٤٤ أن الأمين العام يقترح للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ما مجموعه ٧٠٠ ٦٨١ ٣٠ دولار (بما في ذلك المبلغ الوارد اعلاه وهو ٥٠٠ ١٣٠ ٣ دولار) لهذا الوجه من وجوه الانفاق . وفضلا عن ذلك فانه وان كان قد حذف من الأساس مبلغ ٤٠٠ ٥٦٥ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (الفقرة ٢٩-٣٩) بوصفه غير متكرر ، فان اللجنة غير مقتنعة بأن وسيلة تحديد طاقة الموارد الزائدة والمتخلفة من المؤتمرات والاجتماعات غير المتكررة قد حدثت بطريقة مرضية . فعلى سبيل المثال فانه بالرغم من حذف المبلغ المخصص لمؤتمر الامم المتحدة الثالث لقانون البحار من الباب ٢ جيم فانه لم يحذف مبلغ مقابل لخدمات المؤتمرات من الباب ٢٩ . ولذا فان من المعقول ان يفترض ان ما يقترحه الأمين العام حاليا من مساعدة مؤقتة للاجتماعات في الباب ٢٩ يمكن أن يغطي عبء عمل أكبر مما يتوقعه الأمين العام في هذه المرحلة للاجتماعات في خلال الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ . ونظرا لذلك توصي اللجنة بأن يحذف من التقديرات مبلغ ٥٠٠ ١٣٠ ٣ دولار (٦٠٠ ٦٠٢ ٣ دولار بمعدلات ١٩٨٢-١٩٨٣) . وقد توصي الجمعية ، اذا لزم الأمر ، بمساعدة مؤقتة اضافية عند ما تنظر قبيل نهاية الدورة السادسة والثلاثين للجمعية العامة في البيان الموحد باحتياجات خدمة المؤتمرات في سنة ١٩٨٢ .

٢٩-٣٥ ويتضمن التقدير المتعلق بالجهاز الاداري اعتمادا يبلغ ١٠٠ ٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (٨٠٠ ٢٦٣ ١ دولار بمعدلات ١٩٨٢-١٩٨٣) لاستئجار وصيانة معدات تجهيز الكلمات الكترونية وبمكس هذا المبلغ نمو في الموارد مقداره ١٠٠ ٣٢٨ ١ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (الجدول ٢٩-٢٤) يعزى الى عاملين هما : (أ) الزيادة في الايجارات وتكاليف الصيانة ، و (ب) الزيادة في عدد وحدات تجهيز الكلمات الكترونية من ٥٦ الى ٩٩ (الفقرة ٢٩-٤٩) - المتصلة بذلك :

| عدد مقار العمل المقترح في الأصل | العدد المقترح لمقار العمل | استخدام تجهيز الكلمات الكترونياً |
|------------------------------------|------------------------------|-------------------------------------|
| ١٦ | ٢٦ | الوحدة الانكليزية |
| ١٨ | ٣٠ | الوحدة الفرنسية |
| ١٨ | ٣٠ | الوحدة الاسبانية |
| ٤ | ٤ | المراسلات |
| - | ٥ | التدريب والتطوير التقني |
| - | ٤ | استخدامات أخرى |
| ٥٦ | ٩٩ | المجموع |

٢٩-٣٦ ووفقاً لما ذكره ممثلو الأمين العام ، فإن الخطة الأصلية المتعلقة ب ٥٦ مقر عمل قد قامت على أساس افتراض أن المعدات ستشغل أثناء نوبتين متساويتين ، نوبة نهائية ونوبة ثانية من الساعة ١٦/٠٠ حتى منتصف الليل . ويستدعي قرار الأمين العام تخفيض حجم النوبة الثانية من ٥٠ فسي المائة الى ٢٠ في المائة من مجموع الاستعمال زيادة عدد مقار العمل بمقدار ٣٤ مقرا. أي من ٥٦ الى ٩٠ . وبالإضافة الى ذلك ، يطلب الأمين العام خمس مقار عمل لتجهيز الكلمات الكترونياً لأغراض التدريب والتطوير التقني وأربع مقار لاستخدامات أخرى مثل الاعمال المتصلة بالمصطلحات والمراجع ، واعداد جدول المؤتمرات ، والاعمال الاحصائية والادارية المطلوبة للإدارة . وليس لدى اللجنة الاستشارية أى اعتراض على الزيادة المقترحة في عدد مقار العمل من ٥٦ الى ٩٠ . الا أن اللجنة ليست مقتنعة بأنه ينبغي أن تنشأ مقار العمل الاضافية التسعة جميعها في هذه المرحلة . وتعتقد اللجنة أن من الممكن استعمال بعض مقار العمل القائمة لأغراض التدريب والتطوير وأن من الضروري السير في انشاء مقار العمل للاستخدامات الاخرى على أساس الأولوية . ولذلك توصي اللجنة بالسماح بأربع مقار عمل اضافية بدلا من تسعة ، أى اثنان لأغراض التدريب واثنان للاستخدامات الاخرى . وتستتبع هذه التوصية تخفيضا متناسبا في التقدير البالغ ٨٠٠ ٦٣ ٠ دولار .

٢٦ - ٣٧ ويتضمن التقدير الموضوع للجهاز الادارى ٣٦٧ ٠٠ ٠ دولار للثلاث والمعدات المتعلقة بنظام تجهيز الكلمات الكترونيا (الجدول ٢٩-٢٤ والفقرة ٢٩-٥٠ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وعملا بتوصية اللجنة الاستشارية الواردة في الفقرة السابقة فانها توصي بتخفيض هذا التقدير على أساس متناسب الى ١٢٩ ٨٠٠ ٠ دولار ، أى بمبلغ ٦٦٠ ٠٠ ٠ دولار .

٢٩ - ٣٨ وللسبب الوارد في الجزء الاول ، الفقرة ١٧ أعلاه ، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض التقدير المخصص للاتصالات للإدارة بمبلغ ٨٠٠ ٤ ٠ دولار ، أى بخفضه من ٤١ ٥٠٠ ٠ دولار الى ٣٦ ٧٠٠ ٠ دولار .

٢٩ - ٣٩ وقد أوصت اللجنة الاستشارية في الفقرات ٢٩-١٥ و ٢٩-١٧ و ٢٩-١٨ و ٢٩-٢٠ و ٢٩-٢٨ و ٢٩-٣٤ و ٢٩-٣٦ و ٢٩-٣٨ أعلاه بتخفيضات يبلغ مجموعها ٩٠٠ ٣ ٨٦٥ ٠ دولار في الباب ٢٩ ألف .

باء - خدمات المؤتمرات ، جنيف

بالدولارات

| | | |
|------------|-------|--|
| ٩١ ٩٢٩ ٧٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٩١ ٨٧٥ ٩٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٨٦ ١٢٥ ٠٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٨٠ ١٩٢ ٦٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٧٧ ٧٧١ ٦٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

٢٩-٤٠ يظهر التقدير البالغ ٩١ ٩٢٩ ٧٠٠ دولار لخدمات المؤتمرات في جنيف زيادة قدرها ٥ ٨٠٤ ٧٠٠ دولار أو ما نسبته ٦٧٪ في المائة على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١. ويمكس هذا التقدير نموا سلبيا صافيا في الموارد يبلغ ٢٥ ٤٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) ومعدلا للنمو الحقيقي نسبته -٠.٢ في المائة (الجدول ٢٩-٢٦ من الميزانية البرنامجية المقترحة). والى حد بعيد ، يعزى النمو السلبى في الموارد الى تخفيض عدد وظائف الفئة الفنية في دائرة اللغات بمقدار ١٦ وظيفة بموجب قرار الجمعية العامة ٢٢٥/٣٥ المتعلق بتصنيف الوظائف والتطوير الوظيفي لموظفي اللغات (الجدول ٢٩-٢٨ و ٢٩-٣٨ و ٢٩-٣٩). وتلاحظ اللجنة من الجدول ٢٩-٢٧ والفقرة ٢٩-٥٧ من الميزانية البرنامجية المقترحة أن أساس موارد ١٩٨٠-١٩٨١ المهاد تقيمه يأخذ في الحسبان التحويل المقترح لمبلغ ١ ٥٠٠ ٠٠٠ دولار الى الباب ٢٩ جيم لتوفير مستوى أساسي لخدمات المؤتمرات في فيينا .

٢٩-٤١ ويظهر جدول ملاك الموظفين المقترح لخدمات المؤتمرات في جنيف ما مجموعه ٧٥٩ وظيفة : ٣١٨ في الفئة الفنية وما فوقها (واحدة برتبة مد - ٢ و ٤ برتبة مد - ١ و ٥ برتبة ف - ٥ و ١٣١ برتبة ف - ٤ و ١١٠ برتبة ف - ٣ و ٢١ برتبة ف - ١/٢) و ٤٤١ في فئة الخدمات العامة (تشمل ١٤ وظيفة في الرتبة الرئيسية). وكما هو مبين في الجدول ٢٩-٣٠ ، فإن هذا يمثل انخفاضا صافيا يبلغ ٧ وظائف بالمقارنة مع الفترة ١٩٨٠-١٩٨١. ويمكن ايجاز التغييرات التي اقترحها الأمين العام على النحو التالي :

الفئة الفنية فئة الخدمات العامة المجموع

التحويل من :

| | | | |
|------|---|------|---|
| ٨ | ٨ | - | المساعدة المؤقتة للاجتماعات |
| ١ | ١ | - | المساعدة المؤقتة العامة |
| (١٦) | - | (١٦) | الوظائف الملغاة (التطوير الوظيفي لموظفي اللغات) |
| (٧) | ٩ | (١٦) | صافي الزيادة (النقصان) |

٢٩-٤٢ وبالإضافة الى عمليات اعادة التصنيف المقترحة في اطار خطة التطوير الوظيفي لموظفي اللغات ، يقترح الأمين العام اعادة تصنيف وظيفة رئيس دائرة النشر من ف - ٥ الى مد - ١ (الفقرة ٢٩-٧٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وتوافق اللجنة الاستشارية على هذا الطلب .

٢٩-٤٣ ويقترح الأمين العام انشاء تسع وظائف دائمة في فئة الخدمات العامة عن طريق التحويل من المساعدة المؤقتة كما يلي :

(أ) أربع وظائف في دائرة خدمات المؤتمرات (اثنان لتتسيق وخدمة الاجتماعات ، واثنان لتقنين شؤون الصوت (الفقرتان ٢٩-٦٤ و ٢٩-٥٦) ؛

(ب) أربع وظائف في دائرة النشر (اثنان لكاتب نسخ واثنان لكاتب توزيع) (الفقرتان ٢٩-٧٤ و ٢٩-٥٦) ؛

(ج) وظيفة واحدة للأعمال الادارية في دائرة الترجمة الشفوية (الفقرتان ٢٩-٦٧ و ٢٩-٥٨) .

ويؤدي هذا الاقتراح الى تخفيض في الاحتياجات من المساعدة المؤقتة للاجتماعات والمساعدة المؤقتة العامة تحت بند التوجيه التنفيذي والادارة ونمو مقابل في الموارد تحت بندى الوظائف الثابتة وتكاليف الموظفين العامة في الوحدات المستفيدة المذكورة أعلاه . وتشير اللجنة الاستشارية الى أن الميزانية البرنامجية لخدمات المؤتمرات في جنيف للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ قد تضمنت انشاء ٥٤ وظيفة في فئة الخدمات العامة عن طريق التحويل من المساعدة المؤقتة ، ومن هذه الوظائف ١٠ وظائف تتعلق بشعبية المؤتمرات (وهي الآن دائرة خدمات المؤتمرات) و ١٩ وظيفة بشعبية الوثائق (وهي الآن دائرة النشر) (١٠١) . وبما لذلك ، فان اللجنة ليست مقتنعة بأن هناك ما يبرر التحويلات الأخرى المقترحة للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ تبريرا كاملا وتوصي بعدم الموافقة على هذا الطلب .

٢٩-٤٤ يتضمن التقدير الموضوع للتوجيه التنفيذي والادارة مبلغ ٣٠٠ ٥٤٣ دولار للمعمل الاضافي وفروق العمل الليلي . ويعكس هذا المبلغ نموا في الموارد قدره ٢٠٠ ٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (الجدول ٢٩-٣٢) . وتشير اللجنة الاستشارية الى ملاحظتها وتوصيتها المتعلقة بزيادة الانفاق على العمل الاضافي في جنيف والواردتين في تقريرها الأول بشأن الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (١٠٢) . ولدى استفسار اللجنة ، أعلمها ممثلو الأمين العام أن المعدل المرتفع لالغاء الاجتماعات النهارية وللتأخيرات في بدئها يؤدي الى عقد مزيد من الاجتماعات بعد انتهاء الدوام . وتعتقد اللجنة أنه ينبغي بذل كل جهد للفت نظر الهيئات التي تعقد اجتماعات في جنيف الى النتائج المالية المترتبة على ذلك . ولذلك توصي اللجنة بتخفيض

(١٠١) المرجع نفسه ، الدورة الرابعة والثلاثون الملحق رقم ٧ (A/34/7) ، الفقرتان

٢٩-٣٨ و ٢٩-٣٩ .

(١٠٢) المرجع نفسه ، الفقرة ٢٩-٤٥ .

النمو المقترح في الموارد البالغ ٢٠٠.٠٠٠ دولار الى ١٥٠.٠٠٠ دولار ، أى بخفضه بمبلغ ٥٠.٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة . وعلى هذا الأساس ، سينخفض التقدير البالغ ٣٠٠ ٥٤٣ دولار المخصص للعمل الاضافي بمبلغ ٥٣ ٨٠٠ دولار ليصبح ٤٨٩ ٥٠٠ دولار .

٢٩-٤٥ ويتضمن التقدير الموضوع لدائرة النشر مبلغ ١٠٠ ٤٢٦ دولار لاستئجار المصنوعات وصيانتها ومبلغ ٥٠٠ ٢٤٦ دولار لاقتناء المعدات (الجدول ٢٩-٤٠ والفقرات ٢٩-٧٧ المصنوعات ٢٩-٧٩ و ٢٩-٨١ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وبالعكس المبلغان نموا في الموارد (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) مقداره ٤٧ ٢٠٠ دولار و ٥٦ ٠٠٠ دولار على التوالي . وليس لدى اللجنة الاستشارية أى اعتراض على تقديرات الأمين العام .

٢٩-٤٦ وقد أوصت اللجنة الاستشارية في الفقرة ٢٩-٤٤ أعلاه باجراء تخفيض مقداره ٥٣ ٨٠٠ دولار في التقديرات المتعلقة بالبواب ٢٩ باء .

جيم - خدمات المؤتمرات ، فيينا

بالدولارات

| | | |
|-----------|-------|--|
| ٣ ٥٤٩ ٨٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٣ ٥٤٩ ٨٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٢٦٢ ٦٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| - | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| - | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

٢٩-٤٧ يبلغ التقدير المقدم من الأمين العام لخدمات المؤتمرات في فيينا ٣ ٥٤٩ ٨٠٠ دولار بالمقارنة مع اعتماد يبلغ ٢٦٢ ٦٠٠ دولار للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ . وكما يبين في الجدولين ٢٩-٤٣ و ٢٩-٤٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، فإن هذا التقدير يعكس تحويل أموال لأجل المساعدة المؤقتة للاجتماعات كما يلي :

(أ) ١ ٠٠٠ ٠٠٠ دولار من الباب ٢٩ ألف . ادارة شؤون المؤتمرات في المقر (الجدول ٢٩-٧ والفقرة ٢٩-٤٠) ؛

(ب) ١ ٥٠٠ ٠٠٠ دولار من الباب ٢٩ باء . خدمات المؤتمرات ، جنيف (الجدول ٢٩-٢٧ والفقرة ٢٩-٥٧) ؛

(ج) ٤٦٩ ٤٠٠ دولار من الباب ١٨ (برنامج الأمم المتحدة للبيئة) يقابل احتياجات لجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الاشعاع الذري في مجال خدمات المؤتمرات (الفقرة ٢٩-٨٧) .

ووفقا لما يراه الأمين العام ، فان هذه التحويلات للموارد ستوجد مستوى أساسيا لعمليات خدمة المؤتمرات في فيينا (١٠٣) . وتوافق اللجنة الاستشارية على اقتراح الأمين العام .

٤٨-٢٩ وتلاحظ اللجنة الاستشارية من الفقرات ٢٩-٨٤ الى ٢٩-٨٦ من الميزانية البرنامجية المقترحة أن الترتيب القائم الذي اضطلعت بموجبه منظمة اليونيدو ، على أساس تجريبي ، بالمسؤولية عن جميع مؤتمرات الأمم المتحدة التي تعقد في فيينا سوف يجرى استعراضه عند نهاية سنة ١٩٨١ . ووفقا لما ذكره ممثلو الأمين العام ، فان هذا الاستعراض سيشمل ترتيبات خدمة المؤتمرات في مركز فيينا الدولي . ويذكر الأمين العام في الفقرة ٢٩-٨٦ " أن من المتوقع أن يكون من المستصوب ادخال عدة تغييرات في الهيكل التنظيمي والعلاقات التنظيمية على المدى البعيد ، ويعتزم الأمين العام تقديم توصيات في هذا الصدد الى الجمعية العامة " .

٤٩-٢٩ والى حين الانتهاء من الترتيبات المتعلقة بخدمة المؤتمرات في فيينا ، اقترح الأمين العام (الفقرة ٢٩-٨٩) الحفاظ علىوظيفتين مؤقتتين في وحدة تخطيط وخدمة الاجتماعات ، التابعة لليونيدو (واحدة برتبة ف-٢ وواحدة في فئة الخدمات العامة) . وليس لدى اللجنة الاستشارية أي اعتراض على هذا الطلب .

٥٠-٢٩ وتلاحظ اللجنة الاستشارية أن التقدير الموضوع لخدمات المؤتمرات في فيينا يتضمن ١١٨ ٨٠٠ دولار في شكل مساهمات في الأنشطة المشتركة . وهذا المبلغ يتعلق بتكاليف خدمات النسخ التي تقدمها الوكالة الدولية للطاقة الذرية الى وحدات الأمم المتحدة في فيينا .

٥١-٢٩ وتوافق اللجنة الاستشارية على تقدير الأمين العام المتعلق بالبواب ٢٩ جيم .

دال - المكتبة ، المقرر

بالدولارات

| | | |
|------------|-------|--|
| ١١ ١١١ ٣٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الجمعية العامة |
| ١١ ١١١ ٣٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٩ ٢٤٨ ٧٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٨ ٨٠١ ٤٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٧ ٨٩٦ ٥٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

(١٠٣) ستكون هذه الموارد اضافية لموارد منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية . ولدى منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية حاليا ٥٦ وظيفة من وظائف اللغات : ٤ وظائف في الترجمة الشفوية و ٣٩ في الترجمة التحريرية والمراجع و ٨ في التحرير و ٥ في تصحيح التجارب المطبعية .

- ٢٩-٥٢ يزيد التقدير البالغ ٣٠٠ ١١١ ١١ دولار الموضوع لخدمات المكتبة في المقر على الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ ببلغ ٦٠٠ ٨٦٢ ١ دولار أو بما نسبته ٢٠.١ في المائة . ولا يعكس هذا التقدير أي نمو في الموارد (الجدول ٢٩-٤٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة) .
- ٢٩-٥٣ ويتألف ملاك الموظفين بالمكتبة والممول من الميزانية العادية المقترحة من ١٥١ وظيفة : ٦٥ في الفئة الفنية وما فوقها (واحدة برتبة مد - ٢ و ٢ برتبة مد - ١ و ٢ برتبة ف - ٥ و ٧ برتبة ف - ٤ و ٣٣ برتبة ف - ٣ و ٢٠ برتبة ف - ١/٢) و ٨٦ في فئة الخدمات العامة (تشمل ٨ وظائف في الرتبة الرئيسية) (الجدول ٢٩-٤٩) . وبالمقارنة مع الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ ، يظهر الملك المقترح نقصانا يبلغ ٣ وظائف (واحدة في الفئة الفنية و ٢ في فئة الخدمات العامة منقولة الى الباب ٢٦) ، (الأنشطة القانونية) (الفقرة ٢٩-٩٦) .
- ٢٩-٥٤ وتوافق اللجنة الاستشارية على التقدير الموضوع للباب ٢٩ دال .

هـ - المكتبة ، جنيف

بالدولارات

| | | |
|-----------|-------|--|
| ٤ ٩٠٠ ١٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٤ ٩٠٠ ١٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٤ ٥٢٩ ٦٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٤ ٣٥٧ ٨٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٤ ٥٠٠ ٠٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

- ٢٩-٥٥ يزيد التقدير البالغ ١٠٠ ٩٠٠ ٤ دولار الموضوع لخدمات المكتبة في جنيف على اعتمادات ١٩٨٠-١٩٨١ المنقحة ببلغ ٥٠٠ ٣٧٠ ٥ دولار أو بما نسبته ٨٢ في المائة ، وهو لا يعكس أي نمو في الموارد (الجدول ٢٩-٥٤ من الميزانية البرنامجية المقترحة) .
- ٢٩-٥٦ ويتألف جدول ملاك الموظفين المقترح للمكتبة ، الذي لا يتضمن أي تغييرات بالمقارنة مع الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ ، من ٤٨ وظيفة ، ١٨ في الفئة الفنية وما فوقها (واحدة برتبة مد - ١ ، ٢ برتبة ف - ٥ و ٢ برتبة ف - ٤ و ٤ برتبة ف - ٣ ، و ٩ برتبة ف - ١/٢) و ٣٠ وظيفة في فئة الخدمات العامة (تشمل ٣ وظائف في الرتبة الرئيسية) (الجدول ٢٩-٥٨) .
- ٢٩-٥٧ وتلاحظ اللجنة الاستشارية أن التقدير المذكور يشمل ٥٥٠٠ دولار للمساعدة المؤقتة العامة (الجدول ٢٩-٥٧) بالمقارنة مع مبلغ ٨٣٠٠ دولار في التقدير الموضوع للمكتبة في المقر (الجدول ٢٩-٤٨) . وفي هذا الصدد ، أعلنت اللجنة أنه بما أن عدد موظفي المكتبة في جنيف أقل ، تصبح المرونة أقل عندما يتعلق الأمر بإيجاد بدائل للموظفين الذين هم في اجازات أو بمواجهة فترات الذروة في حجم العمل .

٥٨-٢٩ وتوافق اللجنة الاستشارية على التقدير الموضوع للباب ٢٩ ٢٥٠ .

واو - المكتبة ، فيينا

بالدولارات

٦٣٨ ٩٠٠

التقدير المقدم من الأمين العام

٦٣٨ ٩٠٠

التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية

٣١٢ ٧٠٠

الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١

٤٥٧ ٦٠٠

الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١

٢٧ ٤٠٠

المصرفيات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩

٥٩-٢٩ تقوم بتوفير خدمات المكتبة في فيينا دائرة المكتبة المشتركة التابعة لمركز فيينا الدولي ، والتي تديرها الوكالة الدولية للطاقة الذرية لصالح جميع المنظمات والوحدات في المركز (الفقرتان ٢٩ - ١٠٧ و ٢٩ - ١٠٨ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . ويبلغ التقدير ٦٣٨ ٩٠٠ دولار (بالمقارنة مع الاعتماد المنقح للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ البالغ ٣١٢ ٧٠٠ دولار) . ويتألف هذا التقدير من ١٩٢ ٤٠٠ دولار للمكتب واللوازم و ٤٤٦ ٥٠٠ دولار في شكل مساهمات في الأنشطة المشتركة (الجدول ٢٩-٦٥) . والمبلغ الأخير سيمكن من مواصلة ثلاث وظائف من الفئة الفنية (٢ برتبة ف - ٣ وواحدة برتبة ف - ٢) وأربع وظائف في فئة الخدمات العامة (الفقرة ٢٩-١١) . وتوافق اللجنة الاستشارية على هذا التقدير المتعلق بالباب ٢٩ واو .

الخلاصة

٦٠-٢٩ أوصت اللجنة الاستشارية في الفقرتين ٢٩-٣٩ و ٢٩-٤٤ أعلاه بتخفيضات يبلغ مجموعها ٣ ٨٦٥ ٧٠٠ دولار للباب ٢٩ ألف و ٥٣ ٨٠٠ للباب ٢٩ بأى مجموع يبلغ ٣ ٩١٩ ٥٠٠ . ووفقا لهذا توصي اللجنة بتقدير يبلغ ٢٣٣ ٩٦٥ ٠٠٠ دولار للباب ٢٩ .

التخفيضات الموصى بها

بالدولارات

٣ ٩١٩ ٥٠٠

الباب ٢٩ - خدمات المكتبة والمؤتمرات

الجزء الثامن

المصروفات الخاصة

الباب ٣٠ - اصدار سندات الأمم المتحدة

بالدولارات

| | | |
|------------|-------|--|
| ١٧ ٢٢٠ ٣٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ١٧ ٢٢٠ ٣٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ١٧ ٠٥٦ ٠٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ١٧ ٠٥٦ ٠٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ١٦ ٩٣٢ ٦٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

٣٠-١ ادرج الاعتماد المخصص لاصدار سندات الأمم المتحدة وفقا لأحكام قرار الجمعية العامة ١٧٣٩ (د - ١٦) المؤرخ في ٢٠ كانون الأول / ديسمبر ١٩٦١ ، بصيغته المعدلة بالقرار ١٨٧٨ (د - ٤) المؤرخ في ٢٧ حزيران / يونيه ١٩٦٣ ، والقرار ١٩٨٩ (د - ١٨) المؤرخ في ١٧ كانون الأول / ديسمبر ١٩٦٣ . وتتكون تقديرات الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ من مبلغ ٣٠٠ ٨٩٨ ١ دولار لدفع الفائدة على السندات غير المسددة ومبلغ ١٥ ٣٢٢ ٠٠٠ دولار لتسديد الأصل .

٣٠-٢ وحيث أن بعض السندات قد حددت بعملات غير دولار الولايات المتحدة ، فإن الاحتياجات المطلوبة تحت هذا الباب تتأثر بالتقلبات في أسعار صرف العملة . ومن المفهوم لدى اللجنة الاستشارية أن مبلغ ٣٠٠ ١٦٤ دولار الوارد في الجدول ٣٠-١ من الميزانية البرنامجية المقترحة على أنه " نمو في الموارد " يتعلق بالأثر المتوقع لتقلبات أسعار العملات على المبالغ التي ستسدد في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ لدفع الفائدة وتسديد الأصل .

الجزء التاسع

الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين

الباب ٣١ - الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين

بالـ دولارات

| | | |
|-------------|-------|---|
| ٢٢٩ ٩٤٦ ٦٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٢٢٦ ٧٦٨ ٣٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ١٩٠ ٣٦٧ ٦٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ١٨٤ ٦٠٤ ٣٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ١٦١ ٢١٨ ٧٤٢ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩ |

٣١-١ قام الأمين العام بتقدير التكاليف المتعلقة بالموظفين والمدرجة في البرامج المنفردة على أساس صافي ، وعزل الفرق بين المرتبات الاجمالية والمرتبات الصافية في باب النفقات هذا . وسيقيد المبلغ المحصل لحساب صندوق معادلة الضرائب لتوزيعه على الدول الأعضاء بالطريقة المنصوص عليها في قرار الجمعية العامة ٩٧٣ (د - ١٠) المؤرخ في ١٥ كانون الأول / ديسمبر ١٩٥٥ .

٣١-٢ وتحصل الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين من المرتبات الاجمالية بالمعدلات التي حدتها الجمعية العامة والمذكورة في المادة ٣-٣ (ب) من النظام الأساسي للموظفين . وتستتبع التوصيات المقدمة من اللجنة الاستشارية فيما يتعلق بعدد ورتب الموظفين الذين ينبغي توفير الأموال لهم في ميزانية النفقات للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ تخفيضا تبعيا يبلغ ٣٠٠ ١٧٨ ٣٠٠ دولار (١٠٤) فسي الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين التي ستجبي من المرتبات . لذلك توصي اللجنة بتقدير يبلغ ٣٠٠ ٢٢٦ ٧٦٨ دولار للباب ٣١ (الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين) .

التخفيض الموصى به

بالـ دولارات

٣ ١٧٨ ٣٠٠

الباب ٣١ - الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين

(١٠٤) منها ١٥٢٢ ٠٠٠ دولار تتصل بالتخفيض الذي أوصت به اللجنة فيما يتعلق بزيادة خصم الدوران بالنسبة للبابين ٦ و ٧ والأبواب من ١١ الى ١٤ ، و ٢٦١ ٠٠٠ دولار تتصل بتوصية اللجنة فيما يتعلق بالمساعدة المؤقتة للاجتماعات في الباب ٢٩ .

الجزء العاشر

النفقات الرأسـمالية

الباب ٣٢ - التشييد والتعديلات والتحسينات وأعمـال
الصيانة الرئيسية لأماكن العمل

بالـدولارات

| | | |
|------------|-------|---|
| ٤٥ ٥٥١ ٧٠٠ | ..... | التقديرات المقدمة من الأمين العام |
| ١٧ ٣٠٠ ٩٠٠ | ..... | التقديرات الموصى بها من اللجنة الاستشارية |
| ٥٣ ٧٤٠ ٢٠٠ | ..... | الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٦٥ ٦٩٣ ٣٠٠ | ..... | الاعتمادات الأولية للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ |
| ٤٩ ٦٥٢ ٥٠٠ | ..... | المصروفات الفعلية في الفترة ١٩٧٨-١٩٧٩ |

٣٢-١) تفطلي التقديرات المتعلقة بهذا الباب والبالغة ٤٥ ٥٥١ ٧٠٠ دولار احتياجات التشييد (٣٥ ٥٤٣ ٥٠٠ دولار) والتعديلات والتحسينات (٥ ٩٥٠ ٣٠٠ دولار) وأعمال الصيانة الرئيسية (٤ ٠٥٧ ٩٠٠ دولار) (الجدولان ٣٢-١ و ٣٢-٣ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وهذه التقديرات تقل بمبلغ ٨ ١٨٨ ٥٠٠ دولار ، أو بما نسبته ١٥٢ في المائة ، عن الاعتمادات المنقحة للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ والبالغة ٥٣ ٧٤٠ ٢٠٠ دولار . ووفقا لما يذكره الأمين العام ، فان هناك معدل نمو حقيقي سلبيا شاملا قدره ٨٦ في المائة فيما يتعلق بهذا الباب . وتشير اللجنة الاستشارية الى ما أبدته في تقاريرها السابقة من تحفظات (١٠٥) بشأن حساب النمو الحقيقي لهذا الباب ، نظرا لصعوبة التمييز بين أعمال الصيانة الرئيسية (التي تراعى عند حساب النمو الحقيقي) والتعديلات والتحسينات (التي تستبعد باعتبارها غير متكررة) (انظر الجدول ٣٢-٤ والفقرة ٣٢-٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة) .

ألف - التشييد

٣٢-٢) يمكن تحليل التقدير المتعلق بالتشييد والبالغ ٣٥ ٥٤٣ ٥٠٠ دولار على النحو التالي :

- (١٠٥) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الثانية والثلاثون ، الملحق رقم ٨ (A/32/8) ، الفقرة ٢٦-١ ؛ والمرجع السابق ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٧ (A/34/7) ، الفقرة ٣٢-١ .

| <u>بالـ دـولارات</u> | |
|----------------------|------------------------|
| ١ ٠٠٠ ٠٠٠ | المقر (بند متكرر) |
| ٧ ٦٦٩ ٦٠٠ | جنيف (بند متكرر) |
| ٢٦ ٨٧٣ ٩٠٠ | نيروبي (بند غير متكرر) |
| ----- | |
| ٣٥ ٥٤٣ ٥٠٠ | |

٣-٣٢ ويمثل مبلغ المليون د ولار المطلوب للمقر القسط الأخير من سلفة تشييد المقر (الفقرة ٣٢-٣).
 ٤-٣٢ ويفطى التقدير المتعلق بجنيف والبالغ ٧ ٦٦٩ ٦٠٠ د ولار القسطين الثامن والتاسع لسداد المبلغ الأصلي (والفوائد المستحقة عليه) لقرض يبلغ ٦١ مليوناً من الفرنكات السويسرية لتوسيع قصر الأمم (المبنى هـ). وفي الفقرة ٣٢-٥، يشير الأمين العام الى أن القسط الأخير سيسـتحق الدفع في سنة ١٩٨٤.

٥-٣٢ والتقدير المتعلق بالتشييد في نيروبي والبالغ ٢٦ ٨٧٣ ٩٠٠ د ولار يساوى ٠٠٨ ٩٨٥ ١٩٦ من الشلنات الكينية على أساس د ولار واحد من دولارات الولايات المتحدة لكل ٧٣٣ من الشلنات الكينية (وهو السعر الذى استخدم في تقرير الأداة الأول عن الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٨٠-١٩٨١، الوثيقة A/C.5/35/100). وتفهم اللجنة الاستشارية أن مبلغ ٠٠٨ ٩٨٥ ١٩٦ شلنات كينية هو الفرق بين مجموع تكاليف هذا المشروع، بصيغته المنقحة - أى ٠٠٠ ٩٤٤ ٢٥٤ شلن كيني - كما حدد في الفقرة ٢ من قرار الجمعية العامة ٢٢٢/٣٥ المؤرخ في ١٧ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٨٠ ومبلغ ٩٩٢ ٩٥٨ ٥٧ شلناً كينياً الذى اعتمده الجمعية العامة بالفعل.

٦-٣٢ وأبلغ ممثلو الأمين العام للجنة الاستشارية، رداً على استفساراتها، بأن النفقات والالتزامات قد بلغت ٠٠٣ ٢٢٩ ٣٦ شلنات كينية في ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٨١، مما يترك رصيداً غير مثقـل يبلغ حوالي ٢١٧ من ملايين الشلنات الكينية. وتفهم اللجنة أيضاً أنه من المرجح أن تكـون الاحتياجات في خلال بقية سنة ١٩٨١ ضخيلة، إذ لا ينتظر الآن أن تمنح عقود التشييد قبل شهر شباط/فبراير ١٩٨٢ على أفضل تقدير. وهكذا سيرحل رصيد كبير غير منفق من المخصصات المعتمدة بالفعل الى فترة السنتين ١٩٨٢-١٩٨٣.

٧-٣٢ وسيتوقف مقدار الاحتياجات الاضافية بدولارات الولايات المتحدة في خلال الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ لا على حجم ذلك الرصيد فحسب، بل أيضاً على سعر الصرف بين الشلن الكيني ودولار الولايات المتحدة. وعلى الرغم من أن الأمين العام قد استخدم سعر ٧٣٣ من الشلنات الكينية لكل د ولار واحد من دولارات الولايات المتحدة (انظر الفقرة ٣٢-٥ أعلاه)، لأسباب فنية، فان سعر الدولار قد ارتفع بالنسبة للشلن في خلال الأشهر الأخيرة. وسوف تتوقف الاحتياجات في خلال الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ أيضاً على الجدول الزمني للتشييد. ومن المتوقع أن تتوفر تقديرات أدق للرصيد غير المثقـل للمخصصات المعتمدة وللعلاقة بين العملة الكينية وعملة الولايات المتحدة (ان لم يكن للجدول الزمني للتشييد) قرب نهاية السنة. وفي هذه الظروف تعتقد اللجنة الاستشارية أن هذا التقدير المنقـح ينبغي تقديمه الى الجمعية العامة في دورتها السادسة والثلاثين، وفي الوقت نفسه ينبغي حذف التقدير البالغ ٢٦ ٨٧٣ ٩٠٠ د ولار.

باء - التعديلات والتحسينات

٣٢-٨ يعتبر الأمين العام البنود المدرجة تحت هذا العنوان غير متكررة (انظر الفقرة ٣٢-١ (أعلاه) . ويمكن تحليل التقدير المتعلق بالتعديلات والتحسينات والبالغ ٣٠٠ ٩٥٠ ٥ دولار على النحو التالي :

| المرجع في الميزانية البرنامجية المقترحة | الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ | بدولارات الولايات المتحدة |
|---|-----------------------------|---------------------------|
| المقرر | الفقرة ٣٢-١١ من '١' | ٤ ٥٦١ ٧٠٠ |
| جنييف | الفقرة ٣٢-١٢ (أ) و (ب) | ١ ١٢٠ ٤٠٠ |
| أديس أبابا (اللجنة الاقتصادية لأفريقيا) | الفقرة ٣٢-١٣ من (أ) الى (ج) | ٦٦ ٨٠٠ |
| بانكوك (اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادى) | الفقرة ٣٢-١٤ من (أ) الى (ح) | ٢٠١ ٤٠٠ |
| | | ----- |
| | | ٥ ٩٥٠ ٣٠٠ |

٣٢-٩ وفي الفقرة ٣٢-١٠ من الميزانية البرنامجية المقترحة ، يذكر الأمين العام أنه لا تطلب أية موارد لمشروع توسيع المقر " نظرا لتوقع انتهاء برنامج العمل الذى ادرجت له اعتمادات في الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٨٠-١٩٨١ " .

٣٢-١٠ ويغطي المبلغ الذى قدره ٤ ٥٦١ ٧٠٠ دولار (٤ ملايين من الدولارات بمعدلات عام ١٩٨١ المنقحة) المطلوب من أجل التعديلات والتحسينات في المقر التحسينات في نظام الأمن والسلامة في مبنى المقر (٣٧٥ ٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة - الفقرة ٣٢-١١ '١')؛ واقتناء نظام لملفات الأمانة العامة والوفود والدوائر تستخدم فيه الحاسبة الألكترونية (١٥٠ ٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة - الفقرة ٣٢-١١ '٢') ؛ وتحسينات وتحديث مرافق المعاملات الميكانيكية (٣ ٢٩٥ ٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة - الفقرة ٣٢-١١ '٣') ؛ وتدابير حفظ الطاقة (١٨٠ ٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة - الفقرة ٣٢-١١ '٤') . ويذكر الأمين العام في الفقرة ٣٢-١١ أن التقدير البالغ ٣ ٢٩٥ ٠٠٠ دولار المطلوب لتحسين وتحديث المعدات الميكانيكية يتضمن مليونين من الدولارات لشبكات ومعدات التدفئة وتكييف الهواء ، ومليوناً من الدولارات تقريبا للمعدات الكهربائية والاضاءة ، و ٢٩٥ ٠٠٠ دولار لمعدات المصاعد وأجهزة التحكم فيها .

٣٢-١١ وأعلم ممثلو الأمين العام اللجنة الاستشارية أن المشاريع المقترحة لازمة بسبب تقادم التركيبات الميكانيكية والكهربائية في مبنى المقر . ووجه انتباه اللجنة أيضا الى ما جاء في الفقرة ٣٢-١١ من الميزانية البرنامجية المقترحة من أن " نفقات التشييد الكبيرة ، المقترنة بسياسات الميزانية التقيدية المعمول بها منذ سنة ١٩٧٨ ، قد حفزت ادارة الخدمات العامة الى تأجيل نفقات رأسمالية هامة . وقد أجلت نفقات رأسمالية اضافية لنفس السبب من قبل الأمين العام والجمعية العامة " . ومع ذلك ، فان اللجنة غير مقتنعة بأن كل المشاريع المقترحة على نفس الدرجة من الاستعجال . وعلاوة على ذلك ، فان اللجنة ترى أنه يمكن تحقيق وفورات اضافية بالتخطيط والتنفيذ الرشيد للبرنامج المقترح . وبناء على ذلك ، فان اللجنة توصي بخفض التقدير المتعلق بالتعديلات والتحسينات في المقر بمبلغ ٥٧١ ٧٠٠ دولار أى بخفضه من ٤ ٥٦١ ٧٠٠ دولار الى ٣ ٩٩٠ ٠٠٠ دولار ، بمعدلات الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ (أى من أربعة ملايين من الدولارات الى ٣ من ملايين الدولارات بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) .

٣٢-١٢ وتتضمن الفقرة ٣٢-١٢ من الميزانية البرنامجية المقترحة توزيعا للمبلغ الذى قدره ١ ١٢٠ ٤٠٠ دولار (١ ٠٥٦ ٣٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) المطلوب للتعديلات والتحسينات في مبنى الأمم المتحدة في جنيف .

٣٢-١٣ وفيما يتعلق بالمبلغ الذى قدره ٢٧٠ ٠٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) المطلوب لتحسين تكييف الهواء في غرفتي الاجتماعات ، ١٧ و ١٩ الموجودتين في الجناح الجديد بالقصر (الفقرة ٣٢-١٢ (أ) '٢') ، فان اللجنة الاستشارية تشير الى أنه كان قد طلب في الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٨٠-١٩٨١ مبلغ ٣٢٢ ٣٠٠ دولار لنفس هذا الغرض ولكن الجمعية العامة رفضت هذا الطلب بناء على توصية اللجنة (١٠٦) . وأبلغ ممثلو الأمين العام اللجنة بأن اجراء مزيد من الاستعراض قد أكد أنه توجد مشكلة خطيرة تتعلق بامداد هاتين الغرفتين بالهواء وتبريده ، بيد أن هذا العمل يمكن أن ينفذ بتكاليف أقل مما قدر في الأصل .

٣٢-١٤ وبناء على ذلك ، فان اللجنة الاستشارية توصي باستعراض مشاريع تكييف الهواء في غرف الاجتماعات الأخرى (الفقرة ٣٢-١٢ (أ) '٣' و '٤') لتحقيق وفورات وباعادة جدولة المشاريع الأقل استعجالا . وعلى هذا الأساس ، توصي اللجنة بخفض التقدير المتعلق بالتركيبات التقنيية بمبلغ ٧٠ ٠٠٠ دولار ، بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، وخفض التقدير المتعلق بأتعاب المهندسين الاستشاريين بالتناسب بمبلغ ٣ ٠٠٠ دولار ، بمعدلات ١٩٨١ المنقحة . وبمعدلات الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ، يبلغ الخفض الموصى به من اللجنة الاستشارية في تقدير الأمين العام المتعلق بالتعديلات والتحسينات في جنيف ٧٧ ٤٠٠ دولار ، أى من ١ ١٢٠ ٤٠٠ دولار الى ١ ٠٤٣ ٠٠٠ دولار .

٣٢-١٥ وفيما يتعلق ببرنامج التعديلات والتحسينات الذى اقترحه الأمين العام في الفقرة ٣٢-١٣ بالنسبة لاديسابا (اللجنة الاقتصادية لافريقيا) بمبلغ اجمالي قدره ٦٦ ٨٠٠ دولار (٦٠ ٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) ، فان اللجنة الاستشارية توصي بالموافقة على البندين (أ) اصلاح الأرصفة الأسفلتية (٢٠ ٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) و (ب) توفير خدمات

(١٠٦) المرجع نفسه ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٧ (A/34/7) ، الفقرة

بديل للتزويد بالماء (١٥ .٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) . ولم تقتنع اللجنة بالحاجة الى التحسين المقترح اذ خاله على البساتين والمناظر الطبيعية في مجمع اللجنة الاقتصادية لافريقيا والساحة المخصصة لوقوف السيارات . والخفض المترتب على ذلك في التقدير هو ٢٧ ٨٠٠ دولار بمعدلات الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ (٢٥ .٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) .

١٦-٣٢ وتوصي اللجنة الاستشارية بقبول تقدير الأمين العام البالغ ٤٠٠ ٢٠١ دولار بمعدلات الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ (يعادل ١٧٤ .٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) والمتعلق بالتمديدات والتحسينات في بانكوك (اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ) كما ورد بالتفصيل في الفقرة ٣٢-١٣ .

جيم - أعمال الصيانة الرئيسية

١٧-٣٢ يمكن توزيع المبلغ المطلوب تحت هذا العنوان وقدره ٩٠٠ ٥٧٤ دولار على النحو التالي :

الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣

بالدولارات

| | | |
|-----------|--|---|
| ٢ ٤٢٠ ٨٠٠ | ..... | المقر |
| ١ ٠٣٠ ٤٠٠ | ..... | جنيف |
| ٢٠٦ ١٠٠ | (اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ) | بانكوك |
| ١١٥ ١٠٠ | ..... | سنتياغو (اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية) |
| ٢١٨ ٧٠٠ | ..... | أديس ابابا (اللجنة الاقتصادية لافريقيا) |
| ٦٦ ٨٠٠ | ..... | فيينا |
| <hr/> | | |
| ٤ ٠٥٧ ٩٠٠ | المجموع | |

ويعتبر الأمين العام كل هذه البنود متكررة .

١٨-٣٢ وترد في الفقرة ٣٢-١٥ من الميزانية البرنامجية المقترحة قائمة بالمشاريع المتعلقة بأعمال الصيانة الرئيسية المقترحة تنفيذها في المقر . وعلى ضوء المعلومات الاضافية التي قدمها ممثلو الأمين العام ، فان اللجنة غير مقتنعة بأن جميع هذه البنود على نفس الدرجة من الاستعمال . وبناء على ذلك ، فان اللجنة توصي بخفض هذا التقدير بمبلغ ٦٠٠ ٥٧٦ دولار بمعدلات الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ، أي من ٢ ٤٢٠ ٨٠٠ دولار الى ١ ٨٤٤ ٢٠٠ دولار (١٦٦ من ملايين الدولارات بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) .

١٩-٣٢ وفيما يتعلق بالمشاريع المتصلة بأعمال الصيانة الرئيسية في جنيف (الفقرة ٣٢-١٦ من الميزانية البرنامجية المقترحة) ، احيطت اللجنة الاستشارية علماً بأن السبب في الحاجة الى استبدال المعدات المركبة أصلاً منذ وقت قريب في الستينات يرجع في بعض الحالات الى سوء نوعية المعدات

المشتراه في ذلك الوقت ، وفي حالات أخرى الى عدم توافر قطع الغيار . وفيما يتعلق بالمصعدين ٣ ألف و ٣ باء على وجه الخصوص ، أبلغ ممثلو الأمين العام اللجنة بأنه قد وجهت صعوبات كبيرة في العثور على مقاول صيانة يعتمد عليه . وأعربت شركة واحدة فقط عن استعدادها للقيام بهـــذا العمل وأوصت باجراء اصلاحات تكلف ٢٥٠ ٢٣٧ فرنكا سويسريا ، وان كانت هذه الشركة نفسها قد ذكرت أنها لن تقدم ضمانا بأن المعدات ستظل صالحة للاستعمال لفترة معقولة من الزمن . ومـمع ذلك ، فان اللجنة ليست مقتنعة بأن كل المشاريع المقترحة للفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ على نفس الدرجة من الاستعمال . وفي هذه الظروف ، فانها توصي بخفض التقدير المتعلق بمشاريع أعمال الصيانة الرئيسية (بما في ذلك أتعاب المهندسين الاستشاريين) في جنيف (الفقرة ٣٢-١٦) بمبلغ ٤٠٠ ١٢٣ دولار بمعدلات الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ ، أي من ٤٠٠ ١٠٣٠ دولار الى ٤٠٠ ٩٠٧ دولار (من ٢٠٠ ٩٦٢ دولار الى ٨٤٦ ٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة) .

٣٢-٢٠ وتوصي اللجنة الاستشارية بقبول تقديرات الأمين العام المتعلقة بمشاريع أعمال الصيانة الرئيسية في بانكوك (اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ) ، وسنتياغو (اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية) وأديس ابابا (اللجنة الاقتصادية لأفريقيا) بالمبلغ ١٠٠ ٢٠٦ دولار و ١١٥ ٠٠٠ دولار و ٢١٨ ٧٠٠ دولار ، على التوالي ، (الفقرات من ٣٢-١٧ الى ٣٢-١٩ من الميزانية البرنامجية المقترحة) .

٣٢-٢١ واللجنة الاستشارية لا تعترض على التقدير البالغ ٨٠٠ ٦٦ دولار والمتعلق بفيينا ، نظرا لأن هذا المبلغ يمثل مساهمة الأمم المتحدة في الصندوق المشترك لتمويل أعمال الاصلاح والاستبدال الرئيسية في مركز فيينا الدولي ، بموجب أحكام الاتفاق المبرم بين الأمم المتحدة والوكالة الدولية للطاقة الذرية والحكومة الاتحادية لجمهورية النمسا (الفقرة ٣٢-٢٠ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وعلى كل حال فان اللجنة ستقدم تقريرا منفصلا الى الجمعية العامة عن مسألة انشاء الصندوق المشترك .

دال - العقار " لي فويانتين " في جنيف

٣٢-٢٢ اعتمدت الجمعية العامة في دورتها الرابعة والثلاثين القرار ٢٣٣/٣٤ الذي ينص الجزء الرابع منه على ما يلي :

...

١ - تقرر أن تحتفظ الأمم المتحدة بالعقار " لي فويانتين " ؛

٢ - تقرر أن تستخدم الفيلا عند اللزوم كمكان للمكاتب ، على أساس عدم اجراء غير التعديلات ذات الضرورة القصوى ؛

٣ - تقرر أن تجرى ، في تلك الأثناء ، صيانة العقار بحيث يكون في حالة معقولة ؛

٤ - تقرر أن تنقل الى سلطات مدينة جنيف عقار الأمم المتحدة الموصوف فـي الجزء " باء " من تقرير الأمين العام [A/C.5/34/23] بموجب الترتيبات المشار اليها فـي الفقرة ١٨ من التقرير ؛

٥ - ترجيو من الأمين العام أن يقدم الى الجمعية العامة في دورتها السادسة والثلاثين ، في سياق الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٨٢-١٩٨٣ ، تقريراً عن الاجراءات التي اتخذها لتنفيذ اقتراحاته .

٣٢-٢٣ قام الأمين العام تنفيذاً للطلب الموجه اليه في الفقرة ٥ من الفرع رابعا من القرار باحاطة اللجنة الاستشارية علماً بأن الفيلا تستخدم حالياً للدورات الدراسية المتعلقة بالتدريب اللغوي ، وأنه قد جهز ثلاثة عشر مكتبا وعدة غرف للمحفوظات ، وتم تحمل نفقات تبلغ ١٥٧ ١٧ دولارا (علمي أساس ١٧١ من الفرنك السويسري لكل دولار أمريكي) لتحسين الاضاءة والتدفئة المركزية والتركيبات المتعلقة بالهاتف والسلامة (أجهزة لاطفاء الحريق) . وتنفيذا للفقرة ٣ من الجزء الرابع من القرار ، اتخذ الأمين العام الخطوات اللازمة لتأمين قيام موظفي قسم المباني والهندسة بصيانة المباني والأراضي على نحو سليم .

٣٢-٢٤ وأحاط الأمين العام اللجنة الاستشارية علماً أيضا بأن نقل ممتلكات الأمم المتحدة المذكورة في الجزء بء من تقريره (A/C.5/34/23) الى مدينة جنيف قد نفذ اعتبارا من ٢٤ كانون الثاني /يناير ١٩٨٠ تنفيذاً للفقرة ٤ من الجزء الرابع من القرار .

الخلاصة

٣٢-٢٥ في الفقرات ٣٢-٧ و ٣٢-١١ و ٣٢-١٤ و ٣٢-١٥ و ٣٢-١٨ و ٣٢-١٩ أعلاه أوصت اللجنة الاستشارية بتخفيضات مجموعها ٢٨ ٢٥٠ ٨٠٠ دولار . وبناء على ذلك ، فان اللجنة توصي بتقديرات تبلغ ١٧ ٣٠٠ ٩٠٠ دولار للباب ٣٢ .

الخفض الموصى به

بالدولارات

الباب ٣٢ - التشييد والتعديلات والتحسينات وأعمال الصيانة
الرئيسية لأماكن العمل

٢٨ ٢٥٠ ٨٠٠

باء - تقديرات الإيرادات

باب الإيرادات ١ - الإيرادات من الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين

بالدولارات

| | | |
|-------------|-------|---|
| ٢٣٣ ٨٧٦ ٣٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٢٣٠ ٦٩٨ ٠٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ١٩٣ ٨٩٧ ٥٠٠ | ..... | التقدير المنقح للفترة ١٩٨٠ - (١٩٨١) |
| ١٨٨ ٠٢٨ ٦٠٠ | ..... | التقدير الأولي للفترة ١٩٨٠ - (١٩٨١) |
| ١٦٣ ٧٩١ ٩١٥ | ..... | الإيرادات الفعلية في الفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩ |

ب ١-١ يقدر الأمين العام بمبلغ ٢٣٣ ٨٧٦ ٣٠٠ دولار قيمة الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين التي ستحصل بموجب المادة ٣-٣ من النظام الأساسي لموظفي الأمم المتحدة بشأن مرتبات ومكافآت الموظفين الذين أدرج صافي مرتباتهم تحت مختلف أبواب النفقات وتحت باب الإيرادات ٣. والمبلغ الذي يحصل على هذا النحو، ولا يتم التصرف فيه على خلاف ذلك بقرار محدد من الجمعية العامة سيقيد لحساب صندوق معادلة الضرائب لتوزيعه على الدول الأعضاء بالطريقة المنصوص عليها في قرار الجمعية العامة ٩٧٣ (د - ١٠) المؤرخ في ١٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٥٥.

ب ١-٢ ويترتب على التخفيضات التي توصي اللجنة الاستشارية في هذا التقرير بإجرائها في عدد الموظفين تخفيض تباعي يبلغ ٣٠٠ ١٧٨ ٣٠٠ دولار (١٠٧) في الإيرادات من الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين التي ستتحقق في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣. ولهذا فإن اللجنة الاستشارية توصي بتقدير يبلغ ٢٣٠ ٦٩٨ ٠٠٠ دولار لباب الإيرادات ١: (الإيرادات من الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين).

التخفيض الموصى به

بالدولارات

باب الإيرادات ١ - الإيرادات من الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين ٣ ١٧٨ ٣٠٠

(١٠٧) منها ١٥٢٢ ٠٠٠ دولار تتصل بالتخفيض الذي اقترحه اللجنة الاستشارية فيما يتعلق بزيادة الدوران بالنسبة للباينين ٦ و ٧ والابواب من ١١ الى ١٤، و ٠٠٠ ٢٦١ ١ دولار تتصل بتوصية اللجنة فيما يتعلق بالمساعدة المؤقتة للاجتماعات في الباب ٢٩.

باب الإيرادات ٢ - الإيرادات العامة

بالدولارات

| | | |
|------------|-------|--|
| ٣٤ ٥٢١ ٦٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ٣٣ ٧٩٥ ٠٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ٢٩ ٠٧٣ ٤٠٠ | ..... | التقدير المنقح للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ٢١ ٤٤٨ ٧٠٠ | ..... | التقديرات الأولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ١٧ ٧٩٣ ٥٠٠ | ..... | الإيرادات الفعلية للفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩ |

٢-١ تتعلق التقديرات الواردة تحت هذا الباب بالإيرادات العامة المتوقعة من المصادر المختلفة، وتبلغ ٣٤ ٥٢١ ٦٠٠ دولار، وهي تزيد بمبلغ ٥ ٤٤٨ ٢٠٠ دولاراً وبما نسبته ١٨٧ في المائة عن التقدير المعتمد للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١، البالغ ٢٩ ٠٧٣ ٤٠٠ دولار. ويتضمن الجدول ٢-٢ ملخصاً، حسب مصدر الإيراد للتقديرات في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣، بالمقارنة بالتقديرات المعتمدة المتوقعة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١.

٢-٢ تقدر الإيرادات المتوقعة من إيجار الأماكن خلال الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ بمبلغ ٢ ٥٠٥ ٧٠٠ دولار بزيادة قدرها ٨٢ ٥٠٠ دولار عن فترة السنتين ١٩٨٠ - ١٩٨١. ويتبين من الجدول ٢-٣ أنه تتوقع زيادة في الإيرادات المتوقعة من تأجير الأماكن بالنسبة للمقر في نيويورك (بمقدار ٦٨ ٧٠٠ دولار)، وأديس أبابا (بمقدار ٧٢ ٦٠٠ دولار)، وبانكوك (بمقدار ٥٩ ٥٠٠ دولار). وقد أعلنت اللجنة الاستشارية أن نقصان مبلغ ١٧ ٨٠٠ دولار المشار إليه بالنسبة لمكتب الأمم المتحدة في جنيف هو عبارة عن إسقاط، مبني على أساس الاستخدام الفعلي في سنة ١٩٨٠.

٢-٣ يقدر الإيراد الناتج من المبالغ المستردة عن خدمات مقدمة للوكالات المتخصصة ولغيرها خلال فترة السنتين ١٩٨٢ - ١٩٨٣ بمبلغ ١٦ ٨٧٦ ٥٠٠ دولار بزيادة قدرها ١ ٥١١ ٤٠٠ دولار عن فترة السنتين ١٩٨٠ - ١٩٨١. وكما هو مبين في الجدول ٢-٤ يتضمن هذا التقدير مبلغ ١٥ ٠٧٦ ٦٠٠ دولار تسدده الوكالة الدولية للطاقة الذرية ووكالة الأمم المتحدة لإغاثة وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين في الشرق الأدنى وغيرها لقاء حصتها من تكاليف الخدمات المشتركة المتصلة بمركز فيينا الدولي. ونتيجة للتخفيضات التي أوصت بها اللجنة الاستشارية في الباب ٢٨ ميم (أنظر الفقرة ٢٨ - ١٣٩ أعلاه) يجب تخفيض هذا التقدير بمبلغ ٣٠٠ ٧٠١ دولار.

٢-٤ تقدر الإيرادات الناتجة من المبالغ المستردة من الوكالات المتخصصة عن انصبتها في تكاليف وحدة التفتيش المشتركة بمبلغ ٢ ٦٥٢ ٧٠٠ دولار في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣. وكما ورد في الفقرة ٢-١٠ من الميزانية البرنامجية المقترحة، فإن التقدير مبني على أساس أن الوكالات المتخصصة سترد حوالي ٥٧٦ في المائة من تكاليف الوحدة. ونظراً لتخفيض مبلغ

٤٤ ٠٠٠ دولار من التقدير المرصود للوحدة والذي أوصت به اللجنة تحت باب ٢٨ لام (انظر الفقرة ٢٨ - ١٢٤ أعلاه) فان الحاجة سوف تدعو الى تخفيض تقدير الايرادات بمقدار ٢٥ ٣٠٠ دولار .

بالإضافة ٥ نظرا للأسباب المذكورة في الفقرتين ٢-٣ و ٢-٤ أعلاه ، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض التقديرات الخاصة بباب الايرادات ٢ بمبلغ ٦٠٠ ٧٢٦ دولار أى تخفيضها من ٦٠٠ ٣٤ ٥٢١ دولار الى ٣٣ ٧٩٥ ٠٠٠ دولار .

بالدولارات

٧٢٦ ٦٠٠

التخفيض الموصى به

باب الايرادات ٢ - الايرادات العامة

باب الايرادات ٣ - الأنشطة المدرة للدخل

بالدولارات

| | | |
|------------|-------|---|
| ١٦ ٢٠٩ ٠٠٠ | ..... | التقدير المقدم من الأمين العام |
| ١٧ ٩٦٨ ٠٠٠ | ..... | التقدير الموصى به من اللجنة الاستشارية |
| ١٥ ٣٦٢ ٢٠٠ | ..... | التقديرات المنقحة للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ١١ ٨٦٥ ٩٠٠ | ..... | التقديرات الأولية للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ |
| ١١ ٦٢٢ ٨٣٥ | ..... | الايرادات الفعلية في الفترة ١٩٧٨ - ١٩٧٩ |

بالإضافة ١ - التقدير البالغ ١٦ ٢٠٩ ٠٠٠ دولار لباب الايرادات ٣ هو الفرق بين الايرادات الاجمالية المقدرة عن الأنشطة المدرة للدخل والمصروفات المتصلة بها .

بالإضافة ٢ - واستنادا الى ما أورده الأمين العام فان التقديرات تشمل الأنشطة التالية :

| الأشطة المدرة للدخل | الدخل الاجمالي | المصروفات | الدخل الصافي |
|--|-----------------|-----------------|-----------------|
| (بآلاف دولارات الولايات المتحدة) | | | |
| ١- مبيعات طوابع البريد (المقرر وجنيف وفيينا) | ٣١ ٥٦٤ر٠ (أ) | ١٧ ٤٣٨ر٠ | ١٤ ١٢٥ر٠ (ب) |
| ٢- متجر التحف التذكارية (المقرر) | ٥ ٦٠٠ر٠ | ٣ ٧٨٧ر٠ | ١ ٨١٣ر٠ |
| ٣- مركز الهدايا (المقرر) | ٤ ٠٠٠ر٠ | ٣ ٠٧١ر٠ | ٩٢٩ر٠ |
| ٤- خدمات المطاعم (المقرر) | ١٣ ٩٠٠ر٠ | ١٣ ٩٠٠ر٠ | - |
| ٥- العائدات : الميداليات التذكارية | ٥٠٠ر٠ | - | ٥٠٠ر٠ |
| ٦- تشغيل المرآب (المقرر وجنيف وفيينا) | ١ ٣٠٨ر٠ | ٦٩٧ر٠ | ٦١١ر٠ |
| | <u>٥٦ ٨٧٢ر٠</u> | <u>٣٨ ٨٩٤ر٠</u> | <u>١٧ ٩٧٨ر٠</u> |
| مطروحة منه : المصروفات للموظفين المعيّنين بالاشرف والادارة | - | ١ ٠٠٧ر٢ | (١ ٠٠٧ر٢) (ج) |
| المجموع الفرعي | <u>٥٦ ٨٧٢ر٠</u> | <u>٣٩ ٩٠١ر٢</u> | <u>١٦ ٩٧١ر٣</u> |
| ٧- مبيع المنشورات | ٦ ١٤٦ر٦ | ٥ ٤٣٩ر٦ | ٧٠٧ر٠ |
| ٨- خدمات الزوار | ٣ ٣٤٣ر٢ | ٤ ٨١٢ر٠ | (١ ٤٦٩ر٣) |
| المجموع الكلي | <u>٦٦ ٣٦٢ر٣</u> | <u>٥٠ ١٥٣ر٣</u> | <u>١٦ ٢٠٩ر٠</u> |

(أ) بما في ذلك ١٨٠.٠٠٠ دولار متحصلة من العائدات (الميداليات التذكارية واصدارات اليوم الأول من الطوابع).

(ب) يستثنى منه الايرادات المحولة الى الصندوق الخاص المنشأ عملاً بقرار الجمعية العامة ١١٣/٣٥.

(ج) يتصل هذا بالتكاليف المباشرة لدائرة ادارة الأعمال التجارية في ادارة الخدمات العامة.

بالـ ٣-٣ ويذكر الأمين العام ، في الفقرة بالـ ٣-١ من الميزانية البرنامجية المقترحة انه :
"على الرغم من أن الأنشطة الواردة تحت هذا الباب تتسم بأنها ذات طابع تجارى ، إلا ان كثيرا من هذه الأنشطة المدرة للدخل لا يعتبر اساسا ذات طبيعة مدرة للربح ."

بالـ ٤-٣ ان تقدير الأمين العام للايرادات الصافي من مبيع طوابع الأمم المتحدة البريدية ، وهو أكبر نشاط مدر للدخل ، يبلغ ١٢٥ ٥٠٠ دولار ، وهو يزيد بمبلغ ٩٠٠ ٠٦٠ دولار ، أو بما نسبته ٨١ في المائة ، على التقدير المعتمد للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ وقدره ٦٠٠ ٠٦٤ ١٣ دولار . ويشمل هذا التقدير مبيع الطوابع في المقر وجنيف وفيينا . ويزيد ما يقبله من دخل إجمالي لادارة بريد الأمم المتحدة في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ ، ويقدر بمبلغ ٣١ ٥٦٤ ٠٠٠ دولار على تقدير الايرادات الاجمالي المعتمد للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ والبالغ ٢٨ ١٥٠ ٠٠٠ دولار بمبلغ ٣ ٤١٤ ٠٠٠ دولار ، أو ما نسبته ١٢١ في المائة (الجدول بالـ ٣-٥) . وقد قام ممثل الأمين العام باعلام اللجنة الاستشارية بأنه ، على اساس المعلومات التي أصبحت متاحة بعد اعداد باب الايرادات ٣ ، فهم يقدر ان الايرادات الصافية في الفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ ستزيد عن التقدير المعتمد البالغ ٦٠٠ ٠٦٤ ١٣ دولار ، وستبلغ ٢٠٠ ٧٠٥ ٢٠ دولار . وتعد الزيادة الى المبيعات المرتفعة بشكل خاص في سنة ١٩٨٠ . وفي حين انهم اعتبروا من غير المحتمل استمرار مستوى المبيعات في سنة ١٩٨١ على ما كان عليه في سنة ١٩٨٠ ، فقد رأوا ان تقدير الايرادات الصافية لمبيع الطوابع في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ يمكن زيادته بمبلغ ١ ٧٥٩ ٠٠٠ دولار ، بزيادته من ١٢ ١٢٥ ٥٠٠ دولار الى ١٥ ٨٨٤ ٥٠٠ دولار (١٠٨) .

بالـ ٥-٣ اما تقدير المصروفات لادارة بريد الأمم المتحدة في المقر وجنيف وفيينا في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ ، فهو ١٧ ٤٣٨ ٥٠٠ دولار ، وينطوي على نمو صاف في الموارد قدره ١٥٥ ٦٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المقفحة (الجدول بالـ ٣-٧) . والنمو في الموارد ناتج بصورة رئيسية عن مقترحات الأمين العام المتعلقة بتدبير الموظفين وهو كما يلي :

المرجع في الميزانية البرنامجية المقترحة

الوظائف الجديدة

المقر

ثمانى وظائف من فئة الخدمات العامة
الفقرة بالـ ٣-٨
وظيفة واحدة من الفئة الفنية برتبة ف-٣

جنيف

وظيفتان من فئة الخدمات العامة
الفقرة بالـ ٣-١٨

(١٠٨) المبلغ ١٥ ٨٨٤ ٠٠٠ دولار هو الصافي المتبقي بعد تخصيص مبلغ مليوني دولار للصندوق الخاص المنشأ عملا بقرار الجمعية العامة ١١٣/٣٥ .

الوظائف الجديدة

المرجع في الميزانية البرنامجية المقترحة

فيينا

الفقرة ب٣١-٢٢

أربع وظائف من فئة الخدمات العامة

إعادة تصنيف وظائف قائمة

المقر

وظيفتان من فئة الخدمات العامة برتبة (ع-٤)

الفقرة ب٣١-١٠

إلى الرتبة الرئيسية (ع-٥)

ب٣١-٦ وكل الطلبات مقدمة على أساس تزايد عبء العمل والمسؤوليات . وتلاحظ اللجنة الاستشارية في الفقرتين ب٣١-٨ و ب٣١-٩ ان تكلفة الوظائف الجديدة واعادات التصنيف المطلوبة لإدارة بريد الأمم المتحدة في المقر ستقابلها تخفيضات في المساعدة المؤقتة العامة والتخلي عن وظيفتين من الفئة الفنية من رتبة ف-٢ / ١ . وتوصي اللجنة باعتماد جميع الوظائف الجديدة واعادات التصنيف للوظائف الحالية المطلوبة لإدارة بريد الأمم المتحدة في المقر وجنيف وفيينا . وعلى هذا الأساس سيتألف ملاك الموظفين في إدارة بريد الأمم المتحدة في المقر من ٧٧ وظيفة : واحدة برتبة ف-٥ ، و ٣ برتبة ف-٤ ، و ٣ برتبة ف-٣ ، و ٣ برتبة ف-٢ / ١ و ٦٧ من فئة الخدمات العامة (تتضمن ١٧ وظيفة من الرتبة الرئيسية) (الجدول ب٣١-٩) وسيكون في إدارة بريد الأمم المتحدة في جنيف ١٩ وظيفة : واحدة برتبة ف-٥ ، وواحدة برتبة ف-٣ ، و ١٧ من فئة الخدمات العامة (تتضمن وظيفتين في الرتبة الرئيسية) (الجدول ب٣١-١١) . وسيكون في إدارة بريد الأمم المتحدة في فيينا ٢٢ وظيفة : واحدة برتبة ف-٤ ، وواحدة برتبة ف-٣ ، و ٢٠ في فئة الخدمات العامة (تتضمن أربع وظائف في الرتبة الرئيسية) (الجدول ب٣١-١٣) .

ب٣١-٧ يبلغ تقدير الاحتياجات من العمل الاضافي لإدارة بريد الأمم المتحدة في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ ما مقداره ٣٩٣ ٤٠٠ دولار ، ويتضمن ٧٦ ٩٠٠ دولار للتشغيل في جنيف (الجدول ب٣١-٧ و ب٣١-١٠) . وقد أوضح في الفقرة ب٣١-٩ من الميزانية البرنامجية المقترحة ان الاحتياجات من العمل الاضافي في جنيف "حسبت على أساس ٤٥ في المائة من مرتبات الوظائف الثابتة" . وفي حين أن اللجنة الاستشارية لا تعترض على هذا الطلب ، الا انها ترى أن تقديرات العمل الاضافي ينبغي ألا يعبر عنها كنسبة مئوية من المرتبات .

ب٣١-٨ فيما يتعلق بالنمو السلبي في الموارد ، الظاهر بالنسبة لطباعة المواد المتعلقة بهواية جمع الطوابع لإدارة بريد الأمم المتحدة ككل (٩٠٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة - الجدول ب٣١-٧) ، فقد احيلت اللجنة علماً بأنه يعكس حجم الطباعة المتوقع في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ . وفي هذا الصدد ، تلاحظ اللجنة قول الأمين العام في الفقرة ب٣١-١٧ انه بالنسبة لفترة السنتين ١٩٨٢ - ١٩٨٣ لكي تعكس صورة صحيحة عن وضع الإيرادات والمصروفات

لكل من المكاتب الثلاثة ، وامتثالا لتوصية اللجنة الاستشارية (١٠٩) ، يقترح توزيع تكاليف الطباعة حسب الكميات التي يتلقاها كل من المكاتب الثلاثة .

ب٣-٩ ويتم تشغيل متجر التحف التذكارية ومركز الهدايا وخدمات المطاعم في المقر بموجب عقد واحد ، ولكنها لأغراض المحاسبة تعامل على انها كيانات منفصلة ، وموظفوها هم من مستخدمي المتعهد وليسوا من موظفي الأمم المتحدة (الفقرات ب٣-٢٧ ، ب٣-٢٨ و ب٣-٢٩ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . وفي الفقرة ب٣-٢٩ يقول الأمين العام ان " المتعهد يقوم بدفع كافة المصروفات المباشرة من الإيرادات . ويعود الصافي من الدخل ، بعد دفع رسوم الادارة ، الى الأمم المتحدة . وتقدم الأمم المتحدة المكان والصيانة والمرافق " . وتوصي اللجنة الاستشارية بقبول تقديرات الإيرادات الصافية في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ لمتجر التحف التذكارية (١٨١٣٠٠٠ دولار - الجدول ب٣-١٤) ومركز الهدايا (٩٢٩٠٠٠ دولار - الجدول ب٣-١٦) . وكما حدث في فترات السنتين السابقة ، يتوقع ان يجرى تشغيل خدمات المطاعم في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ على اساس تعادل الربح والخسارة (الجدول ب٣-١٨) . أما النمو الهام في الموارد لمرتبات موظفي المطاعم الذين يستخدم مهم المتعهد (٣٩١٠٠٠ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة - انظر الجدول ب٣-١٩) فيفسر في الفقرة ب٣-٣١ بالتوسع في مرافق الصالة الشمالية ومطعم الوفود ، وكذلك كافتيريا الموظفين الجديدة الأكثر اتساعا .

ب٣-١٠ وتوصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على تقدير الأمين العام لايراد المعائدات في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ والبالغ ٥٠٠٠٠٠ دولار من برنامج الميديات التذكارية وميديات السلم وبالنسبة لبدء برنامج جديد في سنة ١٩٨١ لبيع نماذج مصفرة مطلية بالفضة تصورا اعلام الدول الأعضاء (الفقرة ب٣-٣٣ من الميزانية البرنامجية المقترحة) .

ب٣-١١ ليس لدى اللجنة الاستشارية اعتراض على تقدير الأمين العام للدخل الصافي من تشغيل المرآب في المقر وجنيف وفيينا ، البالغ ٦١١٠٠٠ دولار ، في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ ، بالمقارنة بمبلغ ٧٠٠٥٥٧ دولار للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ (الجدول ب٣-٢٠) . والافتراضات التي بنى عليها الأمين العام تقديراته معروضة في الفقرات ب٣-٣٤ الى ب٣-٣٧ . وفي الحاشية (أ) للجدول ب٣-٢٠ يعزوا الأمين العام توقع ارتفاع إجمالي الدخل من تشغيل مرآب المقر في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ الى توفر أماكن لوقوف السيارات كانت سابقا غير متاحة بسبب برنامج اشغال البناء بالمقر والذي من المقرر انتهاءه في خلال الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ .

ب٣-١٢ وفي هذا الصدد ، ترى اللجنة الاستشارية ان انجاز برنامج البناء ينبغي ان يعطي الأمين العام فرصة لاستعراض تشغيل مرآب المقر ؛ ودراسة طرق ووسائل تحسين الخدمة فيه ؛ ثم تقديم تقرير الى اللجنة عن المسألة .

(١٠٩) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٧

(A/34/7) الفقرة ب٣-٦ .

٣١-١٣ يبين الأمين العام في الجدول ب٣-٢٣ المصروفات المرتبطة بالموظفين المعنيين بالاشراف والادارة والمقيدين على حساب الايرادات . ويعمل هؤلاء الموظفون تحت اشراف دائرة ادارة الاعمال التجارية في ادارة الخدمات العامة ، (الفقرة ب٣-٣٨ من الميزانية البرنامجية المقترحة) . ويتضمن التقدير البالغ ٢٠٠ ٠٠٧ ١ دولار تحت هذا البند نموا في الموارد مقداره ٢٠٠ ٢١١ دولار بمعدلات ١٩٨١ المنقحة (الجدول ب٣-٢٣) ويمكن ان يعزى الى اعادة التصنيف المقترحة للوظيفة التي برتبة ف-٢ الى رتبة ف-٣ للأسباب المذكورة في ب٣-٣٩ . وتوصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على اعادة التصنيف هذه . وعلى هذا الأساس ، سيكون فسي دائرة ادارة الأعمال التجارية بالمقر ١٠ موظفين وظائفهم كالتالي : واحدة برتبة مد-١ ، وواحدة برتبة ف-٥ ، و ٣ برتبة ف-٣ و ٥ في فئة الخدمات العامة (تتضمن وظيفة واحدة من الرتبة الرئيسية) (الجدول ب٣-٢٤) .

٣١-١٤ توصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على تقدير الدخل الصافي من مبيع المنشورات فسي المقر وجنيف في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ والبالغ ٧٠٧ ٠٠٠ دولار ، بالمقارنة بمبلغ ٦٨٠ ٨٠٠ دولار للفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (الجدول ب٣-٢٥) . وتقدير الأمين العام لمصروفات هذا النشاط متضمن في الجدول ب٣-٢٦ ، ومشروح في الفقرات من ب٣-٤١ الى ب٣-٥١ من الميزانية البرنامجية المقترحة . وكما يتضح من الجدول ب٣-٢٦ ، فان تقدير التكاليف المباشرة البالغ ٦٠٠ ٤٣٩ ٥ دولار في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ يزيد بمبلغ ٤٠٠ ٩٦٩ دولار على التقدير المعتمد لفترة السنتين الحالية والبالغ ٢٠٠ ٤٧٠ ٤ دولار . ويتضمن تقدير التكاليف المباشرة في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ مبلغ ٤٠٠ ٥٩٥ دولار للاتصالات (رسوم البريد) (الفقرة ب٣-٤٨) أما مبيع المنشورات ، الذي تشرف عليه شعبة النشر التابعة لادارة شؤون المؤتمرات ، فيدعمه ٤٢ موظفا بيان وظائفهم كالتالي : ٣٠ في المقر ، منها ٦ في الفئة الفنية ، و ١٢ في جنيف ، منها وظيفة واحدة من الفئة الفنية (الجدول ب٣-٢٧ و ب٣-٢٨) .

٣١-١٥ يتوقع الأمين العام ان تعاني خدمات الزوار التي تشمل الزيارات برفقة المرشدات في المقر وجنيف وفيينا ، من عجز مقداره ٣٠٠ ٤٦٩ ١ دولار بالمقارنة بعجز مقداره ٨٣٣ ٨٠٠ دولار في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ (الجدول ب٣-٢٩) .

٣١-١٦ وفيما يتعلق بزيارات المقر برفقة المرشدات ، أشار الأمين العام في الفقرة ب٣-٥٣ والحاشية (أ) الى أن عدد الزوار في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ سيكون متوسطه ٦٢٠ ٠٠٠ زائر في السنة . وفي رأى الأمين العام ان العدد الاجمالي للزوار بلغ ذروته في سنة ١٩٧٩ (٦٦١ ٧٠٠ زائر) وسنة ١٩٨٠ (٦٦٥ ٥٠٠ زائر) ويقدر اجمالي التكاليف المباشرة لخدمات الزوار في المقر في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ بمبلغ ٦٠ ٦٥٢ ٣ دولار ، بالمقارنة بمبلغ ٨٠ ٠١ ٢ دولار في الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ . ويربط الأمين العام كامل الزيادة البالغة ٨٠ ٠١ ١ دولار باعادة تقييم أساس الفترة ١٩٨٠-١٩٨١ بمعدلات ١٩٨١ المنقحة ، وبالتضخم الحاصل في الفترة ١٩٨٢-١٩٨٣ (الجدول ب٣-٣١) . وهو لا يقترح ادخال اي تغيير على ملاك موظفي دائرة الزوار الذي يضم ١٧ وظيفة ، منها ٥ وظائف من الفئة الفنية .

٣١-١٧ ويبلغ تقدير الأمين العام للتكاليف المباشرة لخدمات الزوار في جنيف في الفترة

١٩٨٢ - ١٩٨٣ مبلغ ٤٠٠ ٨٤٢ دولار ، مقابل ٥٠٠ ٧٩١ دولار في الفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ وهو لا ينطوي على نمو في الموارد (الجدول ب٣٤-٣٤) . وسيبقى ملاك موظفي دائرة الزوار في جنيف في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ على نفس المستوى المأذون به للفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ ، أي أربع وظائف ، منها وظيفة واحدة من الفئة الفنية (الجدول ب٣٥-٣٥) .

ب٣٤-١٨ ويقدر الأمين العام التكاليف المباشرة لخدمات الزوار في فيينا بمبلغ ٥٠٠ ٣١٧ دولار في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ بالمقارنة بمبلغ ٧٠٠ ٢٨٤ دولار في الفترة ١٩٨٠ - ١٩٨١ . وقد عزا الزيادة البالغة ٣٢٨٠٠ دولار الى اعادة تقييم اساس موارد ١٩٨٠ - ١٩٨١ بمعدلات ١٩٨١ المنقحة والى ما رصد من اعتمادات للتضخم في الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ (الجدول ب٣٤-٣٧) . وفي الفقرة ب٣٤-٦٨ من الميزانية البرنامجية المقترحة طلبت مواصلة وظيفتين مؤقتتين (واحدة برتبة ف-٢ وواحدة من فئة الخدمات العامة) . وليس لدى اللجنة الاستشارية اعتراض على هذا الطلب .

خلاصة

ب٣٤-١٩ للسبب المذكور في الفقرة ب٣٤-٤ توصي اللجنة الاستشارية ، بزيادة تقدير باب الايرادات ٣ بمبلغ ٥٠٠ ١٧٥٩ دولار ، أي بزيادته من ٥٠٠ ١٦٢٠٩ دولار الى ٥٠٠ ١٧٩٦٨ دولار .

الزيادة الموصى بها

بالدولارات

٥٠٠ ١٧٥٩

باب الايرادات ٣ - الأنشطة المدرة للدخل

كيفية الحصول على منشورات الأمم المتحدة

يمكن الحصول على منشورات الأمم المتحدة من المكتبات ودور التوزيع في جميع أنحاء العالم - استلم عنها من المكتبة التي تتعامل معها أو اكتب إلى : الأمم المتحدة ، قسم البيع في نيويورك أو في جنيف -

如何购取联合国出版物

联合国出版物在全世界各地的书店和经营处均有发售。请向书店询问或写信到纽约或日内瓦的联合国销售组。

HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences dépositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre libraire ou adressez-vous à : Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу: Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.
